

## كلمة أولى

التصوف فتحة العصر، ومركز اهتمام كل مكتوب ابداعي وكل عمل معرفي... والصوفية صفة تحدد جوهر الفنون وجنس المعارف، فيقال شعر صوفي، وأدب ذو نزعة صوفية، ومسرح يستلهم التصوف، وموسيقى صوفية، وفلسفة صوفية أو "إشراقية" بلغة أهل الاختصاص... فما التصوف وهل تكفي التعريفات اللغوية والتحديدات المعجمية والاضطلاحية للدلالة على حقيقة التصوف وسر اختراقه لمجالات فنية ومعرفية مختلفة إلى حد يصير معها قيمة مضافة إلى النص أو الأثر الإبداعي ليكتسب هويته ودلالته ومعناه؟

هل التصوف في حد ذاته إبداع؟ وما جنس هذا الإبداع؟ هل هو سردي حكائي أم شعري غنائي؟ هل التصوف معرفة وما شكل هذه المعرفة؟ هل هي عقلية تأملية وإذا كانت عكس ذلك ولاح لنا أن وسائلها ملكات أخرى كالحدس والذوق والكشف والإشراق، هل تأتي بالتوازي مع العقل أم بعده؟ هل أن نصوص الصوفية اجتهد في الدين وتوسيع آفاق فهمه أم هي إعادة إنتاج للحقيقة الدينية على نحو ليس في استطاع كل البشر؟

نتو العودة في الأونة الأخيرة ويكتنفة في كل ثقافات العالم وفي مختلف الفنون إلى نصوص الصوفية وأقوالهم وأدبهم وأفكارهم لإعادة تمثيلها وتوظيفها، والاشتغال عليها انطلاقاً من مقاربات وزوايا نظر مختلفة... في الجامعة وفي الساحة الثقافية يكتب عن التصوف ويتم الاشتغال على الصوفية في ذاتها أو في حقول نظرية أو إبداعية أخرى. وبعد الاكتشافات الكبرى والجهود البارزة التي قام بها المستشرقون ومؤرخو الأفكار والآداب والفنون فيما يتصل بالتصوف اعتبرت نصوص الصوفية بمثابة القارة الجديدة التي تكتشف داخل الثقافة العربية الإسلامية فتكاثفت الجهود بالدراسة والتحقيق والنشر والبحث في خصوص هذا المجال الذي ظل إلى عهد قريب كنزاً مخفياً أو تحيط به أفكار مضللة، وتم المحصي في تأسيس علاقات حميمة مع نصوص الحلاج والنفري وابن عربي والسهري ودي والشيرازي وجلال الدين الرومي ورابعة العدوية...

وطرح سؤال التصوف ومشكلة الكتابة التاريخية من خلال البحث في مدونة المناقب وسير الأولياء باعتبارهما رموزاً بارزة للمسار الصوفي لا سيما فيما يتصل بتداخل سيرتهم بحياة مجتمعاتهم وهو ما صار أحد المشاغل الأساسية في حقل البحث التاريخي بالجامعة، واستيعاباً لما تقدم طرحت مشكلة دراسة بعض الظواهر الاجتماعية وطبيعة البنى الذهنية من خلال الاشتغال على نصوص المناقب، وحياة رموز التصوف وأقطابها.

على صعيد آخر نجد بعض النظريات والنصوص النقدية تجدد فلسفتها في التعامل مع اللغة من خلال تمثيل وإعادة تملي نصوص الصوفية ومنطوق كلامهم.

أسئلة كثيرة، وملاحظات مختلفة وأستنتاجات عديدة تحصل للنظر في هذه الظاهرة المعرفية الإبداعية فهل أن الانتكاء على النص الصوفي يعود إلى فقر المرجعية الإبداعية والخلفية النظرية المعاصرة أو لكونية النص الصوفي وأطلاقه. أم لانتصار اللامعقول على المعقول وتضمن العقل للأقل هذا الأقل الذي صار يعد مع بعض الطروحات في العلوم الإنسانية وابتسولوجيا المعرفة شرط العلم

البقيني وبناء المعرفة الصادقة، هل أن رموز الصوفية كانوا في جوانب متعددة أقدر منا على فهم حقيقة الكائن في تعددها وحقيقة الوجود في لا تناهيتها وحقيقة المكتوب في تعدد وجوه قراءته؟

إن كيف نعيد اليوم قراءة نصوص الصوفية؟ كيف ظهر التصوف للوجود وماهي أبرز نزعاته وأهم خلفياته؟ من هم أهم رموزه، ما علاقته بنا نحن اليوم، ماهي مظاهره في إبداعنا المعاصر؟ ما هو إسهام بلأدب تونس فيه، من هم أهم صوفيتها وأوليائها وماذا نعرف عنهم؟ كل هذا كان محورا اشتغل عليه جماعة من الأساتذة الباحثين والكتاب المبدعين. فمنذ ما يزيد على ستة وانطلاقاً من ندوة انتظمت بالنادي الثقافي الطاهر الحصاد في هذا الإطار اتسعت محاورها واهتماماتها لتخرج فيما بعد إلى القارئ الكريم في هذا العدد الممتاز من مجلة الحياة الثقافية حتى يستأنس به القراء في فهم جوانب ومعرفة حقائق حول التصوف بين الفكر والإبداع والتاريخ.

محمد الكحلوي \*



# التراث الصوفي

## بين التاريخ والفكر والإبداع

توفيق بن عامر \*

وتعدد اهتماماتهم ومشاغفهم، ويكفي للدلالة على ذلك أن نوازن ونقارن بين نمرة تلك الدراسات في النصف الأول من هذا القرن وأطراف نموها وراثتها خلال النصف الثاني منه حتى إذا أشرفنا على نهايته مع العقدين الأخيرين لفت نظرنا ذلك الاهتمام المتزايد وتلك العناية المكثفة، ذلك أن العديد من سوابق الظن، والكثير من الأحكام التي كانت تعتبر من المسلمات بشأن طبيعة التراث الصوفي ومنزلته في الثقافة العربية الإسلامية، قد أصبحت محل تساؤل ومراجعة، فقد أسهمت الدراسات والبحوث الحديثة في خلخلة الأراء المسبقة وإزاحة الغباب عن حقيقة هذا التراث وعن أبعاد الحضارية العميقة وانضح على ضوء تلك الجهود أن صورة "التصوف الإسلامي" لم تكن رمزا للسلبية المطلقة كما ورجت لذلك بعض الروايات التقليدية ذات الأفق النظري الأخادي انطلاقا مما أحاط بالظاهرة الصوفية من روااسب عصر الانحطاط، فالحكم على أية ظاهرة حضارية انطلاقا من مرحلة جمودها وتدهورها ثم سحب ذلك الحكم على كافة أطوارها بل وعلى جوهرها وماهيتها منهج يتسم بشيء غير قليل من الجور والتجني، ولا يمكن أن ينسب إلى العلم بقدر انتسابه إلى المواقف الإيديولوجية الظرفية.

ويتجلى لنا اليوم أكثر من أي وقت مضى أن الخطاب الصوفي بما هو تعبير عن تجربة روحية ذات أبعاد دينية واجتماعية وثقافية يمثل أحد المسالك الرئيسية للنفاذ إلى صميم أوضاعنا الحضارية في امتداداتها الساقية والراهنة وللتعرف على مكونات ذواتنا على مستوى الفكر والاعتقاد والسلوك ولا مجال للتكرار له لأن في ذلك تنكرا لأنفسنا وتجاهلا لما هو من صميم الكيان، وإن غدا في عداد المجهول، فهو إذن خطاب أصيل يشتمل دلالاته، أصيل لصلته الحميمة بالمعتقد في توفقه للتحرر من الأشكال والرسوم وأصيل في رؤيته للكون وما وراء الكون في نظرة فلسفية مخصصة، وأصيل في تعبيره عن القيم الإنسانية المطلقة: قيم الحق والحب والجمال، وهو أخيرا وليس آخرا أصيل أبعادها الاجتماعية المعبرة عن اللاوعي الجماعي في أزماته وأماله وطموحاته.

وهكذا نكون نتعاملنا مع هذا الخطاب نتغلغل بموجب ذلك في أعماق تراث حي ونفتح به مغالق ماضٍ سحيق لا تزال تردّد أصداؤه في أعماقنا، ونحن اذّاك واجدون فيه ما يغرينا بالتعرف إليه سواء في ذاك ما اكتنفه من رمزية ساحرة أو ما ترسب فيه من رؤى تأويلية بامتنة، أو ما وجد في ثناياه من ردود أفعال أثناء تعامله مع التاريخ.

ولا يسمح المرء أيضا وهو يقدم بين يدي القارئ لهذه الصفحات إلا أن يلفت النظر لما

إنه لمن السعادة أن أتولى التقديم لهذه الدراسات والأبحاث التي كان منطلقها ندوة "الصوفية في تونس بين الأمس واليوم" والتي انتظمت في شهر ماي الفارط بالنادي الثقافي الطاهر الحداد وتطورت فيما بعد وازداد عدد المشاركين فيها لتنتشر على صفحات مجلة الحياة الثقافية تحت عنوان "التراث الصوفي بين التاريخ والفكر والإبداع"، ويسعدني أن أقدم حصيلة هذه الجهود إلى القارئ العربي، ذلك لأنها حصيلة شاهدة على مدى العناية التي أمسى التراث الصوفي يحظى بها من قبل الدارسين والباحثين التونسيين على اختلاف مواقعهم، وتنوع رؤاهم،

يكابدون من أجلها، ومادام الشعراء قد أدركوا فيه عمق التجربة الذاتية التي تجرّح مكنون الذات وأسوارها ويعدّ دلائلها الرمزية المجسمة لسر العلاقة بين الشعر والسبحين السحر بكل ما في تلك العلاقة من أبعاد تاريخية وجمالية، أما هواة الألحان فكانوا أكثر من غيرهم استكناها لأصالة اللحن في تراث "السماح" وأسرع إلى الاستفادة من عرافة ذلك الرصيد بجدّ إذ اجتهدوا في توثيقه والافتقاس منه.

ولعل ما يمكن التأمّل استقراؤه في هذا المجال الإبداعي من تفاعل مع التراث الصوفي بمختلف تجلياته ومكوناته قد يعسر تتبعه ورصده في غيرها من الإبداع وهو ما يتعين تشخيصه في مجال الرسم الفني ومدى تفاعله مع الإلهام الصوفي إذ يعسر أن يبقى هذا المجال بمعزل عن ذلك التفاعل وقس على ذلك سائر أشكال التعبير الفني التي تحتضنها الحياة الثقافية الراهنة، ولا مراء بعدها في أن مختلف أشكال ذلك التفاعل الإبداعي مع التراث الصوفي ما تزال في حاجة إلى درس وتقييم وعلى كشف ما استقرّ وراءها من بواطن ودواعٍ بمسير النقد والتفسير والتعليل، فضلا عن رسم معالم ما تمخضت عنه من صيغ الابتكار والإبداع، وقد لا نعدو الحقيقة إذا زعمنا أن أصحاب هذه المقالات التي نودعها اليوم بين يدي القارئ قد كانوا سباقين إلى تلبية نداء هذا الداعي ففتحوا آفاقا جديدة أمام الدراسات الصوفية، وأضفوا عليها ما ملامح الجدة في التناول ما يضمن لها التحيين المناسب ويمكنها من استقطاب الاهتمامات المعاصرة وقد عالجت تلك المقالات في مجموعها قضيتين جوهريتين تتمثل أولاهما في محاولة تحديد مفهوم للجمالية الصوفية ورصد لخصائصها وتشكلاتها الإبداعية. ابتداء بضبط أساليب الصياغة لما يمكن نعتة بجمالية الكلم وجمالية الإنشاد مروراً بإيحائية الرمز ودلالاته المتنوعة وانتهاء إلى ضبط جمالية الصورة ونوع التخيل والمجاز وهو ما تتألف من مجموعه التركيبية الشعرية والأدبية والفنية المكونة للطاقة الإبداعية الكامنة في أعماق التراث. وتتمثل القضية الثانية التي عالجتها هذه الدراسات في مقارنة لأشكال التفاعل والتوظيف التي أشرنا إليها سالفا سواء في ميدان الكتابة المسرحية والروائية المعاصرة أو في ميداني الشعر والموسيقى بما يعتمل فيهما اليوم من محاولات الابتكار والتجريب وما يتطلبها أطرافهما من ثورات التواصل والتجديد وقد كشفت هذه المقاربات في أشكالها المختلفة عن مدى نجاح ذلك التفاعل بين روافد الإلهام والإبداع الصوفي وشتى الأجناس الأدبية والفنية مما أكسبها نفسا جديدا وفتح أمامها آفاقا رحبا غنية بالدلالات والإيهات وطوع أساليب التعبير لديها بما يجعلها قادر على حمل الرسالة وإبلاغها، هذا فضلا عما تضيخ عنه ذلك التفاعل المثمر من نحت لرؤى ثاقبة حول حقيقة الإنسان وسر الكون والوجود.

تجسّم من تفاعل خلاق مع جانب هام من هذه المبادئ والتصورات وذلك لما تعكس من حرص محبّيها على الإحاطة بأهم أبعاد التراث الصوفي التاريخي والفكري والإبداعية، وهي تمثل بلا جدال أبرز تجليات ذلك التراث المتصل بالظاهرة الصوفية.

لقد حرصت ضمن الأقاليم المشاركة في هذا المحور على تناول محورين رئيسيين بالدرس والتحليل يمثل أولهما في مقاربة تهديد إلى استكناه الرصيد العرفاني في التجارب الصوفية من خلال المؤثرات والروافد الثقافية والمعرفية العامة التي ساهمت في تكوينه وبلورته، وكذلك من خلال نماذج خاصة من التجارب العرفانية الفردية.

ويتمثل المحور الثاني في طرح إشكالية القراءة للتراث الصوفي انطلاقا من نقد أنموذج القراءات الاستشراقية ومن تحليل للقراءات النسبانية على ضوء العلوم الحديثة وتجلي أهمية هذا المبحث كله بلا جدال فيما يتعين على الدراسات الصوفية مستقبلا أن تتجه إليه لئلا يفتقر التراث الصوفي وتسلط الأقطار الفاحصة عليه في ضوء حقول العلوم الإنسانية الحديثة.

إن قضية المؤثرات والروافد الثقافية في الخطاب الصوفي لا تزال في حاجة إلى مزيد من التققيب والكشف وتغد المقاربات الدقيقة رغم ما بذل في هذا المجال من جهود منذ مطلع هذا القرن، كما أن إدراك ملامح الخصوصية في التجارب الصوفية الفردية ما يزال هو الآخر المعين الذي يمدّ هذا التراث بآراء لا ينضب، ولسنا في حاجة بعد ذلك إلى التذكير بوجوب تجاوز الطرح الاستشراقي للإشكاليات الصوفية من الناحية المنهجية مع الاعتراف بجهود المستشرقين الرواد في هذا المجال ولا سيما الجهود القيمة التي بذلوها في التعريف بالنصوص الصوفية ونشرها والتنبيه إلى أبرز أغراضها ومشاكلها، فنحن في أشد الحاجة إلى مراجعة منهجية للكثير من المقاربات الأولية في هذا الميدان وخاصة تلك المقاربات المحكومة بمنطق الانشداد إلى الذات والانطلاق من مركزية في المعرفة.

أما في مجال الإبداع فلا يخفى ما أصبح النص الصوفي يحظى به من اهتمام من قبل المبدعين على اختلاف مجالاتهم إذ غدا مصدر إلهام بالنسبة إليهم ومنهلا للخيال الخلاق والمشاعر السامية وينبوعا ثريا للمبادئ والقيم المثلى ومجالا فسيحا للإبداع والرمز يتفاعلون معه استلهاما واستيعادا ويعتزون من موارده ابتكارا وتوظيفاً فكانما اكتشف أهل الفن ورجالات الأدب أن كبار الأعلام من الصوفية قد كانوا هم المبدعين الأوائل وأن إنتاجهم الفكري والروحي من المخزون الفني ما يشكل مددا للمواهب والفراخ على مر العصور.

ولا غر في ذلك ما دام كتاب المسرح والرواية قد وجدوا فيه المنظومة الفكرية والتعبيرية الكفيلة بأداء الرسالة الدرامية التي

النسيان عن المؤلفات الصوفية العريقة بآخِر بقية والمغرب ونعني بها كتب المناقب ولا سيما ما تأخر منها في الزمن وهي كتب قد مثلت ضربا من الأدب الصوفي الذي تميزت به الحركة الصوفية في هذه البقاع، وأما المحور الثاني الذي تناولت تلك الورقات فيندرج ضمن ما أشرنا إليه من رصد لمدى التفاعل بين الظاهرة الصوفية في شتى أطوارها والمحيط الاجتماعي والثقافي المكتشف لها وقد ذهب الطمح بهذه الأفلام إلى تبين ما أرسم بالخيال الاجتماعي في العصر الحديث عن الظاهرة الصوفية في شكلها الطرقي واستكشاف مدى قبول الذهنيات المعاصرة لها وتفحص وجهات نظر أصحاب الرفض مما يساهم بلا شك في تحديد منزلة الظاهرة الصوفية في الحياة الثقافية والاجتماعية العربية الحديثة والمعاصرة.

تلك لمحة خاطفة قدما بها لهذه الأعمال وإن كانت لا تفي بحق المجهودات التي بذلت لإنجازها ولأهميتها المحتوى الذي تضمنته فضلا عن إيفائها بتبذل الرسالة العلمية التي اضططعت بادائها، وإذ كان من الجائز عادة التماس المبررات لهذا التخصير في وجوب إيجاز المقدمات والخضوع لمنطق اللحاح فإنه من غير الجائز التماس نفس تلك المبررات في هذا السياق إذا قصرونا في الإشارة إلى تغرد العديد من هذه المقالات بحصر اهتمامها في التعريف بالتراث الصوفي المغربي عامة والتونسي خاصة وهو مجال ما يزال ما حاجة ملحة إلى مزيد الدرس والتحليل باعتبار أهمية الحياة الصوفية في هذه الناحية من العالم الإسلامي ونظرا إلى كثافة الرصيد المخطوط من التراث الصوفي والذي ما فتئ قايما في الرفوف ينتظر تطلع همم الباحثين إليه بالتحقيق والتعليق، هذا ولا يسعنا ونحن نختم هذه الكلمة إلا أن نشيد بما عبر عنه الجيل الجديد من الباحثين من وطننا من استعداد للاضطلاع بهذه المهمة الجليلة فقد قدمت بعد رسائل دكتوراه حول أدب المناقب بإفريقية في العهد الحفصي ودرجت مسائل للتدريس بالجامعة التونسية حول الفكر الصوفي ومنزله في الحضارة الإسلامية بين سائر التيارات الفكرية الدينية والفلسفية.

وتضافرت مع هذه الجهود الجامعية جهود نخبة من المثقفين التونسيين المعنيين بهذا التراث والمواطنين على استقراة واستنطاقه في عديد المناسبات.

إنها لعمرى بشائر بإنتاج وغير في هذا المجال ولم يكن لهذه المحاولات التي تقدمها اليوم إلى القارئ الكريم سوى فضل التنبيه إلى ما يتعين إنجازه في المستقبل ووضع معالم مضبوطة على درب طويل ومسلك وعز ذلك مما يحتاج إليه وقديما قبل أول الغيث قطر ثم ينهمر.

ولم يكن مجال التاريخ في هذه الدراسات دون ما ذكرنا قيمة وفعالية والمقصود بالمجال التاريخي هنا مقصدان يهدف أولهما إلى تبين المسيرة التاريخية للتيار الصوفي في منشئه وتطوره وتحدد تجاربه ومذاهبه وهي مسيرة طويلة المدى متشعبة المسالك ولا يزال الغموض والإبهام يحيط بالعديد من منجزاتها ويحجب أسرارها وخفاياها خصوصا أنها مسيرة قد واكبت جل مراحل الحضارة الإسلامية إن لم نقل كلها. ولذلك لم يتعين الاستمرار في وضع البحوث والدراسات للكشف عن مجاهلها وخباياها وبقدر ما تنجلي غوامض تلك المسيرة وتتضح غاياتها وأهدافها فتكون بذلك اقدر على فهم الأطروحات الصوفية في أبعادها الفلسفية والاجتماعية ولبولوج هذه الغاية لا مناص من مواصلة الجهود المبذولة في نشر التراث الصوفي والتعريف بالمخطوط منه والبحث عن المفقود ولا غنى أيضا عن دراسة الظروف الحافة بإنتاج ذلك التراث والمؤثرة فيه لأنه كغيره من سائر أنواع التراث الإنساني سليل التاريخ كما لا مندوحة عن التعريف بأعلام ذلك التراث من أولياء ومريدین وغيرهم من أهل الطرق باعتبارهم قد أسهموا في إنتاجه كل حسب منزلته ووظيفته.

أما المقصد الثاني لهذا المجال التاريخي فيتجاوز رسم الخطوط الكبرى لتلك المسيرة ويتعدى خدود التعريف بحركتها وما طرأ على مراحلها من مد وجزر وازدهار وإنحسار إلى البحث في تفاعل ذلك التراث الصوفي مع واقع الحياة والمجتمع وما أشاعه من مثل تبنيتها الحضارة في فترات تقدمها، وما به فيها من فضائل إنسانية عليا ومن قيم راقية من قبيل قيم المحبة والتسامح والتآخي والاعتراف بالأخر في غير تمييز. وتلك فضائل وقيم رفع لواءها الصوفية بالمشرق والمغرب على حد سواء ويمكن أن نستشفها من كلمات أبي يزيد البسطامي وذو النون المصري والحلاج والنقري وجلال الدين الرومي ومحي الدين بن عربي مشرقا كما يمكن أن نلمسها في مواقف محرز بن خلف وأبي الغيث القشاش وأبي مدين وأبي الحسن الشاذلي. وليس الغرض من ذلك الوقوف على الوجه المشرق والصفحة الالامعة من ذلك التاريخ فحسب مغضين الطرف عن الفترات الحالكة والمئذنة بالتدهور والانحدار، فدراسة التراث الصوفي في عهود تجمده مفيدة وذات أهمية أيضا.

وبعد هذا فالنظر في هذه الورقات سيجد فيها ولا يربا أكثر من مساهمة في إدراك جانب كبير من تلك الغايات ومن بولغ بعض تلك المرامي والأهداف. فقد تركزت جهود محريها على تناول محورين أساسيين في هذا المجال التاريخي تعلق أولهما برقع النقاب عن عدد كبير من الشخصيات الصوفية المغربية وعن الطرق التي أسسوها وانتماؤها إليها مما يشي بمدى انتشارها في ربوع المغرب الإسلامي بالإضافة إلى نخض غبار



## التراث الصوفي المؤثرات الثقافية، والنزعات الفلسفية

توفيق بن عامر

أطلق منذ أواخر القرن الثاني للهجرة على مظهر من مظاهر الحياة الروحية في الإسلام يتميز بمنهج في التعبد والسلوك وبأسلوب في التدين والاعتقاد وبرؤية خاصة لعلاقة الإنسان بالله والمعرفة الدينية بشكل عام، ويستعمل مصطلح "صوفي" و"صوفية" أيضاً للدلالة على المنتسبين إلى هذا المذهب وقد أشارت المصادر إلى تاريخ ظهور هذا المصطلح فذكر الجامي أن أول من تلقب بالصوفي هو أبو هاشم الكوفي (ت150هـ) كما ذكر القشيري أن هذا الاسم قد اشتهر قبل المائتين للهجرة وكان الجاحظ (ت250هـ) فيما يبدو من الأوائل الذين تحدثوا عن "الصوفية من النسك" في كتابه "البيان والتبيين". ثم أطلق المصطلح بعد ذلك وخاصة منذ القرن الرابع للهجرة على ما أنتجت تلك الظاهرة من تراث فكري وعقائدي فظهرت عبارة "علم التصوف" أول الأمر في كتاب "اللمع" للسراج الطوسي (ت378هـ) ولم تخل منها المصادر بعد ذلك حتى وجدت مكانها في مؤلفات تصنيف العلوم على اختلاف مشاربها بما في ذلك مقدمة ابن خلدون (ت808هـ) التي نجد فيها فصلاً خاصاً بعلم التصوف.

وقد اختلف القدامى والمحدثون حول أصل الاشتقاق للكلمة "صوفي" فذهب بعضهم إلى أن الكلمة قد كان لها وجود قبل الإسلام وإنها نسبة إلى رجل يقال له "صوفة" ومنهم من عزا وجودها إلى صدر الإسلام باعتبارها نسبة إلى "أهل الصفة" وهم الفقراء الذين كانوا مقيمين بجوار مسجد الرسول. ويذهب جمهور الصوفية إلى وجوه أخرى من الاشتقاق (1). والملاحظ أن كل هذه الوجوه مخالفة في بنيتها للقياس اللغوي مثلما لاحظ ذلك القشيري وغيره. كما لا يخفى على المتأمل ما تعكس من نزعة تاويلية غايتها الإشادة والتتويه بالمذهب والحرص على توثيق العرى بينه وبين العهد التأسيسي التماساً للشرعية واستمداداً لها من سلف الأمة. أما الاشتقاق الوحيد الذي لا يخالف القياس وله صلة بالأوضاع الدينية والتاريخية الخاصة بنشأة الظاهرة فهو نسبة الصوفي إلى الصوف وبه قال أبو نصر السراج الطوسي وهو واضح أقدم مؤلف عربي في التصوف. وقد اختلف المستشرقون أيضاً حول أصل اشتقاق الكلمة (2). واجتمعت معظم الآراء على اعتبار الكلمة نسبة إلى الصوف مثلما لاحظ ذلك "أرتولد نيكلسون" - A. Nicholson استناداً إلى ما جاء في النصوص العربية والفارسية وإلى الظروف التاريخية التي أحاطت بظهور المصطلح ومن

 **التصوف مصطلح يستعصي على التعريف**  
لتعدد دلالاته واختلافها عبر العصور. والنظر في تعريفات الصوفية كما أوردها القشيري (465 هـ) في "الرسالة القشيرية" وفريد الدين العطار (ت 586 هـ) في "تذكرة الأولياء" والجامي (ت 898 هـ) في "نفحات الأنس" لا يكاد يظفر فيها بتعريف جامع مانع إذ كان الاهتمام فيها مركزاً على جوانب دون أخرى وكانت تختلف أيضاً باختلاف وجهات نظر أصحابها وتنوع مواقفهم. ويمكن القول إجمالاً بأن التصوف مصطلح

سادت في هذا العصر وكان لها تأثير في ظهور المدارس الصوفية الكبرى.

### المدارس الصوفية والمؤثرات الثقافية :

وتتمثل تلك الأوضاع الثقافية في مظهرين أولهما نشاط الجدل في العقائد بين الفرق الكلامية ولا سيما في عقيدة التوحيد ومسألة الذات والصفات، وثانيهما التفاعل مع تراث الثقافات والأديان الأخرى. اللافت للنظر في هذا الطور هو انتشار المدارس الصوفية الكبرى في الأقاليم التي احتضنت تلك الحركة الثقافية وكانت عريقة في الرصيد الموروث من ثقافات الحضارات الشرقية عموما فقد برزت أربع مدارس صوفية ستضافر تجارب أعمالها على نحت الصورة المتميزة للتصوف الإسلامي في هذه الفترة ونعني بها المدرسة البغدادية وريثة مدرستي الكوفة واليسرة ومن أشهر أعلامها تلاميذ معروف الكرخي مثل السري السقطي (ت 225 هـ) والحاتم المحاسبي (ت 243 هـ) وأبي القاسم الجندب (ت 298 هـ) وأبي سعيد الخوازم (ت 286 هـ) وأبي الحسين النوري (ت 225 هـ) وغيرهم وصولا إلى ابن عطاء (ت 309 هـ) والشبلي (ت 334 هـ) والخلاج (ت 309 هـ) والمدرسة الخراسانية ومن أبرز رجالها تلاميذ ابن ادهم وشقيق البلخي مثل الحافي (ت 227 هـ) وحاتم الأصم (ت 237 هـ) وابن كرام (ت 255 هـ) ويحيى بن معاذ الرازي (ت 258 هـ) والحكيم الترمذي (ت 285 هـ) وحمودون القصار (ت 271 هـ) وسهل التستري (ت 287 هـ) وأبي يزيد البسطامي (ت 261 هـ) والمدرسة المصرية وقد نشأت حول الصوفي الكبير ذي النون المصري (ت 225 هـ) أما المدرسة الشامية فقد ظهر فيها بعد الداراني (ت 215 هـ) أبو الحسين أحمد بن أبي الحواري (ت 230 هـ) رفيق حياته وأفكاره. وقد تلقت هذه المدارس، فضلا عن تأثرها بعلم الكلام عدة مؤثرات خارجية ذات مصادر مختلفة في آن واحد نذكر من أهمها :

**أولا - المصدر اليوناني :** المتمثل في الفلسفة اليونانية التي عرفها المسلمون من خلال الأفلاطونية الحديثة من أمثال فرغوريوس الصوري (ت بعد 300م) Phorphyus وبروكلس Proclus (ت 485م) وقد راج بينهم في عصر المأمون كتاب "الربوبية لأرسطو" وهو ليس سوى مختصر للأفلاطونية الحديثة، كما عرفوا الكتابات المنسوبة إلى دونسيوس الأريوباغي Dionysius l'Areopagite وهي في الواقع "أغاني الحب" التي

ذلك ما ذكره المؤرخون لحركة الزهد في الإسلام من أن زهاد القرنين الأول والثاني للهجرة قد ارتدوا لباس الصوف كما كانوا يعتبرونه لباس الأنبياء والأولياء. وليس من المستبعد أن يكون أولئك الزهاد قد أخذوا هذه العادة عن الرهبان النصارى وأنهم قد رأوا فيه رمزا لمعارضة السلطة الأموية التي اشتهر رجالها بلباس الحرير، هذا فضلا عن انتشار ذلك الزي بالكوفة مقر المعارضة العلوية والموطن الأصلي لأبي هاشم الكوفي الذي سلف ذكره.

### عوامل النشأة وظاهرة الزهد في القرن الأول :

لقد ظهرت بذور التصوف في نزعات الزهد التي سادت خلال القرن الأول وبداية القرن الثاني للهجرة فالظاهرة الزهدية باعتبارها مذهباً في السلوك والتعبيد أساسه العزوف عن الدنيا والتزود للأخرة، فقد كانت المهد الذي نشأ فيه التصوف والأصل الذي تنزع عنه فيما بعد، كما كان كبار الزهاد الذين اشتهر أمرهم في أواخر هذه الفترة، قد مثلوا أوائل الصوفية الذين انتقل الزهد على أيديهم إلى تصوف، يقول ابن خلدون "إن التصوف من العلوم الشرعية الحادثة في العلة وأصلها العكوف على العبادة والانقطاع إلى الله تعالى والإعراض عن زخارف الدنيا والزهد فيما يقبل عليه الجمهور من لذة وجاه، والانفراد عن الخلق في الخلوة للعبادة وقد كان ذلك فاشيا في الصحابة والسلف، ولما عم الإقبال على الدنيا في القرن الثاني وما بعده وجنح الناس إلى مخالطة الدنيا اختص المقلبون على العبادة باسم الصوفية أو المتصوفة (3). وما يذكره ابن خلدون في هذا المجال هو تحليل وبيان لما سبق أن أشار إليه القرشي في "الرسالة القرشية" من أن التصوف اسم أطلق على "الزهاد والعباد من أهل السنة (4).

وقد كانت ظاهرة الزهد في بدايتها إسلامية النشأة، وكانت مبادئها ذات طابع إسلامي محض لأنها سارت وفق قواعد الدين، وتعاليمه، بل كانت في الأول نابعة من صميم الحياة الدينية الإسلامية. وليس من العسير على المتأمل أن يجد لها أصولا في الكتاب والسنة.

ولم يحل القرن الثالث للهجرة حتى عرف التصوف الإسلامي تطورا على ضوء أفكار جديدة لا يمكن إرجاعها إلى المصدر الإسلامي وحده مهما اجتهد الصوفية في تأصيلها وتبريرها وإنما إيجاد تفسير لها في الأوضاع الثقافية التي

كانت نتيجة كل منهما مختلفة عن الأخرى لأن الصوفية لم يقولوا بالتلاشي بل قالوا بالبقاء بعد الفناء بناء على إيمانهم بالله.

**رابعا - المصدر الغنوصي :** إن كلمة "غنوص" من أصل يوناني فهي (Gnosis=Gnose) وتعني المعرفة ومنها اشتق مصطلح الغنوصية للدلالة على مذهب أسسه ثلة من المفكرين بين القرن الأول والرابع للميلاد وقد نمت في بلاد فارس ثم انتشرت ببلاد الشرق وامتزجت بالمسيحية واليهودية والعقائد الفارسية والسريانية وبالفلسفة اليونانية وكان أنصارها يقولون بالعلم بلا واسطة وبإمكان الوصول إلى المعرفة عن طريق الكشف والتلقي الروحي دون استناد إلى البرهنة العقلية. وكان لهذا المذهب تصور للوجود قائم على ثنائية الكون وهو ما تجلى بوضوح في المانوية القائلة بالثور والظلمة والخير والشر والمادة والروح أما فخلاص الروح لديهم يكون برجعها إلى جوهرها الرباني عبر الصراع بين هذه الأزواج واختراق الحجب المادية وتحطيم قيود الجسد ولا يكون ذلك إلا بواسطة التطهير بالمعرفة. وقد تلقى الصوفية تأثيرات هذا المصدر عبر قنوات شتى من أهمها المانوية والزرادشتية والصابئية وكان لذلك أثره بلاء في تشكيل نظرية المعرفة الصوفية عندهم.

إلا أنه من الخطأ أن نعتبر هذه المصادر الثقافية هي التصوف وإنما هي روافد ساهمت في تطويره انطلاقا من تفاعلها مع المصادر الإسلامية العقائدية والحضارية. فالتصوف تجربة روحية استوعبت مكونات ثلاثة : المعتقد الإسلامي والواقع الحضاري والعوامل الثقافية.

### الطريق الصوفي : المقامات والأحوال :

لقد اهتم الصوفية في هذه المرحلة بالنظر في تجاربهم والعمل على تنظيمها وأفضى بهم ذلك إلى وضع الأسس النظرية والعملية التي يقوم عليها "الطريق" الصوفي والتي يتخذ منها "السالك" أو "المريد" معراجا للوصول إلى الله ولقد ساهمت التجارب الصوفية على ما بينها من اختلاف في تحديد مراحل لهذا الطريق اصطلاحا عليها بالمقامات والأحوال وهي تمثل أطوار الحياة الروحية التي ينبغي بلوغ الكمال فيها لإدراك الحقيقة الإلهية والوصول إلى اليقين في التوحيد. وقد اتخذ الصوفية من التجربة النبوية في "الإسراء والمعراج" مثلا يحتذى وسندا لمعراجهم الروحي.

وتعتبر المقامات المرحلة الأولى التي يتعين على السالك

وضعها اصطفا بن صديلي Stephane Sudaili (ت.م) بعد أن تلقى عن "أورحين" آراءه في وحدة الوجود. فكان التفاعل بين التصوف والنظريات الأفلاطونية حول الفيض وصدور الموجودات عن الأول الواحد عبر العقل الكلي والنفس الكلية، وحول المعرفة الناشئة عن الذوق والكشف والإشراق والجذب عند عودة النفس للفناء في الوجود الأول. وسوف يكون لهذه النظريات أثرها في المعراج الصوفي وفي المعرفة الصوفية بشكل خاص.

**ثانيا - المصدر اليهودي المسيحي :** من المعلوم أن بداية التأثير بهذا المصدر قد كانت عبر "الإسرائيليات والنصرايات" كما تسرب الأثر اليهودي عن طريق "السبئية" إلى اللغو الشيعي ثم إلى التصوف وكان لنظرية "الكلمة الإلهية" وتوسطها بين الله والوجود على غرار ما فلسفه "فيلون" اليهودي انعكاس في مقولات "الحقيقة المحمدية" و "النور المحمدي" ثم في مفهوم "الولاية" والقطبية ولم يقتصر الصوفية في اقتباساتهم من الأثر المسيحي على الحوار مع الرهبان النصارى والاستدلال بأقوال المسيح كما تدل على ذلك أخبارهم في كتب "طليقات الصوفية" إذ اعتبروه أيضا أفضوا الحياة الزوجية ورمزا للزهد والمحبة وإنما تأثروا أيضا باللاهوت المسيحي متمثلا خاصة في فكرة التحرر والخلاص عن طريق صلة المتناهي بالامتناهي، وفي تصورات الفرق المسيحية لظاهرة التجسد الإلهي في المسيح وعلاقة الناسوت باللاهوت، ومن أشهر هذه الفرق الملكانية والنسطورية واليعقوبية وكذلك من خلال التصوف المسيحي الشرقي كما مثلته فرقة "المصلين" Euchitae وكان لهذا التفاعل صلة بما ظهر في المعتقد الصوفي الإسلامي من قول بالاتحاد والحلول.

**ثالثا - المصدر الهندي البوذي :** لئن لم يفتح المسلمون الهند إلا في القرن الرابع للهجرة فإنهم قد اتصلوا قبل ذلك بهذا المصدر عن طريق انتشار العقائد البوذية في فارس وما وراء النهر وقد تأثر صوفية خراسان على وجه الخصوص بهذه العقائد وقد تمثل ذلك التأثير فيما شرحه البيروني مفصلا (5) عن العقائد البرهمية المتصلة بوحدة الوجود ويعقيد التناسخ وفيما حلله الشهرستاني من أصناف الحلولية (6) وقد بدأ تأثير اليوغا Yoga واضحا في المجاهدات والرياضات النفسية عند الصوفية كما أن في عقيدة نيرفانا Nirvana البوذية والتي تعني الفناء والتلاشي في المطلق عن طريق محو غرائز النفس وشهواتها والتأمل العقلي ما يذكر بنظرية الفناء الصوفي وإن

تظهر بمعناها الدقيق إلا ابتداء من أواخر هذه الفترة لكن تعليم مبادئ التصوف وآداب الطريق قد بدأ على الأقل منذ سنة 250هـ. فقد كان الرازي (ت258هـ) وأبو حمزة البغدادي (ت289هـ) يحاضرون في التصوف وكان السقطي (ت257هـ) يتكلم في حقائق التوحيد وكان الجنيد (ت289هـ) أول من صاغ المعاني الصوفية وشرحها كتابة وكان يعلم آداب الطريق في السراييب وفي بيوت خاصة أما الشبلي (ت334هـ) فقد كات يتكلم في مسائل التصوف علانية وقد تلقى هؤلاء وغيرهم تعاليم التصوف عن شيوخهم وأجمعوا على ضرورة الشيخ بالنسبة إلى المرید حماية له من الزيغ لأن من لا شيخ له كان هاديه الشيطان، ولذلك للشيخ على مریديه نفوذ مطلق يقول ذوالنون (ت245هـ) : "طاعة المرید لشيخه فوق طاعته لربه" وليس للمرید حق الانتماء إلى الطريق إلا بعد أخذ "العهد" أي الاعتراف من شيخه ولا يستثنى له ذلك إلا بعد الخضوع لمنهج في التعليم والإرشاد والإشراف الروحي فإذا أخذ العهد خلق عليه شيخه "الخزعة" وهي لباس مصنوع من قطع قماش مختلفة استعاض به الصوفية عن لباس الصوف الذي اتخذه سابقا.

وقد تختلف منهج الإرشاد باختلاف الشيخ إلا أنه من الضروري التزقي غير ثلاث مراحل : الأولى مجاهدة النفس والثانية المراقبة والذكر والثالثة الاستعداد لتلقي المنح الإلهية وهي أحوال الوجد والجذب، وقد لا يصل إليها المرید. وفي هذه الحالة يستعان على استحضارها بطرق عملية توجه القلب إلى الله عن طريق الذكر وتتمثل في حبس التنفس وقمع الجسد للدخول في غيبوبة وبذلك ينفي الذاكر عن الذكر، ويستغرق في المذكور. وقد يستعان على ذلك بالموسيقى والغناء والرقص وهو ما يعرف بالسماع، وغالبا ما تدوم هذه التربية الروحية ثلاث سنوات كما تشير إلى ذلك تربية الجنيد للشبلي ففي السنة الأولى يخدم المرید غيره من الناس خدمة العبد وفي الثانية يخدم الله ويعبد لذاته متجردا من الدنيا والآخرة وفي الثالثة يراقب قلبه حتى لا يغفل عن ذكر الله إلى أن يصل إلى غاية الطريق.

#### التصوف الفلسفي في القرن السادس :

لم يمض زمن طويل بعد الغزالي (505هـ) حتى اتضح أن السد الذي أقامته السنة لاحتواء الدم الصوفي لم يكن منيعا إذ لم يستطع إيقاف التيار الجارف من الغنوصات في أشكالها المختلفة والفلسفات بمشاربيها المتنوعة. وهو تيار قد مثل منذ

اجتيازها وهي جماع التربية الخلقية والزهدية التي تسمو بنفس المرید عن طريق المجاهدات والرياضات إلى تفرغ روحي لا تنشغل فيه بغير الله. ويعتبر مقام التوبة نقطة البداية في هذه المرحلة لأنه يعني القطعية مع حياة الإثم والمعصية وفيه مقام الورع المتمثل في مراعاة أوامر الشرع ونواهيه ثم ينتقل المرید إلى معاني الزهد والفقر وهما عبارة عن قطع العلائق مع الدنيا وشواغلها وفي ذلك إبعاد النفس للتحقق بمقام الصبر وهنا تشعر تلك النفس بالخضوع التام للإرادة الإلهية وتتساوى عندها الأوضاع الدنيوية لكن تلك العبودية المطلقة لا تبلغ أوجها إلا عن طريق مقام التوكل الذي يكون فيه الصوفي "كالعميت بين يدي الغاسل" ومسقطا لكل تدبير مستغنيا بالله عن كل ما عداه فإذا روض نفسه على الاستئناس بما في هذا الوضع من مشقة وعلى إدراك سعادته فيه كان ذلك دليلا على بلوغ مقام الرضا الذي يعتبر مدخلا لمحبة الله وهنا يبلغ الصوفي المرحلة الوسطى من الطريق لأن ما سبقها من مقامات هو من كسب العبد وثمرة مجهوده الخاص بينما الحب مشترك بينه وبين ربه وهو بداية لإرساء علاقة شخصية مع الله.

أما الأحوال فهي المرحلة الثانية من الطريق وهي سلسلة مماثلة يسلكها الصوفي ويتدرج فيها وفق ترتيب معين إلا أنها تختلف عن المقامات من وجوه أهمها أن المقام دائم ومكتسب بينما الحال منحة إلهية وهبة ربانية لمن بلغ الكمال في المرحلة الأولى من الطريق وتكون في صورة لوامع ولوانح قد تطول وقد تقصر ولكنها غير مستقرة، وكما اختلف الصوفية في عدد المقامات وفي ترتيبها اختلفوا أيضا في الأحوال. وكان الاختلاف أيضا في التسميات والمصطلحات باختلاف أصحاب التجارب وقد ذكر الكلاباذي في "التعرف" سبعة مقامات بينما جعل عدد الأحوال عشرة. وهي المراقبة والقرب والمحبة والخوف والرجاء والشوق والأنس والطمأنينة والمشاهدة واليقين، في حين يذكر غيره من بينها "القبض والبسط والحضور والغيبة" و"الفناء والبقاء" و"الصحو والمحو".

إلا أن أرقى الدرجات في هذا السلم الروحي هي حال الوجد والجذب وتسمى أيضا الحال وبواسطتها يصل الصوفي إلى الحقيقة، فاعلى الدرجات إذن ونهاية الطريق هي "المعرفة". ومن الواضح أن التصوف قد أصبح في القرن الثالث مذهباً منظماً له شيوخ ومریدون وقواعد للسلوك وإن كانت الطريق لم

المخطط الأفلاطوني بتجرد النفوس من مادتها وعودتها إلى مصدرها الأول. ووفق التصور الثنوي الزرادشتي والمائوي بالتخلص من ظلمتها واسترجاع نورانيتها وتكون هذه العودة عبر المعراج الصوفي بالتزقي من العالم السفلي إلى العالم العلوي في مراحل من التطهر والتجرد إلى أن تنعكس عليها أشعة النور الأول أي "نور الأنوار" وإذا حصل على السعادة القصوى عن طرق الإشراق (7).

وقد تجلى هذا التصور للوجود في أجلى مظاهره في تصوف شهاب الدين السهروردي كما اتضح ذلك من خلال كتابيه "هياكل النور" و"حكمة الإشراق" فقد بدأ فيها اقتباسه من الحكمة الفارسية القديمة في اعتبارها النور مصدرا للوجود ومن الأفلاطونية الحديثة في قولها بنظرية الفيض ومما اقتبسته منهما الفلسفة القرطبية الإسماعيلية في قولها بتسلسل النور الإلهي في الأئمة. فكان بذلك مطورا لآراء الحلاج المستعمدة من نفس المعين.

يقول الحلاج في حديثه عن الله :

"الأنوار نور النور في الخلق أنوار

وللسر في سر المسيرين أسرار" (8)

وكذلك الشأن عند السهروردي فإله نور الأنوار لأنه النور الذي يتخلل الكون وهو جوهر الأشياء جميعا لأنها ليست سوى سلسلة من فيوضات ذلك النور وتراه يجد سندا لذلك في قوله تعالى "الله نور السموات والأرض" (9) وما المادة أو الظلمة سوى الوجه الثاني السليبي لذلك النور.

والعارف "المثال" هو الذي يتمكن من إدراك هذه الحقيقة في ذاته وفي الكون عن طريق الذوق والكشف وليس عن طريق العقل. فالحكماء عنده درجات أدناها درجة الحكيم المتوغل في البحث ولكنه عديم التآله وهو الفيلسوف الذي يسلك سبيل النظر العقلي وأوسطها درجة الحكيم المثال ولكنه عديم البحث مثل الأنبياء والأولياء ومن بينهم السبطامي والحلاج وأعلامها هي درجة الحكيم المتوغل في التآله والبحث معا وهي درجة القلب التي يعتبر السهروردي نفسه ممثلا لها ويعتبرها أسمى من درجة الأنبياء والأولياء. ويرى السهروردي أن طالب التآله والبحث إذا تجرد من الملذات الجسمية تجلى له نور الهي صادر عن "العقل الفعال" الذي هو "الروح المقدسة" والوهاب لجميع الصور" فيبتلى منه المعارف. فإذا قويت نفسه بالفضائل الروحانية اتصلت بالنفوس الفلكية وتلقّت منها المعغيات وهكذا

الحلاج المدد الذي أضحى يغذي التجارب الصوفية ويسمها بطابعه الخاص. فلم تعد تلك التجارب مجرد أحوال روحية وأشواق وأذواق وجدانية بل أمست أقرب إلى التاملات العقلية والتصورات النظرية للوجود. ويمكن الرجوع بأصول هذا المنعرج الصوفي إلى عهد متقدم عندما ظهرت فلسفات إسلامية ذات طابع صوفي مظهرها في المشرق أبو نصر الفارابي (339هـ) بنظريته في "الاتصال" وطورها ابن سينا (428هـ) في "الإشارات والتنبيهات" و"الحكمة المشرفية" كما سوف تتطور في المغرب مع ابن باجة (ت544هـ) في "تدبير المتوحد" ومع ابن طفيل (ت581هـ) في "حي بن يقظان". ونحن وإن لم يكن هدفنا الاهتمام في هذا السياق بالتأثرات الفلسفية ذي الميول الصوفية بقدر ما نعتني بالتصوف ذي المنازع الفلسفية فإنه لا مراء في أن الأول قد كان له أثره الواضح في الثاني. كما أن ما استوعبه غلاة الشيعة من الإسماعيلية والقرامطة من أمشاج الحكمة الفارسية القديمة ومن روافد الفلسفة اليونانية سينتقل إلى حضيرة التصوف بحكم التلاقح المتزايد بين المنزعين المباطنيين الشيعي والصوفي. وبذلك سيصبح انطلاقا من القرن السادس للهجرة هدفا للمؤشرات الفلسفية من مصادر شتى وسيصطبغ بلون فلسفي تجلت مظاهره في اتجاهين كبيرين سيفضيان إلى نتيجة واحدة في النهاية ونعني بهما التصوف الإشرافي من ناحية، وتصوف وحدة الوجود من ناحية ثانية.

#### التصوف الإشرافي مع السهروردي المقتول (ت587هـ):

إن المذهب الإشرافي في التصوف يستمد جذوره من مصدري أساسيين هما أولا العقائد والفلسفات الفارسية القائلة بمبدئي النور والظلمة باعتبارهما جوهرًا للوجود وثانيا الأفلاطونية الحديثة القائلة بنظرية الصدور والفيض عن الواحد الأول عبر العقل الكلي والنفس الكلية وصولا إلى العالم المادي أو الهولاني. وقد صاغت الفلسفة الصوفية الإشرافية تصورا للوجود هو مزيج من هذين الأصلين واضفت عليه مسحة إسلامية. فالوجود في منظور هذه الفلسفة هو صراع مستمر بين النور والظلمة والخير والشر والروح والمادة في إطار تقابل بين العالم العلوي المكون من النور والخير والكانثات الروحانية والعالم السفلي المكون من الظلمة والشر والكانثات المادية. وهذا التقابل هو ذاته القائم في الأفلاطونية الحديثة بين تسلسل العقول والنفوس العلوية المخارقة والكانثات الهولانية. ولا خلاص للنفس البشرية من هذا الصراع الوجودي إلا وفق

الحلول من أن وحدتهم لا تمازج فيها بين الطبيعيتين البشرية والإلهية، حرصا منهم على مبدأ التنزيه وهو ما سيؤاخذهم عليه أصحاب وحدة الوجود الذين يرون أن الوجود واحد لا تكثر فيه ولا تعدد، وهو عندهم واجب الوجود الأبدى الأزلي الظاهر والباطن وهو كل شيء، ولا شيء، سواء إذ لا وجود في الحقيقة إلا لله وهو والعالم شيء واحد، وتقوم هذه الوحدة عندهم على أسس نظرية فلسفية أكثر مما تقوم على التجربة الشعورية الوجدانية ولرب - مع ذلك - في أن القول بالاتحاد والحلول مع البسطامي والحلاج يعتبر في حد ذاته تمهيدا لظهور نظرية وحدة الوجود، الصوفية لأن الوحدة التي بدأت في شكل ذوق وشهود ستتطور بفضل الثقافات الفلسفية المختلفة إلى نظرية في الوجود، ويعتبر الصوفي الأندلسي "الشيخ الأكبر" محي الدين بن عربي أول القائلين بهذه النظرية في التصوف الإسلامي. لقد أفضت تجربة الحب الإلهي بابن عربي إلى الاتحاد ووحدة الشهود عبر الفناء والسكر والوجد كسابقيه من أصحاب الوحدة الذوقية في بداية الأمر، مع حرص واضح لديه على تنزيه ذات الإلهية إلا أنه قد تجاوز هذا النوع من الوحدة عندما أضحى عليها طابعا فلسفيا وعندما غلب عليه النظر العقلي بفكر ما استوحيت نفسه الذوق الروحي فاضحت وحدته أقرب إلى وحدة الفلاسفة منها إلى اتحاد الصوفية وأضحى "الحق" و"الخلق" والمطلق والمعين عنده وجهين لحقيقة واحدة وليس لأحدهما وجود مستقل عن وجود الآخر، بل بات وجود الله هو عين وجود العالم وانعدم الفرق بين العبد والرب. وهو لا يعدم حجة على ذلك من القرآن في قوله تعالى "فإنيما تولوا فثم وجه الله" (11) وإذا افترضنا جدلا وجود بذور لهذه الفكرة في التوحيد الإسلامي الذي يعتبر الله علة الوجود ويعتبر إرادته مطلقة وسارية في الكون فإن العدول بمبدأ الوجدانية في الألوهية إلى مبدأ الوجدانية في الوجود هو انتقال من الشهادة بأن "لا إله إلا الله" إلى الشهادة بأن "لا وجود في الحقيقة إلا لله"، وفي ذلك هدم لمبدأ التوحيد وإلغاء لمفهوم الألوهية من أساسه وإفراغ للرسالات والشرائع من معناها. وهكذا تصل نقض عقيدة التوحيد.

وقد استفاد ابن عربي في صياغته لنظريته هذه من التراث الفلسفي الآتي من المشرق إلى الأندلس في القرن الثالث للهجرة على يد وهب القرطبي وأحمد الحبيبي وخليل بن عبد الملك المعروف باسم "خليل الغفلة" وأبي بكر يحيى بن يحيى وغير

كلما ازدادت نفس الطالب سموا انعكست عليها الأنوار والمعارف وانكشف لها الغيب إلى أن تصل إلى درجة الاتحاد والامتزاج بنور الأنوار (10) ولا جدال في أن هذه التجربة الإشراقية لدى السهروردي قد مثلت الحلقة الرابطة بين البسطامي والحلاج من ناحية ومحى الدين بن عربي (ت 638هـ) من ناحية أخرى وقد تجلى ذلك في جمعها بين مفهومي "التأله" و"البحث" فكان الانتقال من تجربة الاتحاد الوجدانية إلى تجربة الوحدة الوجدانية الفلسفية. ففي قول السهروردي بنظريته "الفيض اللانهائي" أساسا للكون إنكار لمبدأ الخلق من عدم وفي قوله بتغلغل نور الأنوار في الكائنات واعتباره جوهرها للأشياء كلها اعتقاد بوحدة الوجود التي يصبح فيها الله والعالم حقيقة واحدة وفي ذلك تمهيد للتصوف الودودي مع ابن عربي هذا فضلا عن تفضيله للمتأله الباحث على النبي تماشيا مع فكرة الفلاسفة في اعتبار النبوة في اتصال بالنفس الكلية عن طريق "المخلية" بينما الفيلسوف في اتصال بالعقل الفعال وتماشيا أيضا مع الاتحاديين من الصوفية في اعتبار الولي أفضل من النبي لأنه توقف عند "قاب قوسين أو أدنى" أما الباحث المتأله فهو أفضل منهما معا وهو "القطب" وفي هذا أيضا تمهيد واضح لنظرية "ختم الولاية" و"الإنسان الكامل" كما سنبين ذلك مع ابن عربي. وقد ذهب السهروردي ضحية قوله بهذه النظرية في وسط سني إذ أعده الملك الظاهر لقوله باستمرار الوحي بعد النبي وبإمكان ظهور نبي آخر بعده إلا أن السهروردي وإن كان الجسر الذي سيربط بين الحلاج وابن عربي فإنه يعتبر رائد المدرسة الإشراقية في التصوف تلك التي سيمثلها فيما بعد شارحه الأكبر القطب صدر الدين الشيرازي (ت 1050هـ) صاحب "الأسفار الأربعة" أو "الحكمة المتعالية".

#### ابن عربي (ت 638هـ) ونظرية وحدة الوجود :

كثيرا ما وقع الخلط قديما وحديثا بين الاتحاد والحلول ووحدة الوجود مع أن مفاهيمها متغايرة ومتباينة وجوهر الفرق بينها أن كلا من الاتحاد يستدعي الاثنينية والتعدد مع التمييز بين الوجود الحادث وعلته القديمة المتمثلة في الحقيقة الإلهية. كما أن الوحدة التي حققها الصوفية عبر الاتحاد والحلول قد اقتضت الفناء عن الوجود الحادث للبقاء في شهود الوجود السرمدي، فكانت في هذه الحالة وحدة شهود لا وحدة وجود، ولم تتجاوز المستوى النفساني بالإضافة إلى ما أكد أصحاب

الذي يحفظ توازن الكون وتدور حوله أفلاك الوجود ويظهر في كل زمان بصورة نبي أو ولي، فمحمّد هو قطب حسي بمعنى الإنسان الكامل من جهة كونه نبيا مرسلًا وهو قطب معنوي من جهة كونه أول حقيقة خلقها الله وعنها فاض الوجود كله ومنها يستمد كني ورسول وولي علمه الإلهي الذي به يكون إنسانا كاملا أو قطبا حسيا إلى يوم القيامة، ويسمى ابن عربي الحقيقة المحمدية "الكلمة" و"روح محمد" و"حقيقة الحقائق" و"العقل الأول" و"الروح الأعظم" ومن هنا نرى تأثره بالكلمة التي قال بها فيلون اليهودي وفلاسفة المسيحيين والعقل الأول الذي قال به أفلاطون والإسماعيلية الباطنية والنور المحمدي الذي قال به غلاة الشيعية عموما. وتتمثل نظرية الإنسان الكامل عند ابن عربي في أن الله المتجلي في جميع صور الوجود يكون أكثر تجليا في الإنسان باعتباره أعلى الصور في الوجود لأنه "الكون الجامع" و"المختصر الشريف" و"العالم الأصغر" الذي تتكسب في وجوده كمالات العالم الأكبر ولذلك كان أجدر الخلق بالخلافة عن الله، فلإنسان إذن ميزة على سائر الخلق وإذا أدرك تجلي الحق في وجوده بلغ درجة الإنسان الكامل الذي مثله آدم منذ بداية الخلق، وتلك الدرجة من الكمال هي مرتبة الأنبياء والأولياء ولكن الكمال المطلق لم يتحقق إلا في النبي محمد لا في صورته الظاهرة من جهة كونه نبيا أو رسولا بل من جهة حقيقته الأزلية الأبدية التي هي المظهر الكامل؛ لذات الإلهية وهي الحقيقة الأولى الصادرة عن الله وكلمته الأزلية التي انتقلت إلى سائر الأنبياء إلى أن تجلت في شخص النبي المرسل ذاته، وهذه الحقيقة في رؤية ابن عربي الفلسفية هي بمثابة العقل وهي تماما ما عبر عنه الحلاج بالنور المحمدي الذي انبثقت عنه جميع أنوار النبوة. إلا أن الكمال الإنساني المطلق يراه الحلاج في عيسى بينما يراه ابن عربي في القطب، والإنسان الكامل الذي هو خليفة الله وصورته وروح العالم وعلمته وجوهر العلم الباطن والمعرفة الحق. وسر الكمال في ذلك الإنسان تجلي الجوهر الإلهي والنور المحمدي فيه ولا يخفي المصدر الشيعي لهذه النظرية فالقول بإزالية النور المحمدي من مبادئ الشيعية التي يستدلون عليها بالحديث المشهور "كنت نبيا وآدم بين الماء والطين" وقد تبنى أهل السنة هذه النظرية وإن كانوا توقفوا بها عند قولهم بالتجلي الكامل للنور المحمدي في نبوة محمد نفسه أما الشيعية فيقولون بامتداد ذلك النور بعد النبي محمد ليتجلى في أئمة آل البيت على التوالي، ويرى ابن عربي بعد الحلاج امتداد ذلك النور عبر

هؤلاء، وقد انتقلت تلك الآراء ممزجة بمذاهب الشيعة الباطنية وكان لها تأثير في مدرسة التصوف الأندلسية منذ تأسيسها على يد محمد بن عبد الله بن مسرة (ت319هـ) وتلميذه إسماعيل الرعيني إلى أن تطورت آراؤها على يد ابن العريف (ت535هـ) المفسر الصوفي وابن براجان (ن 536 هـ) صاحب كتاب "محاسن المجالس" وابن قسي (ت546 هـ) صاحب كتاب "خلع النعيلين" وصولا إلى الشيخ أبي مدين (ت 594 هـ) أستاذ ابن عربي المباشر. هذا فضلا عن استفادته من المدرسة الفلسفية التي مثلها أبو الصلت بن عبد العزيز الداني (ت 528 هـ) والبلطوسي (ت581 هـ) وابن باجة (ت 532 هـ) وابن طفيل (ت581 هـ) ثم ابن رشد (ت595هـ)، كما استفاد ابن عربي من التجارب الصوفية السابقة في الاتحاد والحلول والإشراق وعمل على تطويرها بما يخدم موقفه من وحدة الوجود. والناظر في تفصيل نظريته في الله والإنسان والعالم يلاحظ أنه قد طور فكرة الحلاج في الناسوت واللاهوت وجعل منهما وجهين لحقيقة واحدة لا طبيعتين منفصلتين كما اعتبرهما متحققتين في كل الموجودات لأن الله يتجلى عنده في جميع صور الوجود ويتجلى فيه الإنسان في أعلى الصور. أما غاية الإله من إيجاد العالم فهي أن يرى فيه جوهره الخاص لما أحب أن يعرف فصدر عنه الكون عن طريق الانبثاق والفيض فكان العالم كالمراة العاكسة لصورة الله لكن رؤية الله لنفسه لا تتم إلا عن طريق آدم الذي هو روح العالم وهو لمعان تلك المراة، فهو بالنسبة إلى الله كالإنسان بالنسبة إلى العين ولذلك سمي إنسانا في نظر ابن عربي، ثم إن هذه المكونات للوجود لا ثنائية فيها ولا تعدد إذ لا وجود في الحقيقة إلا لله. وما وجود الأشياء إلا به.

### الحقيقة المحمدية والإنسان الكامل :

وإذا كانت الذات الإلهية هي الوجود المطلق فإن الحقيقة المحمدية هي الذات في التعيين الأول الذي فاضت منه بقية التعيينات في عالم الأرواح والأجسام ووجود تلك الحقيقة الأزلية سابق على وجود آدم وهي تبع فياض بالوجود والعلم ومن خصائص تلك الحقيقة أنها تنتقل عبر الأنبياء والرسول إلى أن تتمثل في شخص الرسول محمد عيه السلام ثم تمتد عبر الأولياء فيكون منهم الأقطاب ولكنهم أقطاب حسية حادثة بينما الحقيقة المحمدية هي القطب المعنوي القديم الممثل لباطن النبوة المحمدية لا لظاهرها على عكس كل إنسان متحقق بالكامل وهو

ينكرون على ذلك العابد الخاص عبادته فهم المحجوبون عن إدراك معنى التجلي في ذلك المعبود المختص أما الأنبياء والأولياء فيعرفون ذلك ولكنهم يسترونه عن غير العارفين حتى لا يسيؤوا فهمه. ويبين ابن عربي مفهوم العبادة على أساس جبري إذ لا يرى فيه مجالاً للضلال والمغصبة فالك هو الذي شاء أن يعبد خلقه في تلك المظاهر المتعددة. كما يذهب إلى الفصل بين المشيئة الإلهية والأمر الإلهي فعصيان الأمر الشرعي ليس إلا ظاهراً باطنه طاعة وأمثالاً للمشيئة الأزلية وهو هنا يستحضر كالحلاج مثال إبليس وفرعون، أما جوهر العبادة ونظره فهو "الهوى" أي الحب الذي يعتبره جوهر الأديان يجعل منه شعيرة إنسانية إذ يمثل عنده أرقى أنواع العبادة لأنه السبيل إلى إدراك الوحدة بين صورة الوجود وهو الخلق وجوهره وهو الحق يقول مفصلاً عن هذه العقيدة:

"وَحَقُّ الْهَوَى أَنْ الْهَوَى سَبَبُ الْهَوَى

وَلَوْ لَا الْهَوَى فِي الْقَلْبِ مَا عَبَدَ الْهَوَى"

وغنى عن البيان ما في نظرية وحدة الأديان هذه من تجاوز لحدود الرؤية العقائدية الإسلامية بالرغم مما تكتسبه من أبعاد إنسانية وكونية وهي نظرية يرى فيها ابن عربي محتوى رسالة الولي التي يتجلى فيها جوهر الشرع المحمدي.

### التصوف بعد القرن السادس :

مدرسة التصوف الجودوي بعد ابن عربي :

وقد كان لمدرسة وحدة الوجود في التصوف الإسلامي بعد ابن عربي انتشار واسع بالشرق وبالمغرب ويعتبر كل من جلال الدين الرومي (ت672هـ) بكتابه "مثنوي" وعمر بن الغاض (ت632هـ) بتأنيته "نظم السلوك" وكذلك بضميرته وسائر أشعار ديوانه من أشهر من صاغوا نظريات ابن عربي صياغة شعرية ورمزية تميز بها الأول في التراث الشعري الفارسي وكاد يتفرد بها الثاني في التراث الشعري العربي. لكن الامتداد الفلسفي لمدرسة ابن عربي سيحقق بشكل أوضح على أيدي علمين آخرين أولهما عبد الحق بن سبعين الأندلسي (ت667هـ) الذي كان محاوراً للملك فريدريك الثاني (1212م) حول قضايا الفلسفة الارسطية، وألف في ذلك رسائل مستوحاة من مبادئ الفلسفة الرشدية ومن نظريات أستاذه ابن عربي في وحدة الوجود وقد اتضح مزجه لهذين الراغبين الفلسفي والصوفي في كتابه "بد العارف" وكان من أشهر آرائه القول باستمرار أنوار

الأولياء. وقد أكد ابن خلدون (ت808هـ) تلاقي فكرة المهدي عند الشيعة بفكرة القطبية عند الصوفية وتتمثل نقطة اللقاء في قول الشيعة بالمهدي المنتظر وقول الصوفية بخاتم الأولياء. ويتضح من أقوال ابن عربي "الفتوحات المكية" وفي "عنقاء مغرب" اعتقاده بأن الله قد جعل خاتماً للولاية المحمدية مثلما جعل من محمد عليه السلام خاتماً للنبوّة.

### نظرية وحدة الأديان :

وقد ترتب عن القول بوحدة الوجود القول بوحدة الأديان فالغاية من العبادة عند ابن عربي هي التحقق من تلك الوحدة الذاتية مع الحق وما دام الله يتجلى في جميع الصور كان من الجائز عبادته في جميع المعبودات ومن غير الجائز الاقتصاد في عبادته على مجلى واحد دون غيره لأنه عين الأشياء جميعاً ومما أنشده في قوله :

"عَدَّ الْخَلْقَ فِي الْإِلَهِ عِقَادُ

وَأَنَا اعْتَقَدْتُ جَمِيعَ مَا اعْتَقَدُوهُ"

قاله هو المعبود الواحد في كل ما يعبد والخلق يعبدونه حسب درجات مختلفة يتفاوت فيها العابدون والعرف هو الذي احتضن قلبه جميع المعتقدات والعبادات وأدرك الواحد المعبود في جميع صور المعبودات أما الجاهل فهو الذي يقيد الألوهية في صورة واحدة يقول في ذلك :

"لَقَدْ صَارَ قَلْبِي قَابِلًا كَلْ صَوْرَةٍ

فَمَرَعِي لَغْزَانٍ وَدِيرٍ لَوْهِيَانٍ

وبيت لأوثان وكعبة طائف

والواح توراة ومصحف قرآن"

وقد أفضى قوله بالحقيقة المحمدية وبأن جميع الأنبياء هم نواب لمحمد إلى إثبات أصل واحد للشرائع المختلفة فجميع الشرائع هي شريعة محمد وما تبين الشرائع المحمدية التي ختم بها الله جميع الشرائع ولا فرق عنده بعد هذا بين من عبد حجراً أو شجراً أو حيواناً أو إنساناً لأنهم عبدوا الله المتجلي في كل ذلك يقول في فصوص الحكم: "إن العارف المكمل هو من رأى كل معبود مجلي للحق يعبد فيه ولهذا أسموه كلهم لها مع اسمه الخاص بحجر أو شجر أو حيوان أو إنسان أو كوكب أو ملك فهذا اسم الشخصية فيه، والألوهية مرتبة تخيل العابد له أنها مرتبة معبوده وهي على الحقيقة مجلى الحق ليصر هذا العابد الخاص المعتكف على هذا المعبود في هذا المجلى المختص (12) ومن



### مدرسة التصوف السنّي بعد الغزالي :

لقد كان لتأثير الغزالي امتداد كبير بالشرق والمغرب واشتهر من بين تلاميذه أعلام كبار فكان من بينهم عبد القادر الجيلاني (ت567هـ) صاحب "فتوح الغيب" وهو الذي كان يعتقد أن "كل حقيقة لم تشهد لها الشريعة فهي زندقة" (14) كما كان لتصوفه تأثير كبير بالسودان خاصة وكان من بين تلاميذه أيضا أبو نجيب السهروردي (ت564هـ) المعروف بتأججه السنّي وكذلك ابن أخيه أبو حفص شهاب الدين السهروردي (ت631هـ) وقد تتلمذ على عمه أبي نجيب وعلى الجيلاني أيضا وهو صاحب كتاب "عوارف المعارف" وقد كان أبو حفص يعتبر نهاية الطريق الصوفي ممثلة في "طمأنينة الروح" إحالة على "النفس المطمئنة" المشار إليها في القرآن كما شرح في كتابه نظام الطريقة الصوفية وعرف بالمقامات والأحوال ومن جهة نظر سنّية ومن تلاميذ هذه المدرسة أيضا أحمد الرفاعي (ت670هـ) وعبد الرحيم القنّافي (ت592هـ) وعزالدين بن عبد السلام (ت660هـ) وأحمد بدوي (ت675هـ) وإبراهيم الدسوقي (ت676هـ) وغيرهم.

النبوة عبر الأولياء بعد الأنبياء وأثر عنه قوله : "لقد تحجر ابن أمة بقوله لا نبي بعدي" مما تسبب في نفيه عن موطنه الأصلي. وقد سار على نهجه تلميذه أبو الحسن الششتري (ت668هـ) الذي كان يسمى نفسه "عبد ابن سبعين" تماشيا مع عقيدته في وحدة الوجود كما كان يعتبر الله والإنسان شيئا واحدا وينشر آراءه تلك بين العامة بأزجاله الشعرية المغناة. أما العلم الثاني فهو عبد الكريم الجيلي (ت805هـ) المطوّز لنظرية "الإنسان الكامل" بعد صدر الدين القنّوي (ت667هـ) والعفيف التلمساني (ت690هـ) والمؤصل لتلك النظرية في عقيدة وحدة الوجود على أساس صوفي فلسفي ماورائي معتبرا أن العالم هو الصفات الإلهية التي هي عين وجود الذات، ويعالم الصفات هذا عرف الله نفسه مروراً بأطوار متعاقبة هي ذاتها أطوار وجود الكون أما الإنسان الكامل فهو الذي يتجلى فيه الحق لذاته بجميع صفاته ولذلك نرى الجيلي يخاطب الله بقوله : "أنت أوجدتني كما أنا أوجدتك" (13) وقد استمر انتشار هذه المدرسة الصوفية في العصور الموالية وكان انتشارها موازيا لانتشار التصوف السنّي إذ تعايش المذهبان وتغلغل حضورهما في التصوف الطرقي إلى مطلع العصر الحديث.

### الهوامش :

- (1) يذهب جمهور الصوفية إلى أن الكلمة مشتقة من "الصغاء" إشارة إلى التطهر من أدوار الحياة الدنيا. وكان هناك أيضا من يرى اشتقاقها من "الصف" إشارة إلى أن الصوفية هم في الصف الأول من صفوف أهل الإيمان بسبب قربهم من الله.
- (2) كان منهم من أرجعها إلى الكلمة اليونانية "جيمنوسوفست" "Gymnosophist" التي أطلقها اليونان على الهنود القدماء المشهورين باسم "الحكماء العراة" ومنهم من أرجعها إلى الكلمتين اليونانيتين "سوفوس" "Sophos" و "سافيس" "Sophis" وهو رأي المستشرق فون كريب J. Von Kremer. وقد أشار كل من "تولوك" Tholuk و نولدكه إلى ما يعترض هذا الرأي من صعوبات صوتية وتاريخية لها صلة بقلب حروف السين إلى صاد وبطبيعة الكلمات التي كان لها رواج في اللغة الأرامية التي أخذ منها العرب أمثال تلك المصطلحات.
- (3) ابن خلدون – المقدمة ط الدار التونسية للنشر – 1984م – ص 584.
- (4) القشيري – الرسالة – ط – القاهرة – 1957م ص 8-7.
- (5) البيروني – تحقيق ما للهند من مقولة مقبولة في العقل أو مردولة – ط. ليدجز – 1925م ص 19-32.
- (6) الشهرستاني، الملل والنحل – ط. القاهرة – 1371هـ.
- (7) القلب الشيرازي – شرح حكمة الإشراف – ط. – إيران 1316هـ / 1898م – ص 12.
- (8) الحلاج – الديوان – تحقيق لويس ماسينيون – ص 59.
- (9) قرآن – سورة النور الآية 35.
- (10) السهروردي (شهاب الدين) – هياكل النور – ط. القاهرة – 1960 – ص 44-45.
- (11) قرآن – سورة البقرة – الآية 115.
- (12) ابن عربي – فصوص الحكم – ط – القاهرة – 1324هـ – ص 146.
- (13) الجيلي – الإنسان الكامل – ج 1 ص 17.
- (14) الجيلاني – فتوح الغيب – ص 95-99.

# ملاحظات حول قراءة ماسينيون للحلاج

أبو يعرب المرزوقي\*

(النسبة إلى الفضل الوجودي المسيحي) بالاستناد إلى نظرية الاستثناء الميتافيزيقي المنسوب إلى الاسلام.

انما مطلوبنا أن نحدد السمة الغالبة على التزام المفكرين بقضايا النهضة الاسلامية. فهو التزام همه الاساسي الاسهام فيها والتاثير عليها من منظار التسليم بحقيقة مطلقة هي تصور كل واحد منهما للدين تصورا غير قابل للفحص والنقاش. لذلك فإن عملهما، رغم تمايز التأويلات، قد تمثل في السعي إلى اقتراح تصويرهما على التطور الروحي الاسلامي الممكن في المستقبل بتأويل تطوره الحاصل في الماضي، اما بمنهج الموضوعية العلمية عند هرتون دون حماس تشييري أو بمنهج التعاطف الانساني عند ماسينيون استنادا إلى شيء كثير من الجبابرة التبشيري غير الجبالي من القصور السياسية البيئة والصريحة. وقد غلب هذان النهجان فيما بعد على المتأثرين بهما من المفكرين العرب الذين يدعون التحديث دون فهم للأسس التي انطلق منها هذا الفكر كما نبين لاحقا. لذلك فإن محاولتنا هذه تتضمن ثلاث مسائل:

الأولى نبحث فيها حدي تقبل الاسلام في الفكر الاستشراقي  
الثانية، نبحث فيها مواقف المفكرين العرب من هذا التلقي  
الثالثة نخصصها لأبعاد قراء ماسينيون للتصوف طريقا لتجاوز الاسلام نحو المسيحية.

المسألة الأولى: حد تقبل الاسلام في الفكر الاستشراقي:

فهوتون يدعو إلى انقاذ المسلمين من الشريعة والوحي كما يقول ذلك صراحة في بحثه حول مسألة العلاقة بين الفلسفة والشريعة عند فلاسفة الاسلام عامة وعند ابن رشد على وجه الخصوص ردا على ارناست رنان (كتابه عن الرشدية اللاتينية) ويس بالاثوث (كتابه عن الاسلام الممسح): وذلك في مقاله "Texte zu dem streite zwischen Wissen im islam". حيث يقول "اننا نأمل المرء أن يجد في الفلسفة اليونانية قوة تتجاوز الاسلام بمعنى الرشدية الغربية (نظرية الحقيقة المضاعفة)، فإن خيبته ستكون شديدة فالفلسفة اليونانية قد اقتصر على تدعيم الاسلام، إذ هي أصبحت بعد الغزالي مخ علم



نتطلق من الموازنة بين محاولتين تعلقنا بالتصوف عامة ويتصوف الحلاج خاصة: محاولة ماكس هرتون (1) ومحاوله ماسينيون (2).

وليس قصدنا الانتصار لاحدهما وتصويب هذا أو ذلك رغم ترجيحنا اجتهد هرتون لخلوه من التناقض. ذلك أن تصوف الحلاج لا يمكن أن يكون اسلاميا سنيا ومسيحيا في نفس الوقت، كما يحاول ماسينيون أن يثبت ذلك. فلا يمكن في كل الاحوال أن يثبت المعادلة الاولى (النسبة إلى الفكر السني) بالاستناد إلى آراء الفرق الغالبة أو أن يثبت المعادلة الثانية

فيحضره اليهم. ذلك أن تجربتي الشخصية كانت تجعلني استشعر أن أكثر البشر نبذا بالمعني المتأفريقي في أكثر دلالات الطريقة السلبية جلالا هم المسلمون ، ذوو الاستثناء المميز من الاجتهاد الالهي في التاريخ ، رغم أنهم من أبناء ابراهيم ولكنهم مطرودون الى الصحراء مع اسرائيل (هكذا) وهاجر. وقد كنت استشعر في هذا النفي المؤقت الصياغة الاولى لحياة الرهبان التوابين والمتوحدين، النفي الذي قد يضيح بكل الاجيال الاسلامية محققا بتوسطها أضحية القربان ليحقق بتعاطفهم الأخوي نزول الرحمة(4).

ان الفرضية الاساسية التي ينطلق منه هرتون وماسينيون هي ما تعتبره فرق الاسلام غير الهامشية عين التحريف الديني الذي هو في جوهره الغلو الصوفي والشيعي سواء فهم براهمانيا أو مسيحيين. ويمكن أن نعتبر أهم نتائج هذا الغلو قد تعين في مآل الانسانية الحالي، اعني العولمة الهدامة بما هي غاية الانسوية المتألهة، والسعي الى الغاء كل ما يعارضها وخاصة ما ينسب الى الاسلام من بساطة وبدائية عند احدهما ومن فقر واستثناء ميتافيزيقي عند الآخر. ولعل أبرز علامات هذا التسعي هو ما يشترك فيه كلا الموقفين من ظن جعلهما يعتبران القرآن الكريم مجرد تكرار للتوراة والانجيل أو نسخة مشوهة منهما(5).

لن نهتم بالعلقة النفسية أو العقدية التي يستند اليها هذا الموقف، لأن مطلوبنا هو العوائق الفلسفية التي تحللها لاحقا لتبين كيف حالت دون النفاذ الى فلسفة تاريخ الأديان كما وردت في نقد القرآن الكريم لمجرى هذا التاريخ مجراه الناتج عن إطلاق الروحانية المنافية للدين بما هو اسلام للرب في مدلولي هذه المناغاة مدلوليها الذين تواليا في التاريخ، اعني التوجه الأخروي والتوجه الديني، مدلوليها المتنافيين والمتمازجين من ب- القيام السليبي المتساند اعني قيام كل منهما بسلب الآخر.

والغريب أن ماسينيون الذي يولي حادثة المباهلة اهتماما كبيرا اغفل أهم ما ورد فيها فبقى دون أول من اهتم بالمسألة من المستشرقين، اعني Sprenger في مصنعه Das leben des Mohammeds nach und die lehre des Mohammeds bisher grosstentheils unbenutzten quellen فهذا المفكر قد انتبه الى زهان الحوار الذي دار بين الرسول محمد ووفد نجران، حتى وإن ذهب به الظن الى أن حجة الرسول الوحيدة كانت الغلبة العسكرية(6).

الكلام بل ان نظرية الوحي قد وجدت في نظرية الغيظ خاصة تدعينا جديدا، ان نجد في ذلك تكوينا [لعلم الكلام] مماثلا لتكوين [لاهوت] المدرسة المسيحية. ولم تحدث الصدمة القاتلة ضد الاسلام الا في العلم الحديث الذي أثبت أن الوحي المحمدي مجرد تطور طبيعي للأفكار. ذلك أن التجاوز للصحيح الوحيد لوجهة نظر الوحي لا يكون الا علميا لذلك فإنه ينبغي، قبل المهام الكبرى حقا الساعية الى تطوير العقيدة الاسلامية تطويرا يرفعها الى شرف الدين الكوني الطبيعي والكلبي، أن يوضع الاسلام أولا في سياق التطور الحديث وسيقطع الاسلام هنا أيضا خطا مماثلا لخط تطور الدين المسيحي ولكي يستجيب الاسلام الى هذه المتطلبات فإنه بوسع [المسلم] أن يتأمل بعض النظريات التي ظهرت على هامشه منذ قرون ، أعني الأنساق الصوفية ففيها يقدد النبي ما يتجاوز به البشر بفضل كون الانسان سيترفع فيها الى دائرة الألوهية.اذ إن العالم بحسب هذا المذهب شكل متطور من الربوبية، تعين للذات الالهية ومن ثم فكل البشر إلهيون على نفس المنوال لم يبق للنبي أي فضل على غيره من البشر المائتين، وبذلك يمكن للمرء أن يسمو بدينه وأن يتخلص من قيوده لجعله ديننا كونيا وعليا للعب الانساني (...)

وتوجد نظرية أخرى تفتك من النبي موقعه المتجاوز للطبيعة بعض التجاوز، انها نظرية الإمامة فهذه النظرية تعلن أن كل عصر لا يله من امام يخصه. ومن ثم فإن عهد محمد قد ولى وعندهذا يحيى امام روعي جديد للبشرية، امام ينسخ أحكام الانبياء المتقدمين عليه بمن فهم محمد ويعوضها بأحكام جديدة(3).

وماسينيون يسعى الى انقاذ المسلمين من الفقر الميتافيزيقي "علي" إن أن اشرح كيف كان فوكو بالنسبة الي في تجربة المقدس الحية هذه مثل الاخ الاكبر وكيف جعلني اعتبر البشر الآخرين جميعا إخوتي بدءا بأشدهم نبذا ففوكو، مثل كل المفكرين اللاتأمليين، لم يبحث عن التكوين الفلسفي والكلامي الذي يمكنه من عرض مراحل الحياة الباطنة عرضا مذهيبا(نسليا) (حيث كان موفلان وكروزيي اللذان عرفني عليهما يسفغانه بالمصطلح المناسب). ولم يكن وجهه هذا هو ما يجذبني اليه، بل كنت بحاجة الى أن ينفذ إليّ بالاتصال الروحي وبالكلمات البسيطة وبالمحادثات والرسائل، تعميده التجريبي في الفهم الحقيقي لشروط المنزل الانسانية، وعلمه التجريبي بالتعاطف الذي كان يدينه الى أكثر البشر نبذا

الاسلامي نفسه لذاته لم تخل من الميل الى فهمها - وخاصة في الحركات الغالية التي يركز عليها ماسينيون تركيزا غالبا ما عيب عليه (8) - بالرد الى الروحانيات السابقة كما هو الشأن عند الفلاسفة (قراءة الاسلام في ضوء الافلاطونية التوراتية المحدثه الهلنستية) والمتكلمين من جميع الفرق بما فيها بعض الفرق السنية (اضافة القراءة في ضوء الفكر الفارسي الهندي الى ذلك التأثير) والمتصوفة (الجمع بين القراءتين مع التداول بينهما على الغلبة). لذلك فإن الموازنة بين القراءتين ليست الا مجرد منطلق للنقاش يبرز هذا الوجه الغالب على التقني الأوروبي للفكر العربي الاسلامي في بدايات هذا القرن، أعني في بدايات استثنائه لفعالياته الحية استثنافا يجري في ظرف الصدام الحضاري والاحتلال الاستعماري. لسنا نزع حسم الخلاف حول تصوف الحلاج ومصابره، ولا حتى التدخل فيه لذاته، لأننا نعتبر الحكم في شأنه مجرد عرض من أعراض العلاقة بين الروحانية الإسلامية وغيرها من الروحانيات، فنقدم عليه البحث في دلالة المراوحة بين رده الى الراقد المسيحي ورده الى الراقد الهندي، فضلا عن الرد الى المصدر اليوناني والهلنستي. فهذه المراوحة ذات الفروع الاربعة تعم الفكر الاسلامي كله، كالصوف وحمده. ورغم طابعها غير الجوهري فإنها قد تمكنت من جعل الاسلام مشدودا الى قطبين جاذبين ذهبت بالنظر المتسرع الى التميز الى اعتباره مردودا الى القطبين التالبيين اللذين تمثلهما قراءتا هرتون وماسينيون أو الى مزيج منهما وإلى تجاهل أنه بالطبع محاولة لتخليص الانسان، شاهد المطلق، منهما؛

1- قطب البقاء دون منزلة الاستخلاف الاسلامية، منزلة وجودية للانسان، أي المنزلة البراهمانية التي يطلق عليها هرتون هنا اسم الفكر الاسيائي أو بلغة هيغل منزلة الفكر الشرقي، والتي تمثل آيات الأفول (9) علامة القطع النهائي معها بداية للحنيفي.

2- وقطب تجاوز الاستخلاف الاسلامي في عقيدة الحلول غاية لعقيدة الشعب المختر، عقيدة الحلول التي أطلق عليها هيغل اسم الروحانية الغربية الحديثة، والتي كانت تبرة القرآن الكريم (10) عيسى عليه السلام منها غاية للحنيفي في الرسالة المحمدية.

لا بد ان من تقديم ملاحظتين تخرجاننا من الجدل العميق فنقر باننا من البحث في أعماق المسألة التي أصبحت ذاتية للفكر العربي الاسلامي الحالي ولم تبق جلامع الاستشراق بما هو محاور خارجي؛

اما ماسينيون فقد اقتصر على الدور الخرافي الذي اعطته اياها السلمانية وغيرها من فرق الفكر الشيعي الغالية (7)، وأغفل تعلقها بالخلاف الجوهري حول طبيعة الدين من خلال تحديد منزلة الانسان ومقتضيات الرسالة والبعد الروحاني منها وما ينتج عن تحريف هذه المعاني في الغاية من نزعة انسوية هي غاية نظرية الشعب المختار تاريخيا ومن نزعة تاليفية هي غاية نظرية الفتوة الابليسية روحانيا.

والمعلوم أن هذا التحديد قد جرى حسب الدرجات التالية التي تمثل - عند النظر اليها من منطلق مدلولها الايجابي وجوديا تجاوزا لشكل اثباتها السلبي منطقي - جوهر الرسالة الاسلامية، وأسس نظرية الاستخلاف التي تعلق ختم الوحي. فالصلة بالله التي لا تكون الا بتوسط آياته قد شملت، حسب الرسالة الاسلامية، جميع الموجودات فأغنت عن الارصاء والوسطاء في مجال علم الشريعة اغناءها عنهما في مجال علم الطبيعة. لذلك فهي قد وحدت بين ضربتي الاديان الطبيعي والمزول وضربي الحقيقة الدينية الصوفية والفلسفية العلمية لا من حيث أعيان مضموناتهما أو أعيان وحدتتهما الحية في الذات البشرية وفي القرآن الكريم، بل من حيث كليتا شكلها التي هي كليتا فاعلية العقل النظرية وكليتا فاعليتها العملية فعلا في هذه الآيات وانفعالا بها؛

أ: درجة دحض الاستثناء من الصلة بالمطلق ضمن ذرية ابراهيم: رفض المقابلة بين اسحق واسماعيل.

ب: درجة دحض الاستثناء منها ضمن اسرة آدم: رفض المقابلة بين ذرية ابراهيم ومن عداها من البشر.

ج: درجة دحض الاستثناء منها ضمن مخلوقات العالم الدنيوي: رفض المقابلة بين الانسان ومن عداه من المخلوقات الطبيعية.

د: درجة دحض الاستثناء منها ضمن المخلوقات عامة: رفض المقابلة بين العاملين.

هـ: درجة دحض الاستثناء منها ضمن جهات الخلق وقصود الله: رفض المقابلة بين اختيارات الارادة الالهية الحاصلة والممكنة (الاسلام).

## المسألة الثانية: محددات الموقفين المتطرفين من الاستشراق:

من المعلوم أن الروحانية الاسلامية ليس عسر فهمها اضافيا الى القراءات الاستشراقية وحدها، بل إن قراءات الفكر

عن استثنائهم من الرحمة الالهية، استثنائهم الذي يرمز اليه نفي اسماعيل (ماسينيون).  
وأخيرا فإنهما، كلاهما يؤمنان بأن سد هذا النقص توجد بذرته في المذاهب الهامشية من الفكر الاسلامي وخاصة في المؤثرات الدخيلة من الفكر التوراتي والانجيلي والفارسي والهندي واليوناني (9). كما آل اليه الدين المسيحي حصولا تاما ويسعيان الى انقاذ المسلمين من الضلال بدعوتهم الى نفس المال. فيكون موقفهما مواسلا مواصلة صريحة، رغم الاختلاف الاسلوبي، لموقف فرنسوا الاسيزي الذي ثقف أدواته ريمون التولي بآليات الجدل الديني الثلاثة الاساسية. وهي آليات تميز فيها المتشركون عامة وبزّ فيها ماسينيون جل الاقارن : منطلق الفلاسفة وشعر المتصوفة وتعاطف الميشريين.

### المسألة الثالثة : ثوابت موقف ماسينيون:

ولعل اثبت الخصائص في عمل ماسينيون، اثبتتها هي الخاصية التي جعلت الاستناد اليه في تأسيس الحوار امرا ممتنعاً. فقد جمع ماسينيون بين هذين الاطالقين فاسهم في العنقون الجار (بما هو عسكري ودبلوماسي وربما جاسوس مثل لاورنس العرب صديقه وشريكه) والبارد (التحليل بالدفاع المزعوم عن القضايا العربية وبمحاولة تأسيس التصوف المغالي بحثا عن مؤيدات من القرآن الكريم ومن الشواهد التاريخية الالهامية مع التوكيد المرضي على غلاة المذاهب لجعلها الممثل الحقيقي لجوهر الاسلام). فرغم ما ينسب اليه من تطور في تصور الاسلام واسهام في تغيير موقف الكنيسة منه بما يزعم له من تأثير في صياغة قرارات الفاتيكان الثاني (وهو امر لا معنى له لكون موقف الكنيسة من الاسلام امر لا يعنيه الا هي في حركتها التبشيرية) فإنه قد بقي ثابتا لا يتجزأ في أمرين هما :

1- تأويله لمحاذاة نفي هاجر واسماعيل تدليلا على كون العرب خاصة والمسلمين عامة من المنبوذين الميتافيزيقيين بالذات،

2- تأويله عدم تقدم الرسول محمد في الاسراء والمعراج الى حد الانصهار في الذات الالهية مثل الحلاج تأويلا يعني في جوهره أن محمدا هو ضديد المسيح الحقيقي أو الدجال ومتمم ذلك النبذ الميتافيزيقي المزعوم Der Widersacher.

فيكون بذلك مضمون مسعاه كله قابلا للتحديد بالصورة

**الملاحظة الأولى عامة :** ينبغي الإشارة الى أن حسن الظن المفرط بمنهج المستشرقين العلمي قد أطلق في بداية القرن عند العلمانيين من مفكري النهضة العربية الاسلامية الى حد التسليم اللاواعي بموقفهم الفلسفي تسليما حصر التفكير فيه. فنظاره عند الاصلانيين، ومن المنطلق نفسه رغم كونه رد فعل عليه، سوء الظن بموقفهم العقدي الذي أطلق الى حد اتهام نهجهم الخلقي اتهاماً حصر التفكير فيه. وبين أن الإطلاق الأول يحول دون امتحان مواقف المستشرق الفلسفية لحصر الخلاف معه في بعض الالتزامات الظرفية بالهاجس الإيديولوجي، فيؤدي الى اعتناقه اللاواعي، وإن الإطلاق الثاني يحول دون تنزيه نهجهم الخلقي فيؤدي الي الرضا اللاواعي للفكر الفلسفي لحصر الخلاف معه في بعض الالتزامات الظرفية حول الهاجس المذهبي. فحدث في النهضة العربية الاسلامية الثانية ما حدث في الأولى، أعني الاقتصار على مجرد الأخذ الميث لأدنى المذاهب تمثيلا للفكر الحديث كالروحية والماركسية، مثلما وقع الاقتصار وسيطا على مجرد الأخذ الميث لأدنى المذاهب تمثيلا للفكر القديم كما تعين في موسوعة أخوان الصفا.

وبذلك قوّضت أسس النقاش السليم، ليس فقط مع غير المسلمين، بل وكذلك بين المسلمين انفسهم لكون جل حظوظه قد فقدت حديثا مثلما فقدت وسيطا، بعد أن أصبح هذان الموقفان غير السويين ذاتيين لنخب النهضة العربية الاسلامية ذاتها. فوقع الاقتصار على التهم بين العلمانيين والاصلانيين منهم بدلا من البحث الفلسفي والعلمي مما حصر كل الاجتهادات في مضغ البقايا الايديولوجية من الفكر الحديث دون تفكير جدي في الاشكالات الفلسفية والدينية المتجاوزة للالتزامات الظرفية.

**الملاحظة الثانية خاصة :** وتتعلق بمفكرين يمثلان هذين القطبين في فهم التصوف خاصة والاسلام عامة هما هروتون وماسينيون، وتؤكد صحة الملاحظة الأولى. فهذان المفكران لم يتركوا داعيل لاتهام النوايا مما يؤكد صدقهم وجسارتهم . فكلاهما كان، كما رأينا، صريحا الى حد لا يكاد يصدق أحد. وكلاهما صرح بأن الاسلام دين ناقص بالقياس الى الدين المسيحي.

وكلاهما تصوره بحاجة الى تطوير اقترحه على النخب المثقفة من المسلمين، أما لتخليص المسلمين من البداوة والغفلة (هروتون) أو لتخليصهم من العدم الميتافيزيقي الناتج



التالية: أنا ماسينيون مالك الحقيقة والمعبر عنها اكتشفت حقيقة الجذام الميتافيزيقي الذي أصابكم أيها المسلمون في البدء (حادثة النفي) وفي الغاية (حادثة الاسراء والمعراج). وما أنا ذا أبين لكم الطريق إلى تجاوزه: إنها طريق تصوف الحلاج الذي حرر الاسلام من نقصه بأن بلغ به الغاية. أعني المسيحية التي هي الدين الوحيد التام الذي أدعوكم اليه أيها العرب والمسلمون السذج، ولعل ما ورد في رسالة بعثها إلى أحد أصدقائه حول الحوار مع العرب والمسلمين أكبر دليل على ذلك: فقد ذكر فيها أن الحوار معهم لا يمكن أن يكون الامن منطلق نكوصهم إلى التصور الابوي الابراهيمي!

وأغرب ما في الامر موقف المثقفين العرب والمسلمين من معاصري ماسينيون

أو الحاليين وإعجابهم به. فهذا الاعجاب لا يمكن أن ينهم إلا بأحد أمرين: أما عدم فهم قصده الواضح وهو مستبعد لكونه يعني أنهم بلغوا درجة من الغباء يصعب تصديقها، أو التواطؤ الناتج عن الاقتناع بهذه التصورات مع فقدان الايمان الحار الصادق الذي يتميز به ماسينيون عليهم، للحصول على عوض بخس لا يشترط اليه الا المثقف الكاذب. فهو يقدم لهم شهادة في حيازة فكر رفيع وتعال على العامة ويحقق لهم وهم منزلة الاعتراف في الرأي العام الاستعماري (مثال ذلك مله حسين الذي يتفق مع ماسينيون بخصوص منزلة الاسلام ولكن من منطلق آخر، هو منطلق الموقف الوضعي من الدين عامة)، كما يزعم كل المتصوفة الذين يتصورون تعامقهم السخيف ارتفاعا فوق العامة.

والواقع أن كل المعتقدات الصوفية وكل ادعاء للتعالى على العامة كل ذلك ليس الا شعونات أكثر عامية من كل المواقف العامة بقدر لا يكاد يصدق أحد. فمجمع معتقدتهم يعود إلى التسليم بأوهام تسمى أسرار الوجود ويومهم الاوهام المتمثل في ظن ذلك معلوما لهم وحكرا عليهم ثم تحويل ذلك إلى أساس للوساطة الروحية بما هي القاعدة التي يبنون عليها سلطاتهم الدينيي إذ ليس الاول عندهم إلا أداة الثاني (ذلك أن الخاصة والمتصوفة أو أصحاب دعوى خاصة الخاصة لا يصدقون شيئا في قرارة انفسهم عدا تاليه انفسهم الناتج عن مرض

**وأغرب ما في الامر موقف المثقفين العرب والمسلمين من معاصري ماسينيون أو الحاليين وإعجابهم به. فهذا الاعجاب لا يمكن أن ينهم إلا بأحد أمرين: أما عدم فهم قصده الواضح وهو مستبعد لكونه يعني أنهم بلغوا درجة من الغباء يصعب تصديقها، أو التواطؤ الناتج عن الاقتناع بهذه التصورات مع فقدان الايمان الحار الصادق الذي يتميز به ماسينيون عليهم، للحصول على عوض بخس لا يشترط اليه الا المثقف الكاذب. فهو يقدم لهم شهادة في حيازة فكر رفيع وتعال على العامة ويحقق لهم وهم منزلة الاعتراف في الرأي العام الاستعماري (مثال ذلك مله حسين الذي يتفق مع ماسينيون بخصوص منزلة الاسلام ولكن من منطلق آخر، هو منطلق الموقف الوضعي من الدين عامة)، كما يزعم كل المتصوفة الذين يتصورون تعامقهم السخيف ارتفاعا فوق العامة.**

تضخم الذات كما هو الشأن عند جل المتشاعرين). ولعل أكبر الأدلة هو كون هذه الاسرار ليست شيئا آخر غير المعنى المتعاقب الكاذب، التي من جنس كرامات الاولياء ومعجزات الواسطاء وهي جميعا حيل ساذجة من جنس حيل السينمائيين وكل خفاف الاصابع كما هو الشأن في مهرجانات الاطفال. وما عداوتهم الصريحة لمحمد الا لكونه قد أنهى عهدهم بأن نفى كل المعجزات والعلم المطلق، ثم بأن ختم الوحي فلم يبق الا على العلم الاجتهادي في مجالي الطبيعة والشريعة أساسا للدنيا والدين: فليس للوجود من أسرار عدا أسرار الحقيقة التي يمكن علمها الاجتهادي المتدرج في آيات خالفه الخمس: الطبيعية والشريعة ووجهها الطبيعية (الانسان) والشريعة (التاريخ) وأساسها جميعا (خطاب الله وكتابه العزيز: القرآن الكريم الذي هو عين الكتاب من كل الكتب السماوية عند النظر اليها قبل أن يزيقها المتاجرون بالدين كما ورد في كثير من الايات).

وعن هذا التقابل بين الاطلاقين المتلازمين تلازما نفوريا وتدافعا ينتج في المجال العملي الخلقي الفصل بين الروحاني المعناني للزمانى والزمانى المعناني للروحاني. فلا يتعاضدان الا تعايشا خارجيا، كل منهما لا يقوم الا بنفي الآخر له. لأن مجال فعله ليس الاحصالية هذا النفي المتبادل. فيكون الزمانى وأداته السياسية لا قيام لهما إلا برعاية ما أزيل منه الروحاني وأداته

والثاني هو عكسه. ويبلغ هذا الحوار المزعوم ذروة البشاعة عندما تتعاون الأليتان وتتقاسمان الادوار: الاستعمار المادي السياسي بوسائل صاحب الحقيقة الروحية الطبيعية العلمية والتبشير الحضاري الديني بوسائل صاحب الحقيقة الروحية الدينية. وقد يجتمعان في الشخص الواحد فيكون عسكريا متصوفا فلا تدري ايهما تقدم.

### خاتمة:

فمواصلة اعتبار محمد، دون تصريح، ضديدا للمسيح أو الدجال L'antichrist لا يمكن فصلها عن مواصلة تصور المسيح هذا التصور الذي يستلزم ضديدا له ضرورة لكون هذين التصورين يعودان في الحقيقة الى نفس التصور من مدخلين مختلفين. فلا يمكن تصور الرهبانية مثلا (ترك النساء أو الأوجال بحسب المتهزمين) من دون انقلابها الى عكسها، اعني الى البديل اللأسوي من الحياة الجنسية عند صاحبها أو عند نظيرها المعكوس أو البغاء؛ وذلك هو معنى آية الرهبانية المشهورة. انما ضديد المسيح هو نيشة ضحية التربة الناتجة عن هذا التصور المتخوف لحقيقة المسيح عليه السلام، ذلك هو معنى قلبه القيم، اعني الرد على مدخلها الاول اللأسوي بمدخلها الثاني اللأسوي.

وإن قدم فهم المحمدية بهذا المنظار لا يمكن أن يتغير بل ينبغي أن يبقى هو قبل الاصلاح الديني وبعده ما ظل الحوار يجري من منطلقات الفكر الأفلاطونية التوراتي المحدث في شكلية الاقصيين الهلنستي والجرماني ويرفض أسس الثورة المحمدية التي لا يمكن أن تقاس بالاصلاح الديني الذي أسس الأفلاطونية التوراتية المحدث الجرمانية، كما تعينت في فلسفة هيجل. ونفس الأمر الذي يجعل تصور المسيح المحرف يستلزم ضديدا له هو عينه الذي يستلزم الجذامي لغرنسوا الاسيزي والعرب المبنونيين ميتافيزيقيا جذامي ماسينيون في بلادهم أو في المهجر. لكن الجذام الميتافيزيقي يبقى عديم المعنى، ما لم نسلم بوراة الخطيئة ولعنة الاخراج من الجنة؛ فيصبح الحال الذي وقع عليه الاخراج مفعولا لاجله يعطل الاخراج ولا يقتصر على وصف كيفية وقوعه من حيث العلاقة بين آدم وإبليس، كان أية الاستخلاف لم تذكره مقدما على العصيانين.

الدينية، اعني برعاية تجعل قيامه قيام تحقيق المفاصد والأدواء. ويصبح ذلك أساس الحاجة الى تدخل الروحاني وأداته الدينية اللذين لا قيام لهما الا قيام التمريض لتلك المفاصد والأدواء تمريضا بالتخليص والانجاء. وإن فالدن يصبح استسلاما للأمر الواقع وكأنه ممتنع التغيير، والاقتصار على تقديم البلاسم الوهمية بدلا من الاسهام في الترقى الروحي الفعلي للانسانية؛ لكان التعاطف مع الجذامي ماديا وروحيا يمكن أن يكون بديلا من البحث الطبي والخلفي عن الدواء أو مجرد مكمل وهمي لعجزه. وهو في كلتا الحالتين تصور سلبي فتكون نتيجة هذين التصورين المتلازمين بالتنافي الغصام الدائم في ذات الشخص الانساني (ثنائية الجسم والروح) وفي وجود الجماعة البشرية (ثنائية بهائم الانعام والرعاة). ذلك أن هذا الفصل يلزم عنه حرب سجلان من أجل الاستمتاع المتبادل بين بعدي الذات الفردية وبين بعدي الذات الجماعية. وعندئذ يصبح هذا الغصام الشخصي والجماعي داء لا علاج له الا برفع الكذب الى حد الاطلاق من خلال تأسيس السلطان الروحي والسلطان الزماني المتعاليين على البشر والمتواطئين تواطؤا لسلطاني العلم والقوة المطلقين.

وبين أن هذا الموقف ليس له من تواصل مع غيره الا بصورة خداعية بالطبع لأن بنية المؤسسة التي تستند الى هذا التصور الوجودي والمعرفي تقتضي جعله مجرد قناع يحول المعرفة الى ذريعة تستهدف تحقيق الغلبة بقناع طلب الحقيقة التي تفرض معلومة منذ البداية بإطلاق مراوحة بين أداتي التبشير. لكونه منضويا دائما تحت قوة سياسية حامية، اعني بين التبشير الصريح التابع (في ظرف حرب حارة بالسلاح) والتبشير المناقح التابع (في ظرف حرب باردة بالحيلة) أساسها اغتنام حاجات البشر: اسغلال ظرف العامل المهاجر أو المجاعات أو الامراض النفسية). وتلكما هما أداتا التبشير المتلازم دائما مع سياسة استعمارية في العالم المغلوب أو لسياسة تبشيرية في الظروف الانسانية الملغية للخيار الروحي الحر.

ومن ثم فهو حوار سياسي ينقسم ضرورة الى نوعين بحسب ظرفين متقابلين أحدهما هو ظرف سلطان أصحاب الحقيقة الروحية الدينية المستتعبة للحقيقة الطبيعية العلمية

## الهوامش والتعليقات

- (1) Zeitschrift Z.D.M.G.,(Neue Folge Bd.VII) Bd.82. 1982. p 23-41
- (2) ماسينيون، "La passion d'el Hallag, martyr mystique de l'Islam" Gallimard 2è. Ed. 1975.
- (3) Max Horten, Die lehre vom propheten und offenbarung bei den islamischen philosophen .Farabi,Avicenna und Averroes, 1913
- (4) الصادر ببيون عن دار ماركوس وفيير 1913.
- (5) Louis Massingon, parole donnée, Seuil, Paris 1983. ص.64.
- (6) انظر P. Roelave, Louis Massignon et l'islam, Col.Témoignages et Documents, n 2, Institut Français de Damas, p.38.
- (7) A.Sprenger, Das leben und die lehre des Mohammads nach bisher grösstentheils unbenutzten quellen, 2 Ausgabe, Berlin : (انظر 1869)
- وعهد الرسول لنصاري نجران ص.502-503. والمعلوم أن علة سوء فهم المباهلة هي جوهر رهايتها الميتافيزيقي : تحديد منزلة عيسى عليه السلام بوصفه عبدا رسولا وتقي الوساطة والسلط الروحية التي ارجعت الى ما هي عليه فعلا في التاريخ الحقيقي باعتبارها أخذ الناس بعضهم البعض أربابا. لذلك قال الله جل من قائل نفيًا لعبادة البشر بعضهم بعضا بحجة الوساطة المستندة الى العلم المحيط المزعوم بهذه الاسرار في آل عمران مباشرة بعد المباهلة " قل يا أهل الكتاب تعالوا الى كلمة سواء بيننا وبينكم ألا نعبد الا الله ولا نشرك به شيئا ولا يتخذ بعضنا بعضا أربابا من دون الله فإن تولوا فقولوا اشهدوا باننا مسلمون " (آل عمران 64). كما قال جل وعلا " اتخذوا احبارهم ورهبانهم أربابا من دون الله " (التوبة 31).
- وقال كذلك " إن كثيرا من الاحبار والرهبان ليأكلون أموال الناس بالباطل " (التوبة 14).
- واذن فغاية الامر كله في طبيعة السعي المحمدي لتخليص الدين الذي صار دين جميع الكائنات من التحريف هو ما تتضمنه هذه الآية الكريمة مثال عمران التي تنسب التحريف الى مستخدمين الدين بدعوى خدمته " وإن منهم لفريقا يلوون السنتهم بالكتاب لتحسبوه من الكتاب وما هو من الكتاب ويقولون هو من عند الله وما هو من عند الله ويقولون على الله الكذب وهم يعلمون " (آل عمران، 78)
- (7) انظر كذلك من بين أعمال ماسينيون الكثيرة في هذا المعنى مقاله الذي يلخص مضمون أفكاره حول الدور الفارسي والشيوعي عامة والسلمانية خاصة في الروحانية الاسلامية : Die ursprunge und die Bedeutung des Gnostizismus im islamالوارد في الجزء الاول من Opera Minora بالصادرة عن دار المعارف بلبنان ص.499-513.
- (9) الانعام 75-80.
- (10) " ما كان لبشر أن يؤتيه الله الكتاب والحكم والنبوة ثم يقول للناس كونوا عبادا لي من دون الله بل كونوا ربانيين بما كنتم تعلمون الكتاب وبما كنتم تدرسون " آل عمران 79.



# التصوف في منظور العلوم الحديثة

## المنصف قوجة\*

إلى الإنجليزية والفرنسية عرفت تطورا سريعا في العقدين الأخيرين، مما يدل على الإقبال الكبير على هذا الصنف من الآثار الإسلامية. ولعل أحد الأسباب الرئيسية لهذه الظاهرة هو العودة القوية للروحانيات بكل أشكالها في المجتمعات الغربية وخاصة تلك التي تعطي نظرة للكون وللحياة معاكسة نوعا ما للعقلانية التقليدية خاصة في شكلها الديكارتي. وليس هذا وحده الذي يمكن أن يفسر هذه الظاهرة.

تروي فيتراي دي إيفا (Vitray de Eva) وهي مختصة في التصوف الإسلامي، وقد كانت تترجمت الرباعيات لجلال الدين الرومي وترجمت أيضا لعدة مفكرين مسلمين من الفارسية إلى الفرنسية، في مقدمة كتابها "انطولوجيا التصوف" (قصة علي البغدادي التي رواها جلال الدين التبريزي في المتنوي: أن أحد كبار شيوخ المتصوفة وهو جلال الدين الرومي (1168-1240 م) هو الذي تحدث في القرن 13 م عن الذرة بطريقة لا يمكن أن يجادله فيها اليوم أكبر علماء الفيزياء الذرية. ذكر في مؤلفه المتنوي قصة يمكن أن تلخص جوهر الفكرة الصوفية ورأى جلال الدين الرومي أن شخصا يسمى علي البغدادي كان بعد أن فقد كل ثروته وأهدر كل إرثه طلب من الله سبحانه وتعالى أن يعينه، فرأى في المنام أن كنزا كان مخفيا تحت الأرض في إحدى أنهج مدينة القاهرة. فرحل إلى هذه المدينة ويبحث عن المكان الذي رآه في الحلم حتى وجده فلما هم باستخراج الكنز قبضت دورية من الشرطة وحملته إلى مقرها حيث قام رئيسها ببحثه لمعرفة أسباب وجوده في ذلك المكان. فحكى لهم ما رآه في المنام فاستهزأ منه رئيس الدورية وقال له: أنت ليس بلس ولكنك أحقق. لقد حملت أنا عدة مرات أنه يوجد ببغداد شخص اسمه علي يقطن في نهج كذا بمكان كذا وأن هناك كنزا مخفيا تحت منزل هذا الشخص ولكنني لست أحقق حتى أقوم بالسفر إلى بغداد.

عند ذلك فهم علي البغدادي أن الكنز يوجد في منزله، وأنه لا يمكن له أن يكتشف هذا الكنز إلا بعد الهجرة أي الهجرة المعرفية طبعاً. وأن جوهر المعرفة يكمن في روح الإنسان نفسه... ولكن ما لم تذكره Meyroivith Vitry de Eva أن هذه القصة الرمزية هي نفسها التي استنبط منها Cohelo Paul وهو أشهر رواثي في العالم اليوم-روايته الشهيرة الخيميائي التي ترجمت من البرتغالية إلى جل لغات العالم وسبغت في عشرات الملايين من النسخ (دون أن يذكر ولو مرة جلال الدين الرومي، ودون الإحياء بالمصدر الإسلامي الصوفي لروايته الرمزية بل أنه وضع لها أساسا ومرجعيات تكاد تكون مسيحية كاثوليكية بحتة).

وستنبذ مقاربتنا بتناول ما توصل إليه علم النفس الحديث فيما يخص الظاهرة الصوفية، ولا مناص هنا من تناول الخلاف الذي يوجد بين ممثلين كبيرين لعلم النفس حول مسائل لها علاقة بالتصوف وخاصة مسألة اللاوعي الجماعي أو الخافية الجماعية وهما سيفغوموند فرويد وكارل غوستاف يونغ.

نعني بالعلوم أساسا علم

التاريخ وعلم النفس

الانطولوجيا في شخص كبار مثلي

هذه العلوم في القرن العشرين

يونغ وكوربان وميرسيا الياد

وجاك بارك... أما الذي دفعني إلى

تناول هذا الموضوع بالذات، فهو

العدد الصغير من الدراسات

والمؤلفات المترجمة لكبار

الصوفية وخاصة ابن عربي الذي

تشهده الساحة الفكرية الغربية

بالخصوص، مما يبعث على

الدهشة خاصة وأن معرفة

التصوف الإسلامي كانت منذ أكثر

من عقدين حكرًا على بعض

المستشرقين المختصين مثل لوي

ماسينيون وهنري كوربان. أما الآن

فإن حركة ترجمة آثار كبار الصوفية

المنازل بواسطة الأسلاك، بعبارة أخرى "شلال مشوه ثقافي". أما غوستاف يونغ فإنه أرسى لنظرية ثورية لعلم النفس التحليلي تتلاقى كما سنبين ذلك إلى حد كبير مع نظرية الصوفية في ما يخص الروح.

فهو يقول في كتابه " دور اللاشعور ومعنى علم النفس للإنسان " الحديث " هذه الخافية (أي اللاوعي) المدفونة في بنية الدماغ والتي لا تكشف عن حضورها الحي إلا بواسطة الطرائق المبدعة، التي خافية تتجاوز الخافية الشخصية (يرد على فرويد) فهي تحيا في الإنسان المبدع وتكشف عن نفسها في رؤى الفنان، ومن وحي المفكر، وفي خبرة الصوفي الجوانية. إن هذه الخافية التي تتجاوز الشخصية من حيث أنها موزعة في جميع أنحاء البنية الدماغية فهي أشبه بروح ميثونة في الكل، عالم بالكل. فهي تعرف الإنسان مثلما كان دائما، لا كما هو في اللحظة، بل بما هو أسطورة، لهذا السبب أيضا كانت الصلة بالخافية الجامعة فوق الشخصية، أو الخافية الجامعة، تفني امتداد الإنسان إلى ما وراء نفسه. فهي تعني موتا لوجوده الشخصي، وانعزاله في بعد جديد، كما تعارف على ذلك حرفيا

في أسراريات قديمة معنية وأنه لأمر حق إن هذا البعد لا يمكن بلوغه إلا بالتضحية بالإنسان كما هو، بالإنسان كما كان وبالإنسان كما سوف يكون أبدا. وليس كالفنان (أو الصوفي) من يستطيع أن ينشأ عن هذه التضحية بالإنسان الشخصي.

هذا التحديد الدقيق للوعي أو للروح على يد أكبر معلمي علم النفس الحديث يتفق مع التحديد الذي وضعه شيوخ التصوف الإسلامي للقلب أو للروح مصدو الحكمة أو المعرفة الباطنية.

فالقلب عند ابن عربي وعند كل شيوخ التصوف هو الأداة التي تحصل بها المعرفة بالله والأسرار الإلهية وهو ما يسونه بالعلم اللدني أي كل ما يمكن أن نعتبره علما باطنا.

فالقلب أداة إدراك وذوق، وهو ما يطابق مفهوم اللاوعي عند يونغ، ويرتكز الصوفية على الآيات الكريمة التالية " أفلا يتدبرون القرآن أم على قلوبهم أقاءة " (سورة محمد 22) أو " أولئك الذين كتب في قلوبهم الإيمان " (المجادلة 22) أو " فاما الذين في قلوبهم زيغ فيتبعون ما تشابه منه ابتغاء الفتنة وابتغاء تأويله " (آل عمران 6) أو على الحديث القدسي " ما وسعني أرضي وسمائي بل وسعني قلب عبدي المؤمن ".

فهذا الدسوقي يقول :

" أنا كنت مع روح لما شاهد الوري

بحورا وطوفانا على كف قدرتي

أنا كنت في رؤيا الذبيح فداء

وما أنزل الكبش إلا بفتوتي

أنا كنت مع أيوب في زمن البلا

وما شغيت بلواه إلا بدعوتي "

نحن نعلم أن يونغ، وهو ابن كاهن بروتستانتي سويسري، أصبح التلميذ الأول لفرويد الذي أرسى دعائم علم النفس التحليلي واكتشف ما سمي باللاوعي حتى أن كارل غوستاف يونغ نظم أول مؤتمر عالمي لعلم النفس التحليلي (1908) في سالزبورغ) ثم أصبح رئيسا للجمعية العالمية ورئيس تحرير لمجلتها العلمية وهم مؤسستان عملتا على نشر علم النفس التحليلي الفرويدي.

وقد انشق يونغ عن فرويد بعد الخلاف الذي جد بينهما فيما يخص اللاوعي الجماعي. فبينما يفسر فرويد اللاوعي بأنه فردي بالضرورة وتحدد طبيعته مرحلة الطفولة فقط، يرى يونغ أن في كل لاوعي جانبا فرديا وجانبا جماعيا موروثا يلخص في كل فرد تاريخ الإنسانية جمعاء.

وقد تطور هذا الخلاف الجوهري لينعكس على كل المجالات المدروسة ومنها مسألة التصوف.

وقد تناول فرويد مسألة التصوف في عدة كتب منها " موسى والتوحيد " -مايكل انجلو- والطولم والصوم (المكبوت).

وقد كتب فرويد كتابه موسى -مايكل انجلو، تحت تأثير ابتعاد يونغ عنه ويعتبر ليو ستراوس أن فرويد مثله مثل سبينوزا وابن ميمون الأندلسي (قرطبة 1135-1204)، وهم كلهم من أصل يهودي، قد تأثروا بالفكر "الكابالي" الصوفي اليهودي. والماثور الكابالي كالماثور الصوفي سري وينقل شغويا بالأساس. ويقول ليو ستراوس في تحليل كتاب " دليل التائهين " لابن ميمون " بما أن الكابال لم يكن موجودا بالمعنى الحرفي للكلمة قبل صياغة (الدليل) فيمكن أن نعتبر ابن ميمون أول كابالي حقيقي " وابن ميمون هو نتاج البيئة الأندلسية المتأثرة في القرن 12م شديد التأثر بالتراث الصوفي وخاصة بابن عربي.

ورغم تأثر فرويد بالتراث الصوفي اليهودي أو الكابالي، فإنه بقي في ميدان التحليل النفسي ملتزما بالمفهوم الطبي-الكلينيكي الصرف. فالمدرسة الفرويدية كما يحددها كارل غوستاف يونغ، تنذهب إلى أن الإنسان، بما هو كائن متمم، لا يستطيع أن يلي عدا كبيرا من بواعته ورغباته الغريزية. لأنها تتعارض مع القوانين والقيم الأخلاقية، لذلك يضطر إلى كبح جماح هذه الرغبات إن كان يريد التكيف مع المجتمع. وبالتالي فاللاوعي الفردي ليس إلا نتيجة لعودة هذه الرغبات المكبوة أو ما يسمى بعودة المكبوت. بالتصوف من هذه الزاوية ليس إلا ظاهرة عصابية بحتة ويعلق يونغ قائلا " إن مدرسة فرويد عندما تذهب إلى القول بأن المشاعر الصوفية أو أية مشاعر تمت إلى الدائرة الروحية ما هي إلا رغبات جنسية غير مقبولة كبتت ثم تسامت، فإن هذا القول أشبه بما لو فسر عالم الغزياء الكهرياء بالقول أن الكهرياء ليس إلا شلال اشتراء شخص ثم أوصله إلى

أو كما يقول ابن الغارز :

وإنني وإن كنت ابن آدم صورة

فلي فيه معنى شاهد بأبوتي

وقوله كذلك :

"ودونك بحرا خضته وقف الأولى

دونك صونا لموضع حرمتي"

إننا نظرية وحدة الوجود أو الإنسان الكامل لأن عربي ونظرية خلق الروح ونظرية التجلي. ولكن كل هذه النظريات تجد امتدادا حديثا لها في نظرية كارل غوستاف يونغ لمسالة اللاوعي الجماعي.

يقول يونغ "إن الخافية (أو اللاوعي) الجامعة تشكل القاع المظلمة التي تنهض عليها الوظيفة التكيفية التي تقوم بها الواجهة بصورة بارزة جدا".

"إننا نضحك من الخرافات البدائية معتقدين أننا تجاوزناها، لكننا ننسى كليا أننا نخضع لهذا القاع بنفس الطريقة الغربية التي اعتدنا أن ننسج منها باعتبارها متحفا للغايات. كل ما في الأمر أن الإنسان البدائي عنده نظرة باعثة على الاهتمام الشديد ومعقولة جدا. بل أكثر معقولة من النظريات الأكاديمية التي يتخذها العلم الحديث".

"إن التطوير للمحتويات النشطة المنبثقة من الخافية مازال مستمرا حتى يومنا هذا، وفي العقود القليلة الماضية أدى إلى شيوع مرحلة تالية أعلى من التمايز- الأنظمة الأكلينية، أو الغنوصية المعروفة بالشيوسوفيا (الحكمة الإلهية) والانتروبوسوفيا (الحكمة البشرية). وفي نفس الوقت، أرست قواعد علم الأمراض النفسية الفرنسي، وخصوصا المدرسة الفرنسية في التوهم المغناطيسي. وقد أصبحت هاتان المائزتان بدورهما المصدرين الرئيسيين لعلم النفس التحليلي الذي يعمل الآن علميا في الظواهر الخافية التي جعلتها فرق اليوسوفيا والغنوصة في متناول الناس البسطاء على هيئة اسراريات إباحتها بالآلهة.

وبلغة أخرى فإن يونغ يعتبر أن الفلسفة الاشراقية للسهورودي هي أساس علم التحليل النفسي الحديث. ولكن أهم نظرية ليونغ لها علاقة بالصوف وهو دون شك نظرية "الخيال الخافي". يقول يونغ إن اتحاد الحقيقة العقلية وغير العقلية لا تجده في الفن بقدر ما تجده في الرمز لحد ذاته. ذلك أن جوهر الرمز هو أنه يحتوي على العقلي وغير العقلي كليهما".

ويحدد يونغ اللاوعي كالتالي، فيقول "حاولت أن اعطي نظرة عامة عن بنية الخافية (أو اللاوعي) وقد بينت أن محتواها وهي التمازج البدائية أي الأسس الخفية من العقل غير الواعي، أو هي الجذور التي غورتها النفس لا في الأرض بالمعنى الضيق بل في العالم عموما... التمازج البدائية هي ذلك الجزء من النفس الذي تتصل النفس من خلاله بالطبيعة، أو الذي تبدو فيه صلة

النفس بالأرض والعالم على أكثر ما تكون حسية. وإننا لنرى التأثير النفسي للأرض وقوانينها على أوضح ما يكون في هذه الصورة البدائية".

هذه الصورة البدائية التي تظهر في الحلم هي التي يعتبرها الصوفية "حالات" أو "مقامات" أو "الحضرات". والخيال الخافي الذي يتحدث عنه يونغ هو ما يسميه ابن عربي في "فصوص الحکم" بالهمة فيقول : "والعارف يخلق بالهمة ما يكون له وجود من خارج محل الهمة".

فمن وظيفة "القوة المتخلية" أو "الخيال الخافي" الخلق والابتكار فهي تخلق من الأشياء ما لا وجود له إلا فيها. ولكن هذه القوة الخافية التي يسميها ابن عربي بالهمة هي المعروفة بالحضرات (La transe)، حضرة الغيب المطلق-حضرة الذات-حضرة العقول-حضرة الأرواح وحضرة المثال وحضرة الحس. ولنعُد إلى كارل غوستاف يونغ إذ يبدو أنه بعد أن قطع الصلة بقرويد واختار أن يواصل بحثه حول "اللاوعي الجمعي" قام سنة 1920 بزيارة إلى شمال إفريقيا في محاولة لفهم خصائص "لاوعي" الشعوب غير الأوروبية.

وفي رحلة قادته إلى توزر ونقطة وبينما كان ناشئا حلم بأمر عربي حاول قتله غرقا وافتكك كتاب كتبه يونغ. وقد تمكن طبيبينا من إقناع الأمير الشاب من قراءة الكتاب والإقلاع عن قتل. يبدو أن هذا الحلم-المتيولوجي هو الذي دفع بيونغ إلى نوع من التظوف بلغ أوجها عندما زار إفريقيا السوداء وعاش عن قرب الحياة الروحية لقبائلها حتى أنه يكتب قائلا : عندما تحررت قواي النفسية وارتفعت من جديد بفرح عميق في أعماق العالم البدئي: عندئذ فهمت أنه من البداية كان يوجد في أعماقي خنثين إلى النور ورغبة للخروج من دياجين الظلمات البدائية التي تسكن الروح". ويخلص كل هذا قائلا "إن الخنثين إلى النور هو الخنثين إلى الوعي". ويبدو أن هذا الإحساس هو الذي عبر عنه لفي ستروس في كتاب Tristes. إنها كما ترون التجربة الصوفية بزمته التي تركز على عودة الروح إلى أصلها في الأزل.

وسيعيش كارل غوستاف يونغ تجربة صوفية أخرى أعمق وأهم سنة 1944 وعمره 69 عاما اثر حادث كسر ساقه حيث عاش حالات من التجلي ومن الاطلاع على الغيب ذكرها في بيبلوغرافيته، أدت به إلى توجيه بحثه نحو التجارب الخيمائية.

ولكن نظرية يونغ حول الصوفية علاوة على دورها الطبي البحث حيث أن كل أنصار مدرسة وأخرهم لأكان Lacan، عالم التحليل النفسي المشهور، طبقوا مبادئها، فإنها كانت ذات تأثير كبير على بعض المختصين في الصوف ومنهم هنري كور بان الذي اعتمد على نظرية يونغ لكتابه مؤلفه : L'Imagination Creatrice chez Ibn Arabi لتحليل الظاهرة الصوفية وخاصة لدى فلاسفة الإشراق مثل السهورودي.

”يتفق المختصون في علم نفس الأعماق أن ديناميكية اللاوعي لا تتحكم فيه معايير القضاء والزمن كما هو الحال بالنسبة للوعي ويؤكد يونغ أن اللاوعي الجماعي خارج عن منطلق الزمن وعندما نحاول فهم محتوياته فإننا نعيش حالة الأزل“ ولذلك فإن إعادة الحيوية لمحتوياته تدفع بالحياة النفسية إلى العمل بقوة.

ويؤكد ميرسيا الياذ صحة نظرية يونغ في تحليل شامل لا مجال لذكره الآن. وحول ابن عربي يقول ميرسيا الياذ: ”لتفسير صيرورة الخلق يلجئ ابن عربي إلى استعمال مفهوم الخيال الخلاق، فإن اشكال الحب الكامنة في الواقع الحقيقي تنعكس على الستار الوهمي للحياة المادية، بحيث أن الله يرى نفسه في هذا الستار. لذلك فإن الخيال الخلاق يمثل همزة الوصل بين الواقع الحقيقي (الأزلي) والحياة المادية بهدف المعرفة، أي بين الخالق والمخلوق“.

ثم يقول: ”إن الخيال الخلاق، الذي يمكن من ولوج عالم الملكوت هو نفسه الذي يمكن (الشعان) أو رجل الدين الساحر لدى القبائل البدائية من عيش الحالات أو الحضرات“. وهذا الخيال هو وراء الإلهام الذي يغزو إحساس الشاعر.

نلتقي إذن هنا مرة أخرى مع قضية اللاوعي الجماعي التي صورها كارل غوستاف يونغ والتي اعتمدها كل من كوربان والياذ لمعالجة فهم التصوف الإسلامي.

وننتقل الآن إلى مجال آخر نتناول فيه بكثير من الاهتمام مسألة التصوف الإسلامي، ولكن في شكله الطرفي أو ما يسميه علماء الاثنولوجيا بالإسلام الشعبي.

وقد تناول جاك بارك مسألة الطرق الصوفية في كتابه ”دواخل المغرب العربي“. واهتم بعلاقة الظاهرة الطرقية بعصر الأنوار إن شئنا بالحدائق كما برزت في أوروبا. واهتم خاصة بالطريقة التجانية وهي آخر طريقة صوفية برزت إلى الوجود إذ تزامنت مع اندلاع الثورة الفرنسية وغزو مصر وبدايا الاستعمار الأوروبي للبلدان الإسلامية. أي أن ظهورها وافق بدايات الدعاة في هذه الربوع وكان لها دور كبير في مقاومة الاستعمار وخاصة في أفريقيا السوداء ومازالت إلى حد الآن تؤثر قطاعات هامة من المجتمع ومن النخب خاصة في السنغال.

ولعل أهمية هذه الطريقة الحديثة الوجود هو أننا نجد في كتاب ”جواهر المعاني“ للشيخ أحمد التجاني تجسيدا واضحا لنظرية ”الخيال الخلاق“ ويسميه الشيخ ”القوة المتخلية“.

يقول جاك بارك ”إن القوة المتخلية التي ذكرها أحمد التجاني في كتاب جواهر المعاني تمثل في هذا المجال حقيقة رمزية يستعملها الشيخ في إنتاج معارف أسرار الغيب حسب التدرج في مقامات محددة بدقة. إن الخيال له قوانينه ومخاطره. ويؤكد الشيخ على ضرورة الانتباه لخطر الخلط بين الحضرة والأحلام الشيطانية وعلى ذلك يرى جاك بارك – إن الخيال الشعبي هو بدون محتوى موضوعي ولكنه يعكس أملا حقيقيا“.

ونسذكر هنا مثلا لتأثير هذه النظرية على مجري الدراسات الفلسفية.

خلافًا لما يذهب إليه عادة المختصون في فلسفة ابن سينا ومنهم Mile Goichon فإن هنري كوربان قام بتحليل رواية حي بن يقظان وقراءتها قراءة باطنية إذ اعتبر هذه الرواية نموذجًا للفلسفة النبوية ونوعًا من الغنوصية الباطنية لا يوجد له مثيل. وهنري كوربان هو تلميذ لماسينيون ومتأثر بفلسفة هيدغر الذي كان قد ترجم له كتاب ”ما هي الميتافيزيقيا“ وهو متضلّع في اللغتين العربية والفارسية.

لقد أول كوربان رواية حي بن يقظان باعتبارها قصة رمزية لجوهر الفلسفة الاشراقية.

وفي تأويله لهذه الرواية يتعرض لقضية ”الخيال الخلاق“ أو ”الهمة“ التي نجدها عند ابن عربي باعتبارها الأداة التي تمكن من الاتصال بعالم النماذج البدائية الذي تحدث عنه غوستاف يونغ. وهذه الهمة هي من خاصيات الأنبياء أو أولياء الله الصالحين (الإنسان الكامل).

وقد أثار تأويله الباطني لرواية حي بن يقظان ردود فعل هامة وانتقد من قبل Goichon المختصة في ابن سينا وخصص مؤلفا لقصة حي بن يقظان وكذلك من طرف ج. القنوازي الذي اتهم بأنه تأثر بالتصوف إلى حد أنه أصبح يؤمن بعالم الملكوت الجبروت مثل الصوفية تماما.

ولكن هنري كوربان الذي ألف عدة كتب وتعمق في الفلسفة الاشراقية الإيرانية ذهب في أبحاثه أشواطًا كبيرة جعلت منه مرجعا لا يبدل عنه في فهم التصوف الإسلامي.

ولعل من أهم ما قام به كوربان، علاوة على ترجمة وتحليل عديد المؤلفات الفلسفية والصوفية لكبار فلاسفة ومتصوفي الإسلام، هو محاولته تطبيق الهرمونوطيقا (أو علم التأويل) في فهم التراث الباطني الإسلامي.

يقول كوربان: ”طريقة فهم أي كتاب منزل (يعني القرآن) محددة بالطريقة التي يعيش بها أي شخص ولكن طريقة عيش أي شخص محددة كذلك بفهمه للكتاب المقدس إن تصرفه الداخلي (أي النفسي) هو نتاج فهمه لما هو مقدس هذه الوضعية هي بالضبط وضعية هرمونوطيقا أي الوضعية أين تبدو الحقيقة واضحة وبديئية وهذه الحقيقة تعطي المعنى الحقيقي للحياة“. وإذا أردنا تلخيص ما قاله كوربان فهو يعني بالنسبة إلى الصوفية أن الفهم الباطني للقرآن هو حقيقة لا جدال فيها إذا انطلقنا من داخل المنظومة العقائدية الروحية للتصوف.

ولنتذكر كوربان الفيلسوف لتواصل هذه الجدلية مع أكبر مؤرخ للأديان عرفة التاريخ وهو ميرسيا الياذ الذي يقول في كتابه ”الأساطير والأحلام والأسرار حول مسألة الرمز“ الذي ذكر أهميتها يونغ و”الحالات“ التي يعيشها الصوفية (المسلمون وغير المسلمين) وخاصة مسألة ”الإسراء والمعراج“ عند الرسل.

"عقد الخلاقي في الإله عقاشدا

وأنا عقدت جميع ما اعتقدوه".

فكل النماذج البدائية Archetypes التي ترمز إلى علاقة الخالق بال مخلوق موحدة في قلب الصوفي وهذا لا يعني أنه تخلى عن إسلامه بل أن إسلامه هو خلاصة هذه النماذج وطريقتها الموحدة.

فالعارف في نظر ابن عربي هو الذي أصبح قلبه هيكلًا لجميع المعتقدات في الله ومرتأة تنعكس عليها صورة الوجود. أي إذا اعتمدنا على علم النفس الحديث فإن العارف هو الذي يتسع "لا وعيه الفردي" إلى "اللاوعي الجماعي" حتى يصبح شيتا واحدا. إنه الشاعر والمبدع والفنان والمفكر والصوفي.

هذا التفسير المرتكز على علم النفس الحديث هو الذي يمكن أن يفسر حالة كماله أبي القاسم الشابي الذي تفتحت قريحته بالشعر وهو ما يزال طفلا. إنه اللاوعي الجماعي الذي يندلع في اللاوعي الفردي للشاعر.

وكذلك الحال بالنسبة لرامبو وهو أكبر شاعر غربي في القرن 20 الذي هجر الشعر وهو في الرابعة والعشرين من العمر قبل أن يعتنق الإسلام. ويصبح متصوفا يهيم بين جبال وصخاري القرون الأثريتي حتى مماته. وهو الذي يفسر عبقرية العباقرة والحالات الموازية لقوانين الطبيعة.

ولكن علم النفس التحليلي مازال بعيدا كل البعد عن فهم أعماق وخفايا الروح أو اللاوعي الجماعي.

بل إن هذا العلم لم يخض إلا بضعة محدودة في مجالات الروحانيات والأديان. وهو علم لا يتحكم فيه كل الذين يبحثون في قضايا وتاريخ الأديان.

فهل يمكن تفسير القرآن دون أن نبحت وأن ندرس عمليا الأسطورة والميثولوجيا. هل يمكن أن نفهم التاريخ السياسي والاجتماعي للمجتمعات الإسلامية وبالتالي طبيعة السلطة فيها دون اللجوء إلى علم النفس التحليلي ومسألة التيموسية والرغبة في السيطرة وغريزة الموت وغريزة الحياة.

هنا نلغث الإنتباه إلى كتاب حديث في استشراف المستقبل للباحث فرانسيس فوكوياما في تفسيره لمقولة هيغل ونهاية التاريخ والاستنتاجات التي خرج بها عن الشعوب الإسلامية. إذ ركز هذا الباحث نظريته على فكرة التيموسية وعقلية الأسياذ والرغبة في السيطرة التي ما هي إلا امتداد لنظرية يونغ حول اللاوعي الجماعي.

إنها تساؤلات تهدف إلى تجاوز المحظور في الفكر العربي الإسلامي، وإلى تجاوز الدوران في حلقة مفرغة الذي تمثله الإشكالية المغلوطة للهوية والحداثة.

ويفسر جاك بارك هذه الحالات فيقول "يمكن أن نتفق على أن الشخص الذي يصل مرحلة الحال بممارسة الزهد والتعبد وإلى التحكم في هذه العملية يشعر وكأنه يحكم الكون باعتبار أنه في آخر تحليل كل الواقع النفسي والمادي يفضع إلى الرمز. إنه الخيال الذي أصبح خلافا بالمفهوم الذي حدده هنري كوريان. ويمكن القول إذن أن الشيخ أو القطب يعيد صياغة الكون حسب طريقته".

هذا إذن تفسير جاك بارك للتصوف في مستوى الروحانيات.

ويعتبر جاك بارك أن هذا النوع من التصوف في شكله التيجاني يخفي عقلانية نقدية حقيقية للواقع المادي والسياسي لبلاد المغرب الكبير في القرن 19 فيقول "إن كتاب جواهر المعاني للشيخ أحمد يستعمل على فقرات تدل على فهم دقيق لعلم النفس وعلى رؤية شمولية للإنسان في كل حالاته ومقاماته. والشيء الواضح أن أحمد التيجاني قد رفض الفلكلور وقدم المفاهيم المجردة وكان له خطاب معتدل. فهو يلجأ إلى التفكير العقلاني ضد التلقين وإلى الروحانيات ضد الاكتفاء بالظواهر (جمع ظاهر) ولذلك فهو يبدو مجددا ورجل إصلاح يقاوم في نفس الوقت الخرافة والدغمائية. وفي محاولة لاطرح علاقة المطوية التيجانية بالحداثة يقول جاك بارك "أنه في النهاية لم تنفع لا الدواية النفسية ولا واقعية طريقة الشيخ أحمد التيجاني في بلوغ الحداثة كما يراها على الأقل الغرب في تلك الحقبة. ولكن هل يمكن أن ننسى أن أوروبا في تلك الفترة بالذات كانت عرفت نجاح التيارات الغنوصية والمتأثرة بالفلسفة الإشراقية. ويرد بارك هنا على من يدعون أن السبب في عدم انخراط بلاد المغرب العربي في الحداثة هو طغيان الإسلام الطرقي.

ويذكر جاك بارك كدليل على الدور السياسي الخطير الذي لعبه الإسلام الطرقي مثال الأمير عبد القادر الجزائري، ويستخلص قائلا "إن إسلام الأولياء والطرق الصوفية تحمل لمدة 50 سنة بعد استعمار الجزائر مسؤولية المقاومة العنيفة للمستعمر".

وخلاصة القول فإننا لو أردنا تلخيص نظرية كارل غوستاف يونغ في ما يخص اللاوعي الجمعي ومسألة النماذج البدائية فلن نجد أكثر بلاغة من هذه الأبيات لمحي الدين بن عربي التي تلخص نظريته في وحدة الوجود :

"لقد صار قلبي قابلا كل صورة

فمرعى لغزلان ودير لرهبان

وبيت لأوثان وكعبة طائف

والواح توراة ومصحف قرآن

أدين بدين الحب أتى توجهت

ركائبه فالحب ديني وإيماني"

# البركة بين المقدّس والديني

## (دراسة اجتماعية)

الحبيب النهدي \*

ما أعطي لها من مضامين غالبا بعيدة كل البعد عن المعنى الذي تتخذه في بيئتها التي نشأت فيها . وكاملة على ذلك يمكن أن نذكر مفهوم المقدّس والديني والحلال والحرام. وسنحاول تجاوز ذلك في دراسة مفهوم البركة إذ علمنا أنّها بمثابة المخبر الذي يساعدنا على الوقوف لتحديد إجرائية هذا المفهوم وقدرته على فهم بعض الظواهر ذات الصلة بالدين والمجتمع.

ولكي نبقي أوفياء لهذا التوجّه لا بدّ من دراسة البركة وفهم معانيها بحسب السياق الاجتماعي لاستعمالها وذلك يتطلب العودة إلى أصولها الأولى وما بلغته كمفهوم له شحنة سحرية تجلّي في الممارسات والتصورات الاجتماعية لا في المستوى الديني فقط، بل أيضا في الحياة اليومية وحسبها.

ويلاحظ أنّ اختيار الدراسة موضوعية ورصد أبعادها ووظائفها محاولين فهمها كظاهرة في كليتها بالتركيز في البداية على المعنى اللغوي في تشكّل المفهوم، ثم اعتماد الوصف بعرض البركة في تجلّياتها من خلال ما يمنحه المجتمع لأشخاص سواء كانوا أحياء أم أمواتا من بركة والتي لها تأثير على حياتهم. ومن بين هؤلاء نجد الأنبياء وأصحابهم والأولياء والأجداد . كما أن هذه العودة للأصول والجذور التي انبثقت منها تساعدنا على ضبط الملامح والسمات الأساسية لتكون مواصلة اشتغاله برغم ما عرفه المجتمع الحالي من تغييرات . والبركة تحاط بها مجموعة أخرى من الممارسات والطقوس التي لا يمكن عزلها عنها، وبالتالي سنحاول أن ندرس البركة في شموليتها الكونية وتميّزها وخصوصيتها بالنسبة إلى استعمالاتها لدى المجتمع التونسي. وهذا يتطلب منا عملا تاريخيا يفضله يمكن أن نحدّد المسار الذي اتخذه هذا المفهوم قديما وحديثا وما تخفيه اللغة عند استعمالها من استراتيجيات وهنات فيها الاقتصادي والاجتماعي والسياسي والجمالي. فالبركة تمثل الديناميكية الذاتية للمجتمع، ولها مكانة في الممارسات اليومية وتتخذ دلالات بحسب سياقات التغيّر الاجتماعي. ولا نستطيع أن نبلغ هذا المستوى إلا إذا تخلصنا من الأفكار السائدة والتي ترى أن الاعتقاد في البركة هو سلوك الأميين والسذج والذين يذهبون بالقول إن هؤلاء يعمدون إلى لعق ريق من يعتقدون في بركته من أشخاص

حركة التجديد في

الاسلام هي الصوفية

وهم رجال مميزون يستطيعون برصيد خاص الدخول في علاقة مع الله مكتسبين نفوذًا سحريا أبديا وقدرة على حل المشاكل والشكوك "اللاهوتية" في العقل والوعي" انطونيو غرامشي: في الاسلام - "البركة مع الجماعة" - حديث نبوي-

هناك ملاحظة أساسية لا بدّ من إبدائها وهي أن هذا العمل يتطلب دقة في تحديد المفاهيم إذ في كثير من الأحيان يؤدي عدم ضبطها إلى مخاطر نظرية، خاصة إذا علمنا أن

\* باحث في علم الاجتماع.

كوعي متجلّ في الواقع لها مقاصد وأهداف. وفي نفس الوقت إيلاء البعد التاريخي أهمية(6).

أن البركة هي مفهوم متجسّد في الممارسات ذات المنحى الطقوسي، وهي مرتبطة بالخبرة في منح أشخاص معيّنين أو أشياء صفة القداسة، وهي تمارس تأثيراً بليغاً على الأفراد. ولا بد أيضاً أن نبحت عن المتغيرات التي تتحكم في اشتغالها كالنظر إلى خصوصيتها وطبيعتها وتطوّراتها وتجلياتها والمعنى السلكي أو الإيجابي الذي تتخذه. وما يهمّ الباحث الأنثروبولوجي والاجتماعي هو الوصف والمقارنة ومحاولة التفسير. كما أن البركة محدّدة بالإطار المكاني والزمني والانساني والمقدس مما يفرضه تعدّد الاختصاصات لفهم هذه الظاهرة في الجانب النفسي والجمالي والاقتصادي، فهي ظاهرة كلية بالمعنى الذي استعمله مرسال موس Marcel Mauss(7).

كما لا بد أن ننبه منذ البداية إلى حساسية استعمال المفاهيم وهو مشكل قائم الذات تشكّل الاختلافات. وفي ظل غياب رؤية متكاملة حولها أو إجماع نظري للعلماء، يظلّ الاجتهاد والاختيار المنهجي التطبيقي هو الذي يساعدنا على إنضاج توكّن المفهوم ومن خلال البحث نبز أن أحسن طريقة في العمل هي ممارسة التحقق من قدرة المفاهيم من خلال ما نطبقه. ولا تهمّ الأخطاء التي يمكن التفطن إليها وتجاوزها إذا علمنا أن العلم يصوغ مفاهيمه عبر التمرّس بالبحث والتطوير. وذلك يكون بطرح القضايا للنقاش وعبر الجدل يتشكّل المفهوم ويأخذ مساره الطبيعي ويتطوّر. فالعلم "يتقدّم" بتجاوز أخطائه "حسب عبارة بشارل باعتبار الخطأ" قيمة معرفية.

فمن أول الصعوبات التي تعترض الباحث منذ الوهلة الأولى هو تقديم تعريف للبركة ولتفويحاتها متجاوزين الأفكار المسبقة التي عمت ولم تضعها في سياقها العام وسبق أن ذكرنا البعض منها.

كما أن ما تقدمه هو فرضية عمل، إذ ليس بمقدورنا "إمكانية بناء الحدث المعيش بتماحه"(8) ولتجاوز ذلك عملنا على تحديد الاشكالية المركزية التالية، بأي معان يفهم المجتمع التونسي البركة كمفهوم مجرد من جهة، وكتجلّ في الواقع الحالي من جهة ثانية بوصفها بركة الاموات لدى

متسخين ومجانين طلبا للبركة ويفسرون لكونه نتيجة جهلهم، وبالتالي يحضرون معناها السلبي ويضعونها في سياق خاطئ(1). إنشأ في هذه الدراسة لا ننفي وجود مثل هذه الممارسات السلبية ولكن لا يجب أن تخفي الجوانب الايجابية الأخرى لهذه الظاهرة، فهل يعقل قصّ الرأس لنشفي من ألم فيه؟

ولا بد أن نشير أن هذه الورقات هي مشروع لدراسة معمّقة لهذا المفهوم وتكتفي هنا نظراً لطبيعة المقام أن نخصّر المبحث، فهو ليس إلا مقاربة أوليّة تحتاج إلى نقد وتوجيه إذ بفضل ذلك يمكن تطويرها وتجاوز ما فيها من هتات خاصة أنّه لا تخلو أيّة مقاربة أوليّة تقتحم موضوعاً بكراً تحوم حوله العديد من المآخذ من صعوبات نظرية. ونحن أشدّ وعياً بهذه المسألة ونذكر أن في علم الاجتماع الديني هناك طموحاً لانكباب على الدراسة حتى يؤدي ذلك إلى التراكم المعرفي. ونقدر على تطوير مجال بحثنا ونستطيع التعبير عن ذاتيتنا الثقافية والحضارية ونعيد قراءة تاريخنا الديني بانفسنا حتّى نخلصه من الفؤارة التأميرية والمغرصة.

وبما أن الباحث في العلوم الاجتماعية يدوس عالماً يتشكل من خلال المعاني التي تعال بالنسبة إليه وسيلة لفهم الواقع الاجتماعي(2) فإنّ المنهج المناسب الذي يساعدنا على فهم الظواهر الدينية هو المنهج الفينومولوجي الذي يتمثل "في فهم الظاهرة بالتجربة المعاشة وصفها" ولهذا السبب "لا نخسر الأشياء ولا الذات"(3) باعتبار أن معانيه الواقعة الاجتماعية لا بد أن يكون الباحث طرفاً فيها مهما حاول الابتعاد عنها ولا يستطيع دراستها "كشيء" بالمعنى الذي استعمله دوركايم. ولقد تناول ميشال ماسلان Michel Meslin هذا المنهج وطبقه على الدين، فالظاهرة في نظره "هي معاً، موضوع متعلق بالذات، وذات منتسبة لذلك الموضوع ومن هنا تأتي أهمية مفهوم الانطباع الذي يميّز العلاقات بين الظاهرة - الموضوع والوعي - الذات إذ الانطباع هو شكل ولوج الوعي للواقع جوهر الأشياء ذاتها، والظواهرية هي التفسير لعلاقة التغيرات بين الذات والموضوع في مستوى تجربة معينة"(4) ولما كانت البركة تندرج ضمن ما يمكن تسميته بـ"الخبرة الدينية" فلا يجوز إنكارها فهي تمثّل حسب عبارة ك. غ. يونغ "خبرة مطلقة لا ينزاع فيها"(5) فالبركة لا بد من دراستها

الله) إذ يتضمن بركة. كما يمكن أن يدع الله في الشخص أو الانبياء أو الأولياء قوة البركة. فمحمّد وأتباعه موهوبون بها ويمكن أن يتواصل ذلك معهم أحياء وأمواتا بما لهم من قداسة، وأجسادهم تتدفق بقوى ماورائية. وكما أن الله هو الذي يهب هذه الخاصية فإنه أيضا يمكن سحبها عن صاحبه (10). كما تتعدّد أيضا دلالاتها في الآية "أن يورك من في النار ومن حولها" نجد التهذيب، فالنار "نور الرحمان والنور هو الله تبارك وتعالى ومن حولها موسى والملائكة" ومعنى بركة الله علوه على كل شيء. وفي قوله تعالى "إننا أنزلناه في ليلة مباركة" يعني ليلة القدر، نزل فيها جملة إلى السماء الدنيا، ثم نزل على رسول الله محمد. كما يقول الله تعالى "وهذا الكتاب أنزلناه مبارك".

ويعتبر الدعاء من أهم العناصر المولدة للبركة في الاستعمالات العديدة في التواصل بين الأفراد فإن القول :..... ببارك الله فيه وعليه وله وباركة" فذلك يعني "جعل فيه البركة والبركة السخاء والزيادة والسعادة. وباركة" دعا له بالبركة. و"يورك فيك" تقولها العرب للرد لا للدعاء فإذا سألك سائل ولم ترد أن تعيظه قلت له: يورك فيك. وتبرك به : تيمن. وتبارك بالشيء: تقابل به. وتبارك الله : تقدّس وتنزه. استبرك الرجل به : تقابل به: (11) وتكون البركة بهذا المعنى ذات صلة وثيقة بالدعاء وهي متصلة بالدعاء حيث أن التبريك يعني : " الدعاء للإنسان أو غيره بالبركة" (12) ويصبح التواصل عبر اللغة له قيمة رمزية يمتد العلاقات بين الفاعلين الاجتماعيين مما يبرز أهمية البركة كمفهوم ديناميكي يحافظ على التماسك الاجتماعي.

ونتيجة للتأثر بما ورثه المجتمع من ممارسات تعود إلى القدم أصبحت البركة بمثابة أداة سحرية يتوسّل بها إلى حسن الطالع على اختلاف أشكاله وإلى شفاء الأمراض وإبراء العاهات. ولا يكون التوسّل بها إلى الله وحده بل يتوسّل بها أيضا الأولياء والأشياء التي من المفروض أنها تمنح البركة. ومن الوسائل الأساسية التي يتم بها نقل البركة إلى الآخرين عن طريق الممس وهو أصل عبارة "للتبرك" التي شاعت في الشرق ويكون التبرك بلمس الأشياء المباركة أو تقبيلها أو طوقها ولمخلفات الأولياء والملابس التي كانوا يرتدونها في حياتهم وكل ما يتصل بالاحياء منهم قوة خارقة. وهذا ما يتصل لنا مما تعودته شيوخ الدراويش من البصق في فم الذين يلتحقون

الاحياء ولها تظاهرات في الحياة اليومية؟ وهي إشكالية تطرح أسئلة أخرى تساعدنا على حلّها: ما هو معنى البركة لغة وفي النصّ القرآني والحديث ومعناها لدى أبي الحسن الشاذلي؟ وما العلاقة بين البركة والحياة الاجتماعية والاقتصادية؟

هكذا إذن تصبح الدراسة حول البركة مثيرا تجريبيا نحاول فيه العودة إلى تشكّل هذا المفهوم، والمسارات التي سلكها المجتمع العربي الاسلامي عامة والتونسي خاصة. كما أن هدف هذه الدراسة هو تجاوز الدراسات التي اكتفت بتناول مسألة التصوّف في علاقته بالسياسي أو في بعده الاجتماعي دون التعمّق في مفاهيمه المستعملة. أي فهم المعاني الداخلية. ففي التصوّف نجد مواقف عن الحياة والموت ونمطا عاما من السلوك اليومي له أبعاده الرمزية والاجتماعية. إن دراسة المفاهيم وإدماجها في مضامين التصوّف يكتسي أهمية، ولكن ذلك يتطلب تصحيحا وذلك بوضعها في سياقها التاريخي.

هذه المحاولة تطمح إلى إعادة دراسة بعض المفاهيم التي لها قيمة في تكوين بعض الظواهر الاجتماعية من منطلق الحوص على العلمية والموضوعية في فهم الظواهر البينية في تونس. إننا في هذا العمل نحاول الوقوف عما نقوله النصوص حول البركة من جهة، وعن ما يعيشه المجتمع من جهة ثانية.

### تعريفات البركة :

تتعدّد معاني البركة واشتقاقاتها حسب السياق الذي تستعمل فيه. وهذا الثراء في المعنى له دلالات من بينها ما عرفته تاريخيا من اضافات من خلال تفاعل الانسانية مع محيطها وحاجياتها في تجاوز ضعفها أمام المصاعب وما تشكّل في التخيّل الجماعي مما اكسبه ثراء وتنوعا (9) نبدا بالمعنى اللغوي حيث أن البركة تعني "النماء والزيادة" فهي قوة تستطيع أن تجعل الإنسان يوقن في وجود ذلك الازدياد مما ينعكس على تصرفه وموقفه من الاشخاص والأشياء.

أمّا القرآن فيستعمل البركة باعتبارها قوة بعثت للبشر سخرها لهم الله مثل الرحمة والسلام ويمكن أن نتروم قوة البركة بمصدرها الإلهي وهي فضلها تنتج زيادة في ما يعتقد أنه لا يفي بالحاجة. والنصّ القرآني بطبيعة الحال هو (كلام



**مستوى ثالث:** وهي نظرة العلماء للبركة باعتبارها واقعة نفسية تحفّ بها عناصر مؤثرة تجعل من الأشياء والأشخاص قداسة.

**مستوى رابع :** مرتبط بالخرافات والاساطير التي تمثلها العادات والتقاليد والتي تعود إلى جذور موعلة في القدم.

### تفسير نشأة البركة:

تساءل بعض الباحثين " ليس من الممكن مثلا العثور على صلة ما، بين العادات المرتبة باستدراة البركة (كالزيارة، والمواسم، والخرجة) والجاذبية التي تحدثها على الذوق العام وإعادة هذه التقاليد إلى موروث يتجاوز بكثير الظاهرة الصوفية في حدّ ذاتها ويربطنا بأزمة سحيقة سبقت ظهور الإسلام وانتشاره ببلاد المغرب ؟" (17). وأمام هذا التساؤل نرى من المفيد العودة إلى البحث عن نشأة هذا المفهوم، ولما عدنا إلى جذور كلمة بركة لم نجد اتفاقا حول معناها في الاستعمالات الحالية وإنما هناك إضافات أنتجها المتخيل الجماعي استنادا إلى ثراء الدلالات في ما وجد في القرآن والحديث وأيضا إرسوخ العقائد التي مازال تأثيرها متواصلا والتي تعود إلى البدايات الأولى، وما لتوظيف هذا المفهوم لكسب الرهانات بتوظيف معنى البركة خاصة لدى الشرفاء المنحدرين من سلالة الرسول تقترب مما أسماه ماكس فيبر بالشخصية الكريزمية . ومن أهم الفرق الإسلامية التي استعملت ذلك الشيعة، كما أن المؤرخين يقرّون بشكل من التقديس عرفه البربر في شمال إفريقيا، وهو تقديس لبعض الحيوانات والنباتات وبالتالي عرفت البركة على باسطلها تأثيرا على سكان شمال إفريقيا وتمثل ذلك خاصة في الاعتقاد في بركات الأولياء. ولقد كتب ديل إيكلمان أن " أكثر المظاهر إثارة لدراسة الاسلام في شمال إفريقيا ظاهرة الأولياء... هؤلاء هم شخوص أحياء أو أموات يعتقد - يعتبرون أمواتا في أعين الملاحظ اما بالنسبة الى من يعتقدون في الأولياء فإنهم أحياء في أضرحتهم وأنهم يتدخلون في تغيير هذه الدنيا - إن لهم "درجة" خاصة عند الله تجعلهم في وضع يمكنهم من القيام بدور الوسيط بين البشر وعالم الغيب ومنح البركة لأتباعهم ومريديهم وبناء على هذا التصور لعب الصلحاء في الماضي ادوارا دينية واجتماعية وسياسية واقتصادية في

بطريقتهم حديثا" (13) كما يمكن أن تستعمل ضمن تعبيرات مثل "بارك الله فيك" وهي من الأساليب السائدة في تقاليد الشكر (14) وتذكر موسوعة الاسلام أيضا المستويات المختلفة المستعملة ففي " المجتمعات الزراعية يرى الفلاحون أن السنبلة فيها البركة والزيتونة وليلة القدر. ومع الممارسة ارتبط استعمال هذه الكلمة بما هو دنيوي وكما هناك أشياء - ما فيها بركة - . وهناك تلفظات أساسية عند الخوف من الضرر فيقال " تبارك الله"، هي عبارة واقية وحامية من "ضد العين" كما أن هناك تفرعات عديدة لجذع برك : فهي تعني حسن المعاملة "بارك الله فيك" كما تقال عند التعزية "البركة فيكم" كما أنها تهدف إلى تلميع صورة شيء مبارك "تبارك الله" وترتبط بجذع كلمة زاد (15) . واتساع استخدامات الكلمة يمكّتنا من أن نقارنها حسب ما ذهب إلى ذلك كليفورد غيرتز بفكرة المانا الهندية والتي تعني القوي السحرية. فالبركة في مفهومها العام ليست سوى نوع من قوة غير طبيعية أو نوع من الكهرواء الروحية... وبالأصح البركة طريقة في تركيبة التجربة الإنسانية - عاطفيا وأخلاقيا وفكريا وحاشية أو تعليقاً ثقافيا على الحياة. وعلى الرغم من أن هذه المسألة واسعة ومعقدة ودقيقة إلا أن الباحث يرى أنها تعني حسب فهمه " وأن كان بصورة غامضة أن المقدس يظهر بصورة شبيهة في العالم كعظمة أو هبة أو قدرة لأشخاص معينين. وبدلا من تشبيه البركة بالكهرواء فإنه يمكن تشبيهها بالحضور أو القوة الشخصية أو الحيوية الأخلاقية" (16) ونظرا لهذه القيمة الأساسية التي تتميز بها البركة لا بد من البحث عن عوامل نشأتها، مع الإشارة أن المعنى الذي قدمناه هو المعنى الإيجابي وهو تجاوز لمن يرى البركة في مفهومها السلبي باعتبارها سلوكا مذموما وهي استغلال لسذاجة البشر. وهذا المعنى سنحاول تفسيره أي : لماذا حاد مفهوم البركة عن معناه الأصل وتخذ معنى دنيويًا؟. إن البركة من المفاهيم ذات الصلة بالحياة الدينية والاجتماعية للمجتمع التونسي وتتجلى في مستويات مختلفة:

**مستوى أول:** يعود إلى القرآن والنظرة الإسلامية للبركة باعتبارها هبة إلهية.

**مستوى ثان:** يعود إلى فئة من الأشخاص الذين يعرفون بالولاية ونظرة المجتمع التونسي إلى بركتهم لها ما يفسرها تاريخيا.

مهيمنة على المعتقدات الدينية عند البربر. ومن المؤشرات التي استغلها في هذا الباب أيضا النجاح الذي لا قاه - التصوف المبسط - عند البربر والسرعة التي انتشر بها في البوادي. ذلك أن سكان البوادي أدمجوا شيوخ التصوف في شبكة معتقداتهم السابقة ونسبوا إليهم قدرة منح البركة" (23).

كما أن Joseph Chelhod بين هذا التطور الطبيعي لمعنى البركة إذا علمنا أن الإسلام بالرغم من أنه جعل مصدر القداسة الله وحده فهي حكر على السماء فإن العامة أو التقوى الشعبية إن جاز التعبير، ظلت لها حساسية نحو المبدأ الأرواحي وتعتبر أن الأرض لا يمكن أن تخلو من القداسة . ولما مات الرسول منحت رسالته الخلود، ورات هذه التقوى الشعبية - وجود صنف من الأشخاص يتمتعون بالنعمة الإلهية والموجهة إلى السماء - ومن هنا فإن البركة هي تظهور لهذا التوجه - وبالتالي يرى شلحد في البركة في المفهوم الاسلامي هي بركة الله وليس هبة ممنوحة منه لبعض الاصفياء لنشر الخبرات وتوزيعها (24). لقد كانت البركة قبل الاسلام ترجع إلى قوى خفية ومستورة ولكن مع الاسلام فإنها لم تعد منحدره من القدسي المجهول وإنما هي امتياز من الله. ولهذا وحسب ما استنتج شلحد فإن الفكر الشعبي - يتقبل القرآني دون أن يلقي مع ذلك الخرافات القديمة" (25).

ومن خلال دراسة النشأة ندرنا أن البركة هي ظاهرة متأثرة بالظروف التي تنشأ فيها وهي نتيجة تفاعلات البشر مع ما يواجههم من صعوبات يحاولون تذليلها من خلال هذا الاعتقاد في هذه القوة. ففي البركة ابعاد عديدة وسنحاول أن نفهم مفهوم البركة في التصوف.

### مكانة البركة في التصوف :

#### أبو الحسن الشاذلي نموذجاً.

لما كان الناس غير متساوين في ما يمنح لهم من بركة فإن البعض منهم ونتيجة ما عرف به من صلاح وتقرب إلى الله يمنح دون غيره البركة فهي هبة جزاء الكسب ويبدو أن الاعتقاد في الأولياء ظاهرة مرتبة، بما له من قدرات تتجاوز القدرات العادية ولكي نفسر ذلك سنحاول أن نأخذ مثلاً ففي تونس هناك اعتقاد يرى أن الولي "أبا الحسن الشاذلي ك يتمتع بالبركة وهي مرتبطة بالاعتقاد في قوته الخارقة التي تتجاوز حياته لتتواصل بعد

مجتمعات الشمال الافريقي" (18) فكيف نستطيع أن نتجاوز التناقض الموجود بين الإسلام الذي لا يقر بوجود واسطة بين الله وعباده وبين الاعتقاد في بركة الأولياء؛ لقد بين ديل إيكلمان أن من الامور المؤسفة للباحث أن يكون التصور التراثي للعلاقات ما بين الله والبشر المتضمنة في الاسلام الشعبي لم يكتب عنه سوى النزر اليسير أو فهم فهمًا سيئاً - ويذكر من بين الذين حللوا المعتقدات الشعبية - التقليدية - جاك بيرك وكليفورد كيرتز Clifford Geertz من اهتموا بوصفها وتحليل سياقها -

ها الاجتماعي" (19).

وينقد الكاتب الرأي الذي يعتبر استمرارية الاعتقاد في الزوايا والصلحاء عائدة إلى " جهل الكثير من المسلمين بحقيقة الاسلام (20) ويرى - أن اتباع الزوايا على وعي تام بالتأويلات التي يعطيها العلماء والفقهاء المتشبهون بنص الكتاب والسنة للإسلام ولكنهم يستمررون في نفس الوقت في اعتبار معتقدات الزوايا تشكل تصوراً دينياً ذا دلالة فيها بالواقع" (21) ويتساءل الباحث عن الخلفيات في تعايش تصورين متناقضين للإسلام - ويجب على أن التصور التوفيقي الذي يرى في " وجود وسطاء ما بين الله والبشر والتصور الآخر الذي ينهي ذلك إذا ما أخذنا حسب ظهورهما في التقاليد الاسلامية في مختلف بقاع العالم الاسلامي - سنجد انهما يشكلان تصورين متساكنين ومرتبطين يوجدان في علاقة توتر وتفاعل فيما بينهما ومع الواقع الاجتماعي أكثر مما هما تصوران يسعى أحدهما لإقصاء أو ابعاد الآخر . وقد كان معظم المسلمين سواء في الماضي أو الحاضر على معرفة بذهين التصورين على الأقل في خطوطهما العريضة. وقد مكنا هذان التصوران - إذا ما أخذنا معا في التركيبات التي انبثقت عن السياقات الاجتماعية والتاريخية - الاسلام من احتواء أصناف عديدة من التجارب الاجتماعية كما جعلاه ينظر إليه في كل زمان على أنه تصور ديني ذو دلالة على الواقع (22). يعتمد ديل إيكلمان على ما أقره بيل "بأنه إذا توغلنا في الماضي البعيد من تاريخ شمال إفريقيا سنجد أن البربر اعتقدوا في مزيج من قوى الخير والشر ومارسوا تقنيات سحرية تمحيهم من أرواح شريرة غامضة. ومن بين الحجج التي ساقها بيل للتدليل على وجود هذه البنية التحتية من المعتقدات الدينية القصر النسبي للمنة الزمنية التي استطاعت فيها الايدولوجيا الدينية للدولتين المرابطية والموحدة أن تبقى

ومفتاح السرّ ذكرها وكل فقير لا يدخل فليس منّي وأنا شاذلي حق" (31).

يرى بعض الباحثين في فهم لهذه القولة " أن المقام قد يتجاوز حدود كونه مكانا لأداء زيارة عادية، ليصبح لحماية كلّ البلاد - ويفسّر هذه الحماية على أساس أنّها - تتمثل في البركة التي هي من مواصفات الولي الصالح ويبدو أنّ "بركة" سيدي أبي الحسن الشاذلي ناتجة عن عمله الواسع وتضلّعه في الدين اللذين أهله للتمكن من الولاية وامتلاك الكرامات واحتلال مكانة هامة إذ كان العلم يكسب العلماء تقدير العامة في العصر الوسيط" (32).

وسبب هذا الاعتقاد في هذه البركة هو ما تميّز به الحسن الشاذلي من كرامات وما صاغه المخيال الجماعي من حكايات عن ما لحقه الولي من رغبات في حياته وبعد موته فالبركة بهذا المعنى هي " تحويل القوى... والتقرب من المقدّس" (33) ينقلها أبو الحسن الشاذلي في القضاء الذي يندرج ضمن ضريحه وما له صلة به من قريب أو من بعيد... فلما كان في أورد أبي الحسن الشاذلي البركة فإن ذلك نجده متجليا في ما يقرأ من بعض الأعراب أو من إلهامها "حزب البحر" الذي يقول فيه " حفظوه لأولادكم فإن فيه اسم الله الأعظم " (34) فهذا الالتقاء بالمقام وترديد الأحزاب فرديا وجماعيا مرتبط إلى حدّ كبير بطلب البركة وهو ما يفسّر لنا سرّ تواصل هذه الممارسات. ويرى ديل إيكلمان أن العالم الفاسي محمد المتاني صاحب "سلوة الأنفاس" الذي أوضح في كتابه أن الارتباط بأحد الأولياء والتفاني في خدمته لا يتنافى مع ما هو وارد في الشريعة الإسلامية حتّى وإن كنا لا نعرف شيئا عن حياة الولي ويضيف الكتاني بأن زيارة الأولياء حتّى أن لم تنفع فهي لا تضر ويقول بصدد البركة " إنها هي التي تفيض عنها الخيرات فلولاً بركة الصلحاء لما نزل الغيث ولما نبت الزرع ولولاها لعمت المصائب والخطوب " (35) إننا نستطيع القول إن سبب شهرة أبي الحسن الشاذلي هو ما يتمتع به من بركة والتي يمكن أن تتوارث. ونجد في بعض استغاثة أبي الحسن الشاذلي في إحدى المخطوطات افتتان البركة باسم الله وهذه بالتالي إشارة إلى المفهوم الإسلامي كما نجد طلب هذه البركة لتنعكس على الحياة اليومية للشخص :

يقول أبو الحسن الشاذلي في " منفرجه :

موت ولهذه البركة مستويان: مستوى أول تتضمنه ما تحتويه المناقب من إشارات للبركة . ومستوى ثان لتظهر البركة في الممارسات المتجهة للتبرك ولا يهمننا مدى شرعيتها وإنما غايتنا فهم طريقة اشتغالها ووظائفها الاجتماعية.

بما أنّ البركة هي " رمز للولاية" (26) ترجع أغلبية الدراسات البركة إلى شيخ الطريقة حيث " الاعتقاد في تأثير بركته " (27) وعلى كلّ ما يلمسه من الأشياء فهي قوة يمارسها عند الحضرة ولها تقنيات يعرفها أصحابها. كما يرى البعض أن البركة تعود إلي الشرفاء ولقد لعبت دورا كبيرا في تجاوز تبادل العنف حيث من يهرب إلي سلطان من أصل شريف فإنّه يلقى الحماية كما أنه هو الذي يدفع الدية عن القاتل حتّى يحافظ على لحمه القبائل (28). وهذا المعنى نجده أيضا في تحديد نسب أبي الحسن الشاذلي فهو ينحدر من سلالة الحسن بن علي وبالتالي يتمتع ببركة خاصة ستبرز في العديد من المستويات . ولقد إقترن مفهوم البركة لدى Emile Dermenghem بالولي فهو " تأثير نافع أنتجه الولي حيا أو ميتا أو شيء مقدس" (29) كما أشار Pierre Bourdieu أن الاعتقاد في البركة " أصبح المكوّن الأساسي لتنظيم الجماعات المتصوّفة والزوايا التي تستند على سلطة ولي" (30). أن البركة في معناها الإيجابي هنا هي أن أبا الحسن الشاذلي حاول أن يمنح البركة من خلال التقرب بالذكر واكتساب قدرة إيمانية قوية لتحقيق مقاصد البركة. وإلا فإن صاحبها لا يصل المقصد الحقيقي ويؤدي به الأمر إلى الفشل في سعيه من أجل تحقيق السعادة والامن النفسي اللذين هما من العناصر التي يمكن أن تؤدي إليها. فالعناصر التي ساهمت في اكساب البركة هو النسب الشريف الذي ينحدر منه ثم الأدعية التي تركها في أحزاب والمقام الذي هو مكان مبارك في نظر العامة. وسنحاول أن نذكر بعضا من مظهر هذه البركة.

نصنص للتلأم :

" يا ماضي مامت فيها أورادي لا تزال تونس في بركة ولا يدخلها داخل بالسوء فروحي تزورها من السبّت إلى السبت أنا وسبعة من العراق وأنا وليّ الله والمغارة مدراس الصالحين والمقام حلّتهم والمقام فيه البخور والشمّ في المغارة ويا ماضي المغارة مفتاح تونس

"بارك لي في رزقي وفي الطاعات

والمال والاولاد والزوجات

متعني بالذكور وصحة البدن

وبارك لي في عمري مع الفعل الحسن" (36)

ما هو ملاحظ هو أن بركة أبي الحسن الشاذلي لا تتوقف عند بل تمتد لمن بعده فهو مصدر ورمز البركات وفي مناقبه ذكر لمعجزة يحكي فيها المؤلف كيف أن بركاً نضبت ثم امتلأت مرتين على التوالي بفضل بركة أحد أصحاب هذا الولي (37) وما يمكن البحث عنه الآن هو تواصل الاعتقاد في بركته من خلال هذا الراسمال الرمزي الذي يحيط به والذي تواصل شفويا أو كتابيا عبر المناقب. ونظرا في الاعتقاد في بركة أبي الحسن الشاذلي فقد تبين لنا من البحث الميداني الالتجاء إلى مقامه لطلب البركة أو طلب الشفاء أو النجاح أو الزواج أو التوبة ومن مظاهر ذلك هو الكتابة على جدران الزاوية لأن هناك اعتقاداً في أن بركة سيدي بلحسن تحول ما يجري في الاسماء يجري في الاشياء وهذه عينة عن ذلك :

"يا ربي ارزقني بالي في قلبي ببركة أبي الحسن الشاذلي"  
"يا ربي سهل ما هو صعب باركة سيدي بلحسن والتخرج أن نصبح أطباء" (\*\*)

إن أغلبية الزوار كما لاحظنا ذلك لا يكتفون فقط بالدخول إلى المقام أو المغارة والتوجه للولي بالبدعاء وإنما يكتبون كذلك أسماءهم وطلباتهم على الجدار لذلك نجد نصوصا تتكرر، وفعل الكتابة ليس مجرد عمل عفوي وإنما هو يخضع إلى متخيل جماعي وإلى حاجة نفسية لصاحبها. وما تثبتت الكتابة إلا لاعتقاد في تأثير أبي الحسن الشاذلي حتى وهو ميت، وباعتبار بساطة الممارسة وعدم تعقيدها مقارنة مع غيرها فإن الفرد ينتج إلى الولي خصوصاً إذا علمنا تطور الأمراض النفسية والجنسية وتعقد حياة الفرد الذي يجد نفسه غير قادر على مسابرة نسق التغيير القيمي والاخلاقي ويؤدي ذلك بطبيعة الحال إلى "تحكم الموتى في الأحياء" (38) وهو ما يدل على عدم قدرة الأحياء على التلازم والوفاق إلا ضمن اللجوء إلى التبرك بالالياء. ومن هنا تطلب البركة حاجة ملحة إن لم نقل أنها حقيقة اجتماعية لها وفئات في حياة الفرد الروحية . ولما كان كل ما ينتمي إلى مقام الولي يكتسي طابع القداسة

فإننا نلاحظ أن الجانب الاقتصادي ينشط خاصة إذ علمنا أنه يقوم على "قطاع شرعي" يتمثل في اتفاق كل الزائرين حول تصور أن المواد المعروضة للبيع هي عبارة عن شحونات روحية تجلب البركة ورضاء الولي لمن يشتريها. وإذا كانت أدوات تغذية فغي تناولها مجلبة للشفاء ودوام الصحة (39). ومن هنا تبرز الوظيفة الاستشفائية للبركة التي تستمد من الولي فغي ما يعرض هناك دور علاجي (\*\*\*) - لاي دور في الشفاء من مرض أو التماس الوقاية هو أمر مرتبط بمفهوم الولي عند الناس فأبوا الحسن الشاذلي يعتبره بعض الزوار مصدرا للشفاء أو هو عامل أساسي فيه ولذلك نجد من يزور مقامه التماسا لبركته أو لعلاج أحد أقربائهم (40). ويرجع البعض هذه الممارسات إلى أسباب نفسية وأخرى اجتماعية وراضين ذلك باعتبار ما لها من آثار سلبية (41).

### البركة في الحياة اليومية :

تعني البركة النماء والازدياد ولقد استعملت في الاسلام باعتبارها هبة من الله ونعمة، كما أن القرآن يرى في بعض الأشياء بركة كشجرة الزيتون ولبنة القدر ولكن ما الأسباب التي جعلت البركة تمنح أيضا للأشخاص والأشياء . والبركة تمنح أيضا من قبل الأولياء في المتخيل الجماعي التونسي ويعتبر أبوالحسن الشاذلي نموذجاً على ذلك إما من خلال زيارة المقام أو قراءة أحزاب. ومن هنا بدت البركة على أنها قوة نفسية لها تأثير على إرادة الأفراد وتوجيههم فغي قد بقيت إذن في معنى مقدس إيجابي ولكن ونتيجة تأثرها بعوامل تاريخية اتخذت معاني أخرى. كان البعض موظفا توظيفاً في حاجة إلى المراجعة.

كما اتخذت البركة معنى حسب ما تواصل من ممارسات قديمة مثل الإعتقاد في السمكة والخمسة سينسج المعنى في اقتران بالاستعمال من خلال قوة الدعاء ومن خلال ما ضمن لرمز السمكة. وكذلك ما اقترن بالطقوس كبركة طعام التضحية أو بعض الأيام أو الأشهر. ولا يجب أن نفصل بين مختلف هذه العناصر إلا فصلا منهجيا خاصة وأن البركة تكون وحدة متعددة الابعاد ولكن تتجلى حسب السياقات العام للاعتقاد فيها. البركة هي إذن تمنح إما للأشخاص الذين يعتقد أنهم

وفيه أيضا إحالات وأحاديث وآيات تستحق التمعن لمحاولة رصد الممارسات الحالية على ضوء ما كان . وما هو ملفت للانتباه هذه الشمولية في الطرح وارتباطها بالاقتصاد إذ ورد في " الباب الثالث فيما يجلب به البركة مما ينفي الفقر ويعظم الأجر وهو مقصود الكتاب... وقال كعب الأحبار أنزل الله تعالى تسعا وتسعين بركة فجعل في الحرث والغنم ثمان وتسعين بركة وجعل في التجارة بركة واحدة" (42) ولعل هذا الاندماج للبركة في الحياة اليومية يعود بالأساس إلى ما صاغته أحاديث نبوية عديدة حول اتساع معنى البركة والتي لها وظائف متنوعة فنجد في " المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي" تعدد دلالات البركة فهي ضد العين وتقال عند التعزية والدعاء للمباركة في الشمار والدار والحواس والصحة ولما يصنع من التراب وما للسحور في رمضان من بركة وما لاسم الله من تأثير مبارك على الأشياء كما أن " آخر العلماء فيه بركة " كما هناك دعوة للتماسك الاجتماعي لأن " البركة مع الجماعة" كما أن الزيت مبارك لأنه يخرج من شجرة مباركة (43). ففي كل عائلة هناك سعي للحفاظ على البركة في الرزق وبالتالي نجد التعبير عن ذلك "ربي يبارككم في الرزق" معناه بارك الله لكم في الرزق هذا دوام له وطرد لعين السوء .

أما ما يعتقد المجتمع من بركة لدى بعض الكائنات التي يتفاعل بها خيرا والتي لها تأثير ليس فحسب في تونس وإنما في العالم بصفة عامة فنجد السمكة والخسنة للسمكة مثلا منذ القديم إلى اليوم تأثير في الممارسات اليومية ولها العديد من الدلالات فهي عادة ما : تخرج وتكلم المقهور "من الصيادين أو "يشمها الغنان الشعبي على زند رجل أو يصورها على إبريق تبركا واستجلا للرزق والتغافل" (44).

ولهذا يمكن أن نحدد ثلاث مستويات في استعمال البركة :  
- البركة في ما له صلة بما اعتبر الاسلام في بركته اسم الله والقرآن والزيتونة ولبلة القدر والرسول.

- البركة التي مصدرها الأولياء والذين صيغت حولهم حكايات شكلت هذا الاعتقاد

- تظهر البركة في الممارسات اليومية من خلال الدعاء وتوظيفها في استراتيجيات السلطة والتبادل الاقتصادي .

لقد تبين لنا الفرق بين التصور القرآني للبركة باعتبارهما ترجع إلى الله وتقترب بالدعوة إلى العمل والبركة في التصوف

مقربون من الله وإما إلى الأشياء التي يعتقد أنها تمتلك قدرة سحرية ضد القوى الشريرة مثل السمكة والخسنة أو الكلمات مثل " تبارك الله " والفرضيات التي تم العمل عليها وتأكيدا أن البركة التي تعود إلى الأولياء هي في حقيقة الأمر تعود إلى معتقدات قديمة تواصلت دون أن تكون متناقضة إلى حد التصادم مع الاسلام الذي يقرب البركة فقط ويجعلها مقتصرة على الله دون سواه . كما أن الاموات لهم سلطة معنوية على الأحياء أكثر مما هم أحياء ذلك أن الميت هو في دار الحق والحي هو في دار الباطل وهو تعبير يستعمله المجتمع . كما أن البركة ذات شحنة دينية وروحية وسحرية لم تبق في مجالها المقدس، وإنما وظفت في الاقتصاد وفي التأثير على المتقبل : قهوة الشاذلي - حمام سيدي البشير - نزل سيدي بلحسن الشاذلي ... كما نلاحظ أن البركة لدى المتصوفة العلماء تختلف لدى المتصوفة الشعبيين . ولا بد لتوسيع دائرة البحث من القيام بدراسة مقارنة للبركة في بقية الحضارات والاديان حتى نفهم أن البركة مفهوم كوني لكنه يتخذ معاني ودلالات بحسب السياقات التي تنتزل فيه .

في الديناميكية الاجتماعية هناك ماحظا على المجتمع التونسي ولم تعصف به الحداثة بل تأكيد أن معنى البركة له معنى تطهير للنفس يخلق التوازن . وكما لا تخلو تصرفاتنا من طلب البركة ففي وضع حجر الأساس لتدشين إنجاز ما يكتب في أعلى الشاهد "على بركة الله دشّن..." وفي ذلك دلالة على اندماج مفهوم البركة لا شعوريا في أعمالنا. كما يمكن أن نشير إلى وجود تقنيات لتحقيق البركة في الأشخاص والأشياء . ومن هنا نحاول البحث عن وظيفة البركة ومدلولاتها في نسق التصورات والتمثلات الجماعية حول المقدس في المجتمع التونسي الحالي. فماهي الأسباب التي تكمن وراء الاعتقاد في بركة الاموات من الأولياء ؟ فالبركة تستعمل في أنساق اجتماعية واقتصادية ملغنة للنظر ولها طابع سحري . الرهان الذي يكمن في توظيف البركة هو توجيه رغبة الانسان ليخضع لسلطتها دون إكراه مهما كان تأثيره . ففي العلاقات الاجتماعية تتجلى ظاهرة البركة لتحداث تأثيرا خاصا عجيبا . مع الإشارة أن ذلك يبقى ضمن المعنى الإيجابي لمعنى البركة .

ونجد مخطوطا يتضمن كل هذه الأبعاد التي ذكرنا وهو يكتسي أهمية كبرى في فهم الوظائف العديدة لها في التراث العربي الاسلامي وفي مختلف آراء الفقهاء والعلماء

وفي نظرنا أن مقارنة بين البركة في المجتمع العربي الاسلامي والبركة في التوراة والانجيل أمر يثري الدراسة ويفتح وجه المقارنة بين مختلف الأديان ومحاولة البحث عن القواسم المشتركة والمختلفة(\*\*\*\*). ولقد ثبت أن التصدي لهذا الانحراف في معنى البركة لا يكون إلا بالدراسة العلمية التي تجعل منه مفهوماً يؤسس لفلسفة روحية بقدر عقلانيته فهي لا تنفي بأي حال من الأحوال الجوانب اللاواعية في مخزوننا النفسي . وبالرغم من النقد الذي وجه إلى الممارسات الشعبية فإن ذلك لم يقض عليها لأن حاجة الإنسان للتدين لا تنفد خاصة وأن الدين يمثل طريقة من هذه الطرق التي تلجئ إليها المجتمعات الإنسانية لتلبية الحاجة إلى الانتماء وتنظيم التجربة الجماعية أمام تقلبات الحاضر ومقتضيات المستقبل (43). وبهذا المعنى فالبركة هي بمثابة فاعلية رمزية دعاء، كلمة، حركة، مهما كانت فهي ذات فاعلية تؤثر على الجسد وعلى المرض من خلال الإيحاء الجماعي وبـ "وصفها لجوءاً إلى حادثة مضادة" حسب عبارة Balandier(46).

باعتبارها قوة تستمد من الله عبر الدعاء والعبادات وقد تغير هذا المعنى فلم تعد البركة شحنة ذاتية يمكن لأي إنسان اكتسابها بالعلم والعمل، وإنما هي تستمد من وسائط والذي دعم ذلك ليس فقط ما تناقله المجتمع من تصورات حول بركة الأولياء. وإنما أيضاً بما لهم من معتقدات تعود إلى عصور موغلة في القدم وما ساهمت فيه الثقافة الشفوية والمنابر التي أضاف لها الخيال الكثير من الأعاجيب كما لا يجب أن ننفي دور وسائل الاعلام التي غذت ذلك شعرت أم لم تشعر(\*\*\*\*). وللبركة وظائف إذ ترى الانقسامية أنها كانت عنصرًا أساسيًا في الاندماج الاجتماعي للقبائل وفي تجاوز تبادل العنف وخاصة في مسألة الشرف والدية عند القتل. أما البركة في جانبها المقدس فهي قوة نفسية تمكن الفرد من تجاوز ضعفه والتعويل على نفسه بأخذ شحنة معنوية من الدعاء أو التقرب من الصالحين وتمثل تصرفاته. وعلى العكس من ذلك فإن جانبها السلبي لا يتلاءم مع قيم المدنية والحداثة التي يهدف لها المجتمع، وهي العقلانية والقطع ما التصرفات التي تسلب على الإنسان إرادة المسؤولية والأمل في العلم.

## الهوامش :

\*Gramsci (Antonio): sur l'islam" cahiers de prison -le cahier xxiv pour la nouvelle évolution de l'islam" In "LeMensuel, n°3-October p:56-57."

- 1- تأخذ بعض العينات عن ذلك يقول المبشر إيفالك" ومن أضعف معتقدات المسلمين الباطلة اعتبارهم المجانين أولياء صالحين ومن أوليائهم هؤلاء من كان صادقا ومنهم المجال بما في ذلك الرجال والنساء على حد سواء. و تراهم ينجون من الشوارع في أغرب الأزياء نصف عراة أحيانا أو عراة أحيانا أخرى ويؤدعهم الناس بالنقود، والطعام، ويستشيرون خيرا إذا ما لمسهم أحد هؤلاء الأولياء ويعتبرون ذلك حظوة كبرى " انظر رحلة المبشر إيفالك من تونس إلى طرابلس في سنة 1835 نقلها عن الألمانية: منير القدوري، بيت الحكمة فطاح تونس، 1991 ص: 137.
- كما يقول محمد أركون " والمعروف أن البركة تفعل المعجزات في كل مكان من أجل كسب ثقة السكان هؤلاء السكان ذوو سذاجة كبيرة بسبب الأمية المنتشرة في صفوفهم وبسبب غربتهم في الغالب عن اللغة العربية كالبربر في المغرب الكبير مثلا أو الافارقة في جنوب الصحاري. ولكن الاميين من الناطقين بالعربية يعانون من الظاهرة نفسها " انظر " الفكر الاسلامي نقد واجتهاد " ترجمة وتعليق هاشم صالح. دار الساقي الطبعة الثانية 1992 بيروت لبنان ص: 159
- 2- المسيحي ( السيد ) : نحو نظرية اجتماعية نقدية . انظر خاصة الفصل التاسع : فيثومولوجيا المجتمع : الفريد شوثر . دار النهضة العربية للطباعة والنشر . بيروت 1985 ص: 246.

3- Chelhod(Joseph) : Le sacrifice chez les arabes, recherches sur l'évolution , la nature et la fonction des rites sacrificiels en Arabie' occidentale . PUF. 1955 P: 14

4- ماسلان ( ميشال ) : الفيثومولوجيا، المرفولوجيا : قراءة الظاهرة الدينية، الالتمايق = الانفصال عن النماذج الأصلية. ترجمة: عز الدين عناية. مجلة كتابات معاصرة . عدد : 35. المجلد التاسع . بيروت 1998 ص: 14.

5- بونغ(ك) : الدين في ضوء علم النفس . ترجمة وتقديم : نهاد خياطة . الطبعة الأولى . العربي للطباعة والنشر والتوزيع . دمشق 1988 ص: 12/ يقول بونغ: "الخبرة الدينية خبرة مغلقة لا يتنازع فيها، يقول لك مناظر كـ "أسف اخترت" وعندئذ تنتهي المناقشة " ويواصل القول " وإذا أعانك هذه الخبرة على جعل حياتك صحية أكثر، وجعلتها أكثر، وكاملة أكثر، وأروع لك ولمن تحب، تستطيع أن تقول وانت في مأمن من الخط : " لقد كان فضلا من الله " صص: 112-113.

6- لفهم هذه الفكرة أي العلاقة بين الفيثومولوجيا والتاريخ يمكن العودة إلى: Mircea Eliade : Le sacré et le profane. Editions Gallimard. France 1996: Joseph Chelhod

في هذه الثقافة بالذات انظر: "la baraka chez les Arabes ou l'influences bienfaites du sacré" In:R.H.R Tome 148 N° 1 1955 pp:70-75

Marcel Mauss: Sociologie et anthropologie précédé d'une Introduction à l'oeuvre de Marcel Mauss par: Claude Lévi-Strauss. P.U.F 1980

Jean Cazeneuve: Mauss. P.U.F. 1968

8- ماسلان (ميشال) : المرجع نفسه. ص: 15

9- من هذه المسألة يمكن الرجوع إلى المصنف ونسب إبداع الخيال وإبداعية المخيال (قراءة في الخطاب الأدبي العربي) مجلة الحياة الثقافية. تونس عدد 64 – 65 1992 صص 14-19

10- Voir : Encyclopédie de l'Islam. Tome I Editions G.P. Maisonneuve et Larose S.A. Paris. 1975 p:1063

11- وجدي (محمد زويد) : دائرة معارف قرن العشرين . دار المعرفة للطباعة والنشر المجلد الثاني ط 3: بيروت لبنان . 1971 ص: 137.

12- ابن منظور الأفريقي المصري : لسان العرب، المجلد العاشر دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع ط1: 1990 ص: 395

13- دائرة المعارف الإسلامية، المجلد الثالث مادة (بركة) صص 563-564.

14 - Glassé (Cyril) : Dictionnaire encyclopédique de l'Islam. Editions Française Bozard. Paris. 1991. p:57

15 - Ibid

في اعتمادنا على موسوعة الإسلام حاولنا التصريح في الترجمة ولم تكن حرفية.

16 - غيرتر (كاهنورد) : الإسلام من وجهة نظر علم الإناسة : التطور الديني في المغرب واندونيسيا . ترجمة أبو بكر أحمد باقادر . المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع . بيروت . لبنان الطبع الأولى . 1993 ص: 51.

17- عيسى (لطفي) : مدخل لدراسة ميوزات التعنية المغاربية خلال القرن السابع عشر . دار سراس للنشر، تونس 1994 ص: 117

18- إيكلمان (ديل) : الإسلام في المغرب، الجزء الأول ترجمة : محمد أعيف . دار توبقال للنشر، الدار البيضاء . المغرب . 1989 . ص: 19

19- نفس المرجع السابق ص: 23

20- نفس المرجع السابق ص: 23

21- نفس المرجع السابق ص: 24

22- نفس المرجع السابق صص: 38-39 يقول بيل " البهت فكرة الإله الحامي لدين الإسلام – الذي هو أكثر قوة من الأرواح الشريرة – تودي بنا إلى أن الله يمكن أن يمنح بعضاً من قوته أو بركته لأصدقائه (كذا في الأسفل) من البشر؟ وأن التطلع لكي يصبح المرء واحداً من هؤلاء بما يمارسه من طقوس صوفية، وكذا الاستفادة من القوى التي يتمتع بها هؤلاء الأشخاص الفيتشية " Hommes Fetiches التي تنفع في القضاء على الأرواح الشريرة وتحميتها تشكل منطلواً يتفق مع تطلعات

كل واحد أنظر

23- Bel Alfred : La religion musulmane en Berbérie. Librairie Orientaliste; Paul Geuthner Paris 1938 p : 342.

24- Chelhod (Joseph) op.cit pp:59-60

25- Ibid p:61

\* ولد أبو الحسن الشاذلي بمغارة ببلاد المغرب الأقصى سنة 583-1196 وتوفي سنة 656-1258 أقام في تونس بشاذلة وهي قرية قرب سيدي علي الحطاب ووابد بمغارة جبل الجلال أين مزاره ولكن يوجد بهرم حيث دفن في الصيغرام الشرقية بميمس بالهناجر : موسى (صيري) طالب (الحسني) : مولد عصري في جبال عذاب، زيارة للإمام الشاذلي في الصحراء الشرقية المصرية مجلة العربي عدد: 3 سنة 1993.

26- Chebel (Male) : Dictionnaire des symboles musulmans. Rites -Mystiques et civilisation. Editions Albin Michel. Paris 1995 voir "Baraka" p:67

27- Voir Biraben(Probst) : La baraka In "En terre d'Islam" premier trimestre 1946 N°33 Lyon p:13

28- Raymond (Jamous) : Intedit, violence et baraka de la souveraineté dans le Maroc traditionnel. In "Islam, société et communauté anthropologie du Maghreb. Editions CNRS. Paris 1981 pp:37-39

-voir aussi "Honneur et baraka les structures sociales traditionnelles dans le Rif. Editions de la Maison des sciences de l'homme . Paris 1981. p:210.

29- Demenghem(Emil) : Le culte des saints dans l'Islam maghrébin. Editions Gallimard. France. 1954. p:344

30- Bourdieu (Pierre) : Sociologie de l'Algérie. coll. Que sais-je? P.U.F 1963.p:102

31- ذكره الرأهم (محمد نجيب) : أبو الحسن الشاذلي : الولي سيرته مقاومه : زوكره تقديم عبد الباقي الهرماسي نشر وتوزيع مكتبة العجيلي بزغوان الطبعة الأولى تونس 1987 ص: 44.

32- نفس المرجع السابق والصفحة.

33- Chevalier (Jean) et Oheerbrant (Alain) : Dictionnaire des symboles : mythes / rêves / coutumes / gestes / formes / figures / couleurs / nombre. Editions robert Laffont. Paris . 1982. 115

34- يقول إين عطاء الاسكندري عن حزب البحر والحزب الكبير أنهم سارا مسير الشمس والقمر واشتد ذكرهما في البدو والحضر وحزب البحر يقرأ بعد العصر في التقاليد الشاذلية (ذكره عبد الحليم محمود : فضية التصوف : المدرسة الشاذلية دار المعارف القاهرة 1988).

كما نجد في بعض المخطوطات الصيغة التالية التي تعبر عن أهمية حزب البحر "فصل ما جاء في حزب البحر وما فيه من الفوائد وما يعطي إليه من قراءه وواجب عليه من الخيرات والكرامات " أنظر (أبو الحسن الشاذلي : فصل ما جاء في حزب البحر مخطوط رقم 1604 الأوراق (8-29) القطع (15.820) المسطرة 19: وللتعمق في هذا الموضوع يمكن العودة إلى بحثنا في الكفاءة في البحث وخاصة " تفنيت الولي الصالح : الدعاء " صص: 55-69 الأبعاد الاجتماعية لشخصية الولي : دراسة نظرية وميدانية في علم الاجتماع الدولي، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية بتونس، قسم علم اجتماع السنة الدراسية: 1993.

35- إيكلمان (ديل) : ص 80 وهو نفس ما اتخذه فقهاء تونس من رسالة محمد بن عبد الوهاب أنظر : أحمد ابن أبي الصراف : الاتحاف ج 3 الدار التونسية للنشر صص: 82-95.

- 36- الشاذلي (أبو الحسن) : مجموع أسماء الله الحسنى واستغاثات . مخطوط بدار الكتب الوطنية. الرقم : 1967 مقاس 16X10,5 مسطرة 15 - أوراق : 69 ص: 56.
- 37- ذكره الدلاطي (عبد العزيز) : مدينة تونس في العهد الحفصيّ، تعريب محمد الشارني وعبد العزيز الدلاطي، دار سراس للنشر 1981 ص 136.
- \*\* نكتني بهذين المثالين خاصة إذا علمنا كثرتها كما أنشأ نفلانها كما هي دون تحوير وبعضها قد تدخل مع بقية الكتابات الأخرى والكتابة بلا تاريخ ذلك أنها تدخل ضمن الزمن المطلق والمقدس.
- 38- أنظر عويس (سيد) : عطاء المعدمين، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ببيروت لبنان 1973 ص: 37 وكذلك كتابه " من ملاحم المجتمع المصري : ظاهرة إرسال الرسائل إلى ضريح الإمام الشافعي، دار مطابع الشعب 1965.
- 39- الأراحم (محمد نجيب) : ص: 89.
- \*\*\* "السماط" (والماء صيغة قديمة من حيث احتواؤهما على " البركة" ولهذين العنصرين دلالة خاصة من حيث أنها يكونان المقامات الأساسية لاستمرار الحياة كما أن للماء معنى قديماً يكتسبه من دوره في الطهارة وكأنه رمز تخلص الزائر من شوائب الرذائل والفواحش " أنظر محمد نجيب الأراحم ص: 70
- 40- مفس المصدر ص: 92.
- 41- لمعرفة هذا الرأي يمكن الرجوع إلى : حجازي (مصطفى) : التخلّف الاجتماعي : مدخل إلى سيكولوجية الإنسان المعقور، الدراسات الإنسانية علم النفس معهد الإنماء العربي ببيروت لبنان 1976 خاصة صص: 217-222.
- 42- الحبشي (جمال الدين يوسف) : كتاب البركة في السعي والحركة . مخطوط بدار الكتب الوطنية . الرقم : 7783 مقاس 14X20,5 مسطرة 17 أوراق : 415 ص: 15.
- مكرر بملاحظة : يحتاج هذا المخطوط إلى التحقيق والنشر لوضوح خطة وشمولية المحتوى .
- 43- ونسبك (أي) : المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي المجلد الأول دار سحنون. تونس - الاتحاد الأممي للمجامع العلمية أي. بويل، ليند هولندة 1994 صص: 173-172 هناك الاستعمالات المختلفة لكلمة البركة في الأحاديث النبوية مع الأحوال إلى مصادرها من رواية الحديث .
- 44- زيغور (علي) : صياغات شعبية حول المعرفة والخسوبة والقدر : المهاد الإنساني والتحريك العلائقية في الذات العربية، دار الأندلس للطباعة والنشر والتوزيع ببيروت لبنان . الطبعة الأولى : 1984 ص: 196 يقول أيضا في نفس الصفحة ولكن في هامش الصفحة " السمك باختصار رمكز للحياة والتجدد مع السمكة يبدأ التحول في مسار الحدوث باتجاه الخلاص والانبعاث "
- العديد من المقالات والتحقيقات الصحفية التي نشرت تشير إلى هذه البركة التي يتمتع بها مقام أبو الحسن الشاذلي أنظر مثلاً : أبو حذيفة : بركات اختتام القرآن الكريم في المقام الشاذلي على أهل تونس، جريدة البهائم 5-09-1988.
- نجوى الكتازلي سيدي " بلحسن" وذاكر حسن جداً حين تقول " القيم أن اعتقاد الأكلين في أن لفظة هي خير وبركة وعافية شافية للإضطرابات المؤقتة والمزمنة وهذا الاعتقاد بمثابة قاعدة صحية يقرأها خبراء الكيفية كشروط للانتعاش " خجلة الملاحظ عدد 36/9/1993 والإسئلة متعددة.
- \*\*\*\*ورد في الإنجيل : البشارة كما دوتها متى "يسوع المسيح يبارك الأطفال " وجاء بعض الناس بأطفال ليضع يده عليهم ويصلي " أنظر الإنجيل، العهد الجديد جمعية الكتاب المقدس في لبنان 1995 ص: 56
- أنظر أيضاً ك. غ. يونغ مرجع سابق " لكن الإيمان الديني بوجود علة إلهية موضوعية خارجية متقدم دائماً على مثل هذه العمارسات - وهو يصد الدعاء والتعزيم وتقريب القربان - فالكنيسة الكاثوليكية، مثلاً، تمنح المؤمن بركة الأسرار المقدسة ابتغاء نقل بركتها الروحية إليه" ص: 13
- 45- الهرماسي (عبد الباقي) : علم الاجتماع الديني : المجال - المكاسب - التساؤلات . من كتاب بالاشتراك " الدين في المجتمع العربي " الفصل الأول مركز دراسات الوحدة العربية ط الأولى : بيروت 1990 ص: 31 والاعتماد على كامل الدراسة لمن أراد التوسع أكثر في هذه الفكرة .
- 46- نقلت هذه القول عن لو بروتون (دافيد) : أنثروبولوجيا الجسد والحداثة ترجمة : محمد عرب صاصيلا، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع ببيروت 1993 ص: 190



# الصوفية وأهل الطرق في المخيال الاجتماعي البلاد التونسية في الفترة الحديثة أنموذجاً

منصف التّايّب\*

الطريقة والزاهد وغيرهم من رموز هذه التنظيمات والتجارب الاجتماعية والنفسية الموهلة في التعقيد.

وقد اعتمدنا في مقاربتنا لهذا الموضوع على مصادر متنوعة أبرزها مصنف منقبي للمعتصر بن أبي لحية القفصي: "نور الأرامش في مناقب القشاش" الذي أُلّف سنة 1032 هـ/1623م (2) وبدرجة ثانية على حكايات عبد العزيز العروي التي يعود بعضها إلى القرن التاسع عشر أو على الأقل يحيل عليه (3) ثم على بعض الإشارات المنثورة في المتن الإضافي وفي بعض وثائق الأرشيف وتحيل كلها على القرن التاسع عشر.

وفي الحقيقة نحن لا نطمح إلى القيام بعملية جرد شاملة لكافة مراحل الفترة الحديثة بخصوص هذا الموضوع وذلك لاعتبارين على الأقل: أولاً لأن حدود هذه الدراسة لاتسمح بهذا المسح الزمني الشامل وثانياً لأن الهالجس الزمني لايمثل هدفنا الرئيسي إذ أن التخيل كتنشيط اجتماعي رمزي متجدد لايمكن حصوه بين معقنين زمنيين ثابتين ولا في مجال بشري واجه <http://Archivebeta.Sakib>

و لذلك حاولنا التقاط الأجزاء التي تشكل صورة الولي أو الصو في في المخيال الاجتماعي في وحدتها وتشظيها ساعين في نفس الوقت إلى تفكيك شبكة العلاقات المنبثقة من هذه الصورة وتأويلها.

## الصوفيّ والوليّ في المخيال الاجتماعي: الصورة والشظايا:

إن الصورة الغالبة للولي التي تشكلت في المخيال الاجتماعي منذ العصر الوسيط حتى الفترات الحديثة والمعاصرة تكاد تكون بديهية بحكم تمثيلها وتكرّر نماذجها الأساسية ورسومها التخيلية فالولي هو الحامي والملاذ والسبيل المؤدي إلى الحقيقة ونقطة ارتكاز الهوية الثقافية والبؤرة التي تنطوّن فيها الصراعات. ولكن ما يهمننا في الجزء الأول من هذه الدراسة ليست هذه الصورة المتشكّلة والمنمّطة بل شظاياها المبعثرة وأجزاؤها الممتناثرة وتنقذها الخبيثة. من هذا المنطلق سعينا إلى تحديد جملة من الرسوم التخيلية المغارقة التي ترتبط بالولي وتؤسس لولايته الروحية ولكنها تتركس في الآن نفسه مبدأ غريبته وغرابته إزاء أعراف المجتمع ومؤسّساته.

في هذه الدراسة سعينا إلى استنطاق المخيال الاجتماعي في جانب مهمّ من تجلّياته المتعلقة بالتصورات التي يشكلها ويعيد تشكيلها المجتمع بخصوص الصوفية وأهل الطرق. وقد سبق أن تطرّقنا إلى هذا المبحث في دراسة أخرى ولكن من زاوية مختلفة حيث حاولنا تحسّس الرؤية الطرقية للمجتمع وللعالم وبالإعتماد على مصادر طرقية مخصوصة هي السفاين (1) بينما يهدف بحثنا هذا إلى ملامسة التمثّلات والتخييلات التي ينسجها المجتمع الشامل والمجتمع الطرقي حول الصوفي والولي وصاحب

و يبدو هاجس السحر ماثلا في أذهان الأكابر من زائري الشيخ الذين كانوا يخشون قدراته التسميمية لذلك كان... يبدأ بالأكل... فيطمئن الزائر ويأكل... هكذا كان دأب الشيخ... مع الأكابر من الناس لثلا يتهمو الشيخ بشيء من السمومات (كذا)... (11).

هذه الرسوم التخيلية المتعلقة بالجنون والسحر، التي يغزوها المخیال الاجتماعي والتي تتفرع عن الصورة النمطية للولي، لازمت العديد من الأولياء والصالحين وأصحاب الطرق حيث اتهم أهل المستشير إبان أزمة 1864 مقدم الطريقة المدنية أحمد بن عبد الوارث القادم في مهمة صلحية بين المتمردين والمخزن بالسحر وطلبوا منه أن يخرج من بلدهم "لأنه ساحر" (12)، كان المتمردين كانوا يخشون على أنفسهم وعلى أتباعهم من القدرة الخارقة غير المقدسة لهذا الشيخ الطريقي. و خلال الأزمة نفسها لم يتوان متمردو بلدة مساكن عن التعبير عن عنفهم الرمزي إزاء الشيخ الزاهد محمد العذاري الذي اختار موقع المساندة الحبيدية للمخزن فوصم من قبلهم بـ "البياس الناحب والبكاء" (13).

هذه الشكليات المتفرعة عن الصورة النمطية للولي (المجنون - الساحر - البياض - رجل الدين المسيحي والتمديد الراهب) ليست وليدة الصدفة العفوية إذ تتنزل في حق دلالي واحد يحيل على معنى الخروج: الخروج عن الجماعة و عن المألوف الاجتماعي و الإقتران بمقدس مشبوه: الجان أو مقدس سياسي المخزن أو مقدس مغاير: النصرانية.

ولا تنحصر وحدة هذه الرسوم التخيلية في بنيتها الدلالية فحسب بل كذلك في بنيتها الزمنية حيث تتناسل في زمن خصوصي ومتوتر هو زمن البدايات و زمن الأزمات فالولي القشاش في أنموذجنا هذا قد تعرض إلى التشكيك والظن في صدق ولايته الروحية من قبل خصومه من الفقهاء وأصحاب السلطان وبعض منافسيه من الدائرة الولائية نفسها (المجنوب عبد الرحمان الغاسي) ولكن كان ذلك بالأساس في بداية تجربته الولائية حينما لم تشكل بعد سلطته الكاريزماتية ولم تتحول إلى مؤسسة اجتماعية ورمزية في الآن نفسه و بالتالي يقترب زمن التأسيس دوما بالصراع حول الكريزما والسيادة الروحية أما بخصوص أحمد بن عبد الوارث ومحمد العذاري فإنهما تعرضا إلى انتهاك رصيدهما الرمزي بحكم موقعهما الحبيدي أو المساند للمخزن أثناء أزمة 1864 العميقة والشاملة. وهكذا تبقى السيادة الولائية أو الصوفية والطرقية - رغم تجذرها في النظام

لذا قبل أن يصبح الولي وليا أي قبل أن تتحول الولاية من طور المشروع الفردي الغائم و النداء الباطني المهم إلى طور التماسك والشيوع الاجتماعي (4)، كثيرا ما يتعرض إلى التشكيك في صدق ونزاهة ولايته ويُرْمى بالجنون مظلما يبدو ذلك في الاعتراف المشوب بالحيرة لوالد القشاش في ابتداء أمر ابنه حين قال: "هكذا فتر الله علي ولا أدري به جنون أم أمر رباني (5) أو كما جاء على لسان صاحب نور الأرواش: كان رضي الله عنه يتكلم بكلام يظنه الجاهل جنون وإنما هو فتون (6) أو كما توجه إليه أحد أعضاده البارزين محمد بن عبد القادر قائلا: إن الناس في بلادنا (أي في قصبة) يرمونك بالجان... (فأجاب القشاش) الله ينفع به... كيف يرمونني بالجان وأنا ما عندي إلا الكتاب والسنة أما أول منين (كذا) دخلني الحال كنت تكلمت بكلام يظنه الجاهل جنون وإنما هو فتون (7) أو أخيرا كما يشيع عنه خصومه: "... إن الشيخ يخدم الجان ولا هو صاحب بركة..." (8). ولئن بدا هذا الانحراف وتطيفيا في بداية التجربة الولائية و مرتبطا برواسب "التطرف" الصوفي الموروث عن التجارب التأسيسية الأولى المتجسدة في البسمامي (ت 261 هـ/ 874) والخلاج (855 هـ/ 922 م) و السهروردي (1115-1191 م) حيث يذكر ابن أبي لحية أن القشاش كان في بداية أمره يردد: "أنا المصطفى... أنا القاطمي..." (9) رغم أنه تراجع فيما بعد وقدم إجابات تبريرية لمريدية وبالتالي لخصومه لتأصيل تجربته في التراث الصوفي السني ولكن ما يهمننا بالدرجة الأولى ليس ما يبوح به القشاش ثم ينسخه و يصقله حسب ما تقتضيه المرحلة بل ما يمتلئه المخیال الاجتماعي عن الولي في لحظة التأسيس والانجذاب وهو أن به جنونا والجنون من هذا المنظور ليس فقط تلك الحالة النفسية غير السوية بل هي قبل كل شيء اتصال بعالم الجان أي بالمقدس المشبوه وبالتالي يصبح انجذاب القشاش حسب هذا التمثل مجرد صنعة أو قدرة بشرية على التحكم في تقنيات الاتصال بعالم خارق ولكن غير مقدس وعبر وسائط مشبوهة هي الجان.

وهكذا يصبح المنيذب الطامح للولاية من هذه الزاوية صنوا للساحر الذي يستحضر الجان و يبهز الناس بالأعبيه وفنونه لكن دون أن ترقى أعماله إلى مصاف القداسة. ورغم نفي القشاش وصاحب نور الأرواش لهذه التهم فإنها تبقى حاضرة على مستوى التخييل العقائدي في تمثيلين من الكرامات الخارقة على الأقل وهي مضاعفة الولي للطعام بصفة مبهرجة و توليد النقود من عدم من تحت سجادته أو من فم أحد أوليائه (10).

السلفي وتجسيدا للركود الاجتماعي في لاعقلانيته الوقحة حسب المنظور العقلاني الوضعي في نسخته العربية.  
- ثانيا: إن النص الحكائي يختلف في بنيته عن النص المنقبى لأنه يحتفل بالزمني والديوي وبالتالي تتشكل شخصوه في نماذج أخرى هي الأمير والتاجر والعامي والمرأة. وهكذا فإن منزلة الولي هي رهينة هذه الدينامية المنظمة التي تسم المخيال الاجتماعي باعتباره قوة خلاقة تتأرجح بين الممكن واللاممكن وبين المرغوب والمرهوب (15). ولكن لا يمكن أن تكتمل ملامح هذه المنزلة في المخيال الإجماعي دون تدقيق النظر في ركيزتين أساسيتين للسلطة الولائية في الخطاب المنقبى وهما مسألة التأسيس ومسألة الوفرة.

### لحظة التأسيس وإعادة التأسيس:

في هذه المقاربة العجلى اعتمدنا واقعيتين منقبيتين من "نور الأرامش" وهما أولا واقعة "رؤوس الماعز" التي أمر القشاش حسب النص المنقبى - فقراءه بشرائها وذلك في بداية أمره في حدود 1570 م ثم أمرهم بشيها واكلها وبالخروج عراة في سوق البلاط وما ترتب عن ذلك من عقاب للفقراء على يد الباشا (16) وثانيا واقعة "رؤوس الأكباش" سنة 1591 التي تمثلت في اقتناء فقراء الشيخ لرؤوس أكباش وإعدامهم على تقطيع بلاط الزاوية وذلك بأمر منه وما عقب ذلك من مجزرة تعرض لها البولكباشية على يد الجند (17).

وما يهمني في هذا الصدد هو مناقشة المقاربة التي توخاها الباحثان لمطفي عيسى وحسين بوجرة اللذان ذهبوا إلى تأويل الواقعة الأولى باعتبارها تندرج في إطار التصوف التخريبي الاحتجاجي وحذرا من مغبة الخلط بين القضيتين الأولى والثانية لأن الثانية تنزل في إطار المنظومة العثمانية وفي صلب الصراعات الدائرة داخل الوجود بترجيح الزاوية لكفة الجند وضباطهم الصغار على حساب البولكباشية (18).

ولكن يبدو لنا أن المنحى التاريخاني الذي اعتمدته الباحثان إلى حد ما يتلادم دوما مثل هذه النصوص ذات البنية الرمزية النافرة من كل تحديد زمني صارم. وبالتالي وجب الانتباه إلى رمزية هاتين الواقعتين اللتين تحيلان على بنية أسطورية متعلقة بالعنف التأسيسي، حيث لا يمكن أن ننعما عن رمزي التيس والكش باعتبارهما من أبرز الحيوانات التصوفية في جل الثقافات المتوسطية على الأقل والتضحية المصحوبة بسفك الدم المقدس والأكل الملقوسي الجماعي هي

الاجتماعي والرمزي - مهددة بالانتهاك والتشظي ومدعوة إلى الصراع والتجدد خاصة زمن البدايات والأزمات.  
وهكذا يمكن اعتبار الظاهرة الولائية في المخيال الاجتماعي ظاهرة متعددة الدلالات يتداخل فيها الأنبياء بالقدس والديوي والداخل بالخارج والهجين بالأصيل والغريب بالمألوف والفردى بالجمعي... ولكن يمكن اختزال هذه الثنائيات المنتجة للمعنى في مقولة واحدة تؤسس لمنزلة الولي هي: الغرابة المألوفة أو الاستثناء المعهود أي أن الولي وأصداده - أشباهه الذين يفككون ويعيدون بناء سيادتهم الروحية لا يمكن أن يكونوا إلا ضمن هذه المعادلة الاجتماعية والرمزية القصوى: أن يكونوا خارج المراكز الاجتماعية الدنيوية (السباحة، الحجة، ذم الدنيا والسلط الدنيوية...) و قريبا منها (تحقيق المآرب الدنيوية للمريدين استقبال الأكابر أو الانتقام منهم...) وخارج النظام الرمزي (الانتهاك المستمر للمقدس: القشاش لم يحج قط رغم استعداده لذلك في العديد من المرات ورغم تجهيزه للعديد من الحاج، خدش الحياء الاجتماعي يخرج فقراة إلى السوق عراة، حماية المزوار (المسؤول عن دور الخناء) في حرم الزاوية، ص.ص 143 - 144 - 239 و 246 - 506 - 508) وفي جوهره في الآن نفسه (لأن الولاية مستمدة أساسا من الوصيد الديني والرمزي المشترك).

ولكن هذه الرسوم التخيلية المؤسسة لمنزلة الولي تكاد تغيب أو تخبو في النص الحكائي لعبد العزيز العروي حيث لا تكاد نعر على هذا الفاعل الاجتماعي إلا بصفة عرضية وفي وضعية شبه كاريكاتورية حيث تشحب الصورة وتتحوّل الشظايا نفسها إلى نثار، فالولي هنا إما مشعوذ أو دجال أو عراف أو زاهد متواكل ومثير للشفقة. أما الطرق الصوفية الوحيدة التي ذكرت حرفيا وبصفة عرضية فهي التيجانية والعيساوية والطيبية (14).

لماذا هذا الضمور الشائب لمنزلة الولي في النص الحكائي؟

يمكن رصد سببين رئيسيين:

- أولا: نعتقد أن حكايات العروي - رغم صبغتها التخيلية أو بفضلها - تحمل في طياتها خطابا نقديا إن لم نقل معاديا للطريقة وللصوفية، تحت تأثير ما اصطّلح على تسميته بالحركة الإصلاحية بشقيها السلفي والعقلاني والتي بدأت تتشكل منذ بدايات القرن التاسع عشر بأغلب أرجاء العالم العربي الإسلامي والتي انفتت - رغم اختلاف مشاربها وغاياتها - على ضرورة مقاومة الطريقة باعتبارها بدعا دينية ممقوتة حسب المنظور

"والانخراط في الطريقة"(23). وتجدد الإشارة في هذا الصدد إلى أن الوفرة في النص الحكائي مرتبطة بعباء الأمير أو بالغيب أو بالصدفة العمياء .

ولا ينحصر مديح الوفرة في النص المنقبي في وفرة الطعام فحسب بل كذلك في وفرة المال والأموال والأحباس والفقراء والزوار والكرامات وبالأخص في ديمومة الإحتفالات الشعائرية التي يعبر عنها صاحب نور الأرامش بقوله "...وكانت حضرتنا مؤيدة في الزاوية..." (24). وترتبط هذه المسألة بالزمن المقدس للاحتفال الشعائري باعتباره زمنا دائريا عوديا إحيائيا يرمم ثغرات الزمن الدنيوي ويحد من هشاشته(25).

بعد أن حاولنا تحديد منزلة الولي في المخيال الاجتماعي يجدر بنا الوقوف عند علاقته بالآخر إذ أن تفرّقه لا يمكن أن يتحقق إلا عبر مرايا الآخر .

### الولي والآخر :

إن شبكة العلاقات التي تصل الولي بمختلف المؤسسات الاجتماعية هي في غاية التعقيد ولكن يمكن اختزالها في ثلاث مستويات رئيسية تتمايز بحسب المسافة التي تفصلها عن نقطة الجذب التي يمثلها الولي في المخيال الاجتماعي .

### الولي والفقير (المريد) أو الآخر القريب :

علاقة الفقشاش بفقرائه تحكمها ازدواجية ذات دلالة فهو قريب منهم ومن أدنى مشاكلهم يمدّهم بعهده ودعواته وحروزه ورسائله وطعامه (26) كما "...كان أعز ما عنده الفقراء ولا يقبل فيهم كلام أحد ولا يخليهم للنظم ولا يستهزي بهم ويقول الفقراء هم عيال الله" (27) وحتى عند احتجابه كان يتصل بهم بواسطة الخدم والرسائل أو الحروز أو الطعام . ولكن كان في الوقت ذاته حريصا على تأييد هالة الغموض والسحر حول هيئته الروحية والبدنية لذلك كان يمتنع أقرب المقربين إليه (سي المنتصر) من النظر إليه مليا ومن التدقيق في وجهه حيث توجه إليه قائلا "طيس راسك ... وقل الله يبارك..." (28).

وكان لا يتردد كذلك من التذمر من ضعف الواعز الطرقي لدى جل الفقراء كقوله "أنا كوشة وفقرائي فخار فواحد يعمل بالعاهد وعشرة لايعلمون ولكن إن شاء الله لاترك فقرائي" (29) أو كقوله "كلما اتكلم بكلام لم يفهم أحد بما نتكلم ولا يعلم بتأويل كلامي إلا الله" (30) وينجو أقرب أعضاده ومريديه محمد بن عبد القادر المنخي نفسه عندما ينصح فقراء الشيخ قائلا "اعلموا يا إخواننا

إيذان بحدث تأسيسي (تأسيس لمدينة، أو لديانة أو لطريقة...) ثم إن عمليتي التعرّي الطقوسي في الواقعة الأولى وتقليع البلاط في الواقعة الثانية تحيلاننا إلى رموز فوضى البدايات (العري المقدس، البغاء المقدس، انقلاب القيم...) حيث يعم العنف المقدس وتستوي الاضداد مؤدنة بقيام حدث جلل هو تأسيس الطريقة القشاشية وإعادة تأسيسها في مثالنا هذا (19). وهكذا نتضح لنا خصوصية هذا الجنس الأدبي الذي يتأرجح بين النزعة الإخبارية والبنية الأسطورية الرمزية والتي يمكن استشفافها كذلك في مسألة الوفرة المنقبية.

### مديح الوفرة :

يكاد يكون المصنف المنقبي زاحرا حتى التخمّة بالكرامات المتصلة بالطعام وتوفره وتكاثره على يد الولي، ويبدو أن هذه الظاهرة هي سمة ميزت المصنفات المنقبية المغربية كما يشير إلى ذلك الباحث الاجتماعي الجزائري هواري التواتي الذي يؤكد "...أن الكرامة الغذائية تشغل بوضعها تحقق خيالي للإستيهامات الغذائية للجماعة فهي إذن أي الكرامة تمثل الدليل المحسوس على جزالة عطاء الولي" (24). ويذهب الباحث نفسه هذه الظاهرة بقوله "إن هذا الاقتصاد الوافر والباذخ للمنتعة الغذائية في النص المنقبي يجعل من الكرامة العلاج الأسعى للنقص. وبالتالي فإن هذا الاقتصاد هو كذلك اقتصاد تخييلي يتحول فيه المكتوب إلى شعري ويتحقق فيه الرغبة..." (21).

ولئن كنا لا نختلف مع الباحث في تأويله للوفرة الغذائية في النص المنقبي باعتبارها التجلي التخيلي للندرة الغذائية في إقتصاد الكفاف المغاربي فإنه يبدو لنا أن تكرر موضوع الوفرة والتكاثر مرتبط بخصائص الخطاب المنقبي الذي يحاول محاكاة أدب السير النبوية التي تعج بأملّة حول التكاثر المعجز للتمر والخبز واللبن أو الماء ويمكن أن نتبع هذه الظاهرة في العديد من النصوص المقدسة الإسلامية والمسيحية وغيرها.

كما يمكن أن نأوك موضوع الوفرة الغذائية من ناحية الأنتروبولوجيا الاجتماعية وذلك بدراسة الوظيفة التبادلية للطعام فالزوار والفقراء عادة ما يأتون محملين بالهدايا إلى الولي(تمو، غسل، أقمشة...) وبالتالي يصبح العطاء الحقيقي أو المتخيل للولي عطاء مضادا أو دبقيا لعطاء سابق (22). ومن ناحية أخرى ترتبط الوظيفة التبادلية للطعام بطقس أخذ العاهد

المنتصر بن أبي لحية كان نحويًا وعالمًا ومجذوبًا في الآن نفسه (39) فالدائرة الفقهية إذن هي في أحسن الحالات جزء من الدائرة الولائية ولذلك كان القشاش يحرص على سلامة علاقته مع رموز المؤسسة الفقهية لكن من موقع الإحسان والفضل والرعاية والإحلاق والولاء. فهل كان هذا المبدأ هو الذي يسيّر علاقة الولي بالأمير؟

### الولي والأمير أو الآخر الأبعد :

رغم أن الخطاب المنقبي لإيهتم بمبديها بالمجد الزائل للسلطة السياسية ولكن بصفة مفارقة يجره هذا المبدأ ذاته إلى دائرة المخزن، لأن نفي الظاهرة يعني حضورها سلبًا والسلطة السياسية حاضرة بجلالة في النص المنقبي ولكن حضورها إجرائي أي لخدمة النص المنقبي في عملية بنائه لشريعة السلطة الولائية. ولذلك فإن مقاربتنا لهذه المسألة تختلط عن مقاربة محققي نور الأرامش التي حاولت قراءة علاقة الزاوية بالسلطة السياسية على ضوء السياق التاريخي العام للبلاد التونسية وللعرض المتوسطي بصفة أعم (1573 - 1622 م). ولئن كنا لا نستبعد وضوح الخبير التاريخي برزاق الواقعة التاريخية باعتبار أن الزاوية مؤسسة اجتماعية لا تنفي رمزياتها تاريخيتها. ولكن النص المنقبي كخطاب لا يعبر بالضرورة الواقعة التاريخية في أدق تفاصيلها بل يقرأ الواقعة عبر المرايا المحدبة للخطاب المنقبي، فالشخصيات التاريخية المذكورة في نور الأرامش مثل عثمان داي و يوسف داي و رمضان باي والقائد مراد وغيرهم هي بالأساس شخصيات منقبية و تماذج تخيلية تخضع لبنية النص المنقبي و آلياته وغاياته.

من هذا المنطلق يصبح حضور رموز السلطة السياسية في النص المنقبي - بوصفها نماذج أصلية لا يخلو منها أي مصنف منقبي في بلاد المغرب بالخصوص (40) و حتى في المجال الأوربي المسيحي (41) - أمرا ملازما للأدب المنقبي الذي يجعل من مقاومة الولي أو القديس لـ "فساد" الأمير و "حيفه" موضوعا أساسيا من موضوعاته و شرطا رئيسيا لتبلور صورة الولي الناصعة في مواجهة شيخ الأمير القاتم.

ومن ناحية أخرى وباعتبار السلطة السياسية هي زمنية بالأساس، وبما أن النص المنقبي لا يحفل كثيرا بالزمان قدر احتفائه بالمكان وبالزمان المغلق والمقدس (42) فإننا نجد رموز السلطة السياسية "الزائلة" في نور الأرامش يذكرن ثم يزولون بموتهم أو بغشاشهم أو بأصنامهم في الولي أو برحيلهم (43) بينما

أن شيخنا صاحب حال فلا يجوز أن نقتدوا به في كل أقواله و أفعاله وأحواله" (31) ويختزل القشاش هذه المنزل الشائكة للولي ضمن مريدية قاتلة: أنا مسكين و غريب، (أو كذلك)؛ يا فقراء، الله الله في لائي غريب بينكم" (32). وهكذا لا يمكن للولي أن يحافظ على رصيده الولائي دون التحكم في هذا التوازن الصعب بين دوره كقطب رمزي للجماعة الطرقية، يوفر الانسجام والتطابق والسكينة لأعضائها ويمنحهم المعنى المنشود ومتطلبات مهمته التي تملي عليه المفارقة و التفرّد و التوتر والنزوع نحو التعالي.

ولهذا السبب أيضا تخضع علاقة الولي بالفقيه إلى الإزدواجية نفسها لكن مع تعميق أكبر للتمايز والتباعد.

### الولي والفقيه أو الآخر البعيد :

لقد كان الفقيه في التقليد المنقبي المنافس الأساسي للولي في مجال المقدس الذي يهيئ في صدق ولايته وهو الذي - محتسبا - يراقب ملازمة أفعاله و أقواله للنص وللجنة (33) ولذلك كان النص المنقبي لا يتوانى عن تسليط لعناته على المنتقدين والمشكلين من رجال الشوع أو علماء الظاهر مثلما حدث للفقيه الممراتي إمام الزيتونة الذي لقي حتفه جراء اتهامه للقشاش بالجنس مؤكدا أنه: "يريد أن يعمل تونس كلها في بطنه" (34). وقد يكون العنف المنقبي السطلي على هذا الفقيه مرتبطا أساسا بطبيعة التهمة الموجهة إلى القشاش والمتمثلة في الجشع الديني المتناقض جوهريا مع رسالة الولي لأن القشاش كان عادة يتحاشى الدخول في مواجهة مباشرة مع فقهاء تونس بل كان يعمد أحيانا إلى تبرير انحرافات الصوفية وكسباها لبوسا سنيا والتبرؤ من تصرفات بعض أتباعه متخفيا وراء ذريعة التأويل السيئ أو الظاهري لباطن أفعاله وأقواله (35). ولذلك لم يختلف صاحب نور الأرامش عن تخصيص فصل من مؤلفه إلى هذا الموضوع وسمه كالتالي: "فيما يخالف به أهل العلم و ما يبجلهم به" (36) كما أسبغ عليهم القشاش دعاءه الأخير: "الله الله في أهل العلم واستروا وجهي معهم كثير..." (37) وكان كثير الإحتفاء برموز السلطة الفقهية سواء من تونس أو من خارجها مثل أبي يحيى الرصاع إمام جامع الزيتونة وسيف الدين العلومي القروي والمعتي جمال الدين إمام القيروان ومحمد المقرئ مفتي المغرب الأقصى وأحمد الأجرى قاضي قضاة وغيرهم (38) وتختلط أحيانا الوظائف الفقهية بالمهمة الولائية فالقشاش حسب

المخزنين إذ أنه كما ورد في نور الأرامش :  
رياسة الرجال بغير علم به تقوى الله هي الخساسة  
وكل رياسة من غير علم أذل من الجلوس على الكتاسة  
وأشرف منزل وأعز وأعلى منزل ترك الرياسة (47)  
فالاختيار الطرقي هنا في غاية الوضوح وهو ترك الرياسة  
لأن الولي في الحقيقة الغائبة عن أهل الرياسة هو :

سلطان تونس بعلامه جنده لامه  
بائع ويمشي قدماه يامحمد (48)  
وبالتالي فإن تخليه عن الرياسة ليس من منطلق الضعف أو  
الوفاق أو تقاسم الأدوار، ولكن لأن الرئاسة الحقيقية عند أهل  
الطرق هي السيادة الروحية والسلطان الرمزي المتصل  
بالسرمدى وبالمطلق .

يستمر الولي في ممارسة لعبة التخفي والتجلي مؤبدا لحظة  
التوتر الروحي والشوق الصوفي (44) وذلك بتجليه لغفرانه في  
رواهم الليلية (45).

ولكن إذا كان الأمير هو الآخر الأبعد للولي فهو ليس ينقيضه،  
لأنهما يشتركان في الإقامة بدار الإسلام ولكن إقامة الأمير في  
هذا المجال الرمزي المقدس تميز عبر مؤسسة الرياسة الدنيوية  
المتفجرة للتعالي.

إن الرهان الرئيسي للصراع الاجتماعي والرمزي بين مختلف  
هذه القوى وبالأخص بين الولي والأمير يتمثل في السلطان  
بالمعنى الشامل للكلمة فالقشاش لا يعترف إلا بسلطان الولاية  
أما معاد ذلك فلا يرقى إلى هذه المرتبة أحد ويستوي في ذلك  
الرئيس القبلي المتنفذ - مثل عبد الصمد الشابي (151-161م)  
الذي لم يعترف له القشاش في مراسلاته إلا بلقب "شيخ العرب"  
حارما إياه من اللقب القبلي "سلطان" (46) - وبالأروساء

## الهوامش :

- (1) (الكتاب منصف)، الإنشاء الصوفي والتاريخ من خلال السلاطين الفاطمية والتيجانية من نهاية القرن 18 إلى نهاية القرن 19 م، تونس، معهد الآداب العربية IBLA، 1997، عدد 180 .
- (2) ابن أبي لحية الفخفسي (المنتصر بن المرابط)، نور الأرامش في مناقب القشاش، دراسة وتحقيق لطفي عيسى وحسين بوجرة، تونس، المكتبة العتيقة، 1998، ص 585 .
- (3) العروبي (عبد العزيز)، حكايات، تونس، الدار التونسية للنشر، 1989، أجزاء، ج 1، ص 443، صفحة .
- (4) راجع في هذا الصدد وعلى سبيل المثال،
- (5) Bourdieu (P) Raisons pratiques, Paris, Seuil, 1994 P. 13-53
- (6) ابن أبي لحية (المنتصر بن المرابط)، نور الأوامش... ذكر أعلاه، ص 165 .
- (7) المصدر ذاته، ص 440 .
- (8) المصدر ذاته، ص 248 .
- (9) المصدر ذاته، ص 247 .
- (10) المصدر ذاته، ص 439 .
- (11) المصدر ذاته، ص 516 - 151 .
- (12) المصدر ذاته، ص 416 .
- (13) الأرشيف الوطني التونسي، السلسلة التاريخية، صندوق 179، ملف 983، وثيقة 146.
- (14) ابن أبي الضياف (أحمد)، إتحاف أهل الزمان بأخبار ملوك تونس وعهد الأمان، تونس، الدار التونسية للنشر، 1989، ج 5، ص 204 .
- (15) العروبي (عبد العزيز)، حكايات، ذكر أعلاه، ج 1، ص 443، صفحة .
- (16) راجع بخصوص مفهوم المخيال الاجتماعي المراجع التالية،

Encyclopédie philosophique universelle, Les notions, Dict. I, Paris, 1990, p. 1232 - 1235.  
Ricoeur (Paul), L'idéologie et l'utopie: Deux expressions de l'imaginaire social, du texte à l'action, Paris, Seuil, 1986.  
Vovelle (Michel), Idéologies et mentalités, Paris, La découverte, 1985.

أفائية (محمد نور الدين)، المخیال والتواصل، مقارقات العرب والغرب، بيروت، دار المنتخب العربي، 1993.

- (16) ابن أبي لحية (المنتصر بن المرابط)، نور الأرامش، ذكر أعلاه، ص 143-144 ..
- (17) المصدر ذاته، ص 218 .
- (18) المصدر ذاته، ص 50 .

(19) راجع في هذا الصدد وعلى سبيل المثال :

Girard ( René ), La violence et le sacré, Paris, Grasset, 1972, p. 63 - 101.

Eliade ( Mircea ), Le sacré et le profane, Paris, Gallimard, 1965, p.60 - 98.

الربيعو ( تركي علي ), الإسلام وملحمة الخلق والأسطورة، بيروت - الدار البيضاء، المركز الثقافي العربي، 1992.

Touati ( Houari ), Approche sémiologique et historique d'un document hagiographique algérien , *Annales ESC*, septembre-octobre 1989, n°5, p.1212.

(21) المرجع ذاته، ص. 1214 .

Haesler ( Aldo ), La preuve par le don , *Revue Mauss* , Paris , 1993 , pp.174 - 192

(22)

(23) ابن أبي لحية ( المنتصر ) نور الأرماش... ذكر أعلاه، ص. 462-455.

(24) المصدر ذاته، ص. 513.

Durant ( Gilbert ), Les structures anthropologiques de l'imaginaire, C. Etudes Sup, Bords Poitiers, 1969, p337.

(25)

(26) ابن أبي لحية (الغفصي) (المنتصر...)، نور الأرماش... ذكر أعلاه، ص. 467 - 452 .

(27) المصدر ذاته، ص. 457.

(28) المصدر ذاته، ص. 462.

(29) المصدر ذاته، ص. 453.

(30) المصدر ذاته، ص. 440.

(31) المصدر ذاته، ص. 254.

(32) المصدر ذاته، ص. 466 و ص. 508 . يحاول صاحب نور الأرماش تأويل خطاب الغربة للقشاش كآلاتي : " هو ليس بغريب في الوطن ولا في قلة الرجال والمعرفة

بل غريب في زمانه لأنه ليس له مثال ولا من يضاده في زمانه في العلم والولاية والمعرفة " ( المصدر ذاته، ص. 508 ) .

(33) Touati ( H ), Approche...op.cit., pp 1219-1220.

(34) ابن أبي لحية (الغفصي) (المنتصر...)، ذكر أعلاه، ص. 449.

(35) المصدر ذاته، ص. 440.

(36) المصدر ذاته، ص. 476-468.

(37) المصدر ذاته، ص. 473.

(38) المصدر ذاته، ص. 474-468.

(39) المصدر ذاته، ص. 508.

ARCHIVE

(40) Touati ( H ), Approche...op.cit., pp 1224-1225.

(41) Bergamasco ( Lucia ), Hagiographie et sainteté: en Angleterre aux XVI - XVIII siècles, *Annales ESC*, juillet- août 1993, n°4, pp.1057 - 1058.

De cerneau ( M ), *Hagiographie*, Ency. Univ., 1980, vol.8, p.208.

(42) المرجع ذاته، ص. 209.

(43) عثمان داي حسب المصنف المتقبي يموت إثر سقوطه من فرسه لأنه تهكم على جمال القشاش (ص. 424 - 425) و رمضان داي يموت بـ "أكلة" ببيركة الوليين

بوهلال السدادي والقشاش لأنه اعتدى على أهل سداة ظلمًا (ص. 450 - 451) و يوسف داي يرفض تسليم مساجين للباشا اختموا بزاوية القشاش قائلا "نحن عندنا

زاوية واحدة و شيخ واحد بتونس" (ص. 426 - 427) والقشاش يأمر قواده بالمشاركة في تشييع جنازة أحد الباشوات (ص. 478)

(44) ابن أبي لحية (الغفصي) (المنتصر) ، ذكر أعلاه، ص. 493.

(45) المصدر ذاته، ص. 83-390.

(46) المصدر ذاته، ص. 414.

(47) المصدر ذاته، ص. 473.

(48) المصدر ذاته، ص. 501.

# أبو الحسن الشاذلي وشبكة التصوف

لطفي عيسى\*

بالكشف عن الكيفية التي باشر من خلالها مختلف الفعلة الاجتماعية وداخل إطار جغرافي يسمح بالمعاصرة ممارسة أدوارهم والتعبير عن تصوراتهم المترواحة بين الاتفاق والافتراق، وكذلك مدى توفيقهم أو إخفاقهم في قبول مبدأ التعايش مع بعضهم البعض أو رفضه، غير أن مباشرة البحث في طبيعة العلاقات التي ربطت بين هذه الأطراف الثلاثة تحتاج قبل ذلك إلى تبرير وجاعة المثال أو أنموذج المعاينة الذي اخترنا التعويل عليه والموسوم وفقا لعنوان هذه المداخلة بشبكة التصوف الشاذلي. فما المقصود بمصطلح الشبكة تحديدا؟ وما هي طبيعة الأرضية التاريخية التي غايته أنيقاق «الزاوية» وهي المؤسسة المحورية التي أطرت التصوف الفرداني ونظمته؟ ثم كيف تعاملت مختلف الأطراف الفاعلة داخل هذه المشهد التاريخي الخصوصي مع هذه المؤسسة الاجتماعية الحادثة حتى موفى القرن الثالث عشر؟ يجب أن نشير في مقدمتنا أن طرحة مسألة الشبكة كنتاج للاكتمال التنظيمي للظاهرة الصوفية في علاقتها بكل من السلطتين السياسية التي مثلها المخزن الحفصي والدينية التي مثلها فقهاء المذهب المالكي يحتاج إلى تجاوز التركيز على حضور عنصر التصادم بين مختلف الأطراف المتنافسة مثلما توحى بذلك قراءة من الدرجة الأولى لمختلف أجناس الأدبيات المصدرة التي تتوزع الأدوار بينها بطريقة تكفل لكل طرف إمكانية الاستفادة من حضور إخفاقها في إعادة توزيع الأدوار بينها بطريقة تكفل لكل طرف إمكانية الاستفادة من حضور منافسيه بل وإقناعهم بضرورة التعويل على خدماته في دعم مواقفهم وإثبات ذواتهم كأطراف فاعلة وأساسية في الحفاظ على حدٍ معقول من التوازن.

لكن ما المقصود «بأنموذج التحليل الشبكي»؟ وهل يستقيم نقله عن مجاله الأصلي أي السوسيولوجيا القياسية، واعتماده في شرح ظواهر تاريخية اجتماعية غير قابلة للمعاصرة نظرا لتعذر إنجاز الجوانب التجريبية التي لا تسمح بإتمامها في البحوث الاجتماعية إلا التحقيقات الميدانية المباشرة؟

ينطلق العارفون بهذا الأنموذج في التحليل من أمثال ج. سيمكال (G. Simmel) في بداية هذا القرن أو أ. ديجان (A. Degenne) بالنسبة لآخره (1) من فرضية انتماء الأفراد داخل المجتمعات المعاصرة إلى شبكات تعكس طبيعة العلاقات الرابطة بين مجمل فئاته. لذلك فإن تقلة انطلاق أي تحقيق ميداني يتعين أن تركز على رصد مجالات الترابط بين الأفراد أو المجموعات وتحليل كيفية اشتغالها، خاصة وأننا لا نملك أي وسيلة للإلمام بما يميز الذات المغردة خارج إطار شبكة العلاقات التي تربط تلك الذات بالآخرين.

إن المقصود بعنوان هذه المداخلة تحديدا هو «موقع التصوف الشاذلي داخل شبكة العلاقات الاجتماعية طوال القرن الثالث عشر». أي أن الهاجس الذي يقودها هو توضيح طبيعة العلاقات التي ربطت مؤسسها وجميع الأطراف التي انتسبت إلى طريقته الصوفية داخل المجال الإفريقي وطوال القرن الثالث عشر ببينة الأطراف الاجتماعية المنافسة لها تلك التي مثلها وفقا لما أشاعته المروية المناقبة كل من الأمير والفقيه. فقد شكل هذا الثالوث على ما نقلته لنا مختلف المصادر التي نتوفر عليها حول تاريخ بلاد المغرب خلال القرن السابع الهجري/الثالث عشر ميلادي نموذجا مستوفى الشروط يسمح

\* باحث في التاريخ.



مذنباً بمعطيات متنوعة تخص إمدادات تلك التجربة وروافدها. وبالفعل فإن ما نملكه حول تجربة التصوف الشاذلي داخل المجال الإفريقي يتخطى بوضوح مستوى التركيز على مآثر الولي ليخوض في مسائل متنوعة وأغراض شتى لا تمهنا الثقافة الظاهرية لخطابها وخواء وطاهاها شكلاً ومضموناً. بقدر ما يعيننا تأشيرها على المفهوم الجديد للتصوف الذي كرسه واقع التجربة الشاذلية، والكيفية التي توصلت من خلالها إلى إعادة تركيب إحدائيات الفضاء الذي انبثقت ثم ترعرعت داخله. فقد كشفت لنا عملية مكافحة مجمل الروايات الواردة داخل هذا المتن عن حضور نوع من التلازم بين الاحتفاء بالفضاء الذي ملته مدينة تونس والاحتفاء بسير أعلام التصوف والزموز المنتسبة إليه تلك التي ينتمي غالبيتها إلى الخط الشاذلي في التصوف. فإجلال مواقع مثل المقام والمغارة الشاذلية والخلوة المحرزية وجامع الصصفاة والمرتفعات الواقعة بالشرفات الجنوبية الغربية والروضتين البنتانية والسلطانية وحي التوفيق ومصلى العيين ومقبرة السلسلة وجبل المنارة ومرسى عيدون ورواس وجبل زغوان وبحيرة اشكل... وكلها مواقع اتصلت كارتوك ما يكون بالمجال الواسع للدينية، هو التعبير "بلغة ما وراثية" (4) عن التحولات التي جرت داخل تلك الحاضرة الناشئة وذلك تحت تأثير التوافق المسجل بين الشاذليين الديوي والمقدس. ذلك التعبير الذي يتجاوز الواقع الضيق للشيرة الشاذلية للشاذلي تلك التي تركز على صعوبة بل واستحالة التواصل أحياناً بين هذين الطرفين، في حين تعكس المدونة في مجملها واقعاً مغايراً تبدو العلاقات ضمنه أكثر انسجاماً وتوافقاً. مما يثبت وعلى طريقة هذه النصوص الخاصة وجود مسار مضمّن قطعته تجربة التصوف بإفريقية وكان له أعمق التأثير على مستقبل العلاقات بين ممثلي مؤسستي المخزن والزواوية يعسر الكشف عنه كلما قنع الباحث بالآفاق المحدودة والمدار الضيق الذي تدل جميع المؤشرات أن مصنف مناقب الشاذلي قد تعمّد وعلى غرار غيره من المحرّرين في هذا الجنس الأدبي أن يحبسنا داخله. وحتى نذكر أهمية هذا المسار الذي شكل على ما يبدو القاعدة في التعامل بين مختلف العناصر الفاعلة داخل المشهد الاجتماعي بإفريقية ثم ببلاد المغرب عامة طوال المرحلتين الوسيطة والحديثة، يبدو من الوجهة الوقوف عند خصوصيات كل عنصر على حدة وتوضيح الديناميكية التي عاينتها علاقاته بغيره ومدى تأثيره وناتجه أيضاً بتصرفات أو الاختيارات تلك الأطراف. فإذا ما عدنا إلى رصد الأبطال المبرزين داخل المشهد "درة الأسرار..." لاين الصياغ وبلورة فكرته المركزية فإن ما سنعثر عليه لا يمكن أن يتجاوز عامة وجهة نظر المؤلف حول طبيعة العلاقات بين الأمير والفقير والمرباط. وهو تمثّل روائي يحاول إقناعنا بأن سعاية الفقير بالمرباط لدى الأمير هي التي دفعت بهذا الأخير إلى اتخاذ

وقد فتح القول بحضور ترابط بين تصرفات الأفراد أمام الدارسين تقليداً "تفاعلياً" في البحث يعتبر أن "القد لم يعمل مطلقاً موضوعاً للمعرفة الاجتماعية إلا من خلال إدراجها ضمن واقع يتجاوز ذاته المفردة، لذلك فإن وجود المجتمع يعني على الدوام أن الأفراد تربط بينهم تأثيرات وإكراهات يعيشونها ويشعرون بها بشكل متبادل." (2) وعموماً فإن الأمر الذي يحمل دلالة أساسية في مستوى هذا النوع من التحاليل الاجتماعية لا يعمل في اتساع الشبكة بزيادة عدد المنتمين إليها، بل في توفر إمكانيات موضوعية لحصول تشعبات ينجم عنها تواصل للأنسجة الشبكية في ما بينها. لذلك فإن ما يتعين أن لا يغفل عنه الباحث من منظور أصحاب هذا المقرب السوسولوجي هو رصد الموالات أو التوليفات الناجمة عن تفاعل تلك العلاقات، لأن التركيز على هذه الزاوية تحديدًا يساعد على كشف كيفية تأثير شكل النسيج الشبكي على مصالح الفعلة الاجتماعية وفهم الوجهة التي تتخذها تصرفاتهم.

وتبدي العديد من الاختصاصات على أياها اهتماماً متزايداً بهذا النموذج التحليلي، عاملة على تطويره منهجياً قصد الاستفادة منه ضمن أبحاثها. فعلم الجغرافيا استفاد منه في دراسة أنظمة النقل والمواصلات، أما علوم الطبيعة فقد حاولت أن تستعين به في توضيح أهمية التوازن بين مختلف العناصر المكونة للنسق الإيكولوجي. في حين ارتكزت عليه النظرية الاقتصادية الحديثة لفهم أشكال التبادل والآليات المتحركة في السوق. ونجد نفس العناية بنموذج التحليل الشبكي لدى الباحثين في اختصاصات تبدو بعيدة عن مدار العلوم الإنسانية والاجتماعية مثل الإعلامية تلك التي تحاول حاضراً الاستفادة من كيفية اشتغال الشبكات العصبية بهدف تطوير تقنيات الاتصال الحديثة. وهكذا فإن النجاح الذي جنته مجمل هذه الاختصاصات العلمية في نقل هذا النموذج وتطبيقه خدمة لأهدافها، يدعو المورخ إلى التفكير جدّياً في إمكانيات الاستفادة من تجاربها حتى وإن لم يكن بمقدور الأبحاث التاريخية ادعاء أي تمثلي تجريبي مثلما هو حال بقية الاختصاصات التي كُنا بصدها أعلاه. غير أن مثل هذا العائق الموضوعي لا ينبغي أن يقود المورخ إلى التخلي عن فكرة استغلال الجوانب الشبكية التي ينتمي عليها ذلك النموذج التحليلي والتي بوسعها أن تقدم لنا طريقة منهجية مستخدمة في استغلال المتن المصدري التاريخية وتمحيصها.

وحتى نبزهن على سلامة مثل هذا الادعاء يمكن لنا مباشرة المعالجة من خلال استطلاع المصادر المتصلة بتجربة التصوف الشاذلي داخل المجال الإفريقي طوال القرن الثالث عشر. من أ ما شد انتباهنا بعد الإطلاع على هذا المتن (3) هو تخطيه للتقيد المتعارف الذي يقتصر على الاحتفاء بشخص الولي من خلال إفراده بتصنيف منافي خاص، والالتزام بمنزعه جديد يعمد إلى

مشايخ الموحدين ورؤساء الفصائل القبلية العربية المتحالفة معهم تلك التي تقاسمت جميعا منافع الوصول إلى السلطة)، لا يمكن افتراض حضور واقع مشابه له فيما يتعلق بالمواقع التي احتلها غير هؤلاء في علاقاتهم بحكم المخزن الحفصي سواء كانوا من الفقهاء أو من المرابطين.

فما هي مكانة الفقيه داخل منظومة الحكم الحفصي ؟ وما هي الأسس التي بدا هذا الأخير متمسكا بها كي يضمن لنفسه موقعا أفضل من ذلك الذي احتله منافسوه من أرباب الصلاح والرباطة ؟

تبدو وضعية الفقيه داخل المنظومة الحفصية الناشئة عسيرة التحديد وذلك نظرا لتكتم المصادر التي يمكن الاعتماد بها فيما يخص هذه المسألة عن الخوض في جلية مواقف معظي الوسط العالم من دعوى تبني أمراء السلالة الجديدة لتوجهات غير متجانسة مع الخط المذهبي المالكي السائد. فهل يمكن أن نؤكد ذلك إلى حضور تنافس مكتوم بين أعلام ذلك الخط تحديدا وبين شيوخ المذهب الظاهري من الأندلسيين الذين تمتعوا بحظوة وتبجيل كبيرين لدى الأمراء الحفصيين الأوائل ؟ هذه الفرضية على صعوبة الإقرار بوجاهتها التاريخية تبدو مع ذلك قابلة للتزجيج، فقد بينت الأبحاث أهمية الدور الذي عاد لأعلام الأندلس ووجهاء جالياتهم الوافدة على بلاد إفريقية في مؤازرة الحكام الحفصيين الأوائل والشد على أيديهم. (7) غير أن نفس تلك الأبحاث تبدي كثيرا من الاحتراز من مغبة الانسحاق فيما يمكن للمصادر أن توقعنا فيه وخاصة فيما يتصل بالأهداف الرسمية المعلنة من تأسيس المدارس والمعتملة بصدق زعم تلك المصادر طبعيا في نشر المذهب الموحدي فكرا وممارسة والتصدي لمذهب مالك ! وهو تأويل لا يمكن أن يستقيم تماما لعلنا أن نفس تلك المؤسسات قد استقبلت ومنذ انطلاقها عددا لا يستهان به من كبار أعلام المالكية بإفريقية من أمثال ابن البراء (ت 677 هـ/ 1278 م) وابن زبون (ت 691 هـ/ 1291 م). كما أنه ليس لدينا ما يثبت حضور صراع مذهبي أو منافحات جدلية بين المنتسبين للمذهب الموحدي ومؤيديهم من الظاهريين من ناحية وعلماء السنة المالكية من جانب آخر. لذلك تبدو لنا الفرضيات القائلة بانطلاق عملية تنقية الفكر الموحدي من مبادئ المغالية منذ ابتناخ الحفزن الحفصي أكثر واقعية من كل إصرار على رصد الأخبار الدالة على عكس ذلك. ومما يدعم هذا الزعم إلحاق سجلات الأخبار وطبقات علماء المالكية بإفريقية للأمير أبي زكرياء الحفصي بصف أعلام المذهب. وهو إلحاق ذو دلالة بليغة يعكس جو الثقة الذي توصل هؤلاء إلى إرسائه في علاقاتهم بأرباب هذا المخزن الناشئ. (8)

وهكذا يتبين لنا أن موقف العلماء من أمراء السلالة الجديدة قد اتسم عامة بمنزعة التوفيق بين البيّن وبواقعيته التامة. إذ لم ير أغلبهم أي حرج في الاعتراف بشريعة السلطنة الحاكمة حتى عند

قرار إجلائه عن مدينة تونس، تلك التي غادرها بعد أن توصل إلى غرس تيار صوفي جديد داخلها ضمن له الانتداب والتواصل أصحابه الأربعون. هذه القراءة على سطحيتها وضعت المعطيات التاريخية الدقيقة التي تتوزع عليها، تلك وفقت العديد من الدراسات عند تواضعها (5) لا تجانب مع ذلك الواقع التاريخي تماما. إذ تحتفظ لنا بالنتيجة المترتبة عن التقاء مصالح كل من الأمير والفقيه حول ضرورة مراقبة توجهات التيار الصوفي الشاذلي ودفعه إلى الانسجام مع توجهاتهما وذلك خلال العشرية الأخيرة من النصف الأول للقرن الثالث عشر. مشددة على مقاومة الشاذلي لذلك المسار واضطراره تحت وطأة الضغوط المسلمة عليه إلى الانسحاب وترك إفريقية نهائيا بعد عودة قصيرة لم تستغرق أكثر من سنة واحدة. غير أن بناء هذه القراءة على أساس وضع الولي أو المرابط ضمن مدار علي لا نكش في بلاغته من وجهة النظر الأخلاقية والدينية (أي موقع الصالح الذي يسعى إلى مقاومة حكم الجور وطمأننتهم من علماء السوء) هو الذي يحجب عنا تماما ملايسات تلك المنازلة وموقع بقية الأطراف داخلها. هذا بالإضافة إلى التلورات التي عاينتها لاحقا تلك التي تكشف عن انقلاب كامل يبدو وكأن مصنف "الدركة" لم يكتف بأمهته نظرا لأن أهدافه التقيومية الصرفة كانت تتعارض مطلقا مع مثل ذلك المسار الذي اقترى بانفراج العلاقات بين جميع أطراف هذه المعادلة. بدايات هذا المسار تحيّلنا إلى انهيار الحكم الموحدي بإفريقية وتركيز مخزن جديد بيد بن بولاء إلى عائلة المشايخ الحفصيين. وذلك بعد صراع مرير بين الولاة المأمونيين (نسبة لعبد المؤمن بن علي الكومي) والمشايخ الهنتاتيين بإفريقية. فقد نتج هذا المخزن بالأساس عن النجاح الذي حققه هؤلاء تحديدا في القضاء على انتفاضة الولاة المايورقيين من بني غانية وفك التحام القبائل العربية المحاربة بهم من خلال توصلهم إلى استئلاف الفصائل السلمية (علاق والكعوب ومراس) والاعتماد عليها في إجلاء أعراب الذواودة الهالبيين باتجاه واحات الجنوب الغربي دون الاضطرار إلى منحها إقتناعات ترابية تعرض مصالح الدولة الناشئة وأمنها إلى الخطر. هذه المعادلة المرتكزة على تصفية العضلة القبلية ولو إلى حين، والتي كان مؤسس البيت الحفصي أبي زكرياء (1228-1249) سبقا في توفير شروط إنجازها هي التي ينبغي الاحتفاظ بها كلما أردنا الوقت عند خصوصيات المخزن الحفصي الذي أرساه الولاة الهنتاتيون بإفريقية. وهي معادلة يمكن رصدنا بيسر عند التعرض للملايسات قيام بقية المخازن الناجمة عن انهيار الخلافة الموحدية والتي كرسّت واقع التجزؤ الثلاثي على الفضاء المغاربي. (6) لذلك فإن حضور تلازم كامل بين ظهور الحفصيين بإفريقية وبين اتساع حظوة أبرز الأطراف التي استفادت من الخطة التي اتبعوها في تصريف أمور الحكم (أي

**فقد عرفت نهاية عشرينات القرن الثالث عشر وفود أبي الحسن الشاذلي على إفريقية قادما من جبل العلّام بشمال المغرب الأقصى موطن شيخه وقودته عبد السلام بن مشيش (ت 625هـ/ 1228م). هذا الذي اكتشف الفوض التام سيرته وخاصة فيما يتصل بأرائه الصوفية وأسباب اغتياله داخل معتكفه من قبل الخائر أبي الطواجن ؟!**

الإختمار والتبلور بعد، فإننا لا نبرئها حتى ذلك الظرف من المغالاة والتكبرف. فقد شاعت عن الشاذلي دعوى الإنتساب إلى آل البيت والقتول بالمعرفة الكشفية والتضلع في علوم البدء والميثاق والأوامر والتخريف وهي علوم لدنية يكتسبها السالك بالملكوت دون الطوائف وتسعمل أنوارها عليه محوكة إياه إلى "مرآة" تنعكس على سطحها جميع معارف النبوة". (13) ويبدو أن هذه الإدعاءات تحديدا هي التي دفعت بخصوصه من العلماء إلى الوشاية به لدى الأمير الحفصبي والإلحاح على إمتحانه علنا. فقد أنبتت اتهاماتهم له وللتيار الذي كان ينشطه على مسألة الجدارة بالخلافة (في مفهومها الصوفي) استنادا على نسبه الفاطمي، وهي دعوى لم ينقها الولي على نفسه. لذلك اعتبر مترجموه أن نبله رأسا هو الذي زاد في عدد حسدائه وخاصة من بين العلماء. وهو افتراض تؤكد سير أصحابه الأوائل من أمثال سالم التباسي (ت 642 هـ/ 1245م) (14) أو علي الحطاب (641 هـ/ 1473م) (15) الذين لم يرضهم أن يعمد البعض إلى تمزيق عرض شيخهم وإثارة السفهاء ضده، فدافعوا عنه بكل صلابة أيام معتكفه بتونس وأصابهم من ذلك بأس أصحاب السلطة والمتفكرين من العلماء الذي أفتوا فيه بالرجم. (16) هذه الشهادات الحية التي نقلتها لنا المرويات المناقبية لأصحاب الشاذلي حول بعض ملايسات الطور الإفريقي من تجربته، ذلك الطور الذي انتهى به إلى تفصيل الرحيل والاستقرار بالمشرق تثبت أن ما أثار حفيظة كل من الفقيه والأمير لم يكن يتصل البتة بشكهم في سلامة طوية المرباط (هذا الذي أوكلت مهمة إقناعه بضرورة مغادرة البلاد بشقيق أبي زكرياء ونائبه على بجاية ابن اللحاني) بل في إدراكهم

تعاونها في تطبيق مبدأ الشورى في حق الخاصة من العلماء. مستندين في ذلك على ضرورة تحاشي الدخول في الفوضى مع التهيب التام من الوقوع في فخ دعم "الحراية" مهما كانت وجاهة الأسباب الدافعة إلى ذلك. (9) والمهم أن هذه المواقف المبدئية من الحكام الحفصيين هي التي مثلت القواسم المشتركة بين جميع المنتسبين لصف العلماء وذلك يصرف النظر طبعاً عن الموضوعية والحساسيات الفكرية والمذهبية والمصلحية التي كانت تفرق لزماً بينهم. لذلك لم نعاين على تصرفات مؤسس الدولة الحفصية أبي زكرياء أي نوازع إقصائية تجاه أرباب العلم من شأنها أن تعلي حظوة شق على حساب الآخر. والأمر الذي مكن أعلام السنة من الحفاظ على

صيتهم بل وبوا العديد منهم لاحتلال مكانة مرموقة سمحت لهم ومنذ بدايات الدولة "بالجمع بين رئاسة العلم ورئاسة القربى من السلطان". (10) فهل يصدق الحديث عن نقشن المسار في حق أرباب المراقبة والصلاح؟ أم أن علاقات هؤلاء بكل من الأمير والفقيه قد خضعت لطوروف مغايرة وانتقلت وفقاً لقواعد مختلفة ؟

إن ما ينبغي الحرص على تسجيله ضمن هذا الإطار هو حضور مرحلتين متنافرتين، اتسمت الأولى بالبرية والاحتراز وانتهت إلى تكريس نوع من الجفوة بين شيوخ التصوف الشاذلي وممثلي السلطين العلمية والسياسية. بينما عاينت المرحلة اللاحقة انفرجا حقيقيا نجم وبالأساس عن إرساء قواعد مضبوطة تنظم العلاقات بين مجمل هذه الأطراف.

فقد عرفت نهاية عشرينات القرن الثالث عشر وفود أبي الحسن الشاذلي على إفريقية قادما من جبل العلّام بشمال المغرب الأقصى موطن شيخه وقودته عبد السلام بن مشيش (ت 625هـ/ 1228م). هذا الذي اكتشف الفوض التام سيرته وخاصة فيما يتصل بأرائه الصوفية وأسباب اغتياله داخل معتكفه من قبل الخائر أبي الطواجن ؟! وما إن حل بتونس حتى تلقاه شيخ آخر لا تقل سيرته إلغازا على رصيفه المغربي وهو أبي سعيد الباجي (ت 628 هـ/ 1231م) (12) أوكل له وبسرعة غريبة الإشراف على حلقة الشاذلية التي امتدت حتى أواسط أربعينات القرن الثالث عشر ليس لدينا معطيات ضافية تخص سيرة الولي ومجمل التطورات التي عاينتها عدا نجاحه في تكوين شبكة للصحية يبدو أن لإشرافه على حلقة الذكر دور أكيد في تركيزها. أما حول أفكاره الصوفية التي كانت بصدد

التي يهتدى بها على مثل هذا التوجّه الجديد التجربة الصوفية الأنموذج التي خاضها أبو محمد عبد الله بن محمد المرجاني (19) هذا الذي تبيّن التقاطع المميّزة لسيرته أنه قد لعب دورا محوريا في حصول انقلاب واضح في علاقة خاصة الفقهاء وكبار أعيان المخزن الحفصيّ برموز المراقبة وشيوخ الصلاح. وهو انقلاب لا يمكن أن نعزو أسبابه إلى الظرفية الصعبة التي عاشتها بلاد إفريقية في أواخر القرن الثالث عشر فحسب، بل يبدو أن له اتصلا أوثق بالتحولات البيئية التي عاينتها تصرفات جميع الأطراف الفاعلة على الخارطة الاجتماعية إزاء بعضها البعض. فقد تدعّم عنصر التقارب بين أصحاب السلطة وشيوخ الصلاح، بعد أن ثبت بما لا يدع مجالا للشك تعفّف الصلحاء عن طلب "حطام الدنيا" من خلال ابواء الزاوية المرجانية لابن الواثق الأمير أبي عسيده، لذلك أفلح خاصة الفقهاء عن الشك في سلامة طوية الصلحاء وامتزج أعراضهم على حدّ تعبير مناقب الشاذلي. وهكذا يتراءى لنا أن رحيل الشاذلي عن إفريقية لم ينجم عنه أي انصراف لفكره الصوفي، فقد خلف هذا الأخير تيارا نشيطا لم يتوان أربابه على الاختلاط بالعامّة وتأمين توقيفها وتأديبها. غير أن التزامهم بذلك المهام قد تمّ في إطار التقيّد الكامل من مخبة السقوط مجدداً في الفخ الذي نجح فقهاء المالكية في نصب لهم أيام المواجهة المكشوفة بينهم. لذلك تهاشروا زمام الصلاح استعداداً تلك الأوساط وعملوا جاهدين على توثيق صلاتهم بها من خلال التوسّط لأعلامها لدى السلطان والظهور بمظهر المهتّب من تشدّد المذهبي لدى عامة المعتقدين. (20) وهي خطة ناجعة تحول الفكر الشاذلي بفضلها إلى أداة تحرّر من جبروت فقه الظاهر ذلك الذي عمق أربابه شعور عامة المؤمنين بالقصور عن الحصول على مرضاة الله، في حين فتح التصوّف الشاذلي أمامهم طريق التقرّب إليه واعداً بإيهم بسعة رحمة وجميل غفرانه. وتعرّس هذه الخطة الرصينة والحذرة التي التزم أعلام التصوّف المغاربة نهجها طوال القرن الرابع عشر أين عاش بن عباد (المغرب الأقصى) وابن عطاء الله السكندري (بمصر) سواء في علاقاتهم بخاصة الفقهاء أو بأرباب الإمرة والملك نظرة الفكر الشاذلي العميقة لمسألة الإيمان: فالمرء الحق لا ينبغي أن يغترّ بصدق إيمانه ما دامت المعرفة في مدلولها الكشفية تدور من حجاب إلى حجاب، لذلك فإن شدة تيقظه من مكر النفس وقلة جلدها على مغالية بريق الدنيا وأغراءاتها يورثانه حتما الورع من الله ويجعلانه على أهبة البدء بالتصديق بتجديد التوبة وتنقية الإيمان بإعادة بنائه على أسس سليمة.

التام لخطورة الباب الذي يمكن لتلك القناعات الصوفية أن تفتحها أما العامة سواء فيما يتصل بالجوانب الإيمانية والعبادية التي حدّدها أعلام المذهب، أو فيما يخص غائلة الخروج باسمها ضد السلطة القائمة. وهو أمر لم يتخطى الشاذلي له إلا لاحقا أي بعد اكتمال تجربة السلوك لديه واحتلاله مركز القطبية. فقد وجه الولي في غضون السنة التي توفي خلالها (1258م) رسالة لأصحابه الأفاقة تكشف عن جليلة أفكاره الصوفية نقلها لنا ابن الطوّاح في "سبكه..." (17) فقد بيّن الشاذلي لصحبته أن ولاية التخصّص في تجربته الصوفية مقترنة بتطهير الذات وأن كمالها هو الرضا بالمنزلة التي قدرها الله. لذلك فإن كانت عمدة الملوك العدد والأنصار فإن عمدة الفقهاء الغنى بالله والرضا بمجاري الأقدار، لأن القلة أو الكثرة يحدّدهما المعنى لا العدد، "فالشمس واحدة كثيرة المعاني والنجم عدد كثير قليل عند طلوع الشمس". فإن كان على القطب بعد هذا أن يعبا بشيء، فإن ذلك لن يكون غير الذات الإلهية تلك التي وسعت فضل المريد وفضل المراد. وتؤشّر مجمل هذه التدقيقات والشروح عن تطوّر بيّن في تجربة التصوف الشاذلي ساعد جميع المنتسبين لها لاحقا في توطيد علاقتهم بعامّة الناس وخاصتهم دون إثارة الشكوك حول جليلة توجهاتهم. فقد تولى صلحاء الخط الشاذلي بإفريقية وباقتدار كبير مهمة تنقية إيمان العامة واستنهاضها في إدماج العناصر العرقية المتنوعة المستقرة بالبلاد داخل النسيج الاجتماعي. وقد تعرضت التصانيف المناقبية التي حيرت في أصحاب الشاذلي إلى هذا التحول الذي طرأ على علاقتهم بكل من السلطة والمجتمع، فقد فضل العديد من بينهم الخروج عن الحيزّ المسوّر لمدينة تونس وانتشروا بالخواصي الجنوبية الغربية لمدينة تلك التي أضحت لها قداسة خاصة بعد الوقائع الجسيمة التي عاشتها القضية الموحدية والمناطق القريبة منها خلال السنوات الأولى من القرن الثالث عشر. (18) ولم يروا أي مانع في الالتحاق بالقاعدة العريضة للناس. ومن بين هؤلاء تقف المصادر عند أسماء كل من سالم التباسي وحسين السجوجي وعبد الوهاب المزوغي وأبي الحسن الزبيري وأبي محمد عبد الله المرجاني وأبي عبد الله المغربي... والمهم أن سير جميع هؤلاء، وغيرهم كثيرين، تؤكد انتهاء كل من ممثلي السلطة الحاكمة وأرباب المراقبة والصلاح إلى إرساء قاعدة ثابتة في التعامل بينهما يتلخص فحواها في أن الزهد في الدنيا لا يستقيم إلا بالزهد في الرئاسة، وإن طلب ذلك والتسبب فيه على حدّ تعبير الفقهاء يفسد المشيخة. ومن أبرز السير المناقبية

## الهوامش :

- 1 - صدرت للباحث ج. سيمال عدة دراسات بين سنوات 1900 و1918 تتصل بمجالات متنوعة تمتد من فلسفة المال إلى دراسة المذاهب السائدة داخل المدن والملاحة وتحديد مدلول الغربة وقابلية الاجتماع وعلاقة المعرفة السوسولوجية بالابستولوجيا... إلى غير ذلك من المباحث التي لم تصلنا ترجماتها الانكليزية إلا بعد أن وضعت الحرب العالمية الثانية أوزارها. في حين لم يتعرف الفقيه الفرنسي عليها إلا مع بداية الثمانينات. انظر دراسة كل من :  
Les réseaux sociaux Ed. Armand Colin, Paris (M. Forse) et (A. Degenne) 1994, 228 pages.  
2-Simmel (G), sociologie et épistémologie tr. fr. J. Freund, Paris, PUF, 1981
- 3- بالإضافة إلى مؤلف المناقب الذي صنعه أبو القاسم الصباح حوالي سنة 720 هـ/1320 م والذي يحمل عنوان درة الأسرار وتحفة الأبرار في مناقب... سيدي علي أبي الحسن الشاذلي" تشير إلى وجود العديد من المجموعات الصغيرة للمناقب التي تقدم لنا تعريفات حول العديد من الصالحين الذين تربط بينهم سلسلة للإنتساب الصوفي أو فضاء مقدس للتلاقي. من ذلك مثلاً : "أصحاب أبي الحسن الشاذلي" مشايخ الشرف "مناقب بعض أولياء تونس" ذكر المغارة الشاذلية" ما يذكر في المقام وفضل زيارته" مناقب جامع الصفصافة "فضل مزارات تونس"...
- 4 - وفقاً لعبارة "ميشال سيرس" Michel Serres الوليدة ضمن كتابه "سير تأسيس مدينة روما Rome le livre de fondation, Paris 1983.
- 5- راجع أطروحات كل من : روبير بوشيفيك وسعد غراب ومحمد حسن وتيلي سلامة العامري.
- 6- ضمن دمج أطروحة "جورج مارسلي" حول "تاريخ القبائل العربية بإفريقية من القرن 11 إلى القرن 14 Constantine, Paris 1913, p 407.
- 7- تعريفاً للمعزى بشرط حضور توافق بين مصالح السلالة الحاكمة والخصائص القبلية الداعمة لسلطانها، وهو توافق يشر غيا به أو الإخفاق في إنجازها بشكل حاسم على مصير أي مشروع يهدف إلى تأسيس دولة بالمفهوم الوسيط لهذا المصطلح.
- 7- حسين بن عبد الله، علاقة العلماء بالسلطة في إفريقيا في العهد الحفصيّ 625-779 هـ/1228-1349، دراسة مرقونة لنيل شهادة الكفاءة في البحث، كلية الآداب والعلوم الإنسانية بتونس، 1982.
- 8- راجع : ابن قنفذ في الفارسية... ص 112، وابن أبي دينار في المؤنس... ص 133، وأبي عبد الله التيجاني في الرحلة... ص 263، ومحمد التيفري في عنوان الأريب... ص 62، ومحمد مخلوف في شجرة النور... التتمتع ص 138.
- 9- تعني الحراية في المعجم الفقهي جميع أشكال المخالفة على صاحب البيعة. راجع الأكمل للأبي... ج 5، ص 190.
- 10- راجع شهادة التيجاني في حق كل من ابن البراء وابن البخاز، ص 35-43، ومخلوف، شجرة النور... ص 181.
- 11- حول ترجمة ابن مشيش يمكن العودة إلى "جامع أصول الأولياء" للفلقيشتي، و"دوحة الناشر" لابن عسك، و"الطبقات الكبرى للشعراني، و"الاستقصا" للتاسري السلاوي، و"المفاخر العلمية في المآثر الشاذلية" لابن عباد، و"لطائف المنن" لابن عطاء الله الإسكندري... ومقال (R. Le tourneau) في E.I.2, p24.
- 12 - في خصوص سيرة الباجي يمكن العودة بالأساس إلى المناقب التي خص بها أبي الحسن علي بن القاسم البهاري سنة 633 هـ/1236 م.
- 13- الحكيم الترمذي، ختم الأولياء، ص 362، (لا أريد أن يفتوني هنا أن أقدم جزيل الشكر للصادق العزيز محمد الكحلاني والذي إغاني بنسخة مطبوعة من هذا الأثر القيم بتحقيق ممتاز للباحث عثمان اسماعي يحي، وقد صدر هذا التحقيق عن المطبعة الكاثوليكية ببيروت، لبنان 1965.
- 14- مناقب الشيخ سالم التباسي، مجموع قسم المخطوطات بدار الكتب الوطنية بتونس رقم 12545
- 15- مناقب الشيخ علي الحطاب... نفس المجموع، ووقاات [302/297 ب]
- 16- نفسه... ووقاات [292 ب 296]
- 17- ابن الطواغ، سبك المقال لطف العقلاء، تحقيق عبد الواحد الزغلامي (ش ك ب) كلية الآداب بتونس 1972، ص 36-37.
- 18- راجع لطفي عيسى، "منهجات التاريخ الرمزي لمدينة تونس" مجلة الحياة الثقافية العدد 75، ماي 1996، ص 8-15.
- 19- راجع حول ترجمته : معجم المؤلفين... ج 1 ص 130، والحقيقة التاريخية... ص 264-267 وطبقات الرصاص... ص 91-92، وسبك المقال... ص 93-90.
- 20- يشير بن الطواغ ضمن الترجمة التي خص بها المرعاني أنه : "لم يبق من فقهاء وقته من لم يقلل كفة ومن لم يتضاهل لسمته". سبك المقال... ج 3، ص 73.

# التصوّف الشعبي ليهود تونس : دراسة لبعض النماذج

محمد العربي السنوسي\*

هذه الدولة حريصة على حماية يهود البلاد، بل وإلى استقطاب اليهود الغارين من محاكم التفتيش التي انتظمت في إسبانيا خلال أواخر القرن الخامس عشر وبداية القرن السادس عشر. وهذا ما جعل العديد من اليهود، وإن لم يكن جُلهم يرون في البلاد التونسية موطن أمن وسلام لجؤوا إليها عند الشدائد والمحن (4).

واندماج يهود تونس في المحيط الاجتماعي والثقافي، جعلهم يعتبرون أنفسهم عنصرا من عناصر مكوناته. فتفاعلوا مع هذا المحيط على كل المستويات، سواء في الطبخ، أو اللباس، أو الفنون، أو اللغة أو مراسم الأفراح ومواكب الموت والدفن، متأثرين به ومساهمين أيضا في إثرائه.

وهذا الاندماج ليس بالغريب، نظرا إلى أن يهود تونس الحاضرة كانوا يقطنون داخل أسوار المدينة. بل وفي صليها (5) غير منعزلين عن الأغلبية المسلمة، لا تفصلهم عنهم أي حواجز، إذ لا توجد بين حارة اليهود وبقية الأحياء السكنية أبواب تغلق بإحكام في المساء، مثلما أشار بذلك الرحالة الهولندي بنيامين الثاني عند زيارته تونس في سنوات 1850 (6). وما الأبواب التي شاهدها، إن وجدت في الحارة، فهي لم تكن سوى أنواع من الدروب التي أقامها بعض أثرياء اليهود والشبيبة بالدروب التي وضعها وجهاء المسلمين لحماية أزقتهم من الغرباء (7).

لقد كانت حارة اليهود قضاء مفتحا على محيطه، لا يفصله عنه أي حاجز طبيعي أو عنصري.

فخلال الثلاثينات من القرن العشرين، على سبيل المثال، نلاحظ وجود قرابة المائة والثمانية عشر عائلة مسلمة تقطن الحارة جنبا إلى جنب والعائلات اليهودية (8). مما يدل بأن اليهود لم يرغبوا على السكن والانعزال في هذه الحارة، مثلما رُوّجت أدبيات بعضهم، أصليي أوروبا، والمهوسين بفكرة الغيوتات (9).

وإن فضل يهود تونس حياة العزلة عن الأغلبية المسلمة، فذلك يعود إلى اختيار إرادي وحاجز نفسي، فرضه عليهم أحيارهم حتى يتمكن هؤلاء من إحكام مراقبتهم على كل أفراد الطائفة فيما يتعلق بكل جزئيات حياتهم اليومية (10) إلى درجة أن هؤلاء الأحيار حجروا

عاش يهود تونس اندمجا  
كليا في المحيط

الاجتماعي والثقافي الذي وجدوا فيه طيلة قرون، ولم يتعرضوا مثل غيرهم من يهود الأصقاع الأروبية إلى الاضطهاد والمذابح (1) وإن واجهوا في بعض الأحيان نوعا من المضايقات خلال الأزمات التي عرفت فيها البلاد، فإن الأغلبية المسلمة قد تعرضت إلى أشد من ذلك، نظرا لحدة الصراع الذي كان قائما بين المجتمع والدولة (2)، مما جعل هذه الأخيرة تقوم أحيانا في إطار سياستها الانتقامية من الأهالي، وذلك بالاقدام على تهجير وتشيت مجموعات قبلية برمكتها من موطنها الأصلي (3). بينما كانت

### علاقة يهود تونس بمحرز بن خلف

نعرف أن العلاقة التي نسجها يهود الحاضرة بالولي محرز بن خلف وطيدة ومثجثة رغم ما يحوم حولها من أساطير وجوانب خرافية لا علاقة لها بالتاريخ، ولكنها أمست لدى الخاص والعام، سواء من اليهود أو المسلمين أنفسهم، بمثابة الحقيقة التاريخية أو بالأحرى قناعة واسعة أدت أحياناً ببعض هؤلاء المسلمين إلى المجازفة والتعسف على التاريخ، وذلك بالتساؤل إن كان محرز بن خلف من أصل يهودي، لكي يقدم على حماية اليهود وتمكينهم من مستقر قرب زاويته (22).

والسؤال الواجب طرحه هو كيف وقع نسج خيوط هذه العلاقة وكيف تم وضع ملاحم أسطورة حماية محرز بن خلف لليهود ولاي غرض حقيقي وقع صياغتها ومتي تم ذلك وفي أي ظروف؟

هنالك أسطورتان حول علاقة يهود تونس بمحرز بن خلف، واحدة ظهرت وحسب اعتقادنا، في النصف الأول من القرن الثامن عشر وبقيت متداولة شغافيا بصفة مستمرة، والثانية، راجت في بداية القرن العشرين ولكنها لم تعمّر طويلاً لما فيها من تجنّ وتحامل مقنع على "سلطان المدينة". ولكن للمتمعّن في كلتا الأسطورتين يلاحظ الصبغة المنفعية سواء من قبل رواتهما أو من قبل اليهود ذاتهم وغايتهم انتهائية إذ يريدون إقرار هذه العلاقة في وسط اعتقدوا جزافاً أنه معاديا لهم.

#### أ- الأسطورة الأولى:

تقول الأسطورة الأولى، بأن محرز بن خلف لاحظ إثر زحف الموحدين على إفريقية بقيادة عبد المؤمن بن علي، ما يعانيه اليهود من مظالم وهم يعيشون خارج أسوار المدينة، بمنطقة الملاسين، جنوب غربي العاصمة، حيث تكثر المستنقعات فزاف لحالهم وتدخل لدى السلطات ومكثهم من العيش بمكان خاص بهم قرب بيته ومسجده، حتى يكونوا في مأمن بل ذهب به الأمر بأن صعد إلى صومعة جامعهم ورمى بعصاه لوضع حدود ذلك المكان الذي أطلق عليه إسم الحارة (23).

يبدو أن أول من أرق لهذه الأسطورة هو دافيد كازاس David GAZEZ أول مدير لمدرسة الرابطة الاسرائيلية العالمية بتونس منذ 1878 وأول من دون تاريخ يهود تونس. ويبدو أنه أقر هذه المعلومة دون التثبت في صحتها انطلاقاً

على اليهود تناول نفس الطعام مع المسلمين أو المسيحيين (11) أو حتى مع يهود من أصل أوروبي (12) معتبرين أن كل مخالف لهذا القرار يجرّد من حقوقه الدينية، وربما وقع تكفيره إن عاود الكرة مراراً (13). ولكن هذه الموانع لم تكن متبعة ومحترمة، بحكم تعددها.

وتفاعل اليهود التوانسة مع محيطهم جعلهم مثلهم مثل الأهالي المسلمين شديديّ التطير، يومنون بالخوازيق والسحر والعين والحسد (14) وبالأولياء الصالحين أيضاً ناسجين حول هؤلاء العديد من الأساطير.

ونذكر من بين هؤلاء الأولياء اليهود، على سبيل المثال لا الحصر، ربي فراحي شواط الذي عاش في فترة عثمان داي ودفن بتستور (15) وربي يوسف المغربي بالحامة (16) وربي يعقوب سلامة المتوفي بنابل سنة 1774 (17) وربي حي طيب (1743-1837) والذي عرف بولعه لشرب كحول البوخة (18).

وباستثناء هذا الأخير، فقد تدعى يهود تونس زيارة أضرحة الأولياء الثلاث الأولين، وخاصة في فصل الربيع، فتكون هذه الزيارات فرصة لجمع بعض الأموال لقائدة الصناديق الخيرية لكل من تستور والحامة ونابل، تستعمل لإغاثة المعوزين من اليهود أو للهيمنة على الحياة السياسية للطائفة كذلك الأمر بالنسبة للزيارة التي تقام في شهر ماي من كل سنة لبيعة الغربية بجربة (19).

ولا يعتقد يهود تونس في هؤلاء الأولياء اليهود فحسب، بل لهم علاقة حميمة بالولي سيدي محرز بن خلف "سلطان المدينة" وهي علاقة وطيدة واعتقاد راسخ بكراماته جعلتهم عندما يقسمون باسمه يصدقون القول ولا يحثون (20).

ولكن السؤال المطروح، هو كيف كانت علاقة يهود تونس بمحرز بن خلف من ناحية وبأوليائهم وخاصة ربي يعقوب سلامة من ناحية أخرى.

إن المتمعّن في هذه المسألة سيلاحظ بأن هذه العلاقة هي علاقة انتهائية أكثر منها دينية أو ذات طابع صوفي. بل هي منفعية وتندرج في إطار صراع سياسي واجتماعي وثقافي بين شقين متنافرين في صلب الطائفة اليهودية. صراع بين يهود القونة الوافدين من أوروبا واليهود التوانسة، أصلي البلاد (21).

راحت هذه الرواية التي نقلها الملازم - العقيد المتقاعد ر. بوكيرو دي فوليني R. Bouquero de voligy (34) في بداية القرن العشرين ولكنها لم تعمّر طويلا، إذ لم يقع تداولها بين المؤرخين اليهود أنفسهم ولم تؤثر في المخيال الشعبي اليهودي، لأنها تضمّ خلفيات سياسية وإيديولوجية مضرّة باليهود ذاتهم.

وتقول هذه الرواية بأن الحاخام المعاصر لمحرز بن خلف أمر الحرفيين اليهود بصنع سيفين متشابهين وقدم أحدهما هدية للباي وأخبره في نفس الوقت بوجود سيف ثان في القسطنطينية (35) وأن الشخص الوحيد القادر على جلبه في ليلة واحدة بفضل كراماته ومعجزاته هو الولي محرز بن خلف. وعند ما طالب الباي هذا الأخير إحضاره التجأ إلى الحاخام اليهودي للخروج من المأزق واشترط هذا الأخير على الولي بالدخول لدى الباي إن مكته من السيف بالسماح لأربع عائلات تضم كل اليهود، من الإقامة داخل الأسوار. ومنذ ذلك الحين غادر اليهود منطقة الملاسين للاستقرار قرب زاوية الشيخ.

ليس من الضروري أن نؤكد بأن محرز بن خلف لم يكن على قيد الحياة أثناء فترة البايات. ولكن يحق لنا أن نتساءل لماذا قام هذا العسكري بتدوين مثل هذه الرواية - إن كانت فعلا متداولة في القرن العشرين؟

إن المتعارف لدينا بأن العسكريين الفرنسيين بصفة عامة معادين للسامية ولا يكتفون أي محبة لليهود سواء في فرنسا أو في تونس. وإقدام ر. بوكيرو دي فوليني على نقل هذه الرواية يندرج حسب اعتقادنا في إطار محاولة إثارة مشاعر المسلمين إذ تقدم هذه الرواية محرز بن خلف بمثابة العاجز عن تحقيق المعجزات إلا بإعانة حاخام اليهود. وثاني هذه المحاولة في ظروف بدأت فيها بوادر للتقارب بين اليهود والمسلمين لمقاومة الاستعمار. عندما كوّن الطرفان اللجنة الإسلامية اليهودية للمطالبة بالاستقلال (36). وإنّ فإن غاية هذا العسكري هو إثارة بذور الانشقاق بين المجموعتين في فترة عرفت فيها الحركة الوطنية زخما جديدا بينما أخذت فيها الحركة الصهيونية بتونس تتحرك رغم صراعاتها المذهبية في صفوف اليهود المعوزين (37).

وهذا ما جعل حسب اعتقادنا كل المؤرخين اليهود لا يأخذون بعين الاعتبار هذه الرواية فلم يقدم أحدهم على ذكرها. ولكن لا ندرى لماذا أقدم عبد الحميد لرقش على الاكتفاء

من رواية شغاهية كانت متداولة حسب بول صباغ خلال القرن التاسع عشر (24) إن هذه الرواية تستوجب بعض الملاحظات. أولها أن دافيد كازاس الفرنسي الأصل تعمّد الخطأ حول الظروف التاريخية. معتبرا أن محرز بن خلف قد عاش مرحلة قدوم الموحدين إلى إفريقية في بداية النصف الثاني من القرن الثاني عشر ميلادي، والحال أننا نعلم علم اليقين أن محرز بن خلف قد توفي في بداية القرن الحادي عشر، وبالتحديد سنة 1022م. أي قبل قرن ونصف القرن تقريبا من المرحلة الموحدية ولكن يبدو أن كازاس تعمّد الخطأ، إذ كان يريد إقناع قارئيه بهول ما قام به الموحدون من اضطهاد لليهود وهي الفرضية التي شكك محمد الطالبي في أهميتها واعتبرها من الشواذ، لأنها كانت ظرفية (25).

وتتعلق الملاحظة الثانية بمسألة إلقاء الشيخ لعصاه من أعلى صومعة جامعها لوضع ملامح حدود حارة اليهود. إن المتعارف لدينا هو أن هذا الجامع لم يقع الشروع في تشييده إلا في بداية سنة 1692 في عهد محمد باي المرادي (26) أي بعد قرابة السبعة قرون من وفاة محرز بن خلف. ويظهر أن الإشارة إلى عصا الشيخ أراد بها كازاس أو رواة هذه الأسطورة إن كان هناك رواة إضفاء صبغة مقدسة على هذه الأخيرة، فهناك نوع من التائر بفكرة عصا النبي موسى التي شقّ بها البحر (27) وهذا على ما نعتقد ما جعل بعضهم يسائل نفسه إن كان محرز بن خلف يهودي الأصل (28).

لقد اعتمد فيما بعد كل من تعرض إلى هذه المسألة إلى نفس الأسطورة، رغم أنهم حاولوا التشكيك في صحتها مثلما فعل كل من روبرار برانشفيك (29) وبول صباغ (30) وكذلك محمد بلخوجة (31) وروجي هادي إدريس (32) وغيرهم (33). وحاولوا كلهم هذه الأسطورة من ملامحها الخرافية فإنهم أقرّوا بأن يهود العاصمة كانوا مقيمين بالملاسين قبل انتقالهم إلى الحارة داخل أسوار المدينة مع الملاحظ أن روجي هادي إدريس أدرج في تحقيقه لمناقب محرز بن خلف هذه المعلومة في إحدى البواشش. بعد أن استمدّها من روبرار برانشفيك ومحمد بلخوجة. إن إقامة اليهود أولا بمنطقة الملاسين، تأثير الكثير من الجد. ولكن قبل التعرض إلى ملامحها، يجدر بنا التحدث عن الأسطورة الثانية.

ب- الأسطورة الثانية :



الخلافات لجأت حسب جاك فيهال مجموعة من أعيان اليهود التوانسة إلى الباي مستغلين فرصة غضبه على اليهود القراة بسبب محاولاتهم التنصل من وضعيتهم القانونية للاحتكام إلى فرنسا خاصة بعد أن حققت هذه الأخيرة ثورة 1789 ومنحت يهودها العديد من الامتيازات سنة 1791. ويظهر أن هذا الباي هو حمودة باشا الذي تخوف من مساندة يهود القراة لبونابرت في بداية القرن التاسع عشر (44). وقال هؤلاء الأعيان للباي "سيدنا، إن الغرياء الذين تغضت سعادتكم بقبولهم للعيش بيننا، لأنهم ادعوا بأنهم إخوة لنا ليسوا يهودا. يبدو أنهم مسيحيون من فرقة خاصة، وبالتالي فهم ييحثون ويريدون فرض إرادتهم علينا.

فالرجاء منكم، مولانا، أن تأخذوا بعين الاعتبار هذه المعطيات لإقصاء هؤلاء الناس غير المرغوب فيهم إذ أننا لم نعد نحصل العيش معهم" (45) فقرر عدده الباي تفيهم إلى الملاسين التي أصبحت، فيما بعد مزارعة؟) لبضع يهود القرنة ولم يعد هؤلاء إلى الحارة إلا بعد أن شفع فيهم نفس الأعيان لحاجتهم اليهم في معاملاتهم التجارية مع أوروبا (46).

نعتقد أن هذه الرواية هي الأقرب إلى الواقع، وأن إقامة بعض اليهود في الملاسين عقابا لهم كانت وقتية لا قبل إنشاء الحارة، ذلك لأننا لا نجد أثارا لمقبرة يهودية في الملاسين ولم يذكر أي مؤرخ أو رحالة وجود مقبرة في هذا المكان، كما أن بول صباغ لم يشر إلى ذلك في الخرائط التي وضعها في كتابه حول تاريخ مدينة تونس(47) وكلنا يعرف أن المقبرة اليهودية الوحيدة كانت توجد في الطرف الآخر شرقي المدينة (48). فلا يعقل أن أقاموا مدة طويلة في الملاسين وأن يشق اليهود بموتاهم كامل المدينة العتيقة للقيام بمراسم الدفن التي يولون لها أهمية كبرى. وإن كان يهود تونس قد أقاموا في البدء في نفس المكان أي في الحارة المخصصة لهم، منذ أن عرفت القيروان والمهدية العديد من الاضطرابات في العهد الزيري ثم إثر زحف بني هلال أما قضية حماية محرز بن خلف لليهود والاسطورة المرافقة لها، فمن المرجح أنها ظهرت في بداية القرن الثامن عشر عندما برزت ملاحم الصراع بين يهود القراة واليهود التوانسة ولاحظ هؤلاء ميل حسين بن علي لليهود القراة فساندهم في مناقشتهم عن طائفتهم سنة 1710 لأنه كان في حاجة اليهم لدورهم كوسطاء في تجارتهم مع الدول الأوروبية بصفة عامة ومع طوسكانة بصفة خاصة. وإن كان يبدو أن اليهود التوانسة قد ثبتوا فكرة حماية

بالتعرض إلى هذه الرواية فقط (38) دون ذكر للرواية الأولى كثيرة التداول، والحال أنه استعمل كل البيبلوغرافيا التي أولت اهتماما خاصا بالرواية الأولى. فهل هذا النسيان أو بالأحرى السهو هو محل صدفة أم بحث عن نغض الغبار عن رواية تخلى عنها أصحابها؟ ثم أننا لا ندري لماذا لم يشر عبد الحميد لرقش إلى توجه الحاخام اليهودي إلى "الباي" واكتفى بتسمية هذا الأخير "بأمير العصر"؟ فهل أراد من خلال ذلك أن يوهنا بأن الظرفية التاريخية التي تشير إليها الرواية هي الظرفية الحقيقية؟ أسئلة تثير الكثير من نقاط الاستفهام حول اختيار عبد الحميد لرقش لهذه الرواية الثانية دون غيرها.

ومهما يكن من أمر كل الخلافات، فإن الروايتين تؤكدان على وجود اليهود بالملاسين قبل انتقالهم إلى الحارة داخل أسوار المدينة.

فماهي قضية الملاسين ثم لماذا تبني يهود تونس فكرة حماية محرز بن خلف لهم رغم عدم وجود ذكر لهذه الحماية لا في مناقبه ولا في مدارك القاضي عياض (39) ولا في ابن خلكان(40) ولا في الحل السندسية للوزير السراج(41).

### ج- قضية الملاسين :

إن السؤال المطروح لدينا، والمثير للعديد من الشكوك هل أن يهود تونس كانوا مقيمين بمنطقة الملاسين قبل تحولهم إلى الحارة أم أن مجموعة منهم تحولت إلى الملاسين لفترة وجيزة بعد إنشاء الحارة بكثير؟

هناك مخطوط لمحااضرة كان ألقاها جاك فيهال Jacques Vê hel 1921 حيث تحدث عن انتقال مجموعة من يهود القرنة إلى الملاسين أقاموا بها مدة زمنية ثم عادوا فيما يجد إلى الحارة(42).

ولتعليل ذلك يتحدث جاك فيهال عن الخلافات القائمة بين يهود القرنة اللاجئين إلى البلاد التونسية منذ بداية القرن السابع عشر والقادمين من إسبانيا وأوروبا بصفة عامة واليهود التوانسة أصليي البلاد، وقد أدت هذه الخلافات إلى انقسام في صلب الطائفة اليهودية منذ 1710، ووقع تقنيته رسميا سنة 1741(43) ورغم الغائه قانونيا سنة 1944 فإنه مازال متواصلا إلى يومنا هذا على الأقل في مستوى العلاقات الشخصية والعائلية إلى درجة أنه من الصعب جدا أن يقع التزاوج بين الطرفين إلا في حالات نادرة. ففي إطار هذه

له العديد من الكرامات ومن الواجب زيارة ضريحه في جو احتفالي ولو مرة في السنة؟  
لقد ارتبطت قضية الزيارة السنوية لضريح هذا "الولي" بما أقدم عليه مردخاي قاريلة من محاولات للسيطرة على مؤسسة الصندوق الخيري الاسرائيلي لمدينة نابل .

#### 1- هيمنة قاريلة؟

لقد تأسست هذه اللجنة سنة 1905 قصد الاهتمام بشؤون طائفة نابل وخاصة بفقرائها ومعوزيها. ورغم أن رئيسها فيما بين 1905 و1912 هو ابراهام قاريلة فإن المسير الحقيقي لهذه اللجنة هو ابنه مردخاي قاريلة الذي يشغل آنذاك خطة أمين مال . وتمكّن هذا الأخير وهو جزائري الأصل وفرنسي الجنسية من ترؤس الصندوق فيما بين 1912 و1919. ورغم قصاته من هذا المنصب وتكليفه بخطة مندوب الحكومة لدى الصندوق المشار اليه فقد ظل مردخاي قاريلة هو المسير الحقيقي والفعلي لهذه المؤسسة ويعلن ويعلن عن بشاء من أعضاء الهيئة المسيّرة الى درجة أنه أصبح يلقب في صفوف يهود بلدته بـ"إمبراطور نابل" (52).

هذه الوضعية أدت الى تدمير مجموعة من اليهود حتى من بين اقربائه وإلى ظهور شق منازئ لتصرفات قاريلة الدكتاتورية (53) وفي صائفة 1934 وإثر مشادة مع مردخاي قاريلة استقال إسحاق ما مون من رئاسة الصندوق وتبعه بعد ثلاثة أسابيع أمين المال شيمون خشخاش معلّين استقالتهم "بأسباب صحية" (54) وراجت على إثر ذلك في نابل انطلاقة من شهر أكتوبر 1934 إشاعة مفادها بأن الحكومة باتفاق مع المراقب المدني لقربالية ستستلّي عن خدمات قاريلة وذلك بعدم تعيينه مندوبا لها على الصندوق الخيري (55). ومما أكّد هذا التوجه لدى مردخاي قاريلة إقدام الحكومة في نفس الفترة على تعيين ايلي ماموماني أو بالأحرى إسحاق مامو رئيسا ويوسف بن جبريل خشخاش أمين مال، دون أن تقع استشارته فقدم يوم 12 جانفي 1935 استقالته من منصبه وهي الاستقالة التي تراجع فيها فيما بعد وأجبر من الغد أعضاء الهيئة على اتباع خطاه وهي الهيئة المتكونة من أخيه صهيون قاريله وصديقه صهيون بن يوسف حداد وشريكه يوسف بن مسعود بوجناح (56).  
لقد تشعبت خيوط هذه الأزمة ورغم ارسال الحكومة للجنيتين في مارس 1935 وجانفي 1936 لتقصي الأمور فقد

محرز بن خلف لهم باعتبارها حماية سلطان المدينة. له سلطة دينية أقوى وأجدى من السلطة الدنيوية للباي التي وفرها اليهود القرائة، وذلك حتى يفرضوا شرعية تواجدهم وانتمائهم .  
ولكن رغم هذه المحاولة التجذيرية فقد يادر بعضهم بخلق أسطورة جديدة انطلاقا من عملية تزوير لمثل شعبي، حتى تمرّر فكرة صهيونية ألا وهي أن يهود تونس غرباء عن هذه البلاد ومنبتين وأن وطنهم الأصلي هو فلسطين ولا غير، وبالتالي يحق لهم أن يساندوا المشروع الاستيطاني الاسرائيلي . فانطلاقا من هذه الفرضية يريد جاك طيب بأن يقنع الناس بأن اليهود عندما يقومون كل أسبوع بإضاءة قنديل قرب زاوية محرز بن خلف اعترافا له، راج بين صفوف العوام المثل الشعبي القائل بأن "قنديل سيدي محرز ما يضيوي الا على البراني" أي الغريب الاجنبي (49) ولكننا نعرف كلنا أن هذا المثل غير صحيح إذ أن الناس يتداولون المثل القائل بأن "قنديل باب منارة ما يضيوي الا على البراني" للتعبير عن وحابة صدر المدينة لكل الأغراب .

وإذا نتبين من خلال ما تطرقنا اليه بأن علاقة يهود تونس واليهود التونسية بالتحديد بمحرز بن خلف هي علاقة متفعية أكثر منها فعلية ناتجة بالخصوص عن صراعات سياسية وايدولوجية في صلب الطائفة اليهودية ككل وهي خلافات ستطوف الى السطح أكثر فأكثر مع قضية الربّي يعقوب سلامة والزيارة التي يقوم بها اليهود سنويا الى ضريحه بنابل.

#### علاقة يهود نابل بالربّي يعقوب سلامة:

إن هذه العلاقة نفعية وانتهازية باتمّ معنى الكلمة ونتبنى هنا الملاحظة التي أوردها أحد موظفي الإقامة العامة، وهو سماران Samarann عندما وضع في ترة إحدى المراسلات الموجهة في جويلية 1940 الى الكتابة العامة للحكومة ملاحظة تقول بأن قضية ضريح الربّي يعقوب سلامة بنابل هي قضية "وهمية ولكن يجب المحافظة عليها" (50).

فإلى حدود سنة 1935 لا يعرف يهود وأهل نابل وكذلك يهود كل الإالة التونسية شيئا عن هذا الحبر. وإلى حدود هذا اليوم لا تعرف عنه سوى أنه من أحد المفسرين للتلمود عاش خلال القرن الثامن عشر بتونس العاصمة وانتقل الى نابل حيث توفي سنة 1774 (51).

وإذن، كيف وقع اختلاق فكرة اعتبار هذا الحبر وليا صالحا

"باسم الله وعونه، حضر لدينا، نحن عدول نابل المعضين أسفله السيد مردخاي حي بن المرحوم ابراهيم قاريلة وعمره سبع وخمسون وصرح لنا بما يلي:

"يادرت ببناء ضريح حول قبر الولي والمقدس الربّي يعقوب سلامة دفين مقبرتنا الاسرائيلية بنابل وذلك لنشر ذكره في العالم وتقدمت أنا وأخوي صهيون وبلي بهبة لكل المصاريف المدفوعة من أموالنا الخاصة لإقامة هذا الضريح وعزما على أن تنتظم بصفة أبدية زيارة رسمية سنوية غداة عيد الصّحح اليهودي مثما هو معمول به في كل البلدان عند أضرحة القديسين وعلى أن تكون مداخيل هذه الزيارة المذكورة، وكذلك العطايات والتبرعات التي تمنح في أي مناسبة أخرى، لفائدة المعوزين اليهود بنابل، وذلك بنسبة خمسة وسبعين في المائة لفائدة الصندوق الخيري الاسرائيلي بنابل، وخمسة وعشرون بالمائة لفائدة جمعية (كتاتيب) تلعود - ثورة بنابل، وفي صورة ما إذا حلت هذه الأخيرة، تكون كل المداخيل لفائدة الصندوق الخيري بنابل".

ويتعهد الصندوق الخيري الاسرائيلي بدفع كل المصاريف التي يستوجبها الضريح المذكور أعلاه من عمليات ترميم وتخصيص وإضافة وغيرها من الأشغال.

"ويقوم الصندوق المذكور بالإشراف على الضريح والتصرف فيه، وليس له الحق في تغيير ملامح الضريح المذكور ولا توسيعه، وعليه أن يتركه على الحالة التي جده فيها ولكننا نحن أصحاب الهبة وورثتنا أو ورثة ورثتنا إلى ما لا نهاية لهم حق توسيع وتحسين وتغيير معالم الضريح المذكور أعلاه من المصاريف المعلن عنها من أموالنا الخاصة".

"حضر لدينا أيضا الحاخام حايم بن يوسف حداد، وسنه 59 سنة، ورئيس الصندوق الخيري الاسرائيلي بنابل وبعد اطلاعه على ما سبق ذكره صرح بأنه يعترف بأن جميع مصاريف التشييد وغيرها قد وقع دفعها من قبل أبناء ابراهيم قاريلة وأنها من أموالهم الخاصة باعتباره رئيسا للصندوق الخيري الاسرائيلي بنابل فإنه يتعهد باسم الجالية اليهودية لهذه المدينة على تنفيذ رغبة المانحين المذكورين أعلاه. وعلى إثر ذلك أقسم الحضور على ما تم الاتفاق عليه أعلاه

"أقيمت هذه الحجة ووقع التوقيع عليها يوم الأربعاء 5 تشرين 5696 الموافق ليوم 2 أكتوبر 1935 ميلادية.

"وتم تسجيلها في دفتر رقم واحد صفحة 280 تحت رقم 500 وفي الدفتر رقم 2 صفحة 78 تحت رقم 153.

تواصل الصراع بين مردخاي قاريلة ونسب إسحاق مامو إلى حدود سنة 1948 حيث وقع إعادة الأول إلى منصبه في خطة مندوب للدولة لدى الصندوق الخيري بنابل (57) وخلال هذه الأزمة فيما بين 1935 و1948 استعمل مردخاي قاريلة كل الوسائل لإعادة هيئته على إدارة الصندوق الخيري وللإطاحة باللجنة الوقتية التي ترأسها إسحاق مامو منذ سنة 1935 متهما هذا الأخير بالوئبي (58) وبالتواطؤ مع إيطاليّا باعتباره ممثلا لفنصليتها بنابل (59) رغم أن إسحاق مامو كان دوما يؤكد ولاءه لفرنسا (60).

ليس المجال هنا أن نتعرض إلى تفاصيل هذه الأزمة وحيثياتها التي شملت كل مستلزمات الحياة اليومية حتى تلك المتعلقة بأزمة اللحم والمؤهلين لذبح الحيوانات والعمل في المسلخ إنما المهم هو أن نفهم بأن هذا الصراع له خلفيات سياسية من ناحية وطائفية من ناحية أخرى.

فمن الناحية السياسية نلاحظ وجود صراع بين الاتجاه المنادي بضرورة اندماج اليهود والانصهار في المحيط الفرنسي المهيمن على البلاد والذي تزعمه مردخاي قاريلة والاتجاه الصهيوني وكان إسحاق مامو من بين أعضائه النشطين (61) ولم يبرز هذا الصراع في الثلاثينات فحسب، بل انطلق منذ تأسيس أول جمعية صهيونية بنابل سنة 1913 والتي ترأسها آنذاك بصفته شرفية كبير الاحبار ناطان وزان (62).

ولكن هذا الصراع له أيضا خلفية طائفية ممثلة في الصراع بين يهود القرنه أصليي أوروبا واليهود التوانسة أصليي البلاد وشمال إفريقيا بصفة عامة حسب ما وقع الاتفاق عليه بين المجموعتين منذ القرن الثامن عشر (63).

فمردخاي قاريلة يعتبر نفسه من اليهود التوانسة نظرا لأصله الجزائري، بينما كل من ناطان وزان وإسحاق مامو فإنهما ينتميان إلى يهود القرنه.

#### ب- اختلاق مزارات ضريح يعقوب سلامة:

عندما حاول إسحاق مامو ومجموعته سنة 1935، إقصاء مردخاي قاريله عن شؤون الصندوق الخيري بنابل بحث هذا الأخير عن سبيل لإعادة هيئته على الصندوق وبالتالي على كامل الطائفة فأقام ضريحا على قبر الجبر يعقوب سلامة منذ أكتوبر 1935 وأعلن تنظيم زيارة سنوية لذلك المقام في عيد الفصح Pesah انطلاقا من ربيع سنة 1936 واعتبر ذلك بمثابة عملية تبرع وخدمة ليهود نابل بصفة عامة. أفراها في وثيقة عدلية بتاريخ 2 أكتوبر 1935 تقول هذه الوثيقة التي نورد ترجمتها :

## "التواقيع :

حاييم بن بنيامين باربانتي العدل الاول وموشى بن شلومو حداد، جليسه ومردخاي حي قاريلة وحاييم بن يوسف حداد" (64).

نلاحظ من هذه الوثيقة الصبغة الانتهازية لبناء هذا الضريح من قبل مردخاي قاريلة ومحاولته من خلال إقامة زيارات لولي "وهي" لإعادة هيمنته على الجالية اليهودية بنابل بصغة فعلية. ولكن ورغم هذا الاتفاق فإن اللجنة الوقتية للصندوق الخيري التي يسيروها في الخفاء اسحاق مامو تهاوت منذ 1937 في تنظيم الزيارة السنوية المتفق عليها، بعد أن قامت بذلك في سنة 1936 فقط بل أقدمت هذه اللجنة في سنة 1938 على تنظيم زيارة لقبر كبير الاحبار ناتان وزان -خصم قاريلة في سنوات 1920 المتوفى منذ سنتين أي في سنة 1936 (65).

لم يبق مردخاي قاريلة مكتوف الأيدي بل انه منذ 1937 أحث على هذا التصرف وهذا الإهمال (66) واقترح في أوت من نفس السنة تكوين لجنة للإشراف على هذه الزيارة لضريح يعقوب سلامة تتكون من خمسة أعضاء على أن يكون رئيسا لها باعتباره المؤسس لهذا المشروع الاقتصادي والاجتماعي إذ كان يرى بأن هذه الزيارة مناسبة لتحريك النشاط الاقتصادي بنابل (67) ووافق المقيم العام على هذا الاجراء (68) ولكن لم يقع تنفيذه الا في سنة 1940 (69) رغم معارضة بعض اليهود، فقد اعتبر أحد أعيانهم بأن تكوين مثل هذه اللجنة يمدد لإقامة دولة وسط الدولة (70).

ومن ناحية أخرى ودائما في إطار الصراع بين مردخاي قاريلة واسحاق مامو اعتبر هذا الأخير بأن مثل هذه الزيارة لا تكسب طابعا دينيا إذ يقضي اليهود القاصدين نابل كامل يوم الزيارة في الغناء والرقص واللهو والاكل (71) والحال أن معظم أعيان اليهود بنابل أصروا على الاحتفاظ بها رغم أجواء الحرب ولم يعتبرها الأهالي المسلمون "استغزازا لهم" مثلما ادعى اسحاق مامو (72) بل راوا فيها وسيلة لتنشيط الحركة الاقتصادية بمدينتهم (73) الى درجة أنه في سنتي 1947 و1948 عرفت نابل قدوم 3000 و6000 يهودي لمتاسك هذه الزيارة وتناسى المسلمون واليهود مشاكلهم الناجمة عن قضية فلسطين لانجاحها، إذ لم تسجل السلطات آنذاك أي تجاوزات أو اضطرابات (74).

## ج- تصهين الزيارة وانقراضها:

لقد تمكن مردخاي قاريلة عبر هذه اللجنة المكلفة بتنظيم زيارة ضريح يعقوب سلامة من العودة للإشراف على حفظ إدارة الصندوق الخيري الاسرائيلي بنابل، رغم محاولة الشيوعيين مرة أخرى إبعاده وبقي يشرف ويهيمن على حياة الجالية اليهودية بنابل الى حدود وفاته سنة 1950. وقد خلفه ابنه أندري قاريلة أحد زعماء الحزب الراديكالي بتونس. على رأس الصندوق الخيري ولجنة زيارة ضريح يعقوب سلامة. إلا أننا نلاحظ أن هذه الزيارة قد بدأت منذ ذلك الوقت تتصهين. إذ بدأ الزوار منذ تلك الفترة يتغنون بأغنية وضع كلماتها وألحانها يوسف حجاج من سوسة، نستشف منها الطابع الصهيوني إذ يتمنى فيها العنشدون التحول برمتهم الى القدس.

تقول هذه الأغنية :

إننا وعدت زيارة نابل : يا ربّي إنت اللي تسبق  
اللي تطلبني، حاضر نعمل : يا سيد ربّي يعقب سلامة  
اللي تطلبني يحضر يا سيد : فرح على اللي قلبو مكيد  
خلّصني نجحي نوزد ونعيد : ونفدح بالسيد وكلامه  
تفرح بالسيد الغالي : كل عام زيارتو تحصلاي  
طالب منك يا ربّي العالي : قومك إسرائيل على مقامه  
طالب منك يا مولانا : تخلصنا من كل أعذاب  
وتفرح قلوب الحزانة : وكل من زار تهرى إمامه  
فرحنا يا سيمر قاسينا : والقدس الكل فدينا  
عجايبك تحبو تورينا : بركة السيد صاحب الغمامة  
بركة سيدي مولى الخصال : كسامل في زين الفعائل  
بالثورة على كل شيء طاب : ربّي يجاوب ويهب كلامه (75)

إننا نلاحظ من هذه الأغنية التوجه الصهيوني الذي اتخذته هذه الزيارة التي اندثرت مع استقلال البلاد وأصبحت بنابل وكأنها شيء منسي، رغم محاولات ميخال سراف، أصيلة نابل، إحياء ذكرى يعقوب سلامة من خلال نشريات متحفها للعداات والتقاليد اليهودية ليهود تونس في اللد بإسرائيل. ذلك أن علاقة يهود نابل ويهود تونس عامة بهذا "الولي" مثل علاقتهم بسيدي مرزول لها أي صبغة دينية وإنما كانت ذات طبيعة انتهازية ونفعية.

## هوامش :

- 1) cf. André chouraqui : La marche vers l'occident, les juifs d'Afrique du nord, Paris, 1953, p.63
- 2) cf. Mohamed hedi cherif : Pouvoir et société dans la Tunisie de hussayn ben Ali ( 1705-1740), Tunis, 1986.2 t, Tunis 1986
- (3) عبد الواحد المكتبي : شحات أهل وسلات من 1762 حتى بداية القرن العشرين في تونس ، دار سحر للنشر، دت (1998).
- (4) أندري شورواقي : نفس المرجع ، ص 82.
- 5) cf. Abdelhamid Hénia : propriété et strategies sociales à Tunis (XVII- XIXe siècles) Tunis 1999, p.232.
- 6) cf. paul Sebag : les juifs de Tunisie au XIX siècle d'après J.J Benjamin II, in les cahiers de Tunisie , 28, 1959.
- (7) انظر مقال Durub طفي دائرة المعارف الاسلامية، النسخة الفرنسية، بريل، ج VII، صص 473-474.
- (8) انظر جريدة « La Dépêche Tunisienne » بتاريخ غرة مارس 1936.
- 9) David cazès : Essai sur l'histoire des Israélites de tunisie, Paris, 1889, pp. 76 - 79.
- 10) Ilan Helévi: Question juive, Ed - Minuit, Paris, 1981, 372 P
- 11) Dr louis Frank : Tunis, Description de cette Régence, univers pittoresque, VII, Paris, 2850, p.96.
- 12) cf. Eusèbe Vassel : La littérature populaire des israélites Tunisiennes, 2 volumes, Paris, 1908, p.127
- 13) voir Jules moutels : Rabbi Fradji Chouat, in Revue Tunisienne, 1894.
- 14) voir Félix Allouche : rebbi youssef el Maaribi, in Revue littéraire juive, 1928.
- 15) Annuaire Israélite de Tunisie , éd. Rictor Nattaf, Tunis, 1949
- 16) voir Rodolphe Arditti : Rabbi Hai Taieb, in Revue tunisienne, 1904.
- 17) voir felix Allouche : pèlerinage à la ghriba, in evidences, 1951.
- (18) وانظر عملنا : يهود جربة الى حدود الأربعينات : التطور العرقي، ملتقى البشير القبلي، ميمون - جربة - ديسمبر 1990.
- (19) صرح لي في السبعينات المعفور له موسى ماناكو : السكرتير الأول سابقا لجريدة " لايراس " التونسية بأن اليهودي التونسي إذا أقسم باللهي موسى يمكن ك أن تشك في قسمه، ولكنه إن أقسم بسمدي محرز وسيدمي المنصف بأي فإنه لا يحتك ولا يكتب.
- (20) حول علاقة يهود القرون واليهود التونسية، انظر [http://André Chouraqui : op.cit., pp.261, 301]
- David Cazès: op cit
- René Arditti : aperçu historique sur la judaïsme Tunisienne, in chaloum, janvier 1927.
- Paul Sebag : La Hara de Tunis , Paris , 1959, pp.89-92
- ودراستنا : يهود تونس في بدايات نظام الحماية (1881-1911) مجلة الحياة الثقافية تونس عدد 1990, 57, صص 56-70.
- 22) Olfa Ben Achour : La condition des juifs tunisiens de 1881 à 1914, mémoire de maîtrise d'arabe, option histoire, paris IV - Sorbonne, sous la direction de Jacques Fréneaux, septembre 1997, Ronéat, p.17
- 23) David Cazès: op. cit . p. 76-79
- 24) Paul Sebag : histoire des juifs de Tunisie des origines à nos jours, paris, l'harmon, 1991, p.47.
- (25) محمد الطالبي : الحرية الدينية بالأندلس والقاعدة والشذوذ، مجلة دراسات أندلسية عدد خاص 7، ج1، جانفي، 1992.
- (26) الوزير السراج : الحال السندسية في الأخبار التونسية، تقديم وتحقيق محمد الحبيب الهيلة دار الغرب الاسلامي ، بيروت 1984، ج1، صص 364 و 562.
- 27) voir : habib Jamoussi : le légendaire dans l'histoire des juifs de tunisie : exemple la hara de tunis, in Histoire communautaire, Histoire plurielle , la communauté juive de tunisie - Tunis , c. p.u : 1999, pp. 91-99
- 28) Olfa ben Achour : op. cit
- (29) انظر روبرت برونشليك : تاريخ افريقية في العهد الحفصى من القرن 13 الى نهاية القرن 15م ترجمة حمادي الساحلي، دار الغرب الاسلامي، بيروت 1988، ج1، صص 448
- 30) Paul sebg : op: cit . p.47
- (31) انظر : محمد بلخوجة : تاريخ معالم الايمان في التوحيد والتجديد، تونس 1358 هـ / 1939 م، ص 126.
- 32) Roger -Hédi Driss: Manaqib sidi Mehrez Ibn khalaf, Alger, 1959.
- (33) انظر عبد المجيد بن حمدة : سيد محرز بن خلف وموقفه من الشيعة وأهل السنة، سلسلة آفاق إسلامية، عدد، وزارة الشؤون الدينية، تونس ، جانفي 1994، صص 146-147 لا يذكر عبد المجيد بن حمدة في هذه الدراسة مصادرهم، ثم انه يداري الواقع عندما يقول بأن إقامة اليهود بالحارة " استمرت (...) الى أيامنا" ... والحال أننا نعلم بأن اليهود بدؤوا بغادرة الحارة منذ سنة 1956، وغادروها تماما إثر أحداث نكسة جوان 1967 للتحول إما إلى فرنسا أو إلى إسرائيل.
- Doris Omsimon- Douat : immigrants d'Afrique du Nord en Israël, évolution et adaptation, Paris, 1970, 615 p
- انظر في هذا الشأن

34) Cf. R. Bouquero de voligny: Tunis, derrière les murs, Tunis, 1922, pp87-88

(35) ويقصد بها في الواقع أسطميول

36) Le comité judéo-musulman pour L'Indépendance (1921-1922) intervention présentée à l'occasion de la commémoration du 70<sup>ème</sup> anniversaire du parti destour, mars 1990, ronéot.

37) L'activité sioniste dans la tunisie de l'entre-deux guerres (1920-1939), C.A.R. Université de Tunis, sous la direction de Bechir Tlii, tunis, octobre 1980, ronéot.

38) cf d'Abdelhamid Larguech : Les ombres de la ville, Pauvres, marginaux et minoritaires à tunis (XVIII<sup>é</sup> et XIX<sup>é</sup> siècles), Tunis, faculté des lettres de Manouba et C.P.U. 1999, pp.349-350.

(39) القاضي عياض : ترتيب المدارك في اعلام مذهب الإمام مالك، تحقيق أحمد بكير، بيروت، 1387/1967.

(40) ابن خلكان، وفيات الأعيان، القاهرة، 1310، 87.

(41) الوزير السراج، الحلل المستندية في الاخبار التونسية، دار الغرب الاسلامي بيروت 3 اجزاء. انظر بالخصوص ج I صفحات 849، 848، 847، 829، 607، 557، 643، 655، 687، 702 ج III صفحات 138، 234، 851، 850.

(42) cf Jaques Véhel: grana et Touansa ou les deux communautés juives de Tunis, 1921, manuscrit 347، 344، 343، 342، 341.

لقد مكتنتا ألفة بن عاشور مشكورة من نسخة مصورة من هذا المخطوط  
(43) cf, Robert Attal et Claude Sitbon : Regards sur les juifs de Tunisie, paris, Albin Michel, 1979, p 12.

(44) Cf.G. Loth : "Arnoldo Soler, Chargé d'affaires d'Espagne à Tunis et sa correspondance (1808- 1810), dans la Revue Tunisienne, 1906, pp.147-148.

(45) انظر الهامش رقم 42

(46) نفس المرجع

(47) Paul Sebag: Tunis, Histoire d'une ville, paris, L'harmattan, 1998.

(48) نفس المرجع.

(49) Cf, Jaques Tatieb : Etre juif au maghreb à la veille de la colonisation : Paris Albin Michel, 1994, p.36.

(50) الارشيف الوطني بتونس (أ.وت)، سلسلة D صندوق 221 ملف 14 وثيقة بتاريخ 6 جويلية 1940 عدد 318

(52) l'intransigeant, 3 oct 1920

(51) انظر الهامش عدد 17.

(53) انظر بوإستا، يهود مدينة نابال خلال فترة الحماية ضمن كتاب "الوطن القبلي في الماضي والحاضر" - المؤسسة الأولى حول تاريخ الوطن القبلي - نابال - مارس 1993.

(54) أ.وت: سلسلة D صندوق 221، ملف 14، تقرير كومبينا compena بتاريخ 19 أكتوبر 1935.

(55) نفس المصدر مرسلة بتاريخ 27 أكتوبر 1934.

(56) نفس المصدر محضر جلسة اجتماع هيئة الصندوق ليوم 13 جانفي 1935.

(57) مرسوم 19 سون ماي 1948 الصادر بالرائد الرسمي بتاريخ 28 ماي 1948.

(58) انظر جريدة La bataille بتاريخ 28 جانفي 1937 ومارس 1937.

(59) أ.وت: سلسلة D صندوق 221 ملف 14 مرسلة المراقب المدني بقرمالية بتاريخ 23 أوت 1937.

(60) نفس المصدر، رسالة إسحاق مامو إلى المقيم العام مارسال بيروطن بتاريخ 15 مارس 1935.

(61) يقول روبرت تاتيب وكلود سيبتون في تأليفهما المذكور أعلاه بأن إسحاق مامو اعتكف و خاصة بنابل فيما بين نوفمبر 1942 وماي 1943 وتوهم كتاب "حب الوطن" لإبراهيم مابو Abraham Mapou من الفرنسية إلى العبرية "دون أن يتعرض إلى أي مضايقات".

(62) انظر جريدة "الفجر" (عبرية) ليومي 3 أوت و 12 سبتمبر 1913.

63) Cf, Jaques Véhel : op. cit ( manuscrit) R. Attal / cl. Sitbou : op. cit, p12  
وينص هذا الاتفاق بصفة عامة على اعتبار كل يهودي قادم من أوروبا قريبا وكل يهودي ينتمي إلى العالم العربي الاسلامي تونسيا.

(64) أ.وت سلسلة D صندوق 221 ملف 14/2، وثيقة عدد 334.

(65) نفس المصدر: رسالة قارية إلى المقيم العام بتاريخ 16 جوان 1938

(66) نفس المصدر. رسالة عامل نابال، حسني حسن عبد الوهاب بتاريخ 23 جوان 1938.

(67) نفس المصدر: رسالة المراقب المدني بقرمالية بتاريخ 23 أوت 1937.

(68) نفس المصدر: تساميل المقيم العام في هامش رسالة المراقب المدني المؤرخة في 2 جويلية 1938: "لماذا لم يقع تطبيق اقتراح سنة 1937؟"

(69) نفس المصدر: تقرير فيتوسي بتاريخ 7 ماي 1940.

(70) نفس المصدر: رسالة مدرخاي خشخاش بتاريخ 28 أفريل 1940.

(71) نفس المصدر: رسالة إسحاق مامو بتاريخ 17 أفريل 1940

(72) نفس المصدر ونفس الرسالة.

(73) نفس المصدر: رسالة قايد نابال بتاريخ 11 مارس 1940. ورسالة المراقب المدني بقرمالية بتاريخ 14 ماي 1940.

(74) أ.وت سلسلة E صندوق 31 أوت 1948 و 7 جانفي 1949.

(75) مأخوذة من نسخة بالعبري، عربية على ملكنا.

# أولياء تونس من خلال كتاب : تاريخ الدولتين الموحديّة و الحفصية

صالح العسلي\*

بمنطقة الساحل التونسي إلى أن يجيب شيخه أبا هلال السدادي الذي قال له:  
" امش إلى منزلك وافتح زاوية ينتفع الناس على يديك "

يقوله :

" يا سيدي إنني لا أقدر على ذلك ولا أطيقه، لأن الساحل عامر بأولياء الله تعالى وفيه طوائف"(2).

وكان هؤلاء الصلحاء يحظون باحترام الأمراء الحفصيين(3) واعتقاد العامة في كراماتهم(4).

لقد حاولنا تتبع أخبار هؤلاء الصالحين والصوفية الواردة في كتاب : " تاريخ الدولتين الموحديّة والحفصية " حتى نتعرف إلى كيفية إهتمام المؤرخين بهذه الفئة من الناس وطريقة معالجتهم لأخبارهم وأحوالهم فيما صنفوا ووضعوا من كتب تاريخية، ذلك أن كتب المناقب والمطبقات والفهارس والرحلات التي دونت لتلك الفترة كانت ضئيلة بأخبارهم غير مستوفية، في نظرنا، لحقهم وبما يتناسب مع عددهم الهائل. كذلك نذكر أنه من بين الأسباب التي دعتنا إلى اختيار كتاب " تاريخ الدولتين " للقيام بهذه المحاولة هو أنه آخر أثر وضعه مؤلف معاصر للدولة الحفصية.

فمن بين الكتب التي أرّخت للدولة الحفصية نجد مصدرين أساسيين: عاش صاحب الأثر الأول في بداية الدولة الحفصية، وبذلك اعتبره المؤرخون أقدم مرجع ونعتي به عبد الرحمن ابن خلدون(5) (732-1332/808-1406) صاحب كتاب : " العبر وديوان المبتدأ والخبر في أيام العجم والعرب والبربر ومن عاصرهم من ذوي السلطان الأكبر"(6) وقد خصص الثلث الأخير من كتابه لتاريخ المغرب العربي وخاصة الدولة الحفصية وذلك في الجزئين الأخيرين السادس والسابع من كتابه المذكور. ولكن هذا القسم جاء خاليا من كل إشارة إلى أخبار هؤلاء الصوفية(7).

أما الكتاب الثاني فهو : " تاريخ الدولتين الموحديّة والحفصية "(8) الذي توقف صاحبه أبو عبد الله محمد بن إبراهيم ابن اللؤلؤ الزركشي(9) عند أحداث سنة 1447/882 والذي بانقطاعه ضلت السبل وعميت المسالك(10)، وقد احتوى على ذكر أخبار بعض هؤلاء الصلحاء، سنفصل فيه القول فيما يلي من البحث.

في الوقت الذي بسط فيه الحفصيون نفوذهم نهائيا على أفريقية واستأثروا بحكمها (627-1230/976-1569)، كانت الحركة الصوفية تضم في مناطق متعددة من البلاد، وعلى امتداد ثلاثة قرون ونصف عددا كبيرا من المتصوفة البارزين(1).

وقد زاد عدد هؤلاء المتصوفة ونما، على امتداد فترة حكم الحفصيين، بصفة ملفتة للنظر سواء في عاصمتهم تونس أو في داخل البلاد وخاصة في المنطقة الممتدة من القيروان إلى الساحل وغيرها، وهو ما دعا الشيخ سالم القديدي (ت.1299/699) من أقطاب متصوفة القرن السابع الهجري

ويندرج ضمن هذين الأثرين كتابا :

- " الفارسية في مبادئ الدولة الحفصية " (11)، لأبي العباس أحمد بن حسين بن علي ابن الخطيب ابن القنفذ القسنطيني (ت 1409/810).

- "الأدلة البينة النورانية في مفاخر الدولة الحفصية" (12) لأبي عبد الله عمر بن الشماخ (13) الذي وضعه سنة 1488/861. وهما كتابان مفيدان لمقابلة الأحداث أو لتوفير بعض المعلومات التكميلية" (14)، ولكنهما يكادان يكونان خاليين أيضا من كل إشارة إلى هؤلاء الصلحاء الذين عمرت بهم البلاد في تلك الفترة.

وبالإضافة إلى الكتب التاريخية المذكورة نجد أخبار الدولة الحفصية مبثوثة هنا وهناك في كتب المناقب والتراجم والسير والفهارس وكتب الرحلات. فهل اعتنت هذه الكتب بأخبار الصوفية والصلحاء؟

- أما كتب مناقب صلحاء تونس في هذه الفترة فتكاد تكون مفقودة عدا ما جاء في كتاب معالم الإيمان (15) الذي اهتم بالأساس بأهل القبريوان ومن زارها وحل بها. وكتاب "رجال الشرف" للواري وهو مفقود.

- أما كتب التراجم والسير التي أروحت للرجال الذين عاشوا في الفترة الحفصية سواء منهم المشرقيين أو المغاربة مثل:

الغبريني (16) (ت 1315/714) صاحب كتاب : " الدلاية فيمن عرف من العلماء في المائة السابعة بهجاية". ابن شاکر الكتبي (17) (764) صاحب " فوات الوفيات، والصغدي (18) (ت 734) صاحب الوافي بالوفيات وابن فرحون (19) (ت 1379/799) صاحب الديباج المذهب وابن حجر العسقلاني (20) (ت 1449/852) صاحب الدرر الكامنة والسخاوي (21) (ت 1497/902) صاحب الضوء اللامع في أعيان القرن التاسع. وابن القاضي (22) (ت 1025/960) في درة الحجال بأسماء الرجال، والتميمكي (23) (ت 1627/1036) صاحب نيل الابتهاج. وقد احتوت هذه المصنفات على تراجم عدد كبير من أهل أفريقية الذين عاشوا في الفترة الحفصية سواء منهم من ذاع صيته أو من خمل ذكره مع تركيز خاص على العلماء وفقهاء المالكية الذين عاشوا في تلك الفترة، ولكن ما تضمنته من أخبار لا يشفي الغليل فيما يتعلق ببحثنا.

أما كتب الرحلات فهي بدورها لا تسعفنا بالشيء الكثير في عنايتها بالتاريخ لهؤلاء الصلحاء إذ أن رحالة تلك الفترة اهتموا جميعا على قدر مختلف من الإيجاز والتفصيل بما يهم المناخ

العام الذي كان يعيش فيه الناس في تلك الفترة، بالأخص وصف الجو العلمي السائد آنئذ وما كان يسترعي انتباههم بالخصوص أسماء الرجال الذين التقوا بهم مقتصرين على بعض التواريخ والإشارة إلى أهمية بعض المدن، ونذكر من هذه الرحلات :

التيجاني (24) أبو عبد الله (ت 1337/708)، صاحب "رحلة التيجاني" وابن رشيد (25) (ت 1321/721) في كتابه "ملء العيبة"، وابن بطوطة (26) في رحلته (ت 1321/721) والبلوي (27) (ت 1321/721) في كتابه : " تاج المغرب في تحلية علماء المشرق".

ونظرا إلى أن الزركشي هو آخر مؤلف معاصر للدولة الحفصية وقد امتاز عن بقية المصنفات الأخرى بذكر عدد من الصلحاء فقد اخترناه كما بيّنا لتتبع أخبار هؤلاء من ناحية، وللنظر في كيفية معالجته لأحوال المتصوفة مع أنه مصنف تاريخي غير مختص في المناقب ولا في الطبقات.

فمن هو صاحب هذا الكتاب ؟ ومن هم المؤرخ لهم من الصوفية ؟ وكيف تمت الإشارة إليهم ؟

### التعريف بالمؤلف :

لم نجد في كتب التاريخ ما يسمح لنا بالتعريف به ولا بأسرته. كما لم يثبت عند أي من الدارسين تاريخ ميلاده، والأرجح أنه ولد بين نهاية خلافة أبي فارس عبد العزيز 796-837 وبداية خلافة حفيدة أبي عبد الله محمد المنتصر 837-839 وذلك اعتمادا على ما ذكره الزركشي نفسه في آخر كتابه الموسوم: "ببلوغ الأمان" حيث يذكر جملة من أساتذته الذين كانوا يزاولون التدريس سنة 840 وقد يكون أصله من لؤلؤة بجاية.

يذهب البعض إلى أنه كان عدل إشباه في ديوان الوثائق في البلاط الحفصي - دون تبيين عدد الخلفاء الذين خدمهم - وأنه كان في الخدمة خلال فترة حكم السلطان أبي عمرو عثمان. ولم يثبت عند أحد تاريخ وفاته بالتحديد ويرجح أغلب الدارسين أنها كانت في سنة 1525/932 سنة وفاة محمد بن الحسن الحفصي.

### الكتاب :

يمثل النموذج الكامل للحوليات الجافة ذات المادة الغزيرة نسبيا. وقد تناول الكتاب بالدرس في قسمه الأول الحركة الموحدة ودولة بني عبد المؤمن ثم انتقل بسرعة إلى بني حفص



الآخرين. فنراه يذكر بعض صفاته ويورد بعض ما كتبه لوما على القاضي ابن عبد السلام وعلى الخليفة نفسه.

وكان الزركشي يطلق على الصوفية جميعهم صفة الشيخ الصالح فقط ولربما قصد المنتصر الصوفي بكلمة الإمام وخص أبا حفص عمر الزركاكي (31) بكلمة استعارها من عهد طلبة زهاد القبروان وصوفيته وهي المرباط.

أما صفة الولي فنراه شحيحا بها وكأنه به يتحرج من استعمالها ولعلها لم تكن راجحة في عصره ولعلها كانت مرتبة لا يبلغها إلا الخاصة إن لا يطلقها إلا على أربعة فقط من بين كل أفراد القائمة وهم :

أبو مدين شعيب والمرجاني والجبالي وابن عروس.

وأغلب هؤلاء الستة عشر إذا ما استثنينا الأول والأخير أي أبا مدين فدين تلمسان وأحمد بن أبي زيد فدين المنستير، هم مدفونون في تونس ثلاثة بالجلاز، وبضواحي تونس القريبة : واحد بمرناق وستة في جبل المرسى جراح بجبانة السادة الأخيار- سيدي عبد العزيز اليوم - وهناك واحد مدفون في بيته بباب الجديد بتونس وهو أبو هلال عياد وثلاثة بزواياهم وهم ابن عروس بالقصبة وسيدي فتح الله بجبل الجلود وسيدي الطريف بجبل العريسي.

ويمكن أن نستنتج من هذا أن عادة دفن بعض الصالحين في بيوتهم أو في زواياهم لم تكن شائعة في تلك الفترة.

وعلى ذكر الزوايا يجدر القول هنا بأن هذه الكلمة كان لها في تلك الفترة استعمال آخر ولها مفهوم يخلو من هالة القدسية التي تحاط بها والتي سبّدت في اكتسابها بدءا من القرن العاشر الهجري/ السادس عشر ميلادي تقريبا وما بعده بانتشار الطريقة في بلادنا. فمن استعمال الزركشي لها في كل السياقات في كتابه تبدو هذه الكلمة لا تعني بالضرورة مقام الولي الصالح أو التربة التي تشيد له بعد وفاته ذلك أن كل الزوايا المذكورة وهي أربعة فقط شيدت من قبل الأمير في حياة الولي نفسه وليس من الضروري أن يدفن فيها عند مماته فالمرجاني مثلا دفن في الجلار رغم أنه كانت له زاوية يسكن فيها في حياته.

فالزاوية تعني في تلك الفترة بالأساس الفندق الذي يأوي إليه المسافرين للاستراحة، فالزركشي يقول عند الحديث عن مآثر الأمير أبي فارس (796هـ-837هـ) : "ومنها بناؤه للزاوية التي بحومة الداموس خارج باب علاوة المعروف بالشيخ الصالح سيدي فتح الله جعلها ملجأ للواردين من تلك الجهة إذا لم يقدرُوا على الوصول إلى المدينة. كما بنى أبو فارس زاوية باب البحر

واهتم بتأريخهم لا غير إلى أوائل سنة 1477/882 من عهد السلطان عثمان ثم توقف بسرعة عند ذلك الحد وكان الكتاب لم يكتمل. وتكون أهمية الكتاب في صيغته الإخبارية التي تكاد تكون فريدة من نوعها بالنسبة إلى القرنين الخامس عشر الميلادي وبلاد المغرب، فلو أنه لما عرفنا أي شيء تقريبا عن تاريخ أفريقية والمغرب الأوسط في القرن الأخير من العصر الوسيط. وفي الجملة فإن الكتاب يعتبر ثمينا باعتبار أن ما ورد فيه يعتبر ضروريا لمعرفة التاريخ العمراني للعاصمة الحفصية، وثمانيا أيضا نظرا لما أتى به من عنصر جديد يتمثل في الفترات التي خصصها لذكر الوفيات من علماء وقضاة صوفية.

فمن هم هؤلاء المتصوفة ؟ ومك عددهم ؟ وكيف ورد ذكرهم في تاريخ الدولتين ؟ وما هي الفترات التاريخية التي عاشوا فيها ؟ وأين عاشوا ؟ ومن أين جاؤوا ؟ وأين دفنوا عند مماتهم ؟ وما هي آثارهم ؟ وهل دونت مناقبهم ؟

تجدر الإشارة في البداية إلى أن النص في هذا الكتاب كان يراوغنا كلما أمسكنا بأحد خيوطه اعتبارا لتعارض أهداف النص المكتوب مع الفرضيات المطروحة ونظرا لاستمرار عمليات التركيب وإعادة التوليف الذي رمنا إخضاع النص له. وعلاوة على هذا وذاك، فإن كل الفرضيات التي سنقدمها تبقى هشبة ولا تخلو من الجزئية نظرا لمحدودية المدونة.

إن عدد من ذكر الزركشي أسماءهم في هذا الكتاب وخصهم بالذكر من الصوفية لا يتجاوز تحديد خمسة وثلاثين اسما منهم غير أنه اقتصر على تاريخ وفاة ستة عشرة منهم فقط، أما بقية الأسماء الأخرى فقد ذكرها عرضا (أنظر الجدول الوارد في آخر هذا البحث).

وتبدأ القائمة بأبي مدين شعيب (28) المتوفى سنة 590هـ وتنتهي بأحمد ابن أبي زيد فدين المنستير (29) سنة 869 هـ وبذلك تكون القائمة قد غطت فترة زمنية تزيد عن قرنين وثلاثة أرباع القرن أي 279 سنة بالضبط. وإذا استثنينا أبا مدين شعيب نجد البقية كلهم قد عاشوا في عهد الدولة الحفصية في مختلف مراحل حياتها.

لقد ذكرهم الزركشي، كما سبق أن أشرنا، عند ذكر تاريخ وفاتهم كما هو الشأن المتعارف عليه في كل الكتب التاريخية التي اتخذت الحوليات منهجا، ولم يشذ الزركشي عن هذه القاعدة أي ذكر الشخص بمناسبة التاريخ لوفاته بدون أن يتبع ذلك بأية معلومات أخرى، إلا فيما يتعلق بعلي بن المنتصر الصوفي (30) الذي أفاض نسبيا في ذكر مناقبه بالنسبة إلى

بمناسبة استدعاء الخليفة له إلى مراكش لما اشتهر من أمره ببجاية(36).

أما أبو سعيد الباجي فيعود ذكره في تقديرنا إلى أن أبا العلاء الموحدي الذي كان له اعتقاد كبير في الأولياء والصالحين كان يتقرب إليه بتقديم العروض والهدايا المختلفة وكان هذا الولي يرفضها(37)، وكذلك الشأن تقريبا بالنسبة إلى تلميذه أبي هلال عياد.

أما أبونا عبد الله وهو مخلوق بن علي الهواري الناشئ فربما ذكره لأنه كان مكلفا بتأمين المرابطين(38). أما الصقلي فقد يكون ذكره نظرا إلى أنه كان راوية لخبر يتعلق بالمهدي بن تومرت وقد أشار إلى ذلك في بداية الكتاب(39).

أما المرابطين فيمكن أن رشع أحد الأمراء الذي رباه هو في كنفه بعد قتل والده وظهور الدعي في تونس لولاية العهد وقد استجاب له السلطان، وعلاقة هذا الولي بالسلطان أوضح من أن يعرف بها(40).

أما أبو عبد الله الزبيدي فقد يكون ذكره لشهرته إذ أنه بمناسبة ذكر وفاته هذا الولي ودفنه ببجاية السادة الأخيار بالموسى ذرى الزركشي يستطرد ليذكر لنا كل من دفن هناك من الأخيار(41).

أما علي المنتصر الصوفي فيمكن أن نراجع الكتاب لنعرف أنه كانت له حظوة خاصة لدى السلطان وكان يتجرا على تعنيف القاضي ابن عبد السلام جهارا وتوجيه اللوم مباشرة إلى الأمير(42). أما أبو عبد الله محمد الظريف فلا أظن أنه ذكره لظروفه فقط بل قد يكون ذكره لشهرته أو لعلاقة الخليفة به وهو ما لم يثبت لدينا.

أما سيدي فتح الله، فالزركشي يذكر أن الخليفة أبا فارس عبد العزيز هو الذي بنى زاوية لهذا الولي في حياته في جبل الجلود(43).

أما أبو الحسن علي الجبالي فلم نوفق في إثبات علاقته بأحد أجداده الذي يحمل نفس الاسم والذي ذكر صاحب الفارسية بأنه كان مؤيد أحد الخلفاء الحفصيين.

أما سيدي أحمد عسيلة فلصداقة الحميمة بسيدي ابن عروس بملازمته له وأيضاً ربما لعلاقته الوطيدة بالسلطة وقد يكون هذا هو السبب في قتله من قبل أحد الأعراب في سبخة سيجوم(44).

أما الولي أحمد بن عروس فعلاقته بالدولة الحفصية أشهر من أن يعرف بها.

وزاوية خارج باب سعدون كما بنى أبو عمرو عثمان (389هـ/893هـ) زاوية القندق فوق غابة شريك قبلي زغوان وزوايا عين زميت والمنهيلة وعرباطة وسكرة والتومي(32). والأغرب من ذلك فإننا نجد من الصلحاء أنفسهم من يستهجن هذه الكلمة ويحذر من سكنى الزوايا. يقول محمد الظريف الولي الصالح :

إن الزوايا بسد للهموم  
وربما تفضي إلى الهاوية  
زوت عن السنة عمارها  
ومن أجل ذلك سميت الزاوية(33)  
وجاء في مناقب السيدة المنوبية :

حكي عن سيدي أبي عبد الله محمد المرابطين أنه أتى إليه بعض المرابطين وقال له : أوصني يرحمك الله، فقال له : أنك عن ثلاث وأوصيك بثلاث، فأما الوصية فعليكم بتقوى الله ولا تخف أحداً وعليكم بطريق الرشاد وعليك بسنة الله ورسوله. وأما الذي أنك عنه فإياك وخلة أفرار الزنا. فقال له : ومن هم؟ فقال : الوسواس سكان الزوايا وسكان المدارس فهم إخوة الألباس(34).  
ومما قد يؤيد هذا الافتراض أن الزركشي لا يطلق على ما

نسميه اليوم مقام الولي الصالح محرز بن خلف أو زاوية سيدي محرز- وهي التي كما نعلم كان الملوك الحفصيون يحيطونها بهالة كبيرة من الاحترام والتجليل إذ هي تضم رفاة أفراد هذه السلالة بل نراه يطلق عليها اسم دار الولي الصالح فقط(35).

أغلب الصوفية المذكورين في تاريخ الدولتين من تونس ما عدا من شذ منهم مثل أبي مدين شعيب أصيل الأندلس وكذلك أبو سعيد الباجي وسيدي فتح الله الذي يطلق عليه لقب العجمي والذي يرجح بأن أصله من خوارزم.

### علاقة الأولياء بالإدارة الحفصية :

يبدو بدهاً أن ما يجمع بين هؤلاء المذكورين هو علاقتهم بالسلطان-وهي فرضية قد تبدو متسعة وتستحق مزيداً من البحث والفحص ولكنها أمر وارد، فهي تقريبا تكاد تكون القاسم المشترك بينهم أو على الأقل بين ثمانية منهم أي الثلثين، إذ الأرجح أن الزركشي قد اعتمد في ذكرهم على ما توصل إليه من وثائق وهو الذي كان يشغل خطة عدل إشراف في البلاط الحفصي.

فهذا أبو مدين شعيب يذكره الزركشي ويحدد تاريخ وفاته

قصره لمناظرة العلماء لما وشى به ابن البراء. كما تتمثل هذه العلاقة بصفة أوضح عندما توطدت العلاقة بين هذا الولي وبين الأمير الليثاني شقيق أبي زكريا الذي شفع في أبي الحسن وأخرجه من السجن وأكرمه بل أصبح من مريديه(46).

كما لا يفوتنا هنا أن نسجل بأن الزركشي لم يهتم بذكر صوفية الأندلس ولم ينزلهم المنزلة التي يستحقون فيعاملهم معاملة التكرات عندما يذكرهم، فهل كان هناك تنافر في عهده بين صلحاء تونس والدخلاء من الأندلسيين؟ فهو يقول: " في سنة 647 توفي المولى أبو زكرياء يحيى صاحب تونس في محلته بظاهر بونة ودفن من الغد بجامع بونة إلى جانب الشيخ الصالح أبي مروان"(47) فقط. والحال أن الغرياني يقول إن مقام هذا الولي الصالح عبد الملك بن مسرة اليحصبي القرطبي هو أحد الأماكن الأربعة التي يستجاب فيها الدعاء(48).

وكما يعامل ابن مسرة تراه يعامل ابن سبعين بنفس الطريقة إذ يذكر اسمه عرضا بمناسبة قدوم بيعة مكة على المستنصر الحفصى سنة 650 هـ. والحال أن عبد الحق بن سبعين هو الذي حرر هذه البيعة ولربما هو السبب من وراثتها(49).

ولعل عدم اهتمام بابي علي النبطي 610 هـ وعدم ذكره له في كتابه مع شهرته في البلاد التونسية يتم عن العداوة التي كانت قائمة في ذلك الوقت، أي في أوائل الدولة الحفصية بين الموالين للموحدين والمناصرين للحفصيين وقد اتهم الدهماني الموحدين بسم أبي علي النبطي وقد تعرض لطفي عيسى لذلك في مقال نشرته مجلة "إبلا"(50). وإذا كان لنا أن نخرج بنتيجة من خلال هذا العرض فإننا نعتبر كتاب : تاريخ الدولتين عينة ممثلة للكتابة التاريخية في عهد الدولة الحفصية. وإذا اعتبرنا أنه ليس كل ما يحدث في التاريخ ذا أهمية تاريخية بالنسبة إلى المؤلف، ولا وجود في الممارسة الفعلية لكتابة التاريخ للأحداث المحضة، ذلك أن الحدث ينتقى طبقا لما له من علاقة وثيقة بما تعتبره كتابة التاريخ، الرسمي، وحدة عملها الأساسية وفي هذه الحالة تتمثل هذه الوحدة في "التاريخ للدولة" وكتابنا هذا أبرز مثال على ذلك إذ هو يحمل اسم تاريخ الدولتين، ويؤرخ لسلالة من السلالات، ونظريه الإعانة بالسلالة في الكتابة التاريخية تخضع هي ذاتها لتحديد مفاهيمي دقيق يمكن توضيحه بالرجوع إلى ابن خلدون، فالدولة والعامل في نظر أغلب المؤرخين العرب والمسلمين شي(51) وأحد فتاوي الدولة عند الزركشي إذن هو عبارة عن تعداد ملوك السلالة بالتسلسل.

أما الصلحاء أبو حفص عمر الزركاكي وأحمد بن أبي زيد وأبو علي حسن الزنديوي فلم يتمكن من إثبات صلتهم المباشرة بالسلطة.

فهل تكني العلاقة التي ذكرنا - إن صحت - والتي تمثل الخيط الرابط بين كل من أرخ لهم الزركشي في كتابه، بأن تبرر اقتصره على هذه الأسماء فقط دون غيرها، وهل اعتبر الزركشي هذه العلاقة فعلا مقياسا لهذا الإعانة الذي أولاه لهم من بين العدد الهائل والكثيف الوفير للأولياء والصالحين الذين عاشوا في فترة تناهز الثلاثة قرون؟ أم إن هذا الاختيار جاء اعتباريا نظرا إلى أن هم المؤلف الأول ليس تدوين وحصر مناقب الأولياء وإنما هو كتابة التاريخ الرسمي للسلالة الحفصية؟ أم هل إن عدم توفر كتاب يعتني بمناقب صلحاء تونس على غرار ما فعله صاحب كتاب معالم الإيمان مع أولياء القيروان هو السبب الحقيقي لعدم ذكر أسماء بعض الأولياء الحفصيين في ذلك العصر؟ أم إن عادة تغليب العلماء على أسماء الصوفية في كتب التاريخ كان لها مفعولها على الزركشي؟

ومهما كانت الأسباب الداعية إلى هذا التيسير، فإننا نرى أن الزركشي لم يوف صلحاء عصره حظهم ولا يشفع له في هذا إلا أن يكون الكتاب وصلنا ناقصا. إذ أنه لو لم يذكر هؤلاء السنة عشق ما تجرأنا على نقده واعتبرنا ذلك مجرد اختيار ولا حق لنا في تقييد حريته في الكتابة. وقد سبقه إلى ذلك ابن خلدون الذي بالرغم من اعتقاده بالتصوف وتأليفه كتابا في ذلك لم يذكر أحدا منهم.

ولا غرابة إذن أن يكون الكتاب قد وصلنا ناقصا ولا فكيف نفسر عدم تعرض الزركشي لنزول النصارى بتونس سنة 1270/668 والحال أنه أشار إلى نزولهم بعصر قبل عشرين سنة خلت، مع الإشارة هنا إلى أن صاحب الغارسية قد ذكر ذلك(45). فهل يفعل أن يهمل الزركشي الحديث عن أهم حركة صوفية ظهرت في تونس في تلك الفترة ولا يشير لا من قريب ولا من بعيد إلى قطب هذه الحركة التي ستصبح ظاهرة اجتماعية ذات دلالة في حياة البلاد التونسية، ولم يكلف نفسه حتى عناء تدوين تاريخ وفاة صاحب هذه الطريقة وأعني أبا الحسن الشاذلي (656هـ). ولعل من يلتصق له عنرا في ذلك يقول إنه اقتصر على ذكر من توفوا بتونس، لكن التعليل لا يصح إذ نراه يؤرخ لوفاة سبعة علماء توفوا خارج تونس ولا يهتمون إلى هذه الديار. ومما يزيد الأمر غرابة أن المعايير التي ذكرنا منذ قليل بخصوص اقتصره على ذكر من كانت لهم علاقة بالسلطة تنطبق على أبي الحسن الشاذلي، فقد استنداعه أبو زكريا الحفصى إلى

الترتيب	اسم الولي الذي خصه الزركشي بالذكر	الترتيب	التعت الذي يظنّه عليه	مكان الدفن
1	أبو مدين شعيب	35	الشيخ الصالح الولي القطب	بالموضع المعروف بالعماسان
2	أبو سعيد الباجي	58	الشيخ الصالح	دفن بالجبانة المعروفة بجبل المرسى بمقرية من المنارة
3	أبو هلال عباد	72	الشيخ الصالح الحاج	دفن بالجبانة المعروفة به
4	أبو عبد الله "عبد الله مخلوف بن علي الهواري الثاني"	79	الشيخ الصالح	دفن بجبانة الشيوخ بالمرسى
5	أبو عبد الله محمد الصقلي	81	الشيخ الصالح المعروف بالصقلي	المدفون بأبر من عمل مرقاق إحدى قرى تونس
6	أبو علي حسن الزندوي	107	الشيخ الصالح الورع	قرب جبانة السادة الأخيار بمرسى جراح
7	أبو محمد عبد الله المرزاني	113	الشيخ الولي الصالح	دفن بجبل الجائر
8	أبو عبد الله محمد القرشي الزبيدي	156	الشيخ الصالح	جبانة السادة الأخيار
9	علي بن منتصر الصوفي	157	الشيخ الصالح الإمام	دفن بالجائر
10	أبو عبد الله محمد الظريف	227	الشيخ الصالح	بزاوية المعروفة به بجبل المرسى
11	سيدي فتح الله	280	الشيخ الصالح	بزاوية قرب جبل الجلود
12	أبو الحسن علي الجبالي	281	الشيخ الولي الصالح	بجبل المرسى بطرف جبانته
13	سيدي أحمد عسيلة	302	الشيخ الصالح	الجائر
14	أحمد بن عروس	309	الشيخ الولي الصالح	بزاوية حيث كان استقراره (تونس قرب القصبة)
15	أبو حفص عمر الزركاشي	310	الشيخ المرابط	جبل المرسى
16	أحمد بن أبي زيد	310	الشيخ الصالح	المنستير

## الهوامش :

- (1) برنشفيك : تاريخ إفريقية في العهد الحفصي، تعريب حمادي الساحلي، نشر دار الغرب الإسلامي، بيروت 1988 – ج 2، ص 337، ونشير إليه في الصفحات القادمة ببرنشفيك فقط.
- (2) ابن ناجي، معالم الإيمان، نشر المكتبة العتيقة، تونس ط2/1993 ج 4، ص 51، ونشير إليه في الصفحات القادمة بالمعالم.
- (3) انظر على سبيل المثال : ابن قنفذ : الفارسية في مبادئ الدولة الحفصية، ص 146، 147، 148، 163، ونشير إليه في الصفحات القادمة بالفارسية فقط.
- (4) المصدر السابق، ص 103.
- (5) الزركاشي : الأعلام، القاهرة، سنة 1954، ج 4، ص 106، ونشير إليه في الصفحات القادمة بالأعلام فقط.
- (6) انظر طبعة دار الفكر، بيروت ط 3/1996.

- (7) Marçais (G) : Revue Africaine, 1918, pp 129-130.
- (8) طبع الكتاب ثلاث طبعات، كانت الأولى سنة 1289 بالمطبعة الرسمية التونسية والثانية سنة 1966 والثالثة سنة 1998.
- (9) الأعلام ج 6 — ص 192.
- (10) برنشفيك ج 2 — ص 13.
- (11) تحقيق الشاذلي النيفر وعبد المجيد التركي — نشر الدار التونسية للنشر سنة 1968.
- (12) نشره عثمان الكعاك في طبعة أولى سنة 1963 ثم الطاهر المعموري في ط 2 نشر الدار العربية للكتاب تونس سنة 1984.
- (13) انظر ترجمة الشماخ وتاريخ وفاته المختلف حولها في مقدمة الطبعة الثانية.
- (14) برنشفيك ج 2 ص 13.
- (15) معالم الإيمان في معرفة أهل القيروان صنفه أبو زيد عبد الرحمان الدباغ (ت 696) واكمه أبو القاسم بن عيسى بن ناجي (ت 839)، طبع تونس، المطبعة الرسمية سنة 1320 ثم المكتبة العتيقة تونس 1968 ثم سنة 1993.
- (16) أبو العباس أحمد، الأعلام ج 1، طبع الكتاب طبعة ثانية بتحقيق عادل نويهض سنة 1973 نشر دار الأفاق ببيروت.
- (17) المصدر السابق ج 7، ص 25.
- (18) نفس المصدر ج 2، ص 364.
- (19) إبراهيم بن علي : المصدر السابق ج 1، ص 47، طبع الكتاب طبعة ثانية بالقاهرة، دار التراث بدون تاريخ بتحقيق محمد الأحمدى أبو النور.
- (20) أحمد بن علي : المصدر نفسه ج 1 / 173، طبع الكتاب في 4 أجزاء ببيروت سنة 1348.
- (21) محمد بن عبد الرحمان : المصدر السابق، ج 7 ص 67، طبع الكتاب بالقاهرة، (12 جزء) سنة 1353.
- (22) أبو العباس أحمد المكتاسي، الأعلام ج 1، ص 225، نشر المكتبة العتيقة تونس سنة 1971 وهو في ثلاثة أجزاء.
- (23) أحمد بابا التمشكي، الأعلام ج 1، ص 98، طبع الكتاب على هامش كتاب الديباج المذهب بالقاهرة سنة 1329.
- (24) لم يذكره صاحب الأعلام وطبعت الرحلة بطونس مرتين بتقديم حسن حسني عبد الوهاب الأولى سنة 1958 والثانية سنة 1981 بالدار العربية للكتاب.
- (25) محمد بن عمر، الأعلام، ج 7، ص 204، نشرت الدار التونسية للنشر أجزاء منها سنة 1980.
- (26) محمد بن عبد الله، الأعلام (79 / 1376)، ج 7، ص 114.
- (27) خالد بن عيسى، المصدر السابق ج 2، ص 339، نشرت الرحلة بالمغرب بتحقيق حسن السناح، بدون تاريخ.
- (28) تاريخ الدولتين، ص 35.
- (29) المصدر السابق، ص 310.
- (30) المصدر السابق، ص 157.
- (31) المصدر السابق، ص 310.
- (32) نفس المصدر، ص 234 وانظر ص 270.
- (33) البهلي التتال : الحقيقة التاريخية للتصوف الإسلامي، تونس 1965، ص 269.
- (34) نفس المرجع، ص 265.
- (35) نفس المرجع، ص 296 — 297 — 301 — 303.
- (36) نفس المصدر، ص 35.
- (37) برنشفيك، ج 2، ص 337.
- (38) المصدر السابق، نفس الجزء، ص 343.
- (39) تاريخ الدولتين، ص 9.
- (40) برنشفيك، ج 2، ص 345.
- (41) تاريخ الدولتين، ص 156.
- (42) المصدر السابق، ص 157.
- (43) المصدر السابق ص 235.
- (44) نفس المصدر، ص 302.
- (45) الفارسية، ص 131.
- (46) ابن الصباغ : نرة الأسرار، ص 11 — المطبعة التونسية الرسمية، تونس 1304 هـ.
- (47) تاريخ الدولتين، ص 69.
- (48) عنوان الدراية، ص 29.
- (49) نفس المصدر، ص 70.
- (50) انظر العدد 178 من هذه المجلة.
- (51) عزيز العظمة، ابن خلدون وتاريخيته، دار الطليعة — بيروت، 1987، ص 36.

## الفقه والتصوف وعلم الكلام بين بلاد شنقيط وأرض القيروان

### (قراءة في التواصل بين المنطقتين خلال القرنين الثالث والرابع عشر الهجريين)

محمد بن أحمد بن المحبوب\*

غالبا ما يمرون في رحلاتهم الى الحج بالبلاد التونسية فيتلوثون هناك غير يسير محاورين نظراتهم ومحاولين الافادة والاستفادة ومزاجين في الوقت نفسه بين التقبل واللقاء والبهت والاستقبال.

فمتى امتدت ينابيع المعرفة والحكمة بين البلدين ؟ وبأي طريقة استطلع العلماء نسج تلك العلاقات الثقافية المتميزة ؟ وكيف كان عاقبة سعي هؤلاء ؟ ثم من من الوجوه الثقافية التي فعلت فعلها في تنمية هذا التحوار المعرفي ؟

ذلك ما نسعى إلى الإجابة عنه في هذه السطور، فنقول أولا إن هاتين المنطقتين تجمعهما صلات ثقافية عريقة، فزيادة على التجاور، ووحدة الجنس واللغة والدين هناك توافق والتقاء على مستوى العقيدة الأشعرية، ومقر الإمام نافع، ومذهب الإمام مالك في الفقه، ومنهج الجنيدي في التصوف، وأكثر من ذلك ثمة تشابه كبير في الطريقة التي تم بها فتح البلدين فأبناء القوم الصحابة الذين دخلوا القيروان فاتحين هم الذين بلغوا إلى ربا شنقيط في أوائل القرن الهجري الثاني (116 هـ) يعلمون الناس الكتاب والحكمة، وينشرون تعاليم الاسلام، فالمورخون يذهبون إلى أن البلاد الشنقيطية فتحت على يد حفدة عقبة بن نافع الظهري (4) وهذا ما عبر عنه أحد شعراء القوم (5) في أسلوب أدبي رفيع يشير إلى أن عقبة نفسه زار هذه البلاد مجاهدا ومبلغا رسالات الله يقول: (6)

-الخفيف-

فرحة العيد أيقظت ذكرياتي	من صميمي وحركة خطراتي
حول ماض يعطيك قصة شعب	عبيق بالفخار والمكرامات
زاره عقبة المجاهد قدما	حاملا دين أفضل السمات

#### II- بؤادر التواصل واللقاء :

لا بأس أن ندشن هذا التواصل بتلك الصرخة المدوية التي أطلقها القائد يحيى بن ابراهيم الكدالي (7) وهو بالقيروان مستنجدا بمعارف أهلها، وذلك حين قال :

~ ما لنا علم من العلوم، ولا مذهب من المذاهب لأننا في الصحراء نمقلعون لا يصل إلينا

توطئة:

نود في هذا المقال المتواضع أن ننبه - ولو يسيرا - إلى بعض الروابط الثقافية التي جمعت بين بلاد شنقيط (1) وأرض القيروان (2) ساعين إلى تلمس قنوات العلم وصلات المعرفة التي ربطت بينهما، وقد اخترنا لهذا الموضوع عنوان "التواصل الثقافي بين بلاد شنقيط وأرض القيروان".

ونقص بالوصل الثقافي هنا مختلف العلاقات المعرفية التي ربطت المنطقتين حيث كانت المؤلفات التونسية من عماد المقررات في المحاضرة (3) الموريتانية، ثم إن الشناطة كانوا

\* أستاذ باحث/موريتانيا.

لينتهي بعد ذلك إلى مختصر خليل، فالذي يعكس هذا الترتيب، ويقدم خليل على الرسالة يكون، قد أخل بالمنهج وخرق القاعدة ليصبح في نظر الناظم عنوان البلادة وآية الجهل، يقول: (15) -الرجز-

علامة الجهل بهذا الجبل ترك الرسالة إلى خليل وأكثر من ذلك نجد أحد فقهاء القوم المعاصرين وهو المصطفى ابن بابان (16) ينوه بفضل محمد بن أبي زيد القيرواني صاحب الرسالة مؤكدا أنه هو مالك الأصغر منها إلى أنه جمع بين سياسة الدنيا وفقه الدين وضم إلى ذلك الورع والانفاق ليحدد في آخر أبياته وفاة هذا العالم الجليل، يقول: (17)

وابن أبي زيد الإمام الأعرف

بمالك الاصغر كان يعرف

شراح أقوال الامام جامع

مذهبه بدر العلوم اللامع

حوى رئاسة الدنيا والدين

وكان نفعنا للأخذين

أروع مما ظهر الحق رج

له ومرعى علمه الجم انتجع

من كتبه النوادر الرساله

مختصر الأم أخو الجزالة

أصبح الواحد والسبعينا

بعسد ثلاثمائة دفين

## II - حضور المؤلفات التونسية في الدرس الشنقيطي :

وفي هذه النقطة سنعرض لأهم المؤلفات التونسية التي كان لها حضور بالصيد الشنقيطي ضاربين لها أمثلة بثلاثة فنون أساسية هي الفقه والتصوف وعلم الكلام فماذا عن هذه المؤلفات التونسية وتأثيرها؟

### (أ) المؤلفات الفقهية :

أشرنا من قبل إلى تأثير رسالة ابن أبي زيد وحضورها بالربوع الشنقيطية، وتكتفي بالقول هنا إن النايغة الغلاوي (18) تحدث في منظومته المعروفة بـ"بر طليحي" (19) عن عدد من مؤلفات الفقه التونسي مشيرا إلى أنها كانت من المراجع المعتمدة في الفقه الشنقيطي إذ كان عليها المعوّل وبها الفتوى ولعل أبرزها "التذهيب" للبرادعي، وشرح الفلشاني للرسالة،

إلا بعض تجار جهال حرفة البيع والشراء، لا علم عندهم، وفيها أقوام يحرصون على تعلم القرآن وطلب العلم ويرغبون في التفتة في الدين لو وجدوا إلى ذلك سبيلا فعسى ياسيدنا أن ننظر لنا من طلبتك من يتوجه معنا إلى بلادنا ليعلمنا ديننا" (8). وكان نداء هذا حينما مر بالقيروان في طريق عودته من الحج فلقي بساحتها أبا عمران الفاسي القيرواني (9) فأزره وتناصره وأحاله على تلميذه بالمغرب الأقصى وجاج بن زللو الململي (10) الذي انتدب له الفقيه عبد الله بن يس الجزولي (11) مؤسس الرباط ومدشن أول حلقة تدريسية بالبلاد، وبذلك تعلم أن الفضل في الثنام هذه الحصة الدراسية الأولى بالربوع الشنقيطية يرجع إلى أهل القيروان الذين ظلوا على مر الأيام يمدون هذه البلاد بتأفّع العلم ونادر الحكمة وقد وصلت مؤلفات محمد بن أبي زيد القيرواني (ت 371هـ) البلاد في وقت مبكر وخاصة رسالته المعروفة بباكورة المذهب، والتي كانت أساسا من أسس المقررات الفقهية في المحطرة الشنقيطية ومرجعا معتمدا في التدريس والفتوى، حتى إن القوم أسسوا بها كثيرا فأصبحوا ينوّهون بها في تعابيرهم اليومية ولغتهم الدارجة مؤكداً أن دراستها عنوان التوسع والاستقصاء فدارسها لا يستعصى عليه فرع فقهي، ولا يمتنع عليه موضوع، فكانوا يرددون على ألسنتهم "إلّ كتّيبُ رسالهِ" ما تَغَلّبُ أمّسالة" (12).

ويبدو أن رسالة ابن أبي زيد تداولت بالمحاضر الشنقيطية تداولاً كبيراً فاحتضنت في الطروس وحصلت في الصدور، وذلك ما أشار إليه أحد الباحثين في أسلوب قد لا يخلو من المبالغة مشيرا إلى حضور هذا النص الفقهي وتعدد نشاطات القوم حوله إذا شملت الحفظ والاستظهار، والشرح والتعليق والنظم والاستنساخ، يقول: "ومن أهم المؤلفات التي أصبحت مراجع محظرة في بلاد شنقيط رسالة ابن أبي زيد التي لا يوجد طالب علم إلا ويحفظها عن ظهر قلب، وقد شرحها جمع كبير من المولفين كما نظمها علماء موريتانيون" (13). وقد أورد هذا الباحث خمسة عشر مؤلفا شنقيطيا تناولت في جملتها متن الرسالة وهي ما بين نظم وشرح وتعليق (14).

زيادة على ذلك فإننا نصادف بيتا من الرجز لأحد علماء القوم يعتب ضمنه على الطلبة الذين يهتمون بمختصر خليل على حساب الرسالة مشيرا إلى ما يقومون به من تنكيس في العملية التربوية إذ يقدمون ما رتبته التأخير، فالمداول في دراسة الفقه بأرض شنقيط أن يبدأ الطالب بقراءة "الرسالة" لسهولتها

جمع بين العلم والعبادة \* ونفع الله به عباده  
وفي التصديق طويل الباع \* قد حبس الجم من الرباع  
من كتبه حدوده الرشيقة \* نبذته في المنطق الأنيقه  
كذلك البسيط وهو مختصر \* أعجوبة أزهاره الجم اعترض  
وفي ثلاث وثمانمائة \* وفاة ذا النجم العظيم الرتبة

كما تحدث عن القلشاني شارح الرسائل وغيرها من المؤلفات  
الفقهية الهامة معددا مؤلفاته ومعددا لوفاته يقول: (24)

والقلشاني شارح الرسالة \* فقيه تونس أخو الجزالة  
قد أدرك ابن عرفة وقد قضى \* وشرح ابن حاجب شرحارضى  
أسبح أسفار أتت مدونه \* مفيدة وشرح المدونه  
عام ثلاثة وستين قضى \* بعد ثمان مائة ذا المرضى

وزيادة على ما تقدم يحدث هذا القاضي الموريتاني عن  
الفقيه سحنون في أبيات من الرجز تعرض لسيرة حياته  
واسهامه العلمي، يقول: (25)

وابن سعيد التبوخي السامي \* عبد السلام علم الأعلام  
حافظ غزير العلم \* لقب سحنون لحد الفهم  
روى عن ابن قاسم وأشهب \* ونجل وهب فانار الفهم  
مؤلف الأم أخو الزهاد \* والعقل والورع والمجاهد  
عمدة أهل القيروان الفطن \* كانت صحابه أئمة الدنا  
لموته العلم غدا حزينا \* في مائتين بعد أربعينا

### ب) الحضور الصوفي

وتحسن الإشارة هنا إلى أن أبا الحسن الشاذلي يعتبر من  
أبرز المتصوفة التونسيين الذين كان لهم حضور في الصعيد  
الشنقيطي، وقيل أن نبدا في تفاصيل الصلوات الصوفية بين  
المنطقتين تشير إلى أن الطريقة الشاذلية نسبة إلى "شاذل"  
ببلاد المغرب العربي، ولعل هذه البلدة الآن بالبلاد التونسية أو  
على الحدود بينها وبين الجزائر، ولفظ القاموس هو "شادل"  
كصاحب علم وبهاء بلدة المغرب أو هي بالذال منها أبو الحسن  
الشاذلي أستاذ الطائفة الشاذلية (...). وفيهم يقول أبو العباس  
بن عطاء الله (26) الطويل:

تمسك بحب الشاذلية تلق ما \* تروم فحقق ذاك منهم وحصل  
ولا تعدون عيناك عنهم فإنهم \* شمس هدى في أعين المتأمل

وتبصرة للخي، ومختصر ابن عرفة وجامع ابن يونس، وقد  
أشار النابغة إلى اهتمام الشناقطة بهذه المدونات الفقهية ضمن  
أسلوب من الجناس بدعي يكشف عن تمكنه من ناصية النظم مع  
تفنن في العبارة والأسلوب، يقول (20):

واعتمدوا التهذيب للبرادعي  
وبالمدونة في البري دعي  
واعتمدوا ما دون القلشاني  
على الرسالة بهذا الشأن

واعتمدوا تبصرة للخي  
ولم تكن لجاهل أمي  
لكنه مزق باختياره  
مذهب مالك لدى امتيازه  
واعتمدوا مختصر ابن عرفة  
كذا ابن مرزوق وعن من عرفة

واعتمدوا الجامع لابن يونس  
وكان يدعي مصحفا لكن نسي

ونقرأ لأحمد قال (21) الموسوي أبياتا يحسن فيها العزو  
إلى بعض العلماء التونسيين مبينا حكم الظهور للأذان  
يقول (22):

ندب لذي الأذان طهر وكفاه \* بدونه وهل يكره أو يلاه  
على الجواز ليس في كهايه كره وتكره على كراهته  
أجاز نجلا نافع وناجي \* بلا كراهة أذان الناجي  
كذلك سحنون وقد أفتى الشب \* لي به قالوا ولو من جنب

فهذه المؤلفات المذكورة في هذه الأبيات كانت من أسس  
المقررات الفقهية في المحظرة الشنقيطية، وأكثر من ذلك نجد  
القاضي المصطفى بن بابان متقدم الذكر يعرف عددا من الفقهاء  
التونسيين منوها بدورهم وشاركرا سعيهم، ففي حديثه عن ابن  
عرفة يقول: (23)

والورغمي التونسي بن عرفة \* محقق الدهر إمام العرفة  
عصب الشريعة أخو المضاء \* حفظه الله من القضاء  
بعلومه أمثال الصكوك \* وهابه السوقة والملوك  
ولسي الخطبة والفتاوى \* كانت له أهل الرسوخ تاي  
كان إمام جامع الزيتونة \* يدرس العلم لمن يأتونه  
منقبضا مشعرا عن سوق \* لم ير في مجتمع أو سوق



### (ج) الحضور الكلامي والمنطقي :

وفي هذه النقطة نشير إلى أن نظم الطيبة في المنطق لمحمد بن طيب التونسي من أبرز المقررات المنطقية في المحاضر الموريتانية، فقد تداول في ساحتها وتناول كثيرا فوضعت عليه طرر وشروح عدة، فهناك طرة هامة وضعها عليه العالم محضن بابيه بن اعييد الديماني (33) وأخرى وضعتها العلامة خديجة بنت العاقل (34) ثم إن المختار بن المحبوب (35) كمل هذا النظم باحمرار محاذله حاول خلاله أن يتوسع في موضوع التناقض. أما الشروح الشنقيطية لهذا النظم فأبرزها شرح عبد الرحمان بن محمد فال بن متالي التندغي (36) كما شرحها محمد محمود بن الواثق المالكي (37).

وكثيرا ما كان العلماء الموريتانيون يحيلون على هذا النظم ومن ذلك ما خاطب به محمد فال (ببها) بن محضن (38) زميلا له في الدراسة كان يقرأ معه هذا الرجز المنطقي مشيرا إلى أنه فهم بعض أبواب النظم، واستعصت عليه أبواب أخرى مضمنا في أبياته شطرين من أشطار نظم ابن الطيب يقول (39):  
لقد جمعت من فنون المنطق \* ما كنت أحسب جمعه لم يطق  
فالعكس طلت فيهم موزي \* والافتراض نلت دون أرض  
وجبرت بها إن لك به ممان \* في الفرس المضروب والحصار  
"وقيد الموضوع منك لم يفر" \* "وسالبات الكل عكس ماذكر"

### III - تأثير الشناقطة بالصعيد التونسي:

كان للشناقطة تأثير غير يسير بالربوع التونسية تمثل في الافتاء والتدريس وغيرها من الأنشطة الثقافية المختلفة، وسنبرز جوانب من هذا التأثير مركزين على جهود ثلاثة اعلام ثقافية هم على التوالي النابغة الغلاوي والمصطفى الطالب احمد بن اطوير الجئة ومحمد يحيى الولاتي (40) وسنعرض لهم تباعا في ما يلي.

#### (أ) النابغة الغلاوي:

نشير إلى أن هذا الرجل لم يرحل إلى البلاد التونسية، غير أن مولفاته امتدت إليها وخاصة منظومته المعروفة بـ "بوطليحة" التي كانت من بين المقررات الرسمية في جامع الزيتونة، وذلك ما اكده محقق هذا الرجز مشيرا إلى طرافته وروعة أسلوبه، متحدئا عن رواج هذه المنظومة وسيورتها في اقطار المغرب العربي، حيث ألقت ببلاد شتيف، وطبعت بالمغرب، وادرجت في البرامج التونسية، يقول: "وتكمن أهمية هذا النص - يعني بوطليحة- في محاولة صاحبه تأسيس

وهذان البيتان يردان كثيرا على السنة الموريتانيين. وزيادة على ذلك نجد المصطفى أحمد بن اطوير الجئة (27) في رحلته المكتوبة يصف لنا خلوة الإمام الشاذلي بتونس مؤكدا بركتها وكثرة أنوارها وضيائها، وذلك ما جعل سكان تونس في أيامه يتسابقون إليها ويتنافسون في زيارتها بكل مكوناتهم الاجتماعية، وذلك التماسا للبركة وأملا في قضاء الحوائج. يقول: "كما زرنا المحل الساطعة أنواره الفالحة أسرارها محل الشيخ الغوث سيدي أبو الحسن الشاذلي، محل مشهور عظيم، ومقام كريم وهو موضع خلوته المشهورة يقصده أهل تونس بالزيارة يوم السبت الذكور الشبان والكهول الشيوخ والنساء الحسان والعجائز الهرمات والشيخ الهرم، حتى إنك لتلقى الشيخ الهرم والعجوز الهرمة يتكلفان زيارته بالمشي بالعود بالمشقة العظيمة وما ذلك إلا لما جربوه من عظمت وقضاء الحوائج عند زيارة خلوته" (28).

وأكثر مما تقدم نجد العالم الشنقيطي نافع بن حبيب التندغي (29) ينظم أبياتا بدعية يُتَكرَّرُ من خلالها للطريقة الشاذلية وينوه بإمامها ويهيب بمريديها امتدحا شيوخها مؤكدا أنهم بنوا مذهبهم على التواصي بالحق والصبر وأسسوه على البر والتقوى، لذلك يدعو الرجل حُرَبة ليكون من أصحاب هذا النهج الذي يرتسم خطوات الشاذلي ويتبع سبيله، يقول: (30)

هو الورد ورد الشاذلية بالسير

نوه توأصوا فيه بالحق والصبر

عليك به يا شاذلي فلا تحدد

عن أثار حزب الشاذلي بالشير

ولا تطلب بالشاذلي وحزبه

بديلا فلا تستبدل التبن بالتير

حقيقة هذا الورد ذكر محدد

تلحن من إسناد حبر إلى حبر

يوفونه صحوا بلا سكرة ترى

ولا علة تحتاج للرمم المبري

"شياه ديات" (31) لا عليهم ولا لهم

وأمرهم يبنى على قلة الخير

سألزم هذا الورد غير مطول

لعني عليه" (32) ما حبيت إلى القبر

الفقهاء المالكيين وخاصة اللخمي يقول : فلما نزلنا محروسة صفاقس زرنا الإمام اللخمي رضي الله عنه (44).

وإثر ذلك توجه إلى مدينة سوسة محمدا موقعا ، ملتصا بركة أوليائها، مترددا على مزاراتها منوها بالقيمة العمرانية الكبيرة لمسجدها ويقول : ثم سرنا إلى سوسة وهي من أعمال محروسة تونس الخضراء وزرنا أوليائها وزرنا بها ثغر أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم، وهو صورة مسجد عظيم لا يصفه لك إلا عينك لجودته وجده وحسنه وإتقانه (45).

ثم يعرج على مدينة "المونستر" التي وصف مناخها وطبيعة أرضها وثباتها دون أن ينسى حركتها العمرانية وثروتها الاقتصادية المتميزة يومئذ يقول : ثم ركبنا إلى "المونستر" وهي قرية صغيرة عامرة جدا ذات خيرات كثيرة فيها من أنواع الأشجار ما لا يعلم إلا الله خالقها (46).

ثم يتوجه بعد ذلك إلى القيروان ملتصا بركة الأولياء والصالحين بساحتها مذكرا بكثرة العلماء في تاريخها، يقول : ثم سرنا إلى القيروان وزرنا الأولياء والعلماء وما أكثرهم، وأول من زرنا منهم أبو زععة الصحابي الجليل (ت 34 هـ) وابن أبي زيد، والإمام سحون، وولده محمد، والقابسي (47)، وقد استفاد الرجل بساحة هذه المدينة كتباً عديدة لعل أبرزها معالم الإيمان في رجال القيروان للقاظم بن عيسى المعروف بابن ناجي القيرواني (ت 837 هـ).

وبعد ذلك يصل الرجل إلى تونس الخضراء التي حدد لنا لحظة وصوله إليها باليوم والشهر والسنة متحدداً عن موقعها الجغرافي ونموها الديمغرافي، مشيراً في الوقت نفسه إلى اتصاله بالسلطة هناك، يقول : "ثم سرنا قاصدين تونس الخضراء قدمنا إليها رابع ذي الحجة عام سبع وأربعين ومائتين بعد الألف وهي مدينة عظيمة جدا على شاطئ البحر ومكثنا فيها ستة أشهر ونحن نازلون عند سلطان تونس مكرمين على أحسن ما يحب الصديق ويكره العدو (48).

وبساحة هذه المدينة يزور الرجل قبور جمع من العلماء والصالحين، وخاصة علماء المالكية ولا سيما أبو محفوظ سيدي محرز بن خلف، وهو ابن خالة الولي سيدي عبد الله بن أبي زيد صاحب الرسالة، وقد استطرد كثيراً من الحكايات في شأن هذا الولي ونسبه، يقول : ابن خلف هذا ينتهي نسبه إلى أبي بكر الصديق، وزيارته يوم الأربعاء ويجتمع عنده من الصباح إلى المساء من الرجال والنساء ما لا يعلم عدده إلا الله، وله

نظرة عامة للغتوى في المذهب المالكي، وهو لا شك قد سبق إلى هذا الميدان، ولكنه جمع الكثير من المتفرقات في نظم سلس، وبأسلوب رفيع، ألهمه لبوسا من الخصوصية المحلية زادت من طرافته وجدة مادته كما انغرد أيضاً بنوع من الاهتمام والاستهلاك خاصين، فبالرغم من أنه قد طبع بالمطبعة الملكية بغاس عام 1282 هـ/ 1865 م ضمن الأعمال الفقهية التي اختيرت في تلك الفترة للنشر، وبرمج تدريس في الزيتونة ردحا من الزمن فإنه أيضاً حقق مرتين في الأعوام الأخيرة (41).

ويبدو أن هذه المنظومة ظلت مقررة جامع الزيتونة حتى أواسط القرن العشرين، وذلك ما أشار إليه أحد الباحثين نافلا عن بعض الطلبة المتخرجين من هذه المؤسسة العلمية، يقول : "ويذكر أحد الأساتذة الجزائريين المتخرجين من جامع الزيتونة أن هذا النظم - يعني بوطليحية - كان من مقرراتهم خلال دراسته بهذه المؤسسة في أواسط هذا القرن (القرن العشرين) (42).

وفي الأخير نقول إنه من المفترض أن تكون هذه المنظومة قد خلفت بصماتها واضحة في الصعيد التونسي خاصة أن رجزها سهل راقص، وموضوعها جديد متجدد، إلا أن الوثائق والمعلومات في هذا الجانب تنقصنا فلم نعلم هل شرجت هذه المنظومة من قبل التونسيين أم لا، وهل كتبوا عليها تعليقات أو استدراكات، وهل حاكوها ؟ كلها تساؤلات مشروعة تبقى مطروحة حتى تجد الجواب عنها.

#### (ب) ابن اطوير الجنة الواداني :

ننبه إلى أن هذا الواداني قام برحلة إلى البلاد المقدسة أدى خلالها فريضة الحج، وقد دون أحداثها واتخذ لها عنواناً خاصاً هو : "رحلة المني والمته لجامعها ومنشأها الطالب أحمد بن اطوير الجنة"، والذي يهمننا بالأساس هنا من هذا النص الثثري أن صاحبه مر في رحلة عودته بالبلاد التونسية مسطراً ملاحظات بدقة، متحدداً في المدن التي زار، مسطراً أسماء العلماء وأهل السلطة ممن التقى به، فأول نزوله بالصعيد التونسي كان بمدينة "جربة" التي حدد لنا انتماؤات أهلها العقديدة مبينا طبيعة الفئات الاجتماعية التي تسكنها بقوله : "فمررنا بالبحر بمدينة يقال لها جربة وهي خمسة أمخاس، خمسان من أهل السنة وثلاث أمخاسها معتزلة لا يحبون إمامنا مالكا رضي الله عنه (43) ومن هذه المدينة انطلق صاحبنا إلى صفاقس ليزور بعض أضرحة

ياطالب البرء من داء أصيب به  
إن الذي أبلاك بالداء  
هو الطبيب الذي يرجى لعافية  
لا من يذيب لك الترياق في الماء

ثم يسوق بعد ذلك مسابقة شعرية بين الرجال والنساء،  
فالبيت الأول يعبر عن موقف بعض الرجال ممن يعتبر النساء  
شرا ويصنفهن في خانة الشياطين بل يستعبدنهن ويصعدن  
سبيلهن، ويقول: (55) — البسيط —  
إن النساء شياطين خلقن لنا نعوذ بالله من شر الشياطين

ويأتي الموقف الثاني على لسان شاعرة أجابت عن البيت  
الأول بيتين وكالت لصاحبه الصاع صاعين جاعلة من المرأة  
ريحانة تشتهى، وتمثالا به يثلئ، جازمة بأهميتها في الحياة،  
ففي نظرها لولاها ما استطيع عيش ولا استميع طعام بل ما  
استقام دين ولا سلطان، تقول: (56) — البسيط —  
إن النساء رباحين خلقن لكم  
ولكم يشتهي شم الرباحين

ولولا النساء لما قبل طاب عيشكم  
ولا استقام لكم شيء من الدين

وأكثر من ذلك بدون أبياتا أنشدها على مسامعه الأديب  
التونسي إبراهيم الرياحي (57) يقول: "وأشدهني سيدي  
إبراهيم الرياحي من أجلاء علماء تونس قول بعض العلماء في  
شان القهوة" (58) — الطويل —

أقول لأصحابي عن القهوة انتهبوا  
ولا تجلسوا في مجلس هي فيه  
فليست بمكروه ولا بمحرم  
ولكن غدت مشروب كل سفيه

(ج) محمد يحيى الولائي:  
وقد قام برحلة إلى البلاد المقدسة ودونها تحت عنوان  
"الرحلة الحجازية" والذي يهمنها بالأساس في هذا السياق  
توقفه في رحلة عودته بالبلاد التونسية حيث أقام بزواوية  
إبراهيم الرياحي، التي احتفى مريدوها بفاكرموا مثواه  
وأحسنوا إليه فحدث عنهم بشيء من التقدير والاعجاب، يقول:

كرامات كثيرة (49)، وممن زار بهذه المدينة الولي ابن زياد  
التونسي وابن القصار والسيدة الكبيرة عائشة المنوبية، وابن  
عرفة والأبي والبرزلي وغيرهم.

وبعد ذلك يعرض الواداني للحديث عن النظام القضائي  
بالعاصمة التونسية مشيرا إلى عدد القضاة والمختين متحدنا  
عن مذهبهم وطريقتهم في إصدار الأفضية والأحكام القائمة  
على اشراك السلطة والإدارة يومئذ، يقول: "وبها قاضيان أحدهما  
مالكي وثلاثة مقاني (مختين) ولا تصدر حكومة ولا فصل نازلة  
إلا بعد اتفاق جميعهم، ولا يحكم في الحدود إلا القضاة بمحضر  
الأمير والوزراء" (50).

ولا ينسى صاحبا أن يسجل ملاحظاته حول النظام التربوي  
هناك مشيرا إلى جانب من أنظمة الوظيفة العمومية حيث يتقاضى  
الفقهاء مرتبات تناسب حالهم ويحصل المدرسون على تعويضات  
كذلك، ويثال الطلبة منحاً دراسية، يقول:

"ومرتب الفقهاء المتصدين للأحكام والمدرسين من بيت  
المال، وأما المتعلمون من الطلبة فلهم المدارس سكنى ومرتبات  
وأخذهم لحظوظهم ووظائفهم وأنصابتهم على قدر مراتبهم في  
العلم والوظيفة" (52).

ويبدو أن الرجل توصلت صلته برجل تونيسي يسمى بمحمد  
بن سلام، وقد كلفه الواداني أن يكتب له كتابا في محاسن  
تونس، كما كتب له بخطه مجموعة الكتب التي وهب له، يقول  
"والذي كتب لي محاسن تونس هو صديقنا محمد بن سلام  
سلمنا الله وإياه من كل آفة، وكتب لي بيده الكتب التي أعطاني  
ولفظه: الحمد لله كتب شيخنا أحمد بن اطويز الجنبه زروق على  
الحزب والبوسى على مختصر السنوسي، عصام على رسالة  
السمرقندي في المنطق، استعارة النور الوهاج في الاسراء  
والمعراج، ومختصر السعد الحفيد، متن الحكم، ونظم  
التلخيص في البيان سبعة كتب بلا طلب ولا سبب" (53).

وقد استودع الواداني رحلته كثيرا من أشعار الحكمة  
استفادها بحاضرة تونس ومن ذلك بيتان ذكرهما في التحذير  
من الاعتقاد في الأطباء، والأفراط في معاطاة أدويتهم، منها إلى  
أن المريض ينبغي أن لا يغتر فينسب البرء إلى الدواء دون  
الخالق الباري، فليس للمريض أن يعتقد أن الممرض أو الطبيب  
ينفع أو يضر إلا بإذن الخالق العالي، فالشافعي هو الله سبحانه  
وتعالى، فهو الذي يدفع السوء ويكشف الضر، ويشفي من  
المرض أما الذي يذيب الأقراص في الماء إنما هو معالج، أخذ  
بالأسباب فقط، والبيتان هما: (54)

وفي البلاد التونسية أجاب الرجل عن جملة من الأسئلة وجهت إليه، ومن أبرزها الاستفتاء عن الحكم الشرعي في إثبات هلال رمضان وشوال وذو الحجة بوسائل الاتصال الحديثة، يقول: "وسأل أهل تونس - عمره الله بالاسلام- عبيد ربه محمد يحيى بن محمد المختار عن الحكم الشرعي في ضرب السلك المسمى بالتلغراف من الاسكندرية مثلا إلى مصر بأن الهلال ثبتت رؤيته عند قاضي الاسكندرية هل يوجب ذلك الضرب الصوم أو الإفطار على أهل مصر أو لا؟" (63).

ورد الولائي على السؤال ردا شافيا ضمن رسالة مطولة عنوانها عنوانا مسجوعا يكشف عن موقفه المتحفظ من وسائل الاتصال الحديثة، ويعكس رأيه القائل بعدم ثبوت الهلال عبر تلك الوسائل، وقد سمي رسالته "حسام العدل والانصاف في إبطال شهادة رؤية النار وسماع المدفع وضرب التلغراف".

والقارئ هذا العنوان يدرك بوضوح أن صاحبه يرفض إثبات رؤية الهلال بهذه الوسائل، وقد أوضح في هذا السبيل أدلته وبراهينه سابقا أقوال المالكية وآراءهم معولا على النقل دون القياس والعقل، يقول: "إن الشارع نصب لإيجاب الصوم أحد ثلاثة أسباب وهي الرؤية العامة، أو كمال العدة ثلاثين، أو شهادة البينة للرؤية، أو ثبوته عند القاضي... والمالكية يعتبرون لكل قوم فجرهم وزوالهم ولا يعتبرون لكل قوم هلالهم فالمناسب أن يجعلوا الاعلام بأوقات الصلاة من باب الرواية ويكفي فيه مؤذن واحد، وأن يجعلوا الإعلام برؤية الهلال من باب الرؤية أيضا بالأولى فيكتفي في ثبوته برواية واحد قياسا على المؤذن ولكن القرافي رد هذا الاستدلال بأن العمل به يستلزم إبطال النص الصريح وهو قوله صلى الله عليه وسلم "إذا شهد عدلان فحسموا وأفطروا وإنسكوا" فاشتراط صلى الله عليه وسلم عدلين في وجوب الصوم، ومع تصريح صاحب الشرع باشتراط عدلين لا يلزمنا بالعدل الواحد شيء، إذ لا يسمع الاستدلال بالمناسب في إبطال النصوص الصريحة" (64).

وزيادة على ما تقدم نشير إلى أن العلماء التونسيين قدرثوا هذا الفقيه فامتدت اصداه نبا وفاته لتشمل معظم الحواضر المغاربية فنظم أحد أدبايهم قصيدة يقول فيها: (65)

مضى سيد الأبرار والسيد الحبيب  
فصدر العلامن بعده أبدا قفر

وغُيِبَ منه الشرى نير الهدى

وغارت نجوم الأفق وانكشف البدر

"ودخلناها -يعني تونس- ضحى ونزلنا في زاوية شيخنا أحمد التيجاني المسماة بزاوية إبراهيم الرياحي فرحب بنا مقدمها سيد الطاهر بن سيد إبراهيم وأنزلنا في بيت منها وأضافنا ضيافة حسنة" (59).

والجدير بالذكر أن مدة إقامة الولائي بتونس تقارب ثلاثة أشهر، وقد حاور خلالها أعيان العلماء وكبراءهم، وفي هذه الأثناء امتدح الرجل الشيخ التيجاني بمطولة افتتحها متحدا صاحب الزاوية إبراهيم الرياحي، يقول: (60) الخفيف

قد فلزنا بمقصد ونجاح

إذ نزلنا فناء بيت السرياحي

بحر جود تعود الغرف منه

من أتى في المساء أو في الصباح

كيف لا وهو وادي بحر علم

موجة فائض بروح وراح

يقذف الدر والياقوت عفا

دوتما غوص غائص وسباح

وقد التقى الولائي بثلاثين وجها من الوجوه الثقافية اللاحقة يومئذ، وسطر أسماءهم في رحلته مؤكدا أنه تجاور معهم في مختلف المسائل، وأكثر من ذلك ذكر أنهم زودوه بمكتبة نفيسة تضم أهم المصادر الأساسية في ثقافتنا العربية الإسلامية (61)، ويبدو أن الولائي كان على صلة وثيقة بالسيد إبراهيم الرياحي فقد تبادل معه الأشعار والأحاديث، لذلك عمل صاحبا على تربية قصيدة كان هذا التونسي قد نضجها في امتداح شيخه أحمد التيجاني فسعى رحالنا إلى إكمال هذه القصيدة متعبا طريقة الترتيب المعروفة عند أهل النظم والبديع والتي خلالها يتم تقاسم الأشطار بالسوية حيث نظم الرياحي الشطرين الأولين ليعمل الولائي على نظم الشطرين المواليين مفتتحا نصه بمخاطبة خليله لينصحه بالرحيل إلى فاس كي يفوز بالفضل ويأمن من الشر، يقول: (62)

أقول للخلل ببسغي الفوز بالآسي

والامن من شر وسواس وخناس

صاح اركب العزم لا تخذل إلى الياس

واصحب أخا العزم ذا جد إلى فاس

واقرا السلام على تلك المعاهد من

حيران تلفظه ناس إلى ناس

والرباط صورة واضحة من هذا الوسام الشرقي والتشجيع الاعتباري.(67)

ويتضح من هذا الحديث المستعجل الذي ذكرنا في السطور السابقة أن الرافد التونسي شكل جزءاً مهماً من النسيج الثقافي الشنقيطي إذ يمكن القول إنه ساهم إلى حد ما في تأسيس الخلفية المعرفية للقوم ولا ننسى أن الشناقة كذلك سعوا جدهم إلى نشر المعارف بالربوع التونسية فتجلت بذلك أصالة التبادل الثقافي بين المنطقتين وقد طبع هذا التبادل بالأخذ والعطاء، والتأثر والبت والاستقبال، فبل سنسعى إلى إعادة الاعتبار لذلك الحوار الحضاري والتفاعل المعرفي حتي نتكمن من تاصيل حاضرونا وبناء مستقبلنا على أساس قويم؟.

فلا يشمت الحساد فيه فإنه

خليفته أبناؤه الأنجم الزهر

خاتمة:

وفي أعقاب هذه السطور ذكر بالوصل الثقافي المتميز بين هاتين المنطقتين، ذلك الوصل الذي ظل ينمو ويتطور مشكلا علاقات نامية متميزة تمثلت في النماذج التي سقنا بل أكثر من ذلك تجلت في بلوغ الإشعاع الشنقيطي إلى الربوع التونسية، حيث امتد تأثير محطرة يحضيه بن عبد الودود (66) إلى بلاد القيروان، فتلقت هذه المحطرة وساما شرقيا وإفادة تقدير واعتبار من السلطات التونسية يومئذ. وقد أثبت الخليل النحوي في كتابه بلاد شنقيط المنارة

## الاحالات و الهوامش:

(1) بلاد شنقيط، وتقتصد بها المجال الجغرافي المصنوف، بموريتانيا، وشنقيط في الأصل علم مدينة في منطقة الدار بالجمهورية الإسلامية الموريتانية، وقد عرفت منذ القرن العاشر حركة ثقافية كبيرة وشاملا تجاوي مطنزا، وكانت مطلقا وكب الحبيب فغرفت بها البلاد جميعا، وهي في الأصل تسمية خارجية قبلها أهل البلد من طيب خاطر.

<http://Archivebeta.Sakhrir.com>

(2) أرض القيروان، وتقتصد بها البلاد التونسية عموما إذ كانت القيروان مركز إشعاع علمي متميز وقلة تعلم وتعليم.

(3) المحطرة: مؤسسة علمية بمثابة جامعة متقلة، يكون شيخها متخصصا في جميع الفنون وبذلك يستقطب الطلاب.

(4) ذهب بعض المؤرخين الموريتانيين إلى أن ملاح الفتح الإسلامي بلغت إلى المنطقة في حدود القرن الأول الهجري السابع الميلادي فقد أوردت بعض المصادر العربية الوسيطة معلومات تتعلق بوصول عقبة بن نافع إلى الصحراء الواقعة جنوب السوس الأقصى (موريتانيا) أثناء مغاراته بعض المجموعات الغارة أمام الزحف الإسلامي. بل إن بعض تلك المصادر ذهب إلى القول إنه تجاوز الصحراء حتى وصل إلى المناطق الشمالية من بلاد السودان، وقد نلت ذكرى هذا الفاتح ماثلة في الذاكرة الشعبية لسكان المنطقة حتى الآن. فتناقلت الأجيال أخباره وقصصاته في البلاد ودون مؤرخوها بعض الروايات المتعلقة بغزواته وكراماته وأحفاده (انظر: موريتانيا الثقافة والدولة والمجتمع، مجموعة من الأستاذة، مركز دراسات الوحدة العربية، الطبعة الأولى 1995 سلسلة الثقافة القومية، رقم 28، ص: 48).

(5) هو الشاعر أحمد بن عبد القادر المولود (1941م/1360) شاعر معاصر تفت ثقافة محطرية عالية وشغل عدة وظائف سامية في الدولة الموريتانية، وله ديوان شعري بعنوان أصداء الرمال ومجموعة من القصص والروايات منها: القبر المجهول والاسماء المتغيرة...

(6) أحمد بن عبد القادر، أصداء الرمال، دار الباحث ببيروت لبنان، دون تاريخ، ص: 47.

(7) يحيى بن إبراهيم الكدالي من قبيلة اكده الصنهاجية التي تأسست حركة العربطين في أحضانها، قيل إنه حج سنة 440 هـ وجاء في ترجمته في كتاب التشوف إلى رجال التصوف ص: 66 ما نصه: "من أهل السوس الأقصى. وحل إلى القيروان فاختار من أبي عمران الفاسي ثم عاد إلى السوس فبني دارا سماها بدار المرابطين لمصلحة العلم وقراءة القرآن" وفي تاريخ حجة السابح نظر إلى بعض المؤرخين ذهب إلى أن أبا عمران الفاسي توفي عام 430 هـ والله أعلم.

(8) الحلال الموشية في ذكر الأخبار المراكشية لمؤلف من أهل القرن الثامن الهجري مجهول، حققه الدكتور سهيل زكار، وعبد القدر زمامه، دار الرشاد الحديثة، الدار البيضاء، الطبعة الأولى، 1979، ص: 20، 19.

(9) أبو عمران الفاسي، فقيه تونسي، لقيه يحيى بن إبراهيم الكدالي أثناء حجته وأحاله على تلميذه المغربي وجاج بن زلو المظني.

(10) وجاج فقيه مغربي، تلميذ أبي عمران الفاسي وعمته بالمغرب.

(11) هو عبد الله بن ياسين الجزولي (ت 451 هـ) الفقيه الروحي لحركة المرابطين كان شديد الود في المعلم والمشر، أقام في صنهاجة السنة والجماعة حتى إنه أكرمهم أن فاته صلاة في الجماعة ضرب عشرين سوطا ومن فاته ركعة منها ضرب خمسة أسواط (انظر الاستقصاء ج: 15، ص: 15).

(12) هذا تعبير حساني عامي "وَاللهُ" بمعنى الذي، "وَأَمْسَلُ" مسالة، والمعنى أن الطالب الذي يقرأ رسالة ابن زيد لا تستعصي عليه مسألة من مسائل العلوم.

(13) أحمد بن محمد يحيى، مجلة الوسيط، العدد 4، المعهد الموريتاني للبحث العلمي، ص: 41.

(14) المرجع السابق، ص: 42.

(15) المرجع السابق، ص: 41.

(16) هو القاضي المصطفي بن بابان، عالم جليل وشاعر نظام، شغل مناصب عالية في القضاء الموريتاني أخذ عن لعرايط محمد سالم بن المأ، له منظومات عديدة في الفقه والقضاء والنقد الاجتماعي وغير ذلك، وهو معاصر ما يزال حيا والحمد لله.

(17) مخطوط بمكتبة أهل محمد سالم بن المحبوب أنواكشوط.

(18) هو النابغة الغلاوي، عالم شتيفطي متمكن من النظم (11500هـ - 1345هـ)، أخذ عن خاله عبد الله بن الحاج حمى الله وعن شقيقه أحمد بن العاقل الذي ثابت بساخته والقي عصا التيسار، كان شيخ محظرة، له مؤلفات عديدة منها النجم الثاقب في بعض ماليلديالي من مناقب، ونظم أم الطريد في الموعدة والتذكرة، و"خطيت فم الحاس" وأنوار البورق في شرح باثوة زروق، وغيرها.

(19) بوطليجة، اسم أعضاء في الجنوب الغربي من البلاد الموريتانية، يقال إن النابغة ألف عندها هذه المنظومة الفقهية فاشتهرت بهذا الاسم وأصبح عنوان لها.

(20) يحيى بن البراء، بوطليجة لمحمد النابغة الغلاوي، دراسة وتحقيق، مرقون.

(21) أحمد فال الموسوي البهقوي، عالم جليل كان إمام محظرة، خلف عليها ابنه محمد مولود المشهور ذا التأليف الكثيرة، له منظومات عديدة في الفقه والتصوف، أحمد مولود بن أحمد فال: شكر النعمة بنشر الرحمة، الطبعة الأولى، 1991، ج: 1، ص: 165.

(22) مخطوط بمكتبة أهل محمد سالم بن المحبوب - أنواكشوط.

(23) المخطوط السابق

(24) المخطوط السابق

(26) الفيرز أبادي (محمد بن يعقوب) القاموس المحيد، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع، 1995، ص: 916.

(27) هو المصطفي الطالب أحمد بن أطوير الجئة الراداني (1202هـ - 1265هـ) إمام في التصوف الشاذلي وشيخ محظرة، أخذ عن سيدي عبد الله بن الحاج إبراهيم وحج بيت الله الحرام، ودون رحلته إلى الحج في كتاب سماه: "رحلة المني والمنه لجامعها ومنتشها الطالب أحمد بن أطوير الجئة" له مؤلفات منها: فيض السنان من الراد على مبتدئة هذا الزمان.

(28) زبيب بنت الطالب أحمد: رحلة المني والمنه لجامعها ومنتشها الطالب أحمد بن أطوير الجئة جامعة أنواكشوط، قسم التاريخ 1993، ص: 104.

(29) هو عالم نافع بن حبيب التندفي، شيخ محظرة وإمام خيرة صوفية شاذلية، أخذ عن العالم محمد سالم بن المأ، له مؤلفات منها منظومة في حوادث السنين ومجموعة من الأنظام في الفقه وديوان شعري ومجموعة الفتاوى.

(30) مخطوط بحوزتنا.

(31) شياء ديوات، هذا التعبير فصيح مئني وشعبي يعني إذهي الشياء الموصفات التي ليست بالجيدة ولا بالردية والتي تصلح أن تعطى في الدية أو الصدقة، ومعناه هنا أن القوم الموصوفين بهذه الصفة يملون إلى الوسيلة والقصدي بعيدا عن الإفراط والتفريط.

(32) غير مطول لعيني علي: تعبير فصيح في ظاهره شعبي، عامي في مضمونه، والمقصود به الانتفاع بالشيء، وعدم تجاوزه إلى سواء، وهو شبه بقول العرب: "من قرأ غزنا بعيشه نفعه" ويكشف عن نوع من التواضع المعرفي وعدم التكبر، والالتزام بهذا النهج الصوفي.

(33) هو محض بابيه بن اعيبد الديماني (ت 1277هـ)، عالم جليل كان شيخ محظرة، له علاقة وثيقة بمعاصريه من أمراء التزارة، دعا إلى تطبيق الحدود وإقامة الدولة، له مؤلفات منها: مسير الجليل إلى مختصر خليل، وطرة على الألفية، بالإضافة إلى ديوان شعري.

(34) هو السيد خديجة بنت العاقل كانت عالمة في فقهها لها، طرة على نظم ابن الطيب في المنطق، أخذ عنها أخوها أحمد بن العاقل.

(35) هو المختار بن المحبوب اليدالي (ت 1391 هـ) عالم جليل، كان شيخ محظرة، أخذ عن حليته بن عبد الودود، له مؤلفات عديدة منها نظم في وفيات الأعيان وحوادث السنين، ومنظومات في الفقه والمنطق بالإضافة إلى ديوان شعري محقق.

(36) هو عبد الرحمان بن محمذن فال بن متالي، كان والده عالما صالحا، له مؤلفات منها الزرقاء، وهي شرح تصدرة ابن بونه، كما شرح الطبية في المنطق.

(37) هو محمد محمود بن الوائق المالكي، له أنظام في الفقه وتعليق على الطبية وتعليق على مختصر خليل.

(38) هو محمد فال (بها) بن محمذن بن أحمد بن العاقل الأبهني (ت 1344هـ)، عالم جليل، عارف بالقراءات والسير، له مؤلفات منها: دمية المحراب في ما في القرآن من التصريف والأعراج ومجموعة من الأنظام، بالإضافة إلى ديوان شعري.

(39) مقابلة مع أحمد بن التاه بن حمين بتاريخ 1999/09/04 بمقاطعة عرفات - أنواكشوط.

(40) هو محمد يحيى الولائي عالم جليل قرأ الأنظام في مسقط رأسه ولاته، وتجهر في مختلف العلوم العربية الإسلامية، كان على صلة وثيقة بإمارة أهل لمجيد في أيامه فأسندوا إليه خمة القضاء، وتصدر للفتوى، وأرسلت إلى الحج، والف رحلة سماها الحجارة، وترك مجموعة من المؤلفات الفقهية واللغوية، توفي رحمه الله سنة (1330هـ - 1912م).

(41) يحيى بن البراء، تحقيق منظومة بوطليجة 1996، مرقون - أنواكشوط - ص: 20.

(42) سيد أحمد بن أحمد سالم: مجلة المعارف، المدرسة العليا للأساتذة، 1990، ص: 15.

(43) الطالب أحمد ابن أطوير الجئة، رحلة المني والمنه لجامعها ومنتشها الطالب أحمد بن أطوير الجئة، تحقيق زبيب الطالب أحمد، جامعة أنواكشوط 1993، ص: 91.

(44) المرجع السابق، ص: 92.

(45) المرجع السابق، ص: 93.

(46) المرجع السابق، ص: 94

(47) المرجع السابق، ص: 95

(48) المرجع السابق، ص: 99

(49) المرجع السابق، ص: 100

(50) المرجع السابق، ص: 103

(51) المرجع السابق، ص: 106

(52) المرجع السابق، ص: 108

(53) المرجع السابق، ص: 109

(54) المرجع السابق، ص: 115

(55) المرجع السابق، ص: 117

(56) هو إبراهيم الرياحي أديب تونسي معاصر، كان من رواد الفكر التجديدي

(57) ابن بطويرة، رحلة المعنى، المرجع السابق، ص: 20

(58) المرجع السابق، ص: 85

(59) محمد يحيى الولاتي: الرحلة الحجازية، تحقيق محمد حجي، دار الغرب الاسلامي، معهد الدراسات الافريقية الرباط، 1990، ص: 53

(60) المرجع السابق، ص: 160

(61) المرجع السابق، ص: 162

(62) المرجع السابق، ص: 163

(63) المرجع السابق، ص: 164

(64) المرجع السابق، ص: 286، 287، يتصرف ..

(65) محمد بن أحمد بن المحبوب: أدب الرحلة في بلاد شنقيط، ديوان الدراسات العليا، جامعة محمد الخامس، 1995، ص: 162

(66) هو خطيب بن عبد الواد الشنقيطي (1265هـ - 1358هـ) عالم ومدرس فائق، كان شيع مخففة وإمام حضرة صوفية شاذلية، له منظومات وكتابات وتقييدات، هذا بالإضافة إلى جملة من الأفضية والفتاوى والأمال، لبث يصبغ فؤادهم ويعلم الأجيال ويكون الرجال

(67) الخليل التحوي: بلاد شنقيط العتارة والرباط، المنظمة العربية للترجمة والثقافة والعلوم، تونس، 1987، ص: 276.



## الإنشاء في الطريقة السليمانية : قراءة موسيقية

فتحي زعندة \*

ويذكر استعمالها عند المتصوفين على الماريق التي يسلكها المسافر إلى الله، وقد قسمت إلى مراحل يعرف بواسطتها "أحواله" الروحية وتنتهي به إلى كشف حجاب الحس. وكل طريقة غناء مخصوص تطلق عليه تسميات متعددة تختلف من طريقة إلى أخرى. ويحتل الإنشاء الصوفي في بلادنا مكاناً بارزاً من حيث وفرته وانتشاره بين الناس وتداوله في حلقات الذكر وسائر الاحتفالات التي تكتسي طابعاً دينياً، وبعد ظهوره امتداداً لإنشاء التصوف الإسلامي الذي نشأ في المشرق العربي نتيجة لعدة عوامل سياسية واجتماعية أهمها:

أ- انقسام المسلمين بعد وفاة الرسول صلى الله عليه وسلم ومقتل سيدنا عثمان رضي الله عنه فكان أن تفرقت كلمتهم وتصدعت قلوبهم وانقلب الوضع السليم إلى فتنة ثم إلى حروب انهكت القوى، من مضاعفاتها ظهور الاتجاهات السياسية المختلفة من شيعة وخوارج ومرجئة وغيرها من الملل والنحل.

ب- الإثراء السريع والثرف بعيد الفتوحات الإسلامية وعدم توزيع الأموال والغنائم المتأتية من هذه الفتوحات توزيعاً عادلاً فبدأت أيام حكم الخليفة عثمان سيطرة الأرسطوقراطية القرشية تطفو من جديد.

ومن ردود الفعل التي صدرت عن أولئك الذين آمنوا بمثل الإسلام السامية واتبعوها الإعراض عن لباس الحرير وارتداء الصوف وهو دلالة على نكر الذات والإبتعاد عن مظاهر الثرف، ولجأ كثير من المسلمين إلى الزهد الذي وجدوا فيه وسيلة للفرار من حياة ملغت عليها الأنانية وحب المال والجاه.

واتخذ المتصوفون من الغناء أداة تقربهم من الله تعالى وتثير فيهم حالة نفسية يعبر عنها بالوجد، وهو- كما يفسره الإمام أبو حامد الغزالي في باب "آداب السماع والوجد" من مؤلفه

يشتمل التراث الموسيقي في تونس على قسم بارز يتعلق بالطرق الصوفية ينعت "بمالوف الجد" وهو مصطلح يقابله "مالوف الهزل" بالنسبة للموسيقى أو الغناء الدنيوي.

والطريقة (وجمعها طرق) هي المنهج أو السبيل- كما ورد في دائرة المعارف الإسلامية (الطبعة الفرنسية - ص 701) وقد أصبحت هذه الكلمة في القرن الخامس للهجرة تدل على جملة من الطقوس التي تؤدي في نطاق حلقات المسلمين، وتخصّص لذكر الله قصد ترويض النفس والوصول إلى الحقيقة بمفهومها المطلق.



لسورة الفاتحة من القرآن الكريم وتليها قراءة لأحد أحزاب الشيخ عبد السلام الأسمر وهي الحزب الكبير وحزب الخوف وحزب الطمس وحزب الغلاخ وهو أكثر هذه الأحزاب تداولاً.

ثم تتلى الوظيفة، وهي حسب معجم دوزي (DOZY) مصطلح يعني ما يقدر من عمل، فترتيل جانب من القرآن الكريم يومياً يسمى وظيفة، ويقال أيضاً إن القيام بالصلوات الخمس في مواعيدها المحددة وظيفية— وتدل هذه الكلمة لدى المنتسبين إلى الطرق الصوفية على التسبيح والدعاء لله تعالى والاعتراف بعظمته وجلاله ووحديته وذكر لغضله على البشر ورحمته وإحسانه.

2 — قسم يؤدي إنشاداً مرافقاً أو غير مرافق بالآلات وخاصة منها "البندير" (3) ويتضمن هذا القسم على التوالي: أ— إنشاد جانب من "السلسلة الذهبية" وهي أرجوزة (من بحر الرجز) تعدّ تسعاً وسبعين بيتاً، وقد نظمها الشيخ عبد السلام الأسمر سنة 979 هـ (1571م) حسب ما جاء في بيتها السابعين، ورد في هذه السلسلة ذكر عدد هام من شيوخنا نظمها ومن المتصوفين وطالعيها:

يقول راجي المغفور عبيد السلام ابن سليم الغاني الحمد لله السني هـدانا إلى الطريق الخير واجتباناً...

ب— إنشاد جانب من "سلسلة الغزوع" وهي قصيدة باللهجة الدارجة بها ما يناهز الثمانمائة بيت، طبقاً لما ذكر في كتاب مواهب الرحيم في مناقب مولانا سيدي عبد السلام ابن سليم (4) على أنه لم ينشر منها أكثر من مائتين وستين بيتاً— وتعني كلمة "غزوع" الاستغاثة بالغير، وجاء بالسلسلة ذكر لعدد هائل من الأولياء (5) والصالحين الذين يستجند بهم للتغلب على الزنواث ونزعة الشر، ومطلع السلسلة:

يا طيبب الانفس بالسدواء دواينسي  
يا متهيب الأغراس ثبني على ديني

ج— إنشاد قصائد ذات أغراض دينية بالفصحى في الحان يترجلها شيخ المنشدين.

د— إنشاد للقسم الأخير من "سلسلة الغزوع".

هـ— إنشاد "التصليّة" ومعناها ترديد: "اللهم صلّ على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه" يرفق بقصيد في مدح الرسول (صلعم) على لحن في إيقاع سريع، ثم تتلى الفاتحة. وإثر ذلك يأخذ كلّ منشّد آلة "بندير" لأداء القسم الموالي ويتكون من

(إحياء علوم الدين) ثمرة السماع الذي يحرك الأطراف إما بحركة غير موزونة فتسمى اضطراباً أو بحركة موزونة فتسمى التصفيق والرقص.

وبصرف النظر عن الآراء المتعددة والمتضاربة المتعلقة بموقف فقهاء المسلمين من الغناء بين محلل ومحرّم، فإنّ حلقات الذكر والإنشاد الصوفي ازدهرت عبر العالم الإسلامي في إطار الطرق التي تعددت وأصبح لكل منها تراث زاخر بالأشعار المكتوبة بالفصحى وبمختلف اللهجات العامية وبالألحان المرتجلة أو المصاحبة بالإيقاع.

وتعتبر الطريقة الشاذلية أم الطرق الصوفية في تونس، وهي المنسوبة إلى أبي الحسن الشاذلي (1196–1258) الذي لعب دوراً كبيراً في ترسيخ تيار التصوّف في تونس.

وقد ألف اثنين وعشرين حزباً (والحزب مصطلح يطلق على مجموع الأدعية التي يكون محورها طلب الرحمة والمغفرة من الله سبحانه وتعالى يتلوها أتباع مؤلفها الذي يكون شيخاً من الشيوخ البارزين).

وأهمّ أحزاب الشيخ أبي الحسن الشاذلي "حزب البحر" وحزب الحمد— وتتضمن هذه الأحزاب معاني التوسل إلى الله تعالى والتلطف والدعوة إلى الصبر على مكاره الدنيا والتسليم للقدر والتحصن والاستغفار.

وتشمل حصص الذكر في الطريقة الشاذلية ثلاثة لما تيسر من القرآن الكريم وقراءة للأحزاب والأدعية وترديد اسم الجلالة (الله) ثم (هو) على درجتين صوتيتين يفضل بينهما بعد رباعي أو خماسي، ويقوم "الباش" منشّد (وهو قائد المنشدين) بارتجال ينشد فيه بعض القصائد ذات الأغراض المتصلة بالدين والصوف، ثم يشترك مع بقية المنشدين، بعد الذكر، في إنشاد ما يسمى: "المرزوقية"— وهي مجموعة قصائد تنشد عادة في مقام (1) "راست الذيل" يتناوب فيه المنشدون ويشتركون بعده في أداء بعض البشارف (2) بالآهات.

أما الطريقة السلامية فهي من أعرق الطرق في تونس وأكثرها اتباعاً وانتشاراً وقد أسسها الشيخ "عبد السلام الأسمر" (1475–1573) المدفون بمدينة زليطن بالقطر الليبي، ويشتمل تراثها على أشعار بالفصحى والدارجة و"أحزاب" وأمداح بعضها من تأليف مؤسسيها، والبعض الآخر من تأليف أتباعه.

وتتكون حصّة الإنشاد لدى جماعة السلامية من:

1— قسم خال من الانشاد ومن الموسيقى ويبدأ بتلاوة

وتبرز الطوبوع التونسية وكذلك المقامات الشرقية في الألحان التي يوتجلها شيخ المنشدين على أبيات بالفصحى، وهكذا يمكن القول بأن القسم المشتمل على "السلسلة الذهبية" أو "سلسلة الغزوة" باختتامها وارتجال الأبيات بالفصحى يعتمد على الخصائص المقامية للموسيقى التقليدية الدنيوية إلا أنه يختلف عنها من حيث عدم الاعتماد على آلات مصنوعة كالعود ونحوه، بما يجعل الإنشاد غير مرتبط بطريقة صوتية معينة، بل يترك للمنشد حرية اختيار الطبقة التي تتلاءم مع إمكاناته الصوتية، ويلاحظ أن "جُلَّ المنشدين يؤدون الألحان في طبقات مرتفعة ولا يحترمونها في الغالب تسلسل المقامات عندما ينتقلون من مقام إلى آخر.

وتتمازج في الأقسام الموالية للإنشاد الطوبوع والإيقاعات التي تميز الموسيقى الشعبية المنتشرة في الأوساط الحضرية، أي في المدن والمناطق القريبة منها، إذ تبنى البحور والنشاطات والأحكام والتلهيلات على ألحان في الطوبوع التالية: حسين وراست ذيل وأصبعين وسيكاه، وكلها مستعملة في "المالوف" إلى جانب العرضاوي ومحير السيكاه ومخير العراق وهي من الطوبوع التي لا نجدها إلا في الأغاني الشعبية في الوسط الحضري.

أما الإيقاعات فهي تارة دخول برول وبرول وختم من التراث التقليدي، وطورا سعداوي ومربع تونسسي ومدور حوزي وثلاثتها كثير الاستعمال في الموسيقى الشعبية ويشترك التراث الغنائي للطريقة السلاوية مع التراث التقليدي في تدرج سرعة النسق في الإنشاد من البطيء (مربع تونسسي أو دخول برول أو مدور حوزي) إلى السريع (برول أو ختم). ويتبين من خلال استعراض أبرز أقسام تراث الطريقة السلاوية، أن الأدعية والمدائح التي تشكل القسم الغنائي من هذا التراث تعكس أبرز الخصائص الفنية التي تتميز بها الموسيقى التونسية بقسميها التقليدي والشعبي، ولعل ذلك ما جعل هذا التراث ينتشر انتشارا واسعا في تونس ويتواصل تداوله بين الناس فتتناقله الأجيال جيلا بعد جيل...

#### الأقسام التالية:

و— إنشاد مجموعة من "البحور" ومفرده "بحر" وهو مصطلح خاص بالطريقة السلاوية يطلق على أشعار باللهجة الدارجة تتضمن معاني الوعظ والتحفيز من ملذات الحياة ومدح الرسول محمد (صلم) وشيوخ الطريقة وغيرها من المعاني التصوفية.

ويشتمل تراث السلاوية على عدد وافر من البحور جمع أغلبها في "سفاثن" (مفردها سفيثة) وهي مخطوطات يحتفظ بها عادة شيوخ الطريقة، وتشكل البحور القسم الرئيسي لإنشاد السلاوية.

ز— الشطحة: وهي مقطوعة في شكل البحر من الناحية الشعرية تبنى على إيقاعات تفوق في سرعتها الإيقاعات المستعملة في إنشاد البحور.

ح— الختم: ولا يختلف عن القسمين السابقين إلا بزيادة السرعة في إيقاعه الموسيقي.

ط— التهليلة: اشتقت هذه التسمية من اسم الجلالة "الله" الذي تصاغ عليه جملة موسيقية بسيطة في إيقاع تبلغ فيه سرعة النسق ذروتها وتكرر عديد المرات وتختتم بها الوصلة الغنائية للسلاوية في جو مشحون يصل فيه المنشدون إلى ذروة الطرب والوجد.

#### العناصر الموسيقية في الإنشاد:

وضع لحن السلسلة الذهبية الشيخ محمد بن سليمان (1875-1949) وكان شاهد عدل وخطيبا بجامع بإحدى الضواحي الجنوبية لمدينة تونس، اشتهر بجمال صوته وأدائه الموسيقي المركز ويشغفه بالمدايح السلاوية وجاء لحن السلسلة في الطوبوع (6) التونسية التقليدية: الحسين والزمل وراست الذيل والعراق، وذلك طبقا للرواية التي تناقلها شيوخ الطريقة والتي لا يزيد الإنشاد فيها عن عشرين بيتا— وينبني لحن "سلسلة الغزوة" على فن الارتجال، فالجمال الموسيقية وليدة قدرة المنشد على التصرف في الألحان حسب ما تجود به قريحته ومعرفته بالموسيقى وقدرته على التعبير، وتصاغ الإرتجالا في الطوبوع المستعملة في الموسيقى التقليدية التي تعرف في تونس باسم "مالوف" (7).

## الهوامش :

- (1) المقام : يسمى أيضا "طبع" في المغرب العربي؛ مصطلح يطلق على أصوات مرتبة ترتيبا خاصا يجعلها ذات طابع لحنى معين، ينعث باسم مخصوص.
- (2) البشرى: معروفة لها شكل من أصل فارسي تركي، تتركب من أجزاء كل واحد منها تسمى خانة تتحد في المقام وفي الإيقاع باستثناء الخانة الأخيرة التي تصاغ على إيقاع سريع مقارنة بإيقاع الخانات السابقة.
- (3) البندير : آلة إيقاعية في شكل غرابال تغطى من جهة بجلد ماعز أو ظأن ويثبت داخلها وتر، وهي معروفة في بعض الأقطار العربية باسم "دب" أو "دايرة".
- (4) مواهب الرحيم في مناقب مولانا سيدي عبد السلام ابن سليم بن محمد بن مخلوف وهو مختصر لكتاب روضة الأزهار ومنية السادات والأبرار من تأليف كريم الدين البرهوتي.
- (5) ولي (جمعه أولياء) : التابع أو النصير وفي اصطلاح المتصوفة العالم بأمور الدين والزاهد.
- (6) مألوف : مجموع التراث الغنائي التونسي التقليدي المتقن ذي الجذور الأندلسية.

## المراجع

## أ - العربية:

- ابن مخلوف، محمد بن عمر: مواهب الرحيم في مناقب مولانا سيدي عبد السلام ابن سليم وهو مختصر لكتاب تنقيح روضة الأزهار ومنية السادات والأبرار تأليف كريم الدين البرهوتي ط. بيروت.
- الإصيهاني - أبو نعيم : حلية الأولياء - ط مصر 1963
- بدوي، عبد الرحمان : شطحات صوفية. ط مصر 1949
- بسيوني، إبراهيم : نشأة التصوف الإسلامي - القاهرة، 1969
- الزوقي، الصادق، الأغاني التونسية: الدار التونسية للنشر - 1968
- زغندة، فتحي : الطريقة السلامية في تونس أشرافها: أبحاثها، المؤسسة الوطنية للترجمة والتحقق والنسب بيت الحكمة - 1991 .
- العوادي، عدنان حسين: الشعر الصوفي - دار الشؤون الثقافية العامة - بغداد.
- المهدي، صالح: الموسيقى المداخية - محاضرة مرقونة
- التيال - محمد البهلي: الحفلة التاريخية للتصوف الإسلامي - نشر وتوزيع مكتبة النجاح تونس.

## ب - الفرنسية :

- ANDREWS, C F: L'Islam et les confréries en Afrique du Nord-Alger - Jourdain 1960
- DOZY: Supplément au dictionnaire arabe- Maisonneuve et Larose Tome I et II Leyden 1877.
- HAIMEUR MEHEDI: Les "AÏSSAOUIA" Lamalif (Tunis) n° 35 (decembre 1969).

# التصوف في المسرح التونسي

محمد عبازة\*

التأمل والاستغراق مثلما عرفت شعوب أخرى وحتى عندما جاء الاسلام لم يستطع تغيير تفكير الانسان العربي الذي ظل مشغولا بما هو يومي وبما هو مادي.

حاول الاسلام أن يجعل الصلاة ممارسة روحانية بالنسبة الى الانسان العربي، ولكن حتى في الصلاة - رغم قداستها وهيبتها - إلا أن الانسان العربي المسلم ظل عاجزا عن تحقيق فترات تأمل يستغرق فيها متديرا الكون وعلائه والانسان ومصيره والحياة ومآلها، لقد غاب التأمل وضعفت العوامل الروحية في تفكير الانسان العربي المسلم وعندما دخلت مع التصوف كانت دموية الى حد كبير، إذ قاربت من حيث ملامحها العامة النزعة المازوشية وذلك من خلال الرغبة في تعذيب الذات (لباس الجوف، الصوم المتواصل، الصلاة الطويلة، وكانت المحصلة تعذيب الجسد لتصفو الروح).

واعتقد أن التأمل الذي ملا حياة الصوفي حدّ التخمر والانتشاء كان ضروريا لتكوين الممثل الذي هو نفسه عماد العملية وأساس العرض المسرحي لأنه على الركح يحقق تأليه بطريقة أو بأخرى، والتأمل مرحلة أساسية في تكوينه حتى يستطيع الوصول الى تلك المرحلة التي يسيطر فيها على أعضائه وجسده وحركاته حتى يكون قادرا على الابداع في فنه ولربما أثر غياب التأمل عن المنظومة المعرفية العربية الاسلامية على نشأة المسرح العربي لأن الممثل يؤمن بالحلول والاتحاد مثلما يؤمن الصوفي تماما.

كان التصوف الاسلامي مصدرا من المصادر الأساسية للإبداع الفني سواء علي مستوى الرسم أو الموسيقى أو المسرح أو السينما وكان ينبوعا ثريا للفنانين العرب الذين رأوا في التصوف تجربة روحية متفردة بثرائها وأصالتها وعمقها الانساني وحسها الدرامي، وكان المتصوفة ذوي ملامح متفردة في تاريخ الفكر الاسلامي والممارسة العقائدية لذلك أغرت سيرهم رجال المسرح العربي بشكل عام والتونسي بشكل خاص.

كان رموز التصوف الاسلامي (شخصيات قلقة في الاسلام) ، قلق وجودي انساني لان تجربة الصوفي: "محبة وأدب رفيع يرتفع به الصوفي من حال العبودية الى الندية وفيه حقائق من الكلم الصوفي وغوامضه ما ينقل الفكر من ركوده الى عمق التأمل والدهشة، ومن دهش تحرك فكره ونزل من سطوح الظواهر الى الأغوار البعيدة حيث تتولد الحقائق من مخاضات السؤال..." (1). إن التساؤل والحيرة قادهم الى امتلاك الطاقة الروحية التي امدهم بالتأثير في العالم وبلغوا مرتبة المعرفة العليا فامتلكوا الهيمنة على الأشياء ولذلك

لاشك أن التصوف الاسلامي مثل مرحلة مهة

من مراحل تطور الفكر العربي الاسلامي، إذ يمكن أن أقول إن العرب المسلمين عرفوا مع التصوف ثورة روحية - لربما فاقته من حيث أهميتها - ثورة الاسلام الأولى، لم يكن العربي في حياته كثير الاهتمام بالجانب الروحي الاستغراقي لانه لم يعرف الطمانينة في حياته اليومية (عنف وتقتيل وغزوات وعدم استقرار) فبالتالي كان مهووسا بمعيشته والمحافظة على حياته من العدو الذي يتهدد في أي وقت وفي أية لحظة. وبناء عليه لم يعرف العربي



\* استاذ بالمعهد العالي للفن المسرحي.

وتعريب وأسلمة الفن المسرحي. ولذلك جاء في مقدمة مسرحيته ما يلي: "لقد تدبرت أمر الشخصية في الآداب العربية القديمة، ووقفت على ما ذكرته المعتزلة في شأن (الشخص) وربطت ذلك، بما صرح به بعض الملل والنحل مثل المجسمة، وتاملت في عدد من كتابات المعاصرين وتنبعت عن كتب علم تحليل النفس وتقليباته المستفحلة، وشاهدت الناس في الشارع والبيت والمصنع، والسفر، ومازلت في ذلك أرقبهم. فطويت جانبا شخصيات "كورناني"، واقتضيت أثر شكسبير، وعرجت على بيرانديللو، وأرحت لبراشت، لكنني مع ذلك ظلت أبحت عن (الشخص) وأفتش عنه، وما أني انقب عنه في هذه الرحلة المسرحية، وإنني أترك للقارئ وللجمهور استكشافه". (3)

يتبين مما ذكر المدني في مقدمة مسرحيته زيادة عن الأسباب الايديولوجية التي ذكرتها آنفا، هناك أسباب جمالية شكلية لم يتوقف المدني طوال تجاربه مع الكتابة للمسرح عن البحث عنها والارتحال لها أينما وجدت. لكنني مع ذلك ظلت أبحت عن (الشخص) لأنه كان وما يزال مسكونا بشيء اسمه تأصيل المسرح العربي. ولذلك عندما اختار عنوان هذه المسرحية فقد اعطاها عنوان "رحلة الحلاج" رغبة منه في وضعنا في جزييرتنا العربية رمز الحلّ والترحال في الثقافة العربية الإسلامية، رمز الأصالة والتراث فأحالتنا مباشرة إلى أجدادنا البدو في حلّهم وترحالهم المتواصل، أحالتنا إلى التراث الصوفي ورحلاته التي لا تنتهي إذ ما أن يصل محطة ليستريح إلا وتكون استراحة المحارب الذي يتهيأ للارتحال، وأحالتنا إلى تراث عربي إسلامي نغز به جميعا وهو ألف ليلة وليلة وخاصة تلك الشخصية المرتحلة دائما دون كلل أو ملل ألا وهي السندباد، وربط كل ذلك بتناج ابداعي ازدهر في عصر النهضة العربية وهو أدب الرحلات الذي ينبغي أن لا ننسى أننا عن طريق هذا الأدب عرفنا المسرح، عن طريق رفاة رافع الطهطاوي ومحمد السنوسي وابن أبي الضياف وغيرهم من الرحالة إلى أوروبا.

ورغبة من عز الدين المدني في تحديد نوعية هذه الرحلة عند الحلاج أضاف إلى عنوان مسرحيته "رحلة الحلاج" جملة تخصيصية ليحدد نوع الكتابة في هذه الرحلة فوضع تحت العنوان جملة ثانية هي: "رحلة مسرحية، كأنه يريد أن يربطه عن الابتعاد عن التسمية العربية للفن الدرامي بالمسرح عندما أضاف كلمة رحلة إلى المسرحية، فكانه يصر على الابتعاد عن قواعد وقوالب المسرح الغربي ويطمح إلى تقديم البديل، إذ أنه يريد الإبقاء على إلصاق الرحلة بالمسرحية حتى يبقى ضمن دائرة التراث وتحديد التصوف، وسوف نتأكد من هذا عند حديثنا مفصلا عن أجزاء المسرحية التي لم يقسمها إلى مشاهد

كانت إدانتهم من طرف فقهاء السنة ووصلت حدّ الاتهام بالإلحاد والكفر والجنون عند البعض منهم "إنهم ربوبيون في كافتهم يؤمنون بالله ويتكرون النبوات، وربوبيتهم تذهانية فهم على اتصال بالسمااء... والربوبيون بإقرارهم بالألوهية وإنكارهم النبوة ينكرون الدين ويمارسون العبادة، وعبادتهم بلا واسطة، أي أنهم يؤدونها من غير شكليات طقوسية" (2).

هذا الصدام مع الاسلام، الرسمي بكتابه وسنته وأنبياؤه تمرد عليه المتصوفة ودخلوا في صراعات مع خصوصهم من الفقهاء ورجال الدين وبرزت منهم مجموعة استهوت كتاب المسرح، وسوف اكتفي بذكر: الحلاج الذي كان قد استهوى عز الدين المدني باعتباره مناضلا سياسيا ودينيا واجتماعيا، فأخرجه إلى المسرح وكتب عنه نصا بقي مصدرا من مصادر النصوص المسرحية التراثية العربية وهو "رحلة الحلاج" أما الشخصية الصوفية الثانية التي لغت لانتباه كتاب المسرح هي شخصية الحاكم بأمر الله الغامضي الذي كان بطل مسرحية البشير القهوجي "بيارق الله". والمحنة الثالثة التي ساتوقت عندها هي هذا البحث في عرض "الحضرة" للفاضل الجيزيري الذي قدمه في تونس سنة 1993.

عز الدين المدني لم يقدم لمسرحيته "رحلة الحلاج" ولم يضع لها تزييلا، ولكن انطلاقا من كتابات عز الدين المدني المسرحية السابقة خاصة في ديوان الزنج وثورة صاحب الحمار ومولاي السلطان الحسن الحفصي يمكن أن نستشف رؤية عز الدين المدني الفكرية والسياسية من أنه كان يبحث في التاريخ العربي الإسلامي عن شخصيات تمردت على السلطة وعلى المجتمع ووجد في الحلاج ضالته، كما وجدها في الزنج أو صاحب الحمار أو غيرها، مع الانتفاضات التي واجهت الحكم المركزي الاسلامي في شتى أقطاره وخاصة قول ابن النديم فيه أن الحلاج كان جسورا على السلاطين ويوم انقلاب الدول.

عز الدين المدني عندما التفت إلى الحلاج ليرحل وأياه في رحلة بحث أنتجت مسرحية أسماها رحلة الحلاج وقادت عز الدين المدني إلى متاهات الارتحال فكان البحث وكان الترحال وكان النش في التاريخ، عز الدين المدني عندما بدأ رحلته في التراث الصوفي كان يريد أن يدخل عوالم الصوفية ورحلات المتصوفة بحثا عن كيانهم وتساؤلاتهم عن وجودهم وكيونتهم وبالتالي مسيرة كاملة يريد من خلالها أن يكتشف عوالم الفلسفة الاسلامية وعوالم التراث العربي الاسلامي بصفة عامة وأن يوظف هذا التراث بمفرداته ومفاهيمه وأطروحاته ومنظومته المعرفية بشكل عام في بحثه عن ذاته كيمد تقديمي وعن تأصيل

الحفز الأركيولوجي في معطياتها الجمالية للوقوف على سنوغرافية أصيلة تمكنهم من تجاوز سكونية المسرح التقليدي، وممارسة مسرح دينامي ذي طابع شعبي وثقافي من خلال ما يفترضونه من رموز ودلالات<sup>(4)</sup>.

كان عز الدين المدني وما يزال مشغولا لا بتقديم ما يختزنه التراث العربي الإسلامي في داخله من صيغ وتكوينات يمكن أن تكون عوضا عن المسرح الغربي، فالعودة إلى التراث إلى تعني الرجوع إلى التاريخ والأشخاص وللتناقضات والثورات بل ينبغي العودة أيضا إلى فنياته الجمالية، جمالية الإنشاء العربي والكتابة العربية سواء منها الفلسفية أو الشعرية أو اللغوية أو الأدبية: "كان خليقا بالعرب المعاصرين لما تبنوا الفن المسرحي العربي وأعطوه الصدارة في آدابهم وفنونهم ألا يتبنوا منه إلا النوع فقط وأن يتروكا جانبها الغنياء والأشكال والاتجاهات التي رافقت النوع والتصقت به وكانت تمتزج بأصوله"<sup>(5)</sup>.

لعب عز الدين المدني كثيرا بالأصل اللغوي لكلمة الحلاج واستعمله أحسن استعمال لأن من معاني الحلج التفتيت وإزالة التلبداءي النفس وأول الخطوات التي اتخذها عز الدين المدني في الابتعاد عن التاريخ أن حلج الحلاج التاريخي وجعله حلاج الدراما، حلاج الزبح، ففتت هذا الحلاج المعروف إلى ثلاثة حلجين وسوف نطلب الحديث عن هذه القضية عندما نتحدث عن الشخصيات في هذا النص المسرحي عند عز الدين المدني.

هذا التفتيت الذي قام به المدني لشخصية الحلاج التاريخية إلى ثلاثة حلجات مسرحية جعله يدخل ميدان الكتابة المسرحية برؤية جديدة فيها الكثير من التوثيق والدراسة والمعرفة والإطالع قبل تقديم أطروحته، إذ عاد إلى معنى الشخصية في الفكر العربي الإسلامي وتحديدًا عند الحلاج في كتاب الطواسين الذي جاء فيه: "لم يرض بضوئه وحرارته فيلقى جملة فيه والأشكال ينتظرون قدومه فيخبرهم عن النظر حين لم يرض بالخبر فحينئذ يصير متلاشيًا متصاغرا متلاشيًا فيبقى بلا رسم وجسم واسم ورسم فلاي معنى يعود إلى الأشكال وبأي حال بعدما حاز صار من وصل إلى النظر، استغنى عن الخبر، ومن وصل إلى المنظور استغنى عن النظر"<sup>(6)</sup>.

لم يكتف المدني بهذا بل عاد إلى المعاجم العربية وبحث عن مادة شخص وظف معنى من معانيها (انظر مقدمة المسرحية) كذلك لم يستعمل عز الدين المدني الأسماء والمصطلحات المستعملة في المسرح الغربي كالفضل والمشهد والمنظر، ولكنه استعمل مصطلح المراحل الذي يجزئ الرحلة ويفتتها كما فتت المدني شخصية الحلاج الراقد من التاريخ. ولم يفت عز الدين المدني عند التلاعب بكلمة حلاج من حيث اللغة إذ أنه

وفصول كما جرت العادة عند كتاب المسرح، بل جعلها مراحل، وهي مفردة من مفردات الصوفية الكثيرة الانتشار في الممارسات الطقوسية للمتصوفين وكثيرة الشيوع في قاموسهم اللغوي، وأحدى مكونات المنظومة المعرفية العربية الإسلامية.

بدأ لي عز الدين المدني في مسرحيته رحلة الحلاج وأغبا في البحث عن بديل للمصطلحات الغربية في الفن المسرحي من التراث العربي الإسلامي ليوضح تصوره ورغبته في الخروج من سجن اللعبة الإيطالية والانطلاق في رحاب البحث والتحرل.

أحب عز الدين المدني الحلاج على طريقته الخاصة مثلما أحب مغلذ ابن كيداد في ثورة صاحب الحمام ومثلما أحب أبا سعيد الجنابي في ديوان الزنج ومثلما أحب مولاي السلطان الحسن الحفصي، قصة الحلاج وأخباره والأساطير التي حكيت حوله أغرت عز الدين المدني، كما أغرت عبد الصبور وأغرت عدنان مردم بك اللذين كتبنا عنه أيضا خصوصا مسرحية، لما فيها من عناصر درامية مركزة من خلعه لخرقة التصوف وهو حدث فريد في تاريخ التصوف الإسلامي، وطلب الحلاج للموت والعنادة به عن قناعة وإيمان حقيقيين فكانت شجاعته أسطورية بحيث جعلته يقبل على الموت ويتخذه

ويسعى إليه بكل الوسائل كانت مواجهة للعلماء وادعائه النبوة ومواجهة أقطاب التصوف كالتشيلي، وكانت حياته مليئة بالمغامرات التي اكتسبتها مسحة من التوتر الدائم وهو علاقته سواء بالمتصوفة أو بالسلطة مما ساعده على تصوير الصراع الذي خاضه الحلاج وخاصة من خلال رأي ابن النديم في الحلاج. ألم يكثر عز الدين المدني بالتاريخ والحقائق التاريخية لأنه لا يؤرخ لفترة بل يجسد رؤية لمعنى من معاني التاريخ، ولذلك فإن الكاتب لم يهتم بتداخل الفترات التاريخية التي يصورهن بل يزاوج بين الحدث الدرامي الذي يراه صراع الحلاج ضد السلطة وضد الاستغلال وضد التشتت وبين الصراعات التي أصابت الدولة الإسلامية في القرن الرابع الهجري بحيث يشكلان في النهاية حدثا واحدا، أنها رؤية معاصرة لما حدث في التاريخ حاول عز الدين المدني أن يجسدها لنا في هذا النص.

لقد انطلق عز الدين المدني من التاريخ لكنه لم يقف عنده بل تعداه بخياله إلى رؤى وعوالم تبعد في الكثير من جوانبها عن النواحي التاريخية، والحق يقال أن عز الدين المدني قد ابتعد عن حدود التاريخ ليحلل في رحاب الخيال فانضم إلى زمرة الباحثين—من المسرحيين المغاربة—عن تأصيل المسرح العربي وربطه بمظاهر الفرجة العربية التقليدية: "أنهم المورا في نظرياتهم على ضرورة إعادة النظر إلى هذه الظواهر ومباشرة

ان المسرحية موقف يتصاعد باستمرار الى غايته بانتظام واطراد، لأن هذا الصراع لا يتطور وينتهي الى العنف بتراكم الحوادث ولكن بالتركيز على حدث فقط. فرحلة الحلاج كانت حافلة بالأحداث إلا أن التركيز كان أساسا على الصدام مع المحرمات من تصادم مع المتصوفة الى التصادم مع رجال السنة وفقهاها، أو التصادم مع السلطة المركزية والتصادم في نفس الوقت مع زعماء الجمهوريات المتمردة، أو التصادم مع كبار التجار والصناعيين والأغنياء، كلها أحداث صدام عنيفة جعلت من مسرحية رحلة الحلاج تأخذ أبعادها التراجيدية كاملة. وبهذه الطريقة فقد حدث لكل من الحلالات الثلاثة قطيعة كاملة "للعقد التي تدخل ضمن بنية عقيدية سلبية تتفجر في النهاية لتولد الأرهاصات الجينية الأولى للصراع الأرحب، صراع جماعة العيارين ضد شرطة الخليفة. وتتخذ علاقات التصادم والتصارع بعدا من التعتد والتشابك حيث يمتزج الفاعل العامل مع الفاعل الجماعي في تنظيم استراتيجي لمواجهة القوة الحاكمة الغالبة" (8).

باختصار استطاع عز الدين المدني أن يخلق بطلا معاصرا قادرا على أن يتكسب صفة البقاء نظرا لأن هذا النص سوف يبقى علامة من علامات الكتابة المسرحية في تونس نظرا لأن عز الدين المدني عاشر قديما محصوه في مسرحياته وأن معانيها ورواها الفكرية والخيالية تستشرف من التصوير والإحياء دون حاجة الى ربطها بمذهب فكري أو أيديولوجي أو طبقي، فجاء بطل مأساته "كيبطل المأساة العصرية ليس ذلك الرجل الرفيع المقام الذي يهوي من عل، ذلك لأن المؤلف المسرحي المعاصر ينظر الى الإنسان كما لو كان ضحية الوسط الذي يعيش فيه كالعناصر المعادية التي تدحر البطل في المسرحية العصرية، ليست القدر كما هي الحال في التمثيلية اليونانية، ولا الأخطاء المفجعة فيه كما هي الحال في مسرحيات شكسبير (مع العلم أن هذين العنصرين كثيرا ما يوجدان في المسرحية العصرية) بل العناصر المحيطة به، طبيعية كانت أو بشرية، ولا سيما الشرائع والقوانين الأخلاقية والتقاليد التي أقامتها البنية الاجتماعية لتقي نفسها من أولئك الذين يرفضون التقيد بالعلم، أما عن قوة أو عن ضعف" (9). تعددت شخصيات المدني وكانت قريبة منا ومن حياتنا اليومية، فشخصيات المحكمة نعرفها في قصر عدالتنا والحلالات الثلاثة عاشروناهم سياسيا أو نقابيا أو دينيا.

أول ملاحظة نسوقها ونحن في صدد دراسة الشخصيات هي: غياب التحديد الفسيولوجي للشخصية (الصفة والهيئة). وإذا ما استثنينا صفتين وردتا في النص فإن المسرحية لا توفر أي تحديد: (شيخ ص 23) وحلاج الحرية (كهل ص 55) و(قبيح ص 48) يلبس ثيابا قشبية وحلة جميلة وفلاذة حسناء (54). إن

فتت أيضا مهمة كل حلاج، فحلاج الأسرار نجده أمام قوى وفئات من الملل والنحل، كذلك حلاج الحرية أيضا نجده في صدام مع مجموعة من الدويلات الصغيرة المملكتية (الزنج، القرامطة، البابكيون)، شأنه في ذلك شأن حلاج الشعب الذي نجده يدخل صراعا لا هوادة فيه، صراع يتقابل فيه المفتتون المستغلون بالمجتمعين المستغلين، فما هو الحلاج يحث العمال المفرقين المشتتين كي يتحدوا في نقابة ويكونوا جبهة ضد الاستغلال والجوع والفقر ولكن بدون جدوى. وهذه الصراعات التي خاضها الحلالات الثلاثة كانت صراعات عنيفة انتهت كلها نهايات مفجعة، الإعدام لحلاج الحرية، والنفي لحلاج الشعب، والجلد لحلاج الأسرار، ورغم هذا التفتيت المقصود من عز الدين المدني إلا أن وحدة الحدث ظاهرة واضحة وهي التي تمحورت حولها مأساة الإنسان المعتمد المناضل في سبيل قيم الإنسانية الخالدة في الحق والخير والجمال والعدل. لأن المدني كان مسكونا في كل أعماله الإبداعية وفي رحلة الحلاج بالذات بشيء اسمه البحث عن الجذور وهذا البحث هو عبارة عن تبريرات نظرية جمالية في نظرية المسرح الملحمي الذي ارتاح له المدني على حد تعبيره، كأنه كان يطمح في هذا العمل إلى تكسير نظرية الوحدة في المسرح الأرسطي، فجاء نظرية التفتيت والتكسير لكي يربط نفسه ونتاجه دائما بترائه العربي الإسلامي والتكسيري.

إن رحلة الحلاج عمل مبني على الصراع ولذلك أخذت صفة الدراما، نظرا لأن حلالات المدني خاضت صراعا ضد ثلاث قوى من أعنى ما يكون في المجتمع العربي، فحلاج الأسرار خاض صراعا ضد رجال الدين من المتصوفة والسنة، وخاض حلاج الحرية صراعا ضد السلطة فدخل الميدان الثاني المحرم في العملية العربية الإسلامية، ودخل حلاج الشعب صراعا ضد الطبقة فكان هذا الثالث من المحرمات (الدين، السياسة والصراع الطبقي) من أقدس ما هو موجود في البلاد العربية الإسلامية والويل كل الويل لمن يقترب منها من المتقنين.

كما نعرف أنه يقدر ما يكون الهدف نبلا والمهمة شاقة يكون الصراع حادا وقويا لأن أول ما يلهب نظر المتفرج وعقل القارئ هو ذلك الصراع الذي ينشب بين قوتين متناقضتين متضادتين، إن الصراع هو الوقفة الساخنة التي تلهب العمل المسرحي كله "إن الصراع يحكم المسرحية من أولها إلى آخرها ومع ذلك فالصدام بين الخصمين لا يتحقق بكامل عنفه الا في قمة توتر الأحداث وازدواج عقيدته.. إن كل ما يحرك الصراع وينمي ويقربه من غايته وهي الصدام الفاتح، كل ما يحرك شحنات الغضب أو الحب أو الانفعال أيا كان، نحو غايته يحقق للمسرحية نبضها الساخن" (7).

بعد عزالدين المدني والحلاج ندخل الى عالم البشير القهواجي والحاكم بأمر الله.

البشير القهواجي شاعر قيرواني اطلع على شخصية الحاكم بأمر الله في كتب التاريخ فأغتره فارتضى في أحضانها لأنها شخصية غريبة الأطوار، شخصية تصوفت، تهجدت تمردت على الدين والدولة والمجتمع، هكذا صورتها كتب التاريخ. عاد البشير القهواجي الى الحاكم بأمر الله وكتب عنه مسرحية سماها "بيارق الله" (11) فترك لنا نصا مسرحيا من خيرة النصوص المكتوبة باللغة العربية الفصحى.

لقد أكد المؤرخون على أن الحاكم قد تصوف وقد بدت ممارساته الصوفية واضحة سواء من خلواته المتكررة والطويلة أو في علاقته بالنجوم ومراقبتها أو تهجداته الليلية أو لباسه للصوف وامتناعه عن ملذات الدنيا أو دخوله حالة الهذيان التي كانت تنتابه من حين الى آخر. ووصل به تصوفه حد ادعاء الألوهية وبدت صورة شخصية الحاكم في كتب التاريخ تقارب صورة فرعون التي وردت في القرآن "المتصوفة مع فرعون موسى لرفضهم الوسائط، أما قوله أنا ربكم الأعلى فهو سر النفس عندما تتجرد وتشرب من كأس القرب فتتحد في الحق فيثاله الإنسان... (12) وقد سار الحلاج والنيسابوري وابن عربي وابن السبكي المغربي على هذا المسار فترأى لنا الحاكم من أقطاب التصوف أكثر منه خليفة من خلفاء الفاطميين، فممارساته التي تذكرها كتب التاريخ ممارسات صوفية : فالقطب الصوفي لا يرى وجوده إلا مرة الوجود المطلق وتحمله محدودية الأرضية للخروج من الدائرة الضيقة لهذه الحياة الأرضية على البحث عن امتداد كوني تواصل فيه الروح وجودها الدائم، وهو في حاجة الى راحة حياته الأرضية للخروج من الدائرة الضيقة لهذه الحياة المحكومة بالحاجات الحسية من أكل وشرب وجنس ليصبح شيئا أعلى وأكبر... (13).

حاول الحاكم في حياته أن يكون قطبا صوفيا أكثر منه حاكما سياسيا لأنه أحسن بامتلاك الطاقة الروحية التي تمدّه بالإحساس بالتأثير في العالم وخاصة عندما وصل الى وحدة الوجود الصوفية التي يتأله معها الإنسان فيغدو موضوعا للخبر الأسمى والعدل المطلق... (14).

هذه النظرة الى الوجود والكون والعالم والإنسان والألوهية التي امتاز بها أقطاب التصوف وفكرهم وممارستهم اتصف بها الحاكم إذ أنه- حسب كتب التاريخ- قد أقدم على ممارسات طقوسية غريبة مثل : "أقام يلبس الصوف سبع سنين وامتنع من دخول الحمام، وأقام سنين يجلس في الشمع

هذه الضبابية في تحديد ملامح الشخصيات متأكدة لأن صفتي (شيخ) و(فيح) لا تعنيان بالضرورة الوصف المادي ولا سيما في سياق النص حيث يقصد بشيخ (شيخ علم) وفيح (الفيح الأخلاقي). وبناء على ما تقدم فإن شخصية الحلاج الحرة هي الشخصية الوحيدة في النص التي حددت من جانبها الفسيولوجي- المادي. ولأن السؤال الذي يطرح نفسه ضرورة هو سر هذا الاستثناء؟ وللإجابة نقول بأن إشارة بسيطة للموطن الذي جاء فيه هذه الأوصاف في النص تكشف لنا على أن الوضعية هي التي فرضت على المؤلف إعطاء هذه الأوصاف لحلاج الحرة وليس ذلك مقصودا لتتم دراسته. لقد وردت هذه الصفات في المرحلة الرابعة عشرة، هذه المرحلة التي تجمع بين حلاج الحرة وشغب أم الخليفة وتقع بينهما علاقة جنسية يسبقها حوار ثنائي تعدد فيه شغب بعض الأوصاف البدنية التي يمتاز بها الحلاج لأطرائه ومرأوته ليس إلا، ولعل ربط الجانب الفسيولوجي- بالجنس له من الدلالات ما يبرره.

نواصل الآن التساؤل في المبررات التي جعلت المدني يتغافل عن التواحي الفسيولوجية للشخصيات، وإذا ما علمنا أن عزالدين المدني يخصص جانباً أو جزءاً خاصاً "خارج النص" من الصفحة 7 الى الصفحة 13 للشخصيات (تحديد أبعادها)، فإن التساؤل عن مدى وسبب اغفال المدني للأبعاد الفسيولوجية للشخصيات يتحول بدوره الى تساؤل أدق : لماذا حذّر عزالدين المدني شخصيات المسرحية في جزء خاص خارج النص ذاته؟

في مسرحية رحلة الحلاج خاض المدني مغامرة تجريب الكلتا معتمدا على تقنيات الكتابة العربية ومستندا الى مفاهيم فلسفية عربية اسلامية وتحديدًا حول مفهوم الشخصية. فالشخصية تحدها أفعالها، هي التي تعطيها أبعادها الفكرية والنفسية والفزيولوجية ولذلك عندما تحدث عن علاقة شغب بالحلاج وجدنا آثارا لأبعاد فزيولوجية لحلاج الحرة لأن الفعل يستدعي من الشخصية أن تكون واضحة، إن هذا الفعل الجنسي الغريزي دفع الشخصية ليشيء فعلها جانبيا من جوانبها وتبقى الجوانب الأخرى مظلمة "ولعل كلمة (شخص) في مدلولها العربي الأصلي وهو سواد الإنسان حين يترأى للناظر عن بعد يعطينا صورة دقيقة لما نريد رسمه" (10).

نجد أسئلة كثيرة محيرة وحائرة عندما نبحث في كتابات عزالدين المدني فهو الكاتب الذي يوثق لأعماله المسرحية ولا يترك شيئا للصدفة. عندما يتغافل عن تحديد أبعاد شخصياته بكل دقة فإنه يفعل ذلك عن قصد لأنه يطمح الى أن يصور من خلالها المطلق والكلّي (ونحن هنا بصدد الحديث عن رمز من رموز التصوف) وبالتالي لم يحدد عزالدين المدني البعد الفزيولوجي للشخصيات.



سرفنتاس المشهورة. عرف القهواجي شخصية جبريل الصوفي قائلا "هو درويش شاب نذر حياته لخدمة أشقياء المجرمين" (20). ثم يضيف القهواجي بعد قليل معرفا علاقة الحاكم بجبريل الصوفي عندما يؤكد الأخير قائلا: "عبدك جبريل يا مولاي" (21) أن شخصية جبريل هي الأقرب إلى الحاكم، وهي الأولى والتي اعترفت بالهوية الحاكم وسخرت نفسها لخدمته فأمنت بفضيته وداغت عنها دفاعا سلبيا يقارب دفاع المسيح بعيدا عن العنف اللفظي أو العنف البدني "مولانا وهل نغيب عن حضرتك لحظة أو نشرد رمشة عين... نحن قطع الثياب، قافلة المجرمين وأبناء المختلين، وبيننا الشقي والبائس والخاطئ والأبرص والكسبح... ضع رايك الخمس واجمعنا نتجمع حول عرشك يا الله..." (22) بقي جبريل الصديق الوفي للحاكم بأمر الله، وفاء من الصعب وجوده في عالم الواقع ولكن الحاكم— حسب اعتقاد القهواجي— شخصية متصوفة تبحث في عالم الغيب والمثل. عالم الوجود الانساني ووضعه المأساوي المهود باستمرار بالفناء والعدم، فكان جبريل في هذا العالم مثاليا حد المبالغة، حد التضخم ووجودنا يسبح لوجودك وشكرنا يزحف على أعتاب عرشك يا مولانا..." (23).

كانت شخصية الحاكم عند القهواجي هي الشخصية الفاعلة في الأحداث فهي التي ملأت الفضاء المكاني ببهيتها وأفعالها المتعددة الاتجاهات والأبعاد، تحركت في الفضاء الزماني والمكاني كما شاءت لأنها حققت انتصارها على أعدائها بعد أن خرجت من السجن رغم ما أوحى به المؤلف عن حداث طعناتها. لكنه أشار صراحة إلى أنها اختفت من على الركن، وبطبيعة الحال ليس اختفاء عن طريق الموت وإنما كان اختفاء عن طريق الحياة، ولعلّ البشير القهواجي أراد أن يغازل الشيعية ومفهومها للإمامة والغيبة والمهدي المنتظر، لعلّ الحاكم يكون إماما آخر قد غاب وسوف يعود ليملا الأرض دلا بعد أن ملئت جورا الله حي لا يموت انتظروا عودته المنتمة، انتظروا يوم مشهده وارتفاع بيارقه (انتفاخ هاش يغيب أثنائه الحاكم)..." (24).

وإذا حاولنا أن ندخل عالم لغة البشير القهواجي— الذي والحق يقال— كان أكثر الكتاب التونسيين اعتناء بالغة إذ استطاع أن يمزج بذكاء كبير وخيال واسع ثلاثة مصادر أساسية وهي الانجيل والقرآن والشعر العربي والصوفي منه خاصة ويخرج بنص ينضج إيقاعا وحيوية حتى علق عليه أحد النقاد قائلا: إنه انتفاخ الأعصاب، صرخة القلب، نشيد الجسد الراع موجه... نص قوي جميل غريب وفي أدق المصطلحات رؤيوي، إنه عمل شاعر كبير، عمل مؤسس" (25).

ليلا ونهارا، ثم عنّ له أن يجلس في الظلمة فجلس فيها مدة..." (15) لم تكن هذه الممارسات الصوفية بل تجاوزها وبلغ قمتها عند ادعائه الربوبية أو الألوهية فأصبح يصدر أوامره مصدرية بعبارة (باسم الحاكم الرحمان الرحيم) وشاع الحديث في دعواه الربوبية وتقرّب إليه جماعة من الجهال فكانوا إذا لقوه قالوا: السلام عليك يا واحد يا أحد يا محيي يا مميت..." (16).

إن ظاهرة تصوف الحاكم بدت واضحة عند البشير القهواجي، فقد صور الحاكم شخصية صوفية تكاد تلامس شخصية الحلاج في العديد من جوانبها، فهو يقضي الليالي الطويلة متجهدا متعبدا متناسيا ملذات الحياة مستغرقا في تأملاته المتأفيزيكية مهملًا التزاماته الأرضية سواء مع زوجته أو في أكله أو في مسؤولياته السياسية "نفسه تبعد عن الأرض وفي صدره يزار صوت مروع... لو فهمته لخرج من حدة التصوف المنقطع لكنت لم تمارسه بما يمنح المتعة..." (17). وطغى الطمع الصوفي على مسرحية القهواجي (بيارق الله) من بدايتها إلى نهايتها فسطحات التصوف تملأ المسرحية إذ جاء في الاشارات الركحية في بداية المسرحية: "شبح جسيم مهيب في جلباب صوفي خشن، الحاكم بأمر الله جالس في حالة استغراق" (18) واصل القهواجي التأكيد على صوفية الحاكم سواء عن طريق الإرشادات المسرحية أو عن طريق الحوار إذ جاء في الصفحة الأخيرة من المسرحية: "الله حي لا يموت، انتظروا عودته المنتمة، انتظروا يوم مشهده وارتفاع بيارقه انتفاخ هاش يغيب أثنائه الحاكم)..." (19).

أحسست خلال المسرحية أن البشير القهواجي كان يعيش هذا الجانب المتصوف لشخصية الحاكم بأمر الله، إذ حرص طوال المسرحية على إبرازه دون غيره وكان القهواجي باعتباره شاعرا يطبع إلى نبوءة الخاصة والوهية الخاصة. كان يتأمل التجربة الصوفية التي خاضها الحاكم تجربة المعاناة والإحساس بالمأساة الوجودية للإنسان ذلك المخلوق الحالم بالألوهية، والمحكوم بالجيوانية فبقى معلقا بين الاثنين.

إمعانا في الإعجاب بالجانب المثالي من شخصية الحاكم بأمر الله جعل له البشير القهواجي شخصية تابعة سمها جبريل الصوفي، غير محدد الأبعاد فهو نبي في بعض الأحيان وهو تابع خادم أحيانا أخرى وهو ملاك في حالة ثالثة. كل ممارسات جبريل الصوفي تدل على تبعيته للحاكم، معبرا عن إعجابه— حد الاندهاش— بشخصية الحاكم وأفعاله. ورغم الإيحاء والإشارة إلى جبريل الملاك الذي أنزل الوحي على الرسول الكريم أو كان الواسطة بين الأرض والسماء (بين محمد والله) فإن ملامحه قد تغيرت عند البشير القهواجي وكثيرا ما ذكرني بسانكونيشا تابع دونكيشوت في رواية

رجع الفاضل الجزيري لهذا المأثور الشعبي المقدس المتدثر بخفة التصوف التي لم تؤثر فيها السنوات ولا التحولات الاجتماعية والثقافية، وحاول أن ينقله من فضائه المقدس إلى فضاء دينوي، فضاء احتفالي فرجوي. وبهذا العمل يكون قد أحيا هذا الجانب المهم من المأثور الشعبي أولا ونزع عنه حالته القدسية ثانيا وأخرجه من خرفة التصوف وألبسه حروبا ناعما مقعما بالحوية والجمال.

والطقوس الدينية التي تمارس ضمن هذه الحاضرة تشبه إلى حد كبير احتفالات اليونانيين بالإهمم ديونيزوس إذ أن الانشاد (أو القصيدة المدحية) في الحاضرة يهدف إلى الترنم ببطولات وكرامات وعذابات الولي الصالح الذي تنتمي إليه الفرقة التي تقوم بإقامة الحاضرة وهناك شيء ملفت للانتباه وهو تلك النزعة أو الروح التحريرية التي يعطيها المجتمع للمرأة لمزاولة الرقص في هذا الاحتفال الديني إن أنه لا يؤاخذها إن تأثرت بالإيقاع وانخرطت في الرقص حتى وإن كشفت عن مفاتيح جسدها.

بحث الفاضل الجزيري عن المأثور الشعبي في هذه الجنور الدينية وأراد إحياءه بطريقته.. حاول أن يخرجها من زوايا الأوكلاء وقرق الصوفية، وقرر أن يصنع من الحاضرة احتفالا عندما يدخلها بتجربته المسرحية وحاول إعطاءها بعدا احتفاليا دينويا فرجويا لأن: "المسرح يكتب خلوه من كونه فنا فرجويا مبدعا حضاريا.. جودره في أعماق التاريخ أت من طقوس الفرجة القديمة الدينية أو الشعبية الموهلة في غياهب الزمن. ثم أن الاتجاهات والمدارس المسرحية هي في الحقيقة تنويعات على طقوس هذه الفرجة ومحاولات مستمرة للخروج من ضجر السكان إلى سعادة الحركة، ومن تكرارية الخلق إلى ابداعية، ومن المحافظة إلى التغيير وذلك باتخاذ مواقف انتقادية جديدة، فكري تشمل فلسفة الحياة من جهة وشكلية تشمل المركب المسرحي من جهة أخرى" (26).

دخل الفاضل الجزيري مع هذا العمل بالفعل مغامرة تجريبية في أعماق المأثور الشعبي الذي انقلته تراكمات القرون الأسطورية فنزع الهالة القدسية التي تحيط بهذا المأثور الديني وهذه الممارسات الطقوسية. هل يؤمن الفاضل الجزيري بأن "الحياة أصلا مقدسا وأن الوجود البشري يحرك جميع قواها الكامنة بعقدار ما هو وجود ديني، أي المشاركة في الحقيقة. فالآلهة قد خلقت العالم والأبطال المحضرون أتوا فعل الخلق وتاريخ جميع هذه الأعمال الإلهية يشبه الإلهية قد حفظته لنا الأساطير. أن الإنسان إذ يحين التاريخ المقدس ويحاكي المسلك الإلهي يقيم ويبقى بالقرب من الآلهة أي في الحقيقي وذي المعنى" (27) وذلك هي ميزة الفنان المزيج من المقدس

بدا البشير القهواجي من خلال هذا النص قريبا من عمر الخيام ومحمود المسعدي، تميزت لغة القهواجي بالشاعرية والتكثيف والإبداع وعمق الدلالات وتقاطعها، فكانت لغة الدراما الوجودية (بالمعنى الصوفي للكلمة) بدون شك حيث كانت كل كلمة وكل جملة تحمل في طياتها طاقة درامية كبيرة لذلك فاحت من المسرحية رائحة أعظم المآسي الإنسانية في الفن والحياة، مأساة أوديب، مأساة المسيح، مأساة الخيام، مأساة الحلاج ومأساة الإنسان بشكل عام ومأساة القهواجي بشكل خاص، هذا الشاعر الذي ركبته عقدة المتنبئ، عقدة المثقف الموزع بين السياسة والفن، بين السياسة كفعل مدنس والشعر كفعل مقدس، كانت لغة القهواجي درامية في حروفها وكلماتها وجملة وحواراتها لأنها كانت تابعة من إحساس مأساوي بالوجود لدى شاعر عرف كيف ينتقي المصادر من إنجيل وقرآن وفكر صوفي وتراث شعري عربي ممتد عبر قرون وشعر غربي اطلع عليه القهواجي عند شكسبير ورنبو وجار دي نوال فكتب لنا نصا مسرحيا في قمة الدرامية والشاعرية.

أن يكون الحاكم بأمر الله موضوع نصوص مسرحية عربية ليس غريبا، لأن أغلب هذه الشخصيات القلقة في التراث الإنساني كانت مواضيع مسرحيات ويكفي أن نذكر كاليغولا، نيرون، ومراد الثالث، لأنهم فعلا كانوا أبطالاً تراجيديين مثل أبطال الأغريق...

إن العودة إلى التاريخ العربي الإسلامي وإعادة إحياء شخصية من شخصياته القلقة أعطاهم الكاتب أبعادا جديدة ووهبها حياة جديدة وكتب لها عمرا جديدا، البشير القهواجي أعطاهم أبعادا شيعية صوفية فآلهها وأكسبها خلود أئمة الشيعة الممثلين في المهدي المنتظر.

رأينا بعض النصوص المسرحية التي اعتمدت شخصيات صوفية أو لغة صوفية وفاحت منها رائحة البخور في الممارسة الطقوسية الصوفية، ما هي ترتفع الموسيقى الصوفية معلنة بداية الرقص الصوفي في تظاهرة صوفية متأصلة في المجتمع التونسي، أراد الفاضل الجزيري أن يعطيها أبعادا فرجوية جديدة والفرجة كما هو معروف أعم وأشمل من المسرح لأن المسرح جزء والفرجة كل.

الحاضرة، إذا كانت من الناحية اللغوية مشتقة من حضر والحضور أي الوجود والتواجد في مكان معين فإنها اصطلاحا تعني الاحتفال الديني وهو احتفال يقام عادة في إحدى الزوايا التابعة لولي من أولياء الله الصالحين تخليدا لحدث هام أو البر بنذر أو لغاية معالجة مريض وهي من الطقوس الشائعة جدا في البلاد التونسية.

العرض الفرجي الذي اتسم بسمه الاحتفال إلا أن راحة المقدس ظلت تنوح منه طوال العرض عن طريق البخور المتصاعد، والشموع المحترقة، إنه عرض غارق في المأثور الشعبي حتى النخاع.

الملابس أيضا كانت ملابس شعبية (الجبة والبرنس والشاشية، الكردون -لباس من الصوف - العمامة...) إلا منشدا واحدا ألبسه المخرج لباسا عصريا ولربما أراد بذلك إشعارنا بأن هذا المأثور حي وسيبقى حيا مع الجبل الجديد، فرغم لباسه الغربي مازال متجذرا في هذا المأثور الشعبي.

الركب مغطى بالسجاد الملونة كما رأينا ذلك في النوبة ولربما كانت نظرة المشاهد للسجاد في عرض الحضرة مختلفة إذ كانت نظرة قداية لأنها بسطت أساسا للجلوس لأن المرتلين كانوا حفاة وبذلك تذكرنا بالسجاد والزوايا، وكل الأماكن المقدسة عندنا. بينما في عرض النوبة يرقص عليها الراقصون بأحذيتهم.

أما الإضاءة فقد استغلتها المخرج استغلالا ذكيا نظرا لانه اعتمد عليها طوال العرض في تصوير الحالات النفسية والجو العام فعمقت الحبس الدرامي عند المشاهد، خاصة ذلك الجو الديني الطقوسي واستطاع المخرج عبر الإضاءة أن يبرز لنا بحثه التشكيلي بعد أن تخمر السمع مع الإنشاد الصوفي على إيقاع غير لغة المنطوق والمفوض، فوجد ضالته في الإضاءة وإمكاناتها الهائلة، وفي الرسم والتشكيل الحركي، خاصة في تفاعلها مع الممثل الراقص والديكور فتخمر البصر مع اللوحات التشكيلية بعد أن تخمر السمع مع الإنشاد الصوفي على إيقاع الدف وقيادة المايسترو سمير العقربي الذي ساعد في إضفاء نوع من الانسجام على الموسيقى الصوفية رغم اختلافها من جهة إلى أخرى في البلاد التونسية دون أن ينسى تلطيحها ببعض الملامح الإسلامية العربية (المولوية، الدراويش).

كانت لغة الجسد المتفاعل مع الموسيقى هي المسيطرة في هذا العرض، كان بعض الممثلين جلوسا وكأنهم يمارسون اليوغا لا يتحركون في جلستهم وكان بعضهم راقصا، رقصا خفيفا تارة ورقصا حادا قويا تارة أخرى يوحى بحالة التخمر التي وصل إليها الراقص واتحاده بالكون وبدا لنا واضحا أن "الممثل هو كل شيء في العرض المسرحي، يمكن الاستغناء عن كل شيء في العرض إلا عن الممثل، إنه لحم المسرحية ولذة المشاهد، إنه الحضور الكامل" (30).

كان هذا العرض الاحتفالي الذي قدم سنة 1993 عرضا يربط الذاكرة الشعبية التونسية بجذورها المقدسة، بتظاهراتها

والمندس، الفنان الخالق أو المتمم للخلق، والفنان المسرحي بالخصوص الذي يؤمن دائما بتأرجحه بين المقدس والدنيوي. ودخل الغاضل الجزيري إلى هذه الإشكالية المعقدة وحاول وجرب، وخرج بفرجة أمتعت واحتفال تفاعل معه الناس وقبله المشاهد. يبدأ العرض بإنشاد موسيقى صوفية هادئة وشموع تضيء الركب في خمس حزمات ضوئية، ذلك الجو الذي تنوح منه راحة المقدس منذ الوهلة الأولى لأن الشموع ارتبطت في أذهاننا بنوع من القدسية إذ أننا نهدئها إلى اضرة الأولياء الصالحين. وتعلو الموسيقى الدينية المستندة أساسا إلى إيقاع الدف الكبير الحجم (البندير) ونرى الممثلين جالسين على شكل هلال تقريبا يقارب عددهم المائة، ونجد معهم أطفالا صغارا. تتم قيادة المجموعة بالتناوب حيث يبدأ شخص في الإنشاد والمجموعة تردود وراءه (الجوقة وقائدها) ويبدو أن هذا التناوب راجع إلى اختلاف الفرق الدينية الصوفية (قادرية، شاذلية، عيساوية) لأن المسألة تتطلب حفظا للقصيدة المدحية.

مجموعة من الأشخاص يحملون أعلاما خضراء وحمراء وسوداء (لون الزوايا) يحومون حول المجموعة الجلوس رافعين تلك الرايات بينما تبدأ مجموعة أخرى من الرجال والنساء في الرقص الصوفي بتحريك الرؤوس من الأعلى إلى الأسفل والعكس بالعكس، يبدأ الرقص هادئا ثم يكتسب شغافا فشيئا إلى أن يصل إلى حالة التخمر يرافقه الإيقاع والإنشاد على نفس الوتيرة (الكريشندو).

قلت في البداية إن من جملة أدوار الحضرة هي مداواة بعض المرضى -سحريا- يرينا المخرج مشهدا يجسد هذه العملية إذ يقوم أحد الممثلين بدور الذي أصيب بالصرع ولكن بعد أن رقص طويلا ووصل إلى درجة التخمر، يسقط أرضا غير قادر على الحراك فتكون السكينة شفاء. اعتقد أن هذه الممارسة الطقوسية هي ممارسة تجدها عند كل الشعوب إذ "أن التلاوة الطقسية للأسطورة الكوسموغونية تنطوي على تحيين لهذا الحدث البدني ينتج من ذلك أن من تتلى لأجله يقذف به سحريا إلى بداية العالم ويصبح معاصرا للولادة الكون. إن الأمر بالنسبة إليه عودة إلى زمن الأصل والهدف الشغافي من ذلك أن يبدأ الوجود مرة أخرى، أن يولد "رمزيا" من جديد، يبدو أن المفهوم الضمني لهذه الطقوس الشغافية هو التالي: لا يمكن إصلاح الحياة أو رأتها بل إعادة خلقها فقط عن طريق التكرار الرمزي لخلق العالم لأن خلق العالم هو النموذج المثالي لكل خلق" (29).

مرة أخرى ينطلق الفاضل في رحلة عبر المأثور الشعبي مستندا إلى الموسيقى والرقص والإنشاد أو التلاوة يعطينا هذا

وهي محاولة من جملة المحاولات التي "تتغلق كلها في البحث عن الأدوات الشعبية لتحقيق مسرح مغاير، يشبه هذا المكان وهذا الإنسان وهذا الزمان" (31).

إن عرض "الحضرة للفاضل الجزيري قد أحدث في أنفسنا اللذة والمعرفة، الماثور الشعبي الصوفي الذي أبعدتنا عنه حضارة العلم والتكنولوجيا فأزاح عن ذاكرتنا الصدا الذي لحق بها نتيجة الفرقة الغربية بإيقاعها الصاخب وصورتها الإباحية التي حاصرتنا ومازالت تحاصرنا بعنف أكبر، لقد أعادنا إلى الحق، والرجوع إلى الحق فضيلة.

الدينية والثقافية. جاء ليذكرنا بأحتقالاتنا ولعلنا عن طريق مجهودات الفاضل الجزيري نعيد لهذه الذاكرة الشعبية بعض صفاتها لأنها بدأت تفقد بعضا من قدرتها على الحفظ والتخيل خاصة بعد أن وجدت المتاحف مكانها أطمأنت على عدم ضياع هذا الماثور، ولعله أيضا يحاول أن يعيد للشخصية التونسية بعضا من توازنها المفقود، فالإنشاد الصوفي والموسيقى الصوفية كانت تساعد على الصفاء الذهني ليأمل الإنسان، يتأمل الوجود ويتأمل العالم والكون، يتأمل وضعه الإنساني بعد أن يمر بحالة التخمر التي تريح الأعصاب وتبعد عنها التشنجة

## الهوامش :

- (1) العلوي، هادي، مدارات صوفية، دار المدى دمشق، سوريا 1997 ص 65
- (2) نفس المصدر، ص 20.
- (3) المدني، عز الدين رحلة الحلاج، الشركة التونسية للتوزيع، تونس 1985 ص 164.
- (4) بحراري، حسن، المسرح المغربي، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، ط 1994 ص 15.
- (5) المدني، عز الدين، ديوان الزنج، مصدر مذكور المقدمة، ص 10.
- (6) الحلاج، الحسين بن منصور، كتاب الطواسيف يتخلط.
- (7) فرج، القزويني دليل المتفرج الذي إلى المسرح، دار الهلال، القاهرة، (د.ت)، ص 108.
- (8) مجلة الحياة الثقافية عدد 53 / 1985، ص 141.
- (9) ملتون، ماركس، المسرحية كيف تفهمها..... مصدر مذكور، ص 160
- (10) المدني، عز الدين، رحلة الحلاج، مصدر مذكور ص 5
- (11) القهواجي، البشير، بيارق الله دار الف للنشر، تونس 1981.
- (12) العلوي هادي، مدارات صوفية، مصدر مذكور، ص 96.
- (13) نفس المصدر ص 203.
- (14) نفس المصدر، ص 77.
- (15) الأنايكي، جمال الدين، الهجوم الزاخرة، مصدر مذكور، ص 177.
- (16) نفس المصدر، ص 183.
- (17) القهواجي، البشير، بيارق الله، مرجع مذكور، ص 21.
- (18) نفس المرجع، ص 96.
- (19) نفس المرجع، ص 62.
- (20) القهواجي، البشير، نفس المرجع، ص 7.
- (21) نفس المرجع، ص 10.
- (22) نفس المرجع، ص 36.
- (23) نفس المرجع، ص 62.
- (24) نفس المرجع، ص 62.
- (25) القهواجي، البشير، بيارق الله، صفحة الغلاف عدد 4، مرجع مذكور.
- (26) رواس قلعة جي، عبد الفتاح، مسرح الرواية، الأهالي، دمشق 1988، ص 6.
- (27) البياض مرسيا، المقدس والدنيوي، ترجمة د/ نهاد خياطة، العربي للنشر والتوزيع، دمشق 1987، ط 1 ص 188.
- (28) البياض مرسيا، المقدس والدنيوي، مصدر مذكور، ص 80.
- (29) البياض مرسيا، المقدس والدنيوي، مصدر مذكور، ص 80.
- (30) Ubersfeld, A Lire l'etherte El. Sociales Paris 1987.
- (31) ابن زيدان، عبد الرحمان: أسئلة المسرح العربي، مصدر مذكور، ص 15

# الإبداع والتجربة الروحية

محمد الخالدي \*

كما كان لكتابات الصوفيين الألمانين جوهان إيكارت، شهر المعلم إيكارت (1260-1327) وجاكوب بوهمي (1575-1626) تأثير كبير على التيار الرومنسي في ألمانيا. ويعد الشاعر الإيطالي العظيم ألفييري دانتي واحدا ممن أرسوا التيار الصوفي الباطني من خلال انتمائه إلى طائفة سرية حتى أن البعض اعتبره وأبعته الخالدة "الكوميديا الإلهية" قصيدة طويلة أودعها الشاعر أسرار تعاليمه الباطنية.

وفي القرن الثامن عشر وبداية القرن التاسع عشر ظهر تيار صوفي - إشرافي كامل كان أبرز ممثليه أيفانغيل شتاينبيورغ عن السويد (1688-1772) وسان مارتان (1743-1803) من فرنسا وليام بلايك من انجلترا. وقد أثر هؤلاء الثلاثة تأثيرا بالغا في من جاء بعدهم من الكتاب والشعراء الأوروبيين: فسان مارتان قد لعب دورا حاسما في بلورة ملامح المدرسة الرومنطيقية في كل من فرنسا وألمانيا. وقد لاقت مؤلفاته ولاسيما المتأخرة منها "إنسان الرغبة" و"روح الأشياء" استقبالا واسعا من لدن مثقفي عصره الذين رأوا فيه نقيضا لرجال الكنيسة ومبشرا بلغة جديدة لم يألّفوها (1). كما تلقفها الباحثون عن الخوارق والكرامات ممن كانوا يسعون إلى نشر علومهم الباطنية التي تبحث في الكون وأسراره، ولعل أهم ما ميز "الفيلسوف المجهول" كما كان يسمى نفسه هو اتصاله من البيانات المنزلة، فالحقيقة في نظره لا توجد لا في الكتب ولا في العقائد وإنما في الإنسان ذاته إذ يجب أن يكون له دينه المنزل الخاص به" (2). أما السويدي إيمانويل سويدنبورغ صاحب المراثي والمعارج العجيبة فلم يكن مجرد مؤسس لكتيبة جديدة و"مؤرخ لعالم مافوق الطبيعة" الذي كان يرتاده متى أراد ذلك بل كان لبعض مؤلفاته ولاسيما "كتاب الحلم" وقع هائل على أدياء أوروبا من كتاب وشعراء فبالإضافة إلى تأثيره الكبير على أدياء بلاده في القرنين الماضيين فقد احتفى به رموز التيار الرومنسي في ألمانيا وعلى رأسهم نوافليس واعتبروه بينهم الملم، وفي فرنسا تأثر به كل من بلزاك الذي كتب من وحيه قصته "سيرافيتا" وجراردي نرفال وبودليير، أما من الانغلو - سكسونيين فإن أسماء بارزة مثل الأمريكي إيمرسون (1803-1882) والإيرلندي بيتس (1865-1939) قد نهلت من معينه، وقد استمر تأثيره حتى يومنا هذا، ولعل آخر من تأثر به واستوحى أفكاره ورؤاه هو الأرجنتيني خورخي بورخس،



يلاحظ المتتبع للساحة الشعرية العربية منذ عقدين أو أكثر بروز ظاهرة ما انفكت تنسج وسط لغز المتحمسين لها لتشمل فنونا أخرى كال مسرح والموسيقى ألا وهي ظاهرة التصوف والواقع أن اهتمامنا نحن العرب بالبعد الروحي لإثراء تجربتنا الإبداعية قد جاء متأخرا بل ومتاخرا جدا مقارنة بما حصل في الغرب، فاهتمام الكتاب والشعراء بالتعاليم الروحية والباطنية هناك قد بدأ مع عصر النهضة، وظل مستمرا حتى يومنا هذا أي أن هناك ما يمكن أن نسميه بالسلسلة المتواصلة على حد تعبير المتصوفة المسلمين. بحيث ظلت هذه التقاليد محل اهتمام هؤلاء الكتاب والشعراء من تيوصوفيين وإشرافيين.

نابليون الثالث إلى جزيرة جيرساي. وقد استأثر هذا الجانب المثير من حياة شاعر فرنسا الكبير باهتمام الدارسين فتناولوه بالدرس باعتباره بعداً من أبعاد تجربة الشاعر. كما كان رامبو صوفياً على طريقته الخاصة وهو ما أشار إليه أغلب الذين كتبوا عنه حتى ليكن اعتباراه احداً رواة التصوف الحديث.

ولم تخمد هذه الجذوة بحلول القرن العشرين وطغيان التكنولوجيا الحديثة بل ازدادت على العكس توهجاً لتتخذ طابع الرفض لكل ما يمت بنسب إلى حضارة القرن العشرين كما تجلّى ذلك عند جماعة "البيت جينيراليشون" الأمريكية (BEAT Generation) (\*) متمثلة في الروائيين حاك كيرواك (1922-1969) ووليام بورغس (1914-....) والشاعر آل غينسبيرغ (1926-1999) الذين اعتنقوا بوذية الزّكن وامتنعوا الترحال ضاربين عرض الحائط بكل القيم الأمريكية. وقد قادهم تجوالهم إلى الهند والمغرب عليهم يستعيدون حريتهم التي انتزعتها منهم الرأسمالية الوحشية.

وقبل هؤلاء وقبل ظهور الهميس من بعدهم شد الشعاران الفرنسيان انطونين أرتو (1894-1948) وهنري ميشو (1899-1984) الرحال إلى صحارى جنوب غرب أمريكا للقاء الهنود والبحث عن "البوفال" تلك النبتة العجيبة ذات المفعول السحري والمثيرة للبهوسة.

ولم تقتصر هذه النزعة التيوصيفية بمعناها الواسع على الكتابات والشعراء بل تعدت إلى الفلاسفة أنفسهم أمثال هنري بيرغسون ورونيه غيغون وعلماء النفس التحليلي ككارل غوستاف يونغ الذي كان شديد الاهتمام بدراسة الديانات والتجارب الوصفية.

لكن الغربيين اهتموا أيضاً ومنذ أواسط القرن الماضي بالفلسفات والديانات الشرقية كالبنوية والطاوية والهندوسية والكونفوشيوسية. فكلّدت البحوث المتعلقة بالهند والصين وازداد الاقبال على دراسة ديانات لغاتهما وتعددت البعثات الاستكشافية، فيما شد مبدعون كثيرون الرحال إلى تلك الاصقاع النائية ليستوحوا طبيعتها ويغرفوا من معارفها مثل هيرمن هسه في رائعته "سيدهارتا"، المستوحاة من إقامته في الهند، والتي كان لها تأثير كبير على جيل الستينيات في أمريكا، والفرنسيي فيكتور سيغالين (1875-1919)، وهو طبيب وشاعر وعالم آثار ورحالة مزج بين استكشاف الاقاصي والغوص في أعماق الذات التي لا تقل غموضاً. وقد ضرب طويلاً في عرض البحار ومناهات الصحاري إلى أن حط الرحال بالعين حيث التقى مواطنه بول كلوديل فوجد فيها ضالته. فهذه الامبراطورية المترامية الأطراف الملتفة بأسرارها والغازها شبيهة بأغوار النفس البشرية ومناهاها، وهكذا، وبموازاة البحث في ادغال النفس شرع سيغالين في التنقيب عن الآثار ودراستها وكشف خفاياها، والعلميتان كما نرى متلازمتان

كما يتضح ذلك من خلال بعض أعماله ولاسيما مجموعته القصصية "الأق".

ولم يقتصر تأثير سويدنبورغ على الكتاب والشعر والفنانين بل شمل كل الفئات ولا تكاد تخلو عاصمة أو مدينة كبرى في أوروبا أو أمريكا الشمالية اليوم من وجود جمعية أو أكثر لنشر تعاليم الكنيسة الجديدة التي أرسى دعائمها هذا التيوصوفي الذي ترك الفلسفة والعلوم الصحيحة وهي اختصاصه الأول ليرتاد العوالم العلوية ويلتقي الملائكة ويتحدث إليهم...

وأذا كان كل من سان-مرتان وإيمانويل سويدنبورغ قد عرفا بتأكيّفهما النظري والتأملي ذات المعنى الفلسفي الاشراقي التي أودعاهما رؤاهما وأسرار كشوفاتهما، فإن وليام بلايك كان شاعراً ملهماً ورساماً عبقرياً التحمت تجربته الروحية بتجربته الإبداعية التحاما قل نظيره. لتجلب منه إحدى العلامات الغارقة لأفي تاريخ الشعر البريطاني فقط وإنما في تاريخ الشعر الأوربي كله، إذ مثلت أعماله الأكثر شهرة مثل "أناشيد البراءة" و "أناشيد الخبرة" أو زواج السماء والأرض قطيعة مع إرث كامل من الشعر وخلّطت ما كان سائداً من مفاهيم بل قلبت بعضها رأساً على عقب فقد ثار على الكنيسة ودعا صراحة إلى التوحد بالطبيعة باعتبارها المصدر الأول للديانة. ورغم ما اتسمت به أعماله المذكورة من غموض يبلغ أحياناً حدّ الاغلاق، فقد فتنت وحازت إقبالاً من أجيال من الشعراء والفنانين من بينهم على سبيل الذكر لا الحصر بيتس الذي قام بنشر أعماله كاملة مشفوعة بشروح صافية وتفسيرات تحليلية جبرّان الذي نسج على منواله في أكثر من عمل له.

ولا يكمن تغرد بلايك في موقفه من الكنيسة وثورته عليها فقط بل في انتقاله من الحلم بالثورة وتغيير العالم إلى الثورة الداخلية لتغيير النفس (3) فكان تصوفه أشبه "بحلم البقطة" (4).

\*\*\*

إن من يتأمل الفارقة الأدبية والفنية الأوربية يلاحظ ببسر استمرار السلسلة التي أشرنا إليها في بداية حديثنا إذ لم تخل فترة من الفترات من هذا التطلع الروحي والبحث عن مناهات غير مألوفة يتحرر فيها الخيال وتتسع حدة العين، فقد كتب بلزاك وبودلير وغيرهما كما ذكرنا من وحي سويدنبورغ وكان جيران دي نرفال اشراقياً خالصاً مسكوناً بالبحث عن الاصول والسفر بمعنييه الجغرافي والروحي، فقد شدّ الرحال إلى "الشرق" فزار الاسكندرية والقاهرة ولبنان وسوريا والقسطنطينية بحثاً عن عالم الاسرار الأولى، وعاد منها بحكايات رمزية حملها رؤياه وتهاويله قبل أن يستبد به الجنون في أخريات حياته.

وقد عدّه السورباليون أحد المبشرين بمذهبهم إلى جانب لوتريامون ورامبو وكان بودلير يصطنع فراديسه من خلال تناولها للمخدرات نشدانا "للمطلق" و"للانهائي". أما فيكتور هوغو فقد كان مولعاً باستحضار الأرواح بعد نفيه من قبل

مرة أخرى إلى المستشرقين، وتُرجع الباحثة ثريا ملحس عدم الاهتمام بالبعد الروحي رغم أهميته بالنسبة إلى الإبداع والأسباب التي أضعفت القيم الروحية في الشعرية العربية إلى عوامل عديدة هي: البيئة، التقاليد ورجال الدين، فقدان الحرية، عدم الإيمان بقيمة الإنسان وضعف النقد (6).

ولكن كيف تبرزت الظاهرة الصوفية (مع تحفظي دائماً على هذه التسمية) إلى أدبنا العربي، والشعر منه بوجه خاص؟ ذلك ما سنحاول توضيحه في الصفحات التالية ولو بإيجاز.

لقد ظهرت حركة الشعر الحديث أو حركة الرواد كما تسمى أحياناً في نهاية الأربعينات على أيدي مجموعة من الشعراء العراقيين الشبان، وإلى جانب ثورتها على الشكل حاولت هذه الحركة أن تحدث ثورة في المضمون أيضاً، متأثرة في ذلك بالشعر الغربي والأندلسي-سكسوني تحديداً.

وصادت أن قام الناقد والروائي المعروف المحروم جبرا إبراهيم جبرا بترجمة فصل من كتاب جيمس فوايزر الشهير "الحسن الذهبي" حول الأساطير القديمة فكان ذلك بمثابة النافذة أطل منها الشعراء آنذاك على عالم الأساطير المذهل بفتنته وغرائبه فآثروا من استخدام الرموز التوراتية واليونانية وألقوا بها قصائدهم، حتى أن السياب كان يعمد إلى وضع شيوخ في آخر كل قصيدة للتعريف بالرموز التي استخدمها.

والطريف أن هؤلاء الشعراء الشبان -آنذاك كانوا يظنون أنهم أول من استخدم رموز الميثولوجيا الغربية والحال أن شعراء كثيرين مما سبقهم استخدموها قبلهم ومنهم جماعة أبو بلو والشابي الذي ترددت في بعض قصائده أسماء مستعدة من الأساطير الغربية القديمة من قبيل بروميثيوس وفيتوس.

لكن الشعراء الرواد -بإستثناء السياب الذي توفي مبكراً- ومن جاء بعدهم عدلوا تدريجاً عن توظيف الأساطير الغربية ولاسيما بعد هزيمة حزيران 1967 وبدأوا يوظفون رموزاً مستعارة من التاريخ العربي الإسلامي في محاولة للعودة إلى الجذور والتصال مع الذات. وكان من بين هذه الرموز أسماء بعض المتصوفة من اعتبرتهم نموذجاً للتوضيح حدّ الاستشهاد أحياناً من أجل مبادئهم.

وعندما أكثر الشعراء من تكرار هذه الأسماء كالحلاج والشبلي وجلال الدين الرومي والجنيد والبسطامي والسهوردي وابن الفارض وابن عربي، وعبد الجبار النخعي، وبشر الحافي توهم البعض بأن هناك فعلاً تياراً صوفياً حقيقياً بدأت تظهر ملامحه في الشعر العربي الحديث. وصدق الشعراء أنفسهم فبدأوا بدورهم يتحدثون عن وجود شعر صوفي سرعان ما أصبح موضة يركبها كل من هب ودب، بل إن البعض منهم ممن لم يكن لديه أية دراية بعالم التصوف ولا بتجارب رموزهم الكبار كان يكتبني بأحجام بعض الأسماء أو العبارات

وتكبر أحدهما الأخرى إذ الهدف منهما كما قال "هو البحث عن الوسط الذي هو أنا وفي الأثناء بدأ حكماء شوقيون يقدون على أوروبا وأمريكا الشمالية لنشر تعاليمهم بعد أن كَيّفوها لتتلاءم وحاجات المجتمعات الغربية فخلق حويلهم عدد كبير من المقلّفين والغنائين وأصبحوا من مرديهم بعد اعتناقهم لهذه الديانة أو تلك، من الديانات الشرقية التي مرّ ذكرها أو التوفيق بين تعاليمها كلها وهي الظاهرة الأكثر انتشاراً.

واستمر هذا المدّ الروحي ينمو ويتسع لاسيما بعد ظهور التيوصوفية كحركة منظمة على يدي مدام بلاتسكي فكثر المختصون في الدراسات الشرقية بجميع فروعها وأدلى الفلاسفة وكبار المفكرين بدلوهم، هم أيضاً أمثال جان هربير ورومان رولان الذي وضع كتاباً ضخماً في مجلدين سماه "الهند الصوفية".

وعلى اثر الحرب العالمية الثانية تحول هذا الاهتمام إلى موضحة وإذا بالثقبة المثلثة التي تزعم إيمانها بقيم الغرب ومبادئه تبحت عن خلاصها في هذه الديانات الشرقية بما فيها الدين الاسلامي، فاعتنق عدد كبير من الأدباء ونجوم الغناء والموسيقى بعضها. ولن نبالغ في شيء إذا ما قلنا إن هؤلاء المبدعين مدينون في تميزهم لما استقوه واستوحوه من قيم شرقية.

وليس من باب الصدفة أيضاً أن يشق الغربيون كل ذلك الاهتمام بالبعد الروحي في الاسلام، واعتنى به التصوف فيترجمون لاعلامه ويدرسون آثارهم والوئلت التي تتلها فيهم ثم تمردوا عليه بل إن منهم من كرّس عمره كله لدراسة شخصية واحدة كما فعل لوي ما سينيون صاحب موسوعة الحلاج الشهيرة "عذاب الحلاج" (La passion de Hallaj).

ويمكن إرجاع بداية هذا الاهتمام إلى منتصف القرن الماضي عندما ترجم البريطاني إدوارد جيرالد رباعيات الخيام شعراً إلى الانكليزية فأحدثت ترجمته تلك الرباعيات دوياً في الأوساط الثقافية قلّ أن أحدث اثر ادبي آخر وسبب هذا الاحتفاء إن لم نقل الانهيار بالرباعيات كما يقول براند إمانويل فايسر في كتابه "الشرق في مرآة الغرب" هو أن الغرب الأوروبي رأى فيها ضياعه وحيرته وكأنه يطالع نفسه في مرآة، تلك النفس الأوروبية التي كانت تعيش حالة من المد والجزر بين عالمي المادة والروح (5).

وليس من باب الصدفة أيضاً أن يكون شعراء الغرس الأكثر شهرة هم الشعراء الصوفيون أمثال جلال الدين الرومي وفريد الدين العطار وسنائي وسعدي، وشمس الدين حافظ وعمر الخيام بالطبع، ذلك أن النص الصوفي، لا ينتمي إلى زمان ومكان بعينهما وإنما هو نص كوني يخترق الحدود، وهنا تكمن غايته وسلطوته...

لقد أردت من خلال ما تقدم أن أخلص إلى ما أشرت اليه في البداية وهو أن اهتمامنا بالبعد الروحي كعصدر من مصادر الإبداع قد جاء متأخراً بل ومتأخراً جداً فمبدعوننا لم ينتبهوا إلى هذه الناحية إلا في العقود القليلة الأخيرة، ويعود الفضل في ذلك

لاوعية للعودة الى الذات، بعد عقود كان فيها الأدب -شعرا ونثرا- موظفا لخدمة القضايا الاجتماعية والسياسية، حتى تحول الى خطاب باهت لا روح فيه فطواه النسيان بمجرد انتفاء الظروف التي كانت وراء ظهوره.

لكن لنا أن نتساءل أيضا الى أي مدى نجح الشعراء والكتاب المعاصرون في خلق نص صوفي حديث؟ إن الإجابة عن هذا السؤال هي النفي طبعاً إذ اقتصرت محاولاتهم على محاكاة نصوص المتقدمين أي الصوفيين الحقيقيين والنسج على منوالها مستعيرين لغتها ومنأخاتها، لكن الفرق يظل شاسعاً بين من يحترق في أتون التجربة وبين من يستلهم تجارب الآخرين.

إن المعاناة الصوفية والشعرية كما يقول كولون ولسون لهي "بسيطة جداً مثل إزاحة ستار أو إدارة مفتاح الثور، غير أنك إذا ما ولجت غرفة مظلمة تماماً فقد تظل تتحسس الجدران وقتاً طويلاً قبل أن تجد ذلك المفتاح" (8).

يشير لوسون هنا الى مسألة في غاية الأهمية. فتحسّن الجدران هو كتابة عن تلك الحيرة التي تستبد بالسالك في بداية الطريق ولا تعرف عن شعرائنا أو كتابنا ممن ينسبون الى التصوف أنهم مروا بهذه المرحلة من القلق والشك إذا ما استقنينا خليل حاري الذي عاش تجربة وجودية وروحية حقيقية، مع أنه لا يصف عادة من بين "الشعراء الصوفيين" لأنه لم يقم في ثنائيا قصائده، كغيره من أبناء جيله، أسماء بعض للصوفية القدماء أو شذرات من أقوالهم.

وإذا كان لنا من أدب صوفي حقيقي فيتمثل في كتابات جبران خليل جبران وميخائيل نعيمة. فقد كانا يمتحنان من تجربتهما الذاتية لا من تجارب الآخرين إذ كانا يبتغيان كما هو معروف الى إحدى الجمعيات التيوصوفية الكثيرة المنتشرة في مدن الولايات المتحدة، وكان جبران بالإضافة الى ذلك واقفاً تحت تأثير الشاعر البريطاني الصوفي وليام بلاك، ويرى خليل حاري أن قصيدة الطويلة "المواكب" شديدة الشبه بأناشيد البراءة والخيرة للشاعر البريطاني (9) ويضيف حاري بأن حياة جبران كانت صورة رمزية توضح النظر الى الحياة والموت نظرة صوفية تقول بوحدة الوجود (10).

أما ميخائيل نعيمة فقد كان النموذج الأمثل للتصوف الحديث الذي وفق بين البيانات والتعاليم على اختلاف مشاربها وقد اودع فلسفته كلها في رائعته "مرداد" ولا يكاد يخلو كتاب من كتبه الأخرى الكثيرة من الانفصاح عن منزعه الروحي إما مباشرة كما في مقالاته وأحاديثه الصحفية وإما بشكل مبطن كما في قصصه ومسرحياته، وعن رؤيته ورؤيا رفيق دربه جبران يقول نعيمة: "كلانا يؤمن بأن وراء المحسوسات قوة لا يطالها الحس، فهي الجوهر، والمحسوسات أعراض وهي المصدر والمآب والموج والمعتزل والمعدبر. ولن يدركها الإنسان إلا إذا صفا من أدراك المادة وهو لا يصفو الا بالخبرة تنتوع

أحكاماً فحجاً في قصائده لتنسب الى الشعر الصوفي وأكثر من نحا هذا المنحى هو عبد الوهاب البياتي الذي كان يعطي لقصائده عناوين رنانة من قبيل عذاب الحلاج الذي اخذه حرفياً عن ما سينيون، "مقاطع من عذابات فريد الدين العطار"، "تحولات بن عربي في ترجمان الأشواق" "قراءة في كتاب الطواسين للحلاج"، "صورة للسهروردي في شبابه"، "قراءة في ديوان شمس تبريز لجلال الدين الرومي الى غير ذلك من التسميات الغضاضة لكثك نفاجا عند قراءة هذه القصائد بما تطغى به من خطاب مباشر وهجاء سياسي يبلغ درجة الاسفاف أحياناً.

وكان من نتيجة ذلك أن ظهرت بعض المفاهيم المغلوطة فعندما تلبس أدونيس مثلاً شخصية محمد بن عبد الجبار النفري تصور كثيرون أنه هو مكتشفه وأول من عرف به، وكان أدونيس نفسه يحاول الإيهام بذلك مستغلاً عدم شهرة النفري من جهة، وجعل الناس به بما في ذلك أهل الاختصاص، من جهة أخرى. لكن الواقع غير ذلك تماماً، صحيح أن المؤرخين القدامى وكتاب سير المتصوفة مثل الجنادر هو كتابة عن تلك الحيرة التي تستبد بالسالك في بداية الطريق ولا تعرف عن شعرائنا أو كتابنا ممن ينسبون الى التصوف أنهم مروا بهذه المرحلة من القلق والشك إذا ما استقنينا خليل حاري الذي عاش تجربة وجودية وروحية حقيقية، مع أنه لا يصف عادة من بين "الشعراء الصوفيين" لأنه لم يقم في ثنائيا قصائده، كغيره من أبناء جيله، أسماء بعض للصوفية القدماء أو شذرات من أقوالهم.

قد يقول قائل إن اهتمام الدارسين الغربيين بالمسكوت عنه في تراثنا العربي الإسلامي ومنه التصوف قد نبّه المثقف العربي الى أهمية هذا الأخير لاسيما بعد ذبوع شهرة كتاب ماسينيون عن الحلاج.

وقد يرى آخر أن ذلك جزء من العودة الى التراث واستلهاهه بعد الهزائم والانكسارات التي لحقت بالعرب فانكفؤوا على أنفسهم للاحتماة بماضيهم التليد، وهذا صحيح الى حد كبير، لكنه لا يبرز هذا الشغف بالتصوف وبكل ما يمت اليه بصلة... إن السبب الاول في نظرتنا هو حاجتنا الملحة الى أدب ينبع من عمق تجاربنا الوجدانية والروحية وليس نسخة مشوهة من الأدب الغربي وهي حاجة تقبع في لاوعينا دون شك أكثر مما هي رغبة مقننة ومن هنا أهميتها.

إن محاولة التشبيه بالتصوف هي، في الواقع، محاولة



فيما لاتضم المجلدات الثمانية المتوفرة الآن في المكتبات من تحقيق عثمان يحيى سوى الفصول الخمسين الأولى. وعندما بدأ الشعراء يقحمون أسماء المتصوفة أو شذرات من أقوالهم في ثنايا قصائدهم كانوا، في الواقع، يجهلون تماما التجارب الروحية للأدباء الغربيين وتأثيرها في إنتاجهم بل إنهم لم ينتبهوا حتى إلى ما في كتابات جبران ونعيمي من زخم روحي لأنهم قراوها على أنها أعمال عادية لافتقارهم إلى الخلفية الروحية.

إن الجهل بتجارب الآخرين وقراءة أعمالهم بمعزل عن هذه التجارب حمل البعض على الاعتقاد بأن الظاهرة الصوفية في الشعر العربي الحديث والتي تعدت إلى صيغ تعبيرية أخرى كالرواية والمسرح إنما هي بدعة لم يسبقها اليهم أحد من قبل وهذا الاعتقاد راجع، كما أشرت آنفا، إلى ما أسميته بالثقافة البدائية لكتابتنا وشعرائنا التي تقتصر على الأب بمفهومه الضيق، فلم ينتبهوا إلى أهم ما ميز أعمال المبدعين الغربيين الكبار ونعني به المنزع الروحي. فقد تأثر هؤلاء كما أسلفنا بالحكمة الإشرافية التي تضرب جذورها في أعماق تاريخ الفكر البشري لاسيما الشرقي منه كما يدل على ذلك اسمها: فهي حاضرة في الحضارة المصرية القديمة وحاضرة في بلاد ما بين النهرين والفكر الفارسي والهندي واليوناني بجميع مدارسها وأطوارها كما نجدها في التراث العربي الإسلامي واسمها لدى ابن سينا والسهورودي المقتول الذي يعد زعيم الإشرافية وشيخها بلا منازع (14).

ولأن المبدعين الغربيين يعيشون تجاربهم ويلتحمون بها قبل وضعها على الورق فقد جاءت أعمالهم نابضة بالحياة وصورة صادقة عن معاناتهم وتوهم إلى ارتداد الاصطناع النائية من أجل الانتعاش والبحث عن بكاره العالم والأشياء ومن أجل اكتشاف الذات لأن اكتشاف الذات كما يقول كولن ولسون "كثيرا ما يكون اكتشافا للعالم أيضا" (15).

إن ما أريد أن أخلص إليه هنا هو أن النزعة الروحية لدى المبدعين الغربيين لم تكن ظاهرة عابرة أو مجرد موضة وإنما هي جزء من تكوينهم الثقافي، وملهم أصيل من ملامح إبداعهم على عكس مثرائه عندنا.

ويكفي أن نذكر بأن هناك من الشعراء المعاصرين على سبيل المثال لا الحصر من كرس كل جهده ووقته للجانب الروحي لاكتساب تلك الطاقة الداخلية الخلاقة أمثال أوسكار فلاديسلاس ميلوش (Oscar-Vladislas Milosz) (\*) الذي تشبع بأعمال كبار التوفصويين والإشراقيين كجاكوب بوهمي والمعلم أيكارت وسويدنبورغ وسواهم، فراح يبحث في أسرار التوراة وكتب المتصوفة على تحقيق ما سماه "بالحج إلى النيبات" ويقلت من أسر الزمان والمكان، فكان على حد تعبير أحد دراسيه معاصرا لكل الأزمنة وفي 14 ديسمبر 1914 حصل له الكشف

وتذكروا عمرا بعد عمر" (11). وكما يتضح من كلامه هذا فإن ميخائيل نعيمة لا يتردد في الإفصاح عن معتقداته كإيمانه بتناسخ الأرواح لأن الإنسان كما تقول بعض الديانات الشرقية لا يستطيع بلوغ الكمال في غضون حياة واحدة لذلك يلزمه أكثر من حياة ليتخلص مما علق به من إدراخ.

ولن نبالغ في شيء إذا ما قلنا إن نعيمة كان منتظرا من الطراز الرفيع للصوفية بمفهومها الحديث كما تجلى ذلك في كل ماكتبه، لكن القراء والدراسين نادرا ما انتبهوا إلى هذا الجانب رغم أهميته، بسبب تربيتهم والوسط الاجتماعي الذي عاشوا فيه، وخير دليل على ذلك ماكتبه مؤلفا كتاب "الشعر العربي في المهجر" إحسان عباس ومحمود نجم عن ديوانه "همس الجنون" إنه تناولا تناولا سطحيا لا يخلو من تهكم لاختلاف المقياس النقدي الذي سلطاه على شعره وهو مقياس لا يصلح للشعر الصوفي ولا لقلم الشعر عند ميخائيل نعيمة. كما تقول ثريا ملحس (12).

ومن الأدباء المهجريين الآخرين ممن سلكوا طريق التصوف الشاعر نسيب عريضة الذي "حل في طريق الصوفية باحثا عن الكمال لكنه لم يستطع الوصول إليه وإنما رأى ثوره من بعيد فحسب" (13).

إن ما كتب حول ظاهرة ما يسمى بالشعر الصوفي عندنا حتى الآن لا يعدو كونه كلاما عاما يلوّحه البعض دون التنازل إلى جوهر المسألة. فثقافة شعرائنا العرب، المحسوبين على التصوف، ثقافة أدبية بدائية لا علاقة لها بالتصوف ولا بجمايلته ولا بأي منزع روحي آخر. وحتى تلك التي حصلوها فيما بعد لتأكيد صوفيته كانت ثقافة مصدريها الكتب، تقتصر على العموميات ولا تتجاوزها إلى ما هو أعمق لأن مثل هذا العمق يكتسب بالتجربة والمعاناة، لا بالقراءة وحدها مهما اتسعت وتنوعت هذه الأخيرة. ولعل كتاب أدونيس "الصوفية والسوريالية" هو النموذج الأمثل لهذه الثقافة الكتابية المتسيرة والمشوشة، إن جاء عبارة عن تاختيخ يمكن إرجاعها بسهولة إلى مصادرها الأصلية وإيراد لفقرات من كتب المتصوفة المسلمين بشكل عشوائي أمثال النفري وبن عربي لكن الأدبي من هذا كله هو عدم تبيينه للخيوط الدقيق الواصلة بين التجارب الروحية كما عاشها الشعراء الغربيون. هذا إذا الاضطرابات الكثيرة التي شابت هذه النقول والاقتباسات كالخفا الذي ارتكبه في اسم واحد من أكبر فلاسفة فرنسا في القرن العشرين وأحد أعلام الصوفية الحديثة والأكثر تغردا هو رونيه غينون (René Guenon) أن عبد الواحد يحيى كما صار يسمى بعد اعتناقه الإسلام، فورد تحت قلمه باسم هنري غينون، أي مصدر من لبعض المصادر بطريقة لاتحيل في الواقع على أي مصدر من قبيل "الفتوحات المكية، تحقيق عثمان يحيى، ص: كذا وكذا" علما أن الفتوحات المكية تقع في ثلاثمائة وخمسة وستين فصلا

الارتقاء روحيا وبالتالى ابداعيا وبين هموم كتابنا وشعرنا المحسوبين على الصوفية إذ قصارى ما يصوبون اليه هو الشهرة الزائفة والوجاهة أو تحسين وضعهم الإجتماعي والمادي، وهي كلها مكليات تورث العبودية وتقتل روح الإبداع وتشدد صاحبها الى غياهب الظلمة والجهل كما يقول اليونانيون...

ومع ذلك، ورغم كل هذه المآخذ على ما يسمى بالشعر الصوفي، فإننا نعد هذه الظاهرة ظاهرة ايجابية لان ذلك يترجم كما المصنوع في موضع آخر من هذه المقالة عن حاجتنا الماسة الى أدب نابع من عمق تجاربنا الوجدانية والروحانية ومجرد تشبه بعض الشعراء وحتى الكتاب والمسرحيين، أحيانا، بالمصوفة هو بالتأكيد طلع نحو الأفضل، نتمنى أن يكون بداية لضخ دماء جديدة في حياتنا الأدبية والفنية بعد الضمور الذي أصابها جراء هيمنة السياسي والأيدولوجي عليها، وإرهاصا لمدروحي حقيقي ينقذ ابداعنا من الجمود والتكاس...

إن النصوص الصوفية القديمة مغرية ما في ذلك شك، وستظل تغرينا لأن شباها دائما لا يزول وسنظل بدورنا نخطب ودعا ونهذو الى نسايمها العذبة ونفحاتها العطرة. لكننا مهما حاولنا فلن نستطيع خلقها مرة أخرى وما علينا، والحال هذه، ألا ننتج نصوصا جديدة بروح ولغة جديدتين حتى نضمن تواصلنا مع التجارب الرائعة التي سبقتنا، وهو التواصل الذي حققه المبدعون الغربيون. ولن يتأتى لنا ذلك ما لم نفصل بين ما هو ديني وما هو روحي، وهي مسألة حسمت في الغرب منذ مئات السنين مما منح المبدعين هناك مجالا أوسع من الحرية. وبانتظار ذلك، فليواصل مبدعوننا تشبههم بالمصوفة فمعدن القديم نصح بعض السالكين بالإقتداء بهؤلاء القوم ثيمنا بهم فقال:

فتشبهوا ان لم تكونوا مثلهم

إن التشبه بالرجال فلاح

إذ شاهد في تلك الليلة "الشمس الروحية" على غرار معلمه سويد نبورغ. وقد شكلت تلك اللحظات القليلة التي لا تنتمي الى زمن بعينه، منعطفًا حادًا في مساره الروحي فانغلق على نفسه ولأن بالعزلة مكروسا وقته كله لدراسة رموز التوراة فوضع لها تفاسير غاية في التعقيد كان يتلقاها عن طريق الوحي.

أما بيتس فقد كتب في مذكراته "أودنتي فكرة تأسيس جمعية صوفية تشتري القمر (حيث كان يقيم) أو توجده لاتخاذها مكانا يستمتع أعضاء هذه الجمعية الاختلا فيه للتأمل... إن كنت أعتقد اعتقادا راسخا بأن أبوابا غير مرئية سوف تفتح لنا مثلما فتحت لوليام بلايك وسويدنبورغ وجاكوب بوهمي قبلهما" (16). وهذه المفاة الداخلية الخلاقة التي ينشدها البعض، وبعبارة أخرى الجانب الإلهي في الانسان هي نفسها التي عنها كولن ولسون يقول: "أراي مقتنعا الآن أن الإنسان في مرحلة من مراحل ارتقاها المقبلة سوف يتوصل الى السيطرة الكاملة على منافذ تلك المفاة الداخلية التي تخلف المعاناة الصوفية" (17).

فأين شعرنا من هذا البحث المضي في عالم الأسوار المغلق وأين هم من مغامرات المبدعين الغربيين في سواديب الروح وأدغالها بحثا عن "وطن النور" كما يسميه هيرمن هسه في كتابه "الرحلة الى الشرق".

إن هذا التداخل بين المغامرة الروحية والمغامرة الإبداعية كان دائما هو السمة المميزة لاشهر مبدعي الغرب منذ دانتى الى يومنا هذا، وهو ما خلق ما يمكن تسميته دون تردد بتقاليد صوفية اشراقية لم تنقطع حلقاتها، ذلك أن الإبداع، في أرقى درجاته هو ضرب من الكشف الصوفي. ولتحقيق هذا التماهي بين البعدين الروحي والإبداعي، اعتنق كثير من الشعراء والكتاب التيوسوفية أو الحكمة الإلهية وعمقوا في دراسة تعاليمها باعتبارها "المختبر المشترك للأفوت والأدب" (18)...

إن الفرق شاسع كما نرى بين هذا البحث المضي في أجل

## الهوامش :

(1) لمزيد من التفاصيل انظر:

- Amadou R. Louis Claude de Saint - Martin et le martinisme

- Marter J, Saint, Martin, le philosophe inconnu

Ditionnaire univesel des littératures (2)

Blake, W, tesvres, completes Aubier Flammarion, 1983 Vol: 4 p 22 (3)

Idem, P : 25 (4)

\* حركة أدبية نشأت في مطلع الخمسينات بالولايات المتحدة الأمريكية تميزت بالثورة على القيم الغربية الرأسمالية وقد تجلت هذه الثورة أكثر ما تجلت في طريقة الكتابة والسلوك الغربي والمتطوف لأعضائها وقد اعتنق أكثرهم بوذية الزن.

- (5) براند مانويل فابشر، الشرق في مرآة الغرب، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر 1983 ص 16 .
- (6) انظر ثريا ملحس القيم الروحية في الشعر العربي قديمه وحديثه حتى منتصف القرن العشرين، دار الكتاب اللبناني بيروت 1983 ص 148 .
- (7) الموسوعة الاسلامية المطبعة الفرنسية.
- (8) كولن ولسون، الشعر والصوفية، ترجمة عمور الديراوي، مجلة دار الآداب، 1972 ص 20.
- (9) خليل حاوي، جبران خليل جبران وأطواره الاجتماعي، دار العلم للملايين بيروت 1982 ص 245.
- (10) المصدر نفسه ص 248.
- (11) ميخائيل نعيمة، الأعمال الكاملة المجلد الأول، دار صاندر بيروت 1960 ص 705.
- (12) ثريا ملحس، ميخائيل نعيمة الأديب الصوفي، دار الكتاب اللبناني بيروت 1986 ص 148.
- (13) نادرة سراج نسيف عريضة الشاعر والكاتب والصحفي دار المعارف القاهرة 1970 ص 5.
- (14) الموسوعة الفلسفية العربية مادة: الاشراقية
- (15) Wilson Clolin, l'Homme en dehors, Gallimard, 1958, p 72
- (16) المصدر نفسه ص 278.
- \* \* شاعر فرنسي من أصل لوتواني ولد في روسيا البيضاء عام 1877 لعائلة تنتمي الى طبقة النبلاء استقر في باريس عام 1889 ومنح الجنسية الفرنسية عام 1931 قبل وفاته بثلاثين سنة، يعد واحدا من أكثر شعراء الفرنسية نفوذا وثناء، وهو غير كزسلاو ميلوش الشاعر البولوني الحاصل على جائزة نوبل لعام 1980 وان كانت بينهما صلة قرابة لأن هذا الأخير هو أيضا من أصل لوتواني.
- (17) كولن ولسون مصدر سابق ص 15.
- (18) Dictionnaire des littératures, art: Theosophie

# إرهاصات الحركة الصوفية في القيروان

محمد الغزّي\*

وأبداع نصوص جديدة وأن كل ثقافة لا تفتأ تبطل سلطان نصوص، وتعزز سلطان نصوص أخرى. ومن النصوص التي أهملتها ثقافتنا، وتنكبت عنها النص الصوفي هذا النص الذي دون، إلى جانب النص الشعري تاريخ الروح عند العرب وسجل غاشر مشاعرها. التصوف كان مجلّي السؤال العربي كما كانت الفلسفة مجلّي السؤال الاغريقي، في حيزه تتعقد تجربة العربي مع المطلق والمحدود، والشاهد والغائب والقريب والبعيد، والمجرد والمجسّد، والتصوف كان شهادة العربي على إقامته فوق الأرض كما كانت الفلسفة شهادة الاغريق على اكتوائه بأسئلة الوجود. وقد لفت انتباهي وأنا اقلب الدراسات الحديثة التي احتفت بالحركة الصوفية القديمة اشارات سريعة الى بعض المتصوفة المغاربة بل ربما أوما بعض الدارسين الى بعض اصول التصوف المغربية فحملتني تلك الاشارات وهذه الایماءات على العود الى كتب التصوف اتدبرها عسى ان افلح منها ببعض اليقين.

والعمل الذي أقدم ان هو خطوة أولى في طريق صعبة طويلة. كان ابن غلبون يسوح في شوارع مكة وهو يقول "لو سبقني أحد لجلست مع المبتلين الذين قد يئس الناس لهم البرء وامسكت في يدي جرسا كما يفعل المجدومون الذين قد ذهب اعيانهم وايديهم وارجلهم فان قال لي قائل وانت أي بلاؤك قلت أنا بلائي في قلبي لا يرجي له برء أبدا..." (رياض الصالحين ج 1 ص 530).

هذا السقاء الذي يرتدي الصوف في مكة وحوله جماعة يكتبون كلامه لم يكن الا أميرا من امراء بني الأغلب أخذته الحال لحظة سكر فاشتري له جبة من صوف وكساء ومثرا وخلف نداهم في المجلس ومضى يبحث عن الحقيقة فترك القيروان وارتحل الى المشرق. لم يكن ابن غلبون أول المتصوفة ولا آخرهم بل كان سليل تراث صوفي يمتد عميقا في الزمن.

منذ البدء شهدت القيروان، مثل كل المدن العربية الأولى (البصرة- الكوفة...) حركات



جذحت الثقافة العربية في العقود الأخيرة الى تأمل

تاريخها والتأملي في عناصرها معولة في ذلك على أدوات في البحث والنظر جديدة.

والنه لأمر ذو دلالة أن تقف هذه الثقافة على نصوص كانت تعمدت، في مختلف عصورها، إلغاءها أو نسيانها تعففا، وترفعها أو بحثا عن سلامة موهومة.

وللنسيان في الثقافة معنى فالحضارة كل حضارة لا تعزز عملية التذكر فحسب، بل تعمد الى تعزيز عملية النسيان ايضا، بل ربما ذهبنا مذهب القائلين إن تاريخ الانسان هو تاريخ إبادة نصوص

\* جامعي / شاعر.



**التصوف كان بجلى السؤال العربي كما كانت  
الفلسفة بجلى السؤال الأفريقي، في هيزم تمتد  
تجربة العربي مع المطلق والمحدود، والشاهد  
والغائب والقريب والبعيد، والمجرد والمجسد.  
والتصوف كان شهادة العربي على إيمانه فوق  
الأرض كما كانت الفلسفة شهادة الأفريق على  
اكتوائه بأسئلة الوجود.**



بمال كثير فهمجوا عليه باسئلتهم الكثيرة، وعلقوهم الغربية،  
وأنحرفوا عن جادة المألوف واتخذوا لأنفسهم سلوكا متفردا  
لبسوا الصوف، وهو كما يقول القشيري، شعار الأولياء  
والأصفياء والصوف في نظر البعض أحياء لطقس تضوي  
قديم فكان العرب يرون في الكبش الذي قد فدى جدهم اسماعيل  
طوطما لهم أو جدا سحريا ومن ثمة بات لباس الصوف  
استحضارا لذلك الذبح القديم ومما يسر تجذير هذه الحركة أن  
القيروان كانت مع الأغالية تقف أثر بغداد وتتشبه بها في حرية  
الفكر والمعتقد : مجادلات في المساجد بين المالكية والمرجئة  
والمعتزلة والأباحية، ومناقشات في قصور الأمراء في مسائل  
الجبر والاختيار وخلق القرآن.

ولئن كانت بعض هذه الحركات تقيم جسورا بينها وبين  
الأمير وتعقد حوارا معه فإن حركة الزهد كانت منفصلة عنه،  
منكفئة على ذاتها.

ولئن كانت بعض هذه الحركات تسعى إلى الاستحواذ على  
القضاء، ومن ثمة الاستحواذ على المدينة فإن حركة الزهد لم  
تقبل الانخراط في هذه المؤسسة التي احتضنت التمثيل الديني  
للشريعة بل ظلت تؤسس زمنها وتبنيك طقوسها خارج زمن  
السلطة وطقوسها فلا غرو أن تكون الروابطات الشبكة التي

زهد ونسك عديدة، ففي الوقت الذي كان فيه الحسن البصري (ت  
عام 110) وهو الذي يعد رائد التصوف ينزع في سلوكه إلى حياة  
روحية خالصة، ويتخذ من الطقس الديني طريقة معرفة وكشف  
نجد في القيروان اسماعيل بن عبيد (ت عام 107) يؤغل في  
التبتل لابساً جبة من صوف، وقلنسوة من صوف وكساء من  
صوف هذا الصوف الذي سيصبح شارة الصوفيين منه سيشتق  
اسمهم، واليه سينتسبون ونجد ابن عمران التجيبي (ت 127)  
يهرب من القضاء والثروة ويستقر في الاسكندرية ونجد أبا زيد  
رباح بن زيد الذي كلما دخل الشتاء أخذ في البكاء رحمة للفقراء  
وهو الذي قال يوما للبهلول بن راشد "والله لا إله إلا هو إني لأفرّ  
من الغنى كما تفر أنت من الفقر" بل نجد بعض الفقهاء ينزعون  
إلى الزهد في سلوكهم ولباسهم وملكهم فهذا البهلول بن راشد  
وإن كان فقها فقد غلبت عليه العبادة كما يقول المالكي، تقول  
جاريته كان يأتي فيرقني كما ترقد الأم ابتتها، ثم يدخل فيتها  
للصلاة، ثم يصعد لغرفته فيغلق عليه ولا أدري أحي هو أم ميت  
غير أنني كنت ربما اسمع سقطته آخر الليل فأظن أنه نام فسقط"  
وكان البهلول يقول "والله إني لاستحيي من الله أن تكون  
الملائكة أطوع له مني..." وقال يوما لرجل "والله لو كانت للتأويل  
رائحة ما جلست الي ولا جلست اليك..."

هؤلاء الزهاد والنسك انتشروا في أفريقية منذ الفتح، قال  
البكري في مسالكه واصفا بعض الجبال التي أصبحت خلوة  
للعباد في هذه الجبال قوم متعددون تخلوا عن الدنيا، وسكنوا  
في هذا الجبل مع الوحوش لباسهم البردي، وعيشهم من نبات  
الأرض، ومن صيد البحر وهذا الجبل معروف بالزعام هؤلاء فيه  
منذ فتحت أفريقية، وتدعمت حركة الزهد عندما تحولت الدولة  
إلى وقف وراثي مع الأغالية، واستكملت السلطة مؤسساتها التي  
ستعقم حضورها في كل مكان من أفريقية.

كان التنظيم الأول الذي أوجده الولاة من 50 هـ تنظيما  
عسكريا في أساسه هدفه التوسع وقطف ثمار الفتوحات ومع  
الدولة الأغلبية أصبح التنظيم مدنيا، وتحولت القيروان من  
معسكر بدوي إلى مدينة مشيدة عمليا مثلها في ذلك مثل  
المعسكرات الإسلامية الأولى : الكوفة—البصرة—الفسطاط—  
وبدا الثراء ينصب على عاصمة الإمارة يشيع فيها مناخا من  
الترف الاجتماعي ويشجع الكثيرين على تعزيز ثرواتهم والهجرة  
إلى مصادرها في البلاد المفتوحة.

في هذا المناخ الاجتماعي الجديد ظهرت حركة الزهد لتحدث  
شرخا عميقا داخل المجتمع الخارج من غبار الحروب والغزوات

تغير وجهه. تنسب كتب الطبقات الى ذي النون المصري (ت 245 هـ) تقريب المعرفة الى معرفتين معرفة بالعقل والبرهان، ومعرفة بالحدس والعرفان، وقد اقتصت الطريقة الصوفية بهذه المعرفة الثانية : المعرفة بالقلب وقد رأى ذو النون ان غاية الحياة الصوفية الوصول الى مقام المعرفة الذي تتجلى فيه الحقائق فيدركها الضوفي إدراكاً ذوقياً لا اثر فيه للعقل والروية وذلك لا يكون الا للخاصة الذين يرون بأعين بصائرهم.

هل يمكن القول ان ذا النون قد أشرب طريقة أبي علي شقران الصوفية؟

تؤكد كتب التاريخ ان ذا النون قد حلّ بأفريقية واستقر بالقيروان حيناً من الدهر قال : وصف لي رجل بالمغرب وذكر لي من حكيمته وكلامه ما حملني على لقائه فرحلت اليه ولم يكن اللقاء بين الرجلين سهلاً فأبى علي شقران كان يلوذ بالوحدة ولا يلقي بحكمته الا على خاصة مريدية فلما أبصر هذا الرجل القادم من المشرق يجلس على عاتقه اربعين يوماً فاربعين يوماً ويتوسل اليه اني رجل مبتدئ لا علم عندي عندها فقط اتخذته مريداً وعلمه اصول الطريقة.

وعندما عاد ذو النون الى مصر ظل يردد اقوال استأذنه ويعود فضياله، ومزاجه.

كانت المعرفة عند كليهما فناء عن النفس واستغراقاً في الذات الإلهية فإذا بالعارف يصبح عين المعروف، وقد وصف أبو علي شقران حالة الفناء هذه في أقوال عديدة هي اقرب ما نكشبه الى الالوارد الصوفية المشربة بحس درامي عميق "أين من شحب فذاب أين من شفه الوداد أين من همه الحبيب؟ أين من دهره غريب؟".

وكان كلامها قد اتخذ من المحبة طريق كشف ومعرفة واعتبر الله فيض محبة منه انبثق الوجود والكائنات .

مع أبي علي بدأت المسافة بين الارض والسماء تقصر شيئاً فشيئاً لتذوب بعد ذلك مع الحلاج ونظريته في الطول .

نصبتها السلطة لشق هؤلاء المتزهدين الذين ظلوا خارج تعاليم السلطة وقوانين المدينة متوسلة في ذلك بمبادئ الزهاد انفسهم (الموت في سبيل الله) وقد تم تشييد الرباطات على اصلي الجهاد والعبادة ومن ثم تحقق للسلطة اقتضاؤهم وفيهم خارج المدينة دون ان تدخل في مواجهة معهم كما كان الشأن مع بقية الفرق الاسلامية تأسس أول رباط بالمنستير سنة 180 هـ في خلافة هارون الرشيد وقد كان الاقبال على هذه الرباطات شديداً الى حد انه تم بناء الكثير منها في ظرف زمني قصير بل واضيفت رباطات للنساء وقد بلغ عدد المرابطين اربعة الاف بين عالم وزاهد وصالح.

هذه الحركة الزهدية تطورت بداية من منتصف القرن منتصف القرن الأول الى تصوف وقد اصبحت عقيدة الحب الالهي والوجد الذي كثيرا ما يكون نتيجة للرياضة والمجاهدة محوريين هامين في نصوص المتصوفة واصبحت المعرفة تتم عن طريق الالهام والكشف لا عن طريق العقل والنظر.

ولعل ابرز رائد في الطريق الصوفية هو أبو علي شقران ابن علي الصوفي (ت 186 هـ) اشتهر امره في المشرق والمغرب على حد سواء فاتاه الناس من كل مكان يأخذون عنه اصول الطريقة الصوفية هذا الرجل الذي عدّ الفقر غنى والبلاء نعمة والوعدة انسا والذل عزا كان ضريب البدن والبصر مجذوما عاش منكفئا على نفسه يستمرئ العزلة ويحتفي بها.

يقول ذو النون المصري : اقم على بابي اربعين يوماً على ان يخرج من منزله الى المسجد فكان يخرج في وقت كل صلاة ثم يرجع كواله لا يكلمني ولا يكلم أحدًا.

خلق عليه الناس صفات اله فتعلقوا حوله يستمعون الى كلامه وحكمته كان له عند السماء حظوة يسألها فتجيب ويدعوها فتتمثل. يقول المالكي كان شقران أجمل الناس فهو يهوى امرأة فراودته على نفسه فلما رأى ان البلاء قد نزل به اراد ملاطفتها ليتخلص منها، ودخل بيته ودعا الله ان يغير خلقته فخرج وقد

# التجليات الصوفية في "قصيدة الجسد" عند أدونيس ثوابتها وإبدالاتها

منصف الوهايبى\*

الصوفي ومن شعر أدونيس حتى يمكن الوقوف على ثنائها وتطورها وصلتها بالواقع الثقافي الراهن، منبهين على أن أكثرها يدور على صورة الجسد عند أدونيس، في سياق مزدوج: صوفي "غنوصي" (!) من جهة وصوفي "سني" من جهة أخرى.

في "مرآة الشاهد" و"مرآة لمسجد الحسين" يجتاف البطل صفات النبوة أو الألوهية، فله كراماته وخوارقه. إنه محور الكون والأشياء فالحجار تحنو على الجسد العاري المدمى وقد استقرت فيه الرماح وداسته الخيول، والأزهار تلون به وتنام عند كتفه، والأنهار تسير في جنازته والأشجار تمشي مطرقة لتشيد الصلاة في مسجد الحسين، حيث يبكي السيف ويطوف السياف بلا يدين:

وَحَيْثُمَا اسْتَقَرَّتِ الرِّمَاحُ فِي أَحْشَاشَةِ الْحُسَيْنِ

وَأَزَيَّتْ بِجَسَدِ الْحُسَيْنِ

وَدَاسَتْ الْخَيْولُ كُلَّ نَقْطَةٍ

فِي جَسَدِ الْحُسَيْنِ

وَأَسْتَلَبَتْ وَقَسَمَتْ مَلَابِسَ الْحُسَيْنِ

رَأَيْتُ كُلَّ حَجَرٍ يَحْنُو عَلَى الْحُسَيْنِ

رَأَيْتُ كُلَّ زَهْرَةٍ تَنَامُ عِنْدَ كَتِفِ الْحُسَيْنِ

رَأَيْتُ كُلَّ نَهْرٍ

يَسِيرُ فِي جَنَازَةِ الْحُسَيْنِ

أَلَا تَرَى الْأَشْجَارَ وَهِيَ تَمْشِي

حَدْبَاءَ، فِي سَكْرٍ وَفِي أَنَاةٍ

كَيْ تَشْهَدَ الصَّلَاةَ

أَلَا تَرَى سَيْفًا بَغِيرَ غَمْدٍ

يَبْكِي، وَسَيْفًا بِلَا يَدَيْنِ

يَطُوفُ حَوْلَ مَسْجِدِ الْحُسَيْنِ؟ (2)



يتجلى الجسد في

نصوص أدونيس

المتداخلة مع الموروث الصوفي في

ثلاث صور مترابطة هي:

أ - الجسد مرآة الغيب (الجسد المؤله).

ب - جسد الأنثى الكونية الخالقة (\*\*).

ج - جسد الحب والموت..

في هذه الصور الثلاث ينهج أدونيس نهج الصوفية فيمزج بين لغتين: لغة حسية شهوانية ولغة طهرية قدسية، محاولاً بذلك أن يلم شتات الجسد الموزع بين هاتين اللغتين، ومن المفيد تبين هذه الصور في نماذج من الموروث

ريك كيف مدّ الخلل... أي الوجود الإضافي على الممكنات (4). وهو كذلك، الإنسان الكامل المتحقق بالحضرة الواحدة. وفي قصيدة أدونيس يفتقد "أورفيوس" (5) القدرة على التحكم بطواهر الطبيعة، فهو يعجز أن يغير الخميرة حتى يمنحها الهيئة التي يريد، ويجهل أن يصنع للجسد الميت سرير حب أو زندين أو ضفيرة، لكن ظله المنفصل يصبح صورة، شجبة لهذه القدرة المفقودة، فهو لا يضيع بموت "أورفيوس"، وإنما ينتقل ويطوف، كما هو الشأن في الأساطير القديمة حيث يتحول الأموات إلى ظلال، ويستطيع الظل أن ينفصل عن الجسد في النوم وأن يجوب الأرجاء. إن الجسد المؤله في هذه القصيدة ليس إلا "خيال الظل" إذ في صورته يتضايق الانفصاح والكتمان، والتجسيم والتجريد. ولهذا القلب "خيال الظل" بدل "ظل الخيال" دلالة ميتافيزيقية ووجدانية عميقة إذ يشير إلى الجسم في صورته الماساوية في عطبه وزواله، في تمزقه وانفصامه (6). فهو موصول، في القصيدة بهذا السياق العربي الإسلامي، لكن يمكن أن يكون أيضاً مقتبساً من "فاوست" (7)، ففي "فاوست" يبرز الخيال في هيئة شخصية منفصلة عن الشخصية الرئيسية. يقول أدونيس:

"قيّارك الحزين، أورفيوس

يعجز أن يغير الخميرة

يجهل أن يصنع للحبوبة الأسيرة

في قصص الموتى سرير حب يحن أو زندين أو ضفيرة...

المحك الآن على الضفاف

رأساً، وكل زهرة غناء

والماء مثل صوت،

أسمعه الآن أراك ظلاً

يغر من مداره،

ويبدأ الطواف .... (8)

إن صور الجسد المؤله في شعر أدونيس عديدة ومتنوعة، بحيث تصعب الإحاطة بها كلها، لكن يمكن القول أنها تشترك في هذه القدرة على اجتياح الألوهية واستبدانها (9) والتحكم في مفردات الكون وأشياءه وتغييرها وتحويلها. ولعل قصيدة "أيام الصفر" تحتل كل هذه الصور، ففيها يضيفي "الصفر" على الشاعر صورة النبي أو الإله الذي وسعت نفسه كل شيء، فهو يستطيع أن يخرق سنن الطبيعة وأن يعيد صياغتها وفق إرادته الخاصة؛

وفي "مدائن الغزالي" يستعيد الشاعر أسطورة الإسراء والمعراج، ويحتفظ بالبنية القديمة، لكنه يشحنها بدلالات جديدة، بحيث يرتفع الشاعر في سيرورة معراج، فلا يطلب الكمال أو التغريد، وإنما إدراك الواقع الراهن وتغييره. ومن ثم فإن المعراج أو الأسرار في هذه القصيدة، ليس حركة صعودية أو عمودية، بل حركة أفقية تاريخية ينجزها شاعر نبي؛

شدت فوق جسدي ثيابي

وجئت للصحرَاء

كان البراق واقفاً يقوده جبريل، وجهه كآدم، عيناه كوكبان

والجسم جسم فرس وحينما رأيته

رُزِلَ مثل السمكة

في شبكه .....

أيقنت هذا زمن التناسخ - الإضاءة

الشمس عين قطرة

والنقط رأس جمل

ولم نزل نزل ..... ها وصلنا

ودعني جبريل، قال: حدث بما رأيته. واختلى البراق...

حدثت، ثم الحكم والغراق

حدثت، كانت هامة الغزالي

جالسة كالسيف، صرت حجراً مبرأ كطفل

يطاردني الغزالي .....

افتح كل باب

أشك كل رمس

بغضبة الخالق - بالرجاء أو بالياس

بثورة النبي

مسكونة بالشمس

مسكونة بالفرح الكوني... (3)

وفي "مرآة لأورفيوس" ينفصل الظل عن الجسم، فيتحرر الجسد من قيود الواقع وتتحدر العين من قيود النظائر. وللظل في العرفان الصوفي مكانة متميزة، فهو رديف الظلمة التي تنشأ من الأجسام الكثيفة. ويطلق على العلم بالذات الإلهية، فإن العلم لا يكشف معها غيرها، إذ العلم بالذات يعطي ظلمة لا يدرك بها شيء فهو كالبلصر حين يغشاه نور الشمس عند تعلقه بوسط قروصها أو ينبوعها، فانه حينئذ لا يدرك شيئاً من المبصرات. والظل هو أيضاً الوجود الإضافي (قال الله تعالى "ألم تر إلى



لو أنني أعرف كالشاعر أن أشارك النيات  
أعراسه، قنعت هذا الشجر العاري بالأطفال  
لو أنني أعرف كالشاعر أن أدجن الغرابه  
سويت كل حجر سحابة  
تمطر فوق الشام والغرات  
لو أنني أعرف كالشاعر أن أغير الآجال  
لو أنني أعرف أن أكون.

ولكن البس في "البحث عن "أصول" الأثر والمؤثرات التي خضع لها رضوخ لأسطورة السلالة والانحدار" (10) إلا يعترف القارئ بهذا البحث عن نفسه، فيعري شيئاً منها لا يزال عالفا بأذيال اللاهوت والميتافيزيقيا، فكل بحث عن "الجوهر" و"الأصل" هو بالضرورة بحث لاهوتي ميتافيزيقي؟ لكنه اختار، من البداية، أن يزوج بنفسه في متاهة النصوص المتداخلة وهاهو نسيجه يلتف على ذاكرته كنسيج العنكبوت، وعليه أن يحتال له. عليه أن يكشف خيط الضوء في هذه المتاهة.

يقول "بارت" : إن النص "نسيج من الاقتباسات والإحالات والأصداء "تتسرب من منابع ثقافية متعددة" لا يمكن ردها إلى أصولها. ومع ذلك فقد سبقت قراءتها "فـ" الكاتب لا يمكن إلا أن يقلد فعلا، هو دوما متقدم عليه، دون أن يكون ذلك الفعل أجيبيا على الإطلاق... كل ما في متناول الكاتب هو أن يزواج فيما بين الكتابات وأن يواجه بعضها ببعض دون أن يستند إلى إحداها. "أي أن" التناص الذي يدخل فيه كل نص، لا يمكن أبدا أن يعتبر أصلا للنص "بيد أن هناك نقطة تتجمع فيها هذه الكتابات المتعددة ليست هي المؤلف كما دأبنا على القول وإنما هي القارئ، فالقارئ هو الفضاء الذي ترسم فيه كل الاقتباسات التي تتألف منها الكتابة دون أن يضع أي منها ويلحقه التلصق (11).

إن استحضار صورة الجسد اللامرئي من خلال النصوص الغائبة ليس بحثا عن أصل قبس منه الشاعر، فقد لا يكون لهذه الصورة أصل إلا في التراث الشفهي الجماعي، والذهنية الأسطورية والبنى الثقافية من حيث هي أصول رمزية للمجتمع. ولعل من تعاقب الشعراء العرب على هذه الصورة واحتياهم لها بطرق فنية شتى، ما يؤكد ارتباطها بذاكرة ثقافية جماعية لا تزال محكومة بمرتكزات الفكر الغيبي المطلق. فقد اعتقد العرب مثلهم مثل كثير من الشعوب القديمة في عوالم وكائنات لا مرئية (عالم الجن، عالم الملائكة، عالم الشياطين...) مجبولة من نار أو من نور.

وذهبت أغلب الفرق الإسلامية إلى تنزيه الذات الإلهية عن التشبيه بصفات الإنسان. ومن ثم أنكرت رؤيته لأنها تقضي إلى التشبيه إذ كيف ترى الباصرة روحا مطلقا وجوهرا فردا؟ "لا تدركه الأبصار وهو يدرك الأبصار" (12). فلا يستبعد أن كان لهذه العناصر والأمشاج الأسطورية والدينية تأثير في صورة الجسد اللامرئي في الغزلية العذرية فقد اشتقت هذه الغزلية أصولها من مقدمات شعرية جاهلية ودينية إسلامية وجرت على نوع من تناول العواطف والمشاعر المجردة فكانت في بعض انتحاءاتها ترجيعا لموقف الإسلام من الشعر وهو الموقف الذي نزع إلى تأكيد الشعر من حيث هو "شكل من المطابقة بين الكلام والطهيرة الدينية" (13). فهل انحدرت صورة الجسد اللامرئي إلى شعر أدونيس من هذه الذاكرة الثقافية أم من مصادر ثقافية أخرى؟

إن الصورة ليست موقوفة على الغزلية العذرية، حسب، فهي متواترة أيضا، في نوع من الشعر وثيق الصلة بهذه الغزلية، هو شعر الحب الصوفي. في لحظة الوصول الصوفي يغنى عن جسده، ويتلاشى في المعشوق فلا يبقى، سوى الصوت (الأنين) معزولا عن جسده. وكأنه صوت وجوب الحياة في آن. فهو ذو وظيفتين : يشي ببقاء الجسد وبتجرده عن رد الأشياء والعلائق في مقام يقف فيه المتصوف مع الله باله، وينبه على المتصوف ويسميه فهو "العين" التي ترصد المشهد وترسم الفضاء المسموع بما تكسوه من صورة وبما تضفي عليه من نظام. يقول مخي الدين بن عربي :

إذا ما التقينا للوداع حسبتنا

لدى الضم والتعنيق حرفا مشددا

فنحن وإن كنا مثني شخوصنا

فما تنظّر الأبصار إلا موحدا

وما ذاك إلا من تحولي ونوره

فلولا أنني ما رأت لي مشهدا (14)

ويقول ابن الفارض على طريقته في اللعب بالألفاظ :

كهلال الشك لولا أنه

أن، عينسي عينه لم تتأني (15)

ويقول الإمام القشيري (16).

ولما ادعيت السحب قالت كذبتي

فقال لي أرى الأعضاء منك كواسيا

فما الحب حتى يلصق القلب بالحشا

وتذبل حتى لا تجيب المناديا

وتنحل حتى لا يبقى لك السهو

سوى مقلّة تبكي بها وتناجيا

إذا كانت صورة الجسد اللامرئي في هذه "النصوص" ناجمة عن حالة الشملح الصوفي التي يذهل فيها المتصوف عن جسمه، فيستحيل المرئي إلى غير مرئي، والمادي إلى روحي، والحاضر إلى غائب، ولا يصحو من نومه وسكره من فثائه، وأمّائه إلا بمشاهدة المحبوب، فإنها تنبع، عند بعض الطوائف الإسلامية، من رمزية دينية أسطورية بعيدة الغور فهي موضوع اعتقاد وإيمان، تتشكل من حيث هي مركز من مركّزات الفكر الغيبي وميتافيزيقية المطلق (17)، وشرط أساس في عقيدة المؤمنين وسلوكه ورؤيته الحياتية.

لقد عاش أدونيس طفولته ومرحلة من شبابه في بيئة دينية علوية (نصيرية)، تنحصر معتقداتها في أصول كبرى، يتصدهرها القول بالحلول (18) والاتحاد أي الاعتقاد بجواز الانفصال والتجزئة في الألوهية بين الجوهر والصفات وجواز حلول الجزء المنفصل "اللاهوت" في غير الذات الإلهية "الناسوت" وجواز ارتقاء المخلوق من عالم المحايطة والتشخيص إلى عالم المحايطة والتنزيه. "فـعلي" هو رمز الألوهية المجردة، أي أن الإله ظهر بصورته وخلق بيده وأمر بلسانه. وأما الأئمة وأهل المراتب العليا من الروحانيين فموجودات نورانية سابقة في وجودها الروحانية المفارقة، على الوجود المادي الممجس في "القمصان البشرية للحمية الدموية" أي الأجساد. وأما أتباع الطائفة فيتطهرون ويصيرون أنوارا خالصة، بعد سلسلة من عمليات التناسخ، ويلحقون بالعالم النوراني الأكبر عالم النجوم والكواكب والمجرات (19).

لعل شيئا من هذه الاعتقادات ترسب في ذاكرة أدونيس ووجدانه ثم تسرب إلى شعره. فقد كان للبيئة الدينية التي عاش فيها طفولته أثر كبير في نفسه وفي ثقافته كما تقول خالدة سعيد (20) وهو أثر يقر به أدونيس ضمنا في "فاتحة لنهايات القرن" وفي بعض نصوصه المنشورة بـ"مواقف"، ولا علاقة له

بتهمة الطائفية أو "التمذهب" التي يسم بها البعض شعر أدونيس ونثره. فما يقصده صاحب البحث هو الوعي المنسي القابع في غياهب اللاشعور والأيدلوجيا المخفية للذات غالبا ما يفعلان فعلهما في صمت غريب.

لكن هذا كله لا يعني أن أدونيس ينتقل في "مرآة الجسد عاشق" صورة قديمة أو يستنسخها. فصورة الجسد اللامرئي في هذه القصيدة تحمل الكثير من رسم الشاعر ومن ذاتيته. يستلزم تفكيك هذه القصيدة اكتشاف بنيتها غير المتجانسة ثم الاستقرار فيها "للعثور على مؤثرات أو تناقضات داخلية يقرأ النص من خلالها ويفكك نفسه بنفسه (21).

إن أول مظهر لهذه البنية غير المتجانسة يبرز في عنوان القصيدة فالمفردات الثلاث التي يضمها العنوان (مرآة، جسد، عاشق) لا تتوافر على أي تناسق أو تماثل فيما بينها لا في مستوى التركيب ولا في مستوى الدلالة، بل هي على العكس تنزع إلى التناقض والتفكك. وليس بميسور حرف الجذر (اللام) أن يلحم كسورها أو يسد فجواتها، فليس الملك من معانيه، في هذا السياق، إذ هو لا يقع بين ذاتين بحيث تملك الثانية الأولى حقيقة، نحو: المرأة للمرأة أو المرأة للرجل. إنما معنا مشبه الملك، فالجسد لا يملك المرأة وإنما هي من خصوصياته، كما أن في تنكير المفردات الثلاث وفي تخصيص الجسد بوصفه بالعشق ما يجعل من العنوان تركيبة لغوية تعارض نفسها من الداخل. فالمرآة غير محددة ولا يمكن إلا أن تكون كذلك، في هذا النص.

حتى لو دخلت عليها "العهديّة"، فإنها لن تزيد في تعريفها ولن تغير من تنكيرها ذلك أن نسبة المرأة إلى جسد عاشق لا يمكن أن يحيل إلى علاقة بين شيئين أو بين ذاتين، معهودة في الذهن فالمرآة لا تنسب في المستوى الحرفي إلى جسد أو روح، وإنما تنسب إلى الإنسان من حيث هو كائن واحد لا فصل بين جسده وروحه وكذلك شأن العشق فهو صفة تلزم الكائن لا الجسد. لكن بما أن النسبة قائمة في المستوى النحوي (مرآة لجسد عاشق) فلا يمكن أن يكون المقصود المرأة من حيث هي جسم يعكس الأجساد والأجسام والظلال، أي المرثيات التي تمتص الجزء الأكبر من الضوء عليها، وتلفظ البقية في صورة الظل. فهذه مرآة لا تجسم الوجود الحق أو الأصل. إنما هي مرآة توهم الشبيه وتعكس الصورة.

إن "مرآة لجسد عاشق" ذات طبيعة ضدية فهي تجمع بين

التجسيم والتجريد، بين الإفصاح والكتمان، بين المرنى واللامرنى؛

"الجسد العاشق كل يوم،

يذوب في الهواء - صار عاطرا يدور

يستحضر كل عطر

يأتي إلى سريريه

يغطي أحلامه، ينحل كالبخور

يعود كالبخور..."

إنها مرآة المجاز والتورية التي تلتقط الجسد في تحولاته وتناسخاته من عنصر إلى آخر، في دورات فيضيه، ويتخذ فيها الجسد صورة تحول هابط حيناً، وصورة تحول صاعد حيناً آخر(22).

### جسد الأنثى الكونية / جسد الأم في شعر أدونيس

إذا كان الصوفية يسعون في نصوصهم إلى استعادة الاكتمال الانساني المطلق بالتوحد في الذات الإلهية، بحيث يغدو الجسد جسد الأنثى "عتبة المطلق" ومنفذ الخلاص ومحل النشوة الصوفية، فإن أدونيس يحاول في كثير من قصائده أن ينقل هذه الصورة، بلغة طهرية مغتلفة في أن، من عالم الغيب، إلى عالم الحياة المتوتر النابض. فالالاتحاد الحق ليس بين الذات الإلهية والإنسان، وإنما بين الرجل والمرأة من حيث هي لغة أو سكن أو أم.

#### 1) شواهد تناصية :

لقد عالج صاحب البحث، في بحث مخصص بآلية التناسخ، علاقة أدونيس بالصوفية (\*\*\*) . وقد يكون من المفيد، في هذا الفصل، أن نذكر ببعض الشواهد، من حيث هي سناد لهذه القراءة التي تستهدف دلالة الجسد الصوفية في شعر أدونيس، لا آلية التناسخ التي تحكمه.

أ) اتخذ جل المتصوفة من الثنائي "قيس ليلي" رمزياً للحب من حيث هو فناء عن الذات والأوصاف، وحلول في الذات الواحدة المعشوقة، فأشربوا شخصية "ليلى" رموز الأنثى الكونية ودلالاتها.

يقول الشيلي في قصيدته له، هي من بواكير الشعر الصوفي: لقد فضلت ليليسى على الناس كما

على ألف شهر فضلت ليلة القدر

فيا حبسها زدنس جوى كل ليلة

ويا سلوة الأيام موعداك الحشر

ويقول أبو مدين التلمساني :

تقول ناس قد تملكه الهوى

أجل لست في ليلي بأول من جناً

ويقول ابن الفارض :

وصرح بإطلاق الجمال ولا تقل

بتقنيده ميللا لزخرف زينة

فكل مليح حسنه من جمالها

معار له بل حسن كل مليحة

بها قيس ليلي هام بل كل عاشق

كمنجون ليليسى أو كثير عزة

وتظهر للعشاق في كل مظهر

من اللبس في أشكال حسن بديعة

فلي مرة ليني وأخرى بثيثة

وأونة تدعى بعزة عزت

وما القوم غيري في هواها وإنما

ظهرت لهم لللبس في كل هيئة

فلي مرة قيسا وأخرى كثيرا

وأونة أبعد وجميل بثينة

ويقول ابن عربي :

لقد صار قلبي قابلا كل صورة

فمرعى لغزلان وسير لرهبان

وبيست لأوثان وكعبة طائف

والأواح تورا ومصحف قرآن

أدين بدين الحب أتى توجهت

ركايبه فالحب ديني وإيماني

لنا أسوة في بشر هند وأختها

وقيس وليلى ثم مي وغيلان

ويقول أدونيس مستعيراً قناع قيس - ليلي :

كان قيس يقول اكتسيت بليلى

وكسوت البشر

ورأيت إليه يغطي وجنتيه بنار

ويسامر غاباتها ويظيل السمر

ورأيت إليه يلم القمر  
حفنة حنفة من ضفاف السهر (23)

لقليل لي : أنت ممن يعبد الوثنا  
غثيت، قلت... فصلت الحلم عن هذب  
يخيطه ومزجت العين والزمن (26) ..

(ج) يمكن التذكير في هذا العنصر بنصوص أدونيس المتداخلة مع نصوص النغري، ففيها تتجلى صورة الأنتى الكونية، لا من حيث هي عتبة المطلق، وإنما من حيث هي منفذ العاشق إلى إنسانيته. يقول أدونيس "قلت أيها الجسد انقبض وانبسط واطهر واخفف فانقبض وانبسط واطهر واخفف".

ويقول النغري : "أوقفتني في نور وقال لي لا أقبضه ولا أبسطه ولا أطويه ولا أنشره ولا أخفيه ولا أظهره، وقال يا نور انقبض وانبسط وانطوى وانتشر واخف واظهر، فانقبض وانبسط وانطوى وانتشر وخفي واظهر....".

يقول أدونيس :

ورأيت ثوبي يميل عني  
والظلام يغشائي  
وطلع مني العالم صارخا كالحرية  
أهبط عميقا عنيقا في الظلمة  
ووقعت في الظلمة  
رأيت الحجر ضوءا والرمل مياها تجري  
والثقب بك ورأيت نفسي  
وقلت سابقي في الظلمة ولن أخرج  
ويقول النغري في "موقف من أنت ومن أنا" :

"أوقفتني وقال لي من أنت ومن أنا، فرأيت الشمس والقمر والنجوم وجميع الأنوار. وقال لي ما بقي في مجرى مجري إلا وقد رأيته، وجاءني كل شيء حتى لم يبق شيء فقبل بين عيني وسلم علي ووقف في الظل. وقال لي تعرفني ولا أعرفك، فرأيت كنه يتعلق بئوبي ولا يتعلق بي، وقال هذه عبادتي، ومال ثوبي وما ملت، فلما مال ثوبي قال لي من أنا، فكسفت الشمس والقمر وسقطت النجوم وخمدت الأنوار وغشيت الظلمة كل شيء سواء ولم تر عيني ولم تسمع أذني وبطل حسبي ونطق كل شيء فقال الله اكبر، وجاءني كل شيء وفي يده حربة فقال لي اهرب، فقلت إلى أين، فقال وقع في الظلمة، فوقع في الظلمة فأبصرت نفسي، فقال لي لا تبصر غيرك أبدا ولا تخرج من الظلمة أبدا أخرجتك منها أريتك نفسي فرايتني وإذا رأيته فأنت أبعد الأبعدين.

(ب) يقول أدونيس في "الثابت والمتحول" إن التصوف هو شوق الظاهر إلى الباطن وحنين الفرع للأصل وعودة الصورة إلى معناها. ويضيف : "وليست الطريق التي يسلكها الصوفي لمعرفة باطن الآلهة إلا شكلا من علم الإمامة... وما من صوفي حقيقي إلا ويتبنى قول الإمام الرابع زين العابدين :

"ورب جوهر علم لو أبوح به

لقليل لي : أنت ممن يعبد الوثنا (24). هذا ما يذكره أدونيس عن علاقة التصوف بالتحشيع وهي علاقة لا صلة لها بموضوع البحث. أما البيت الوحيد الذي استشهد به أدونيس، فهو مأخوذ من أربعة أبيات تنسب إلى الإمام علي زين العابدين، هي :

إني لأكتم من علمي جواهره وقد  
كي لا يرى الحق ذو جيل فيفتننا  
وقد تقدم في هذا أبو حسن  
إلى الحسين وأوصى قبله الحسن  
فرب جوهر علم لو أبوح به  
لقليل لسي أنت ممن يعبد الوثنا  
ولا سحّل رجال مسلمون دمي  
يرون أقبح ما يأتونه حسكا (25).

هذه الأبيات الموصولة بالباطنية الشيعية، أعاد أدونيس صياغتها في "مرآة العين والزمن"، فنقلها من سياقها الديني إلى سياق موصول بالجسد المرثي – المتخيل، يتفصل فيه جسد الحلم عن صاحبه، فهو جسده وجسد غيره في آن، ويعتق النظر من محارته :

غنيت قلت لأياي : رفضت دمي  
مدائنا لند الإيقاع قلت لها  
مددته غشنا يشاقق يحملني  
في نسغه، ويضيء الموت والكفنا  
غنيت، قلت لأياي : أبحت دمي  
(ورب جوهر علم لو أبحت به

يقول أدونيس :

تجتمع حولي أيام السنة

أجعلها بيوتا وأسرة وأدخل كل سرير وبيت

أجمع بين القمر والشمس

وتقوم ساعة الحب

ويقول النغري في "موقف قد جاء وقتي" :

"وقال لي قد جاء وقتي وأن لي أن أكشف عن وجهي.....

وإنني سوف أطلع وتجتمع حولي النجوم، وأجمع بين

الشمس والقمر، وأدخل في كل بيت، ويسلمون علي وأسلم

عليهم، وذلك بأن لي المشيئة وبإذني تقوم الساعة وأنا العزيز

الرحيم.

ويقول النغري في "موقف الفقيه وقلب العين" :

"وإذا سميتك فلا تتسم...."

ويقول أدونيس :

"وأهجم عليك بقلبي، و... جمع أقاصي همومي"

ويقول النغري في "موقف الموعظة" وفي "موقف قلوب

العارفين" :

"وأجتمع علي بأقاصي همك ... القلوب لا تهجم علي،

يقول أدونيس :

"كان اسمها يسير صامتة في غابة الحروف".

ويقول النغري في "موقف التذكرة" :

".... وشجر الحروف الأسماء... الحرف يسري في الحرف"(27).

يقول أدونيس :

أيتها المرأة المكتوبة بقلم العاشق

سيرى حيث تشائين بين أطرافني

... حُرْجِي نجومِي الثابتة

واستلقي تحت سحابي وفوقه

وفي أغوار الينابيع وذرى الجبال

عالية عالية عاليه

صيري وجهي الطالع من كل وجه

شمسا لا تطلع في الشرق ولا تغيب من الغرب

ولا تستيقظي ولا تنامي.

ويقول النغري في "مخاطبة وبشارة وإيدان الوقت" :

وقال لي قل للباسطة الممدودة تأهبي لحكمك وتزيني

لمقامك واستري وجهك بما يشفّ وصاحبني من يسترك بوجهه،

فأنت وجهي الطالع من كل وجه واتخذني إيمانا لعهديك، فإذا

خرجت فادخلي إلي حتى أقبل بين عينيك وأسر إليك ما لا ينبغي

أن يعلنه سواك.... كذلك يقول الرب أخرجني يمينك وانصبي بها

علمك ولا تنامي ولا تستيقظي حتى أتيك ....

كذلك أوقفتي الرب وقال لي قل للشمس أيتها المكتوبة بقلم

الرب أخرجني وجهك وابسطي من أعطافك وسيري حيث ترين

فحرك على همك وأرسلني القمر بين يديك ولتحدق بك النجوم

الثابتة وسيري تحت السحاب وأطلعي على قعور المياه ولا

تدربي في المغرب ولا تطلعي في المشرق وقفي للظل...."

يقول أدونيس :

"قلنا لا تسما لمن يسمي"

(2) قراءة :

ممثّجا بك أنتهدك

أكتب في كل خلية من خلاياي

أتكلمك وأستسلم يا لغتي إليك

— قصة تنحني إليك، عشيبة تسكن إليك

أنثرتني في تقاطيعك

أنفّس فيك وأقول لجسدي محروث أنت جسده

تتحول إلى حقل واحد وأقول

انتظرنني في الطرف الأقصى من الحصاد ....

تطوح في، اشتعل أيها الطالع بين عيني

ندشن ملكة جسدينا، وأعلن

أحبك وأزحزح تخوم الجسد

أحبك وأطلع فيك نبذة مسجورة....

هكذا وشوشنت نفسها :

تزيني به، إنه البرق

تعرضي له، زاحميه

وأثبتي وتنوعي

بعضا ذبيحة بعضنا وكلانا قداس الآخر.

— أهلني للاتصال بك

أعضائي طالحة سكرًا

وظفني أنك آخر أفق يوحشني

وظفني أنك آخر جسد أحوشه

لذلك يحضرني خوف منك

لكن خذيني إليك يا بيت الفتنة وبيت الرغبة وبيت النشوة

ناغيني بغيبك، آدمجيني فيك، أدرجيني معك  
خوضيني في القلق وموجي عليّ الخوف" (28).

#### تفكيك النص :

##### (أ) البنية السطحية :

في هذا المقطع من قصيدة "قداس بلا قصد"، تنشأ بين جسد الشاعر وجسد اللغة علاقة شيقية، فالحوار في مستوى البنية السطحية ليس بين رجل وامرأة، وإنما بين شاعر ولغة تنقص جسد الأنثى. وفي هذا المستوى فإن النص كله يشهد ذاكرة القارئ بحيث تستحضر صورة أبي تمام :

"والشعر فرج ليست خصيصته

طول النياي إلا لمفترعه" (29).

لكن نص أدونيس يقدر ما يتصل بهذه الصورة القديمة فإنه يتفصل عنها. يتلاقى النصان في رسم هذه العلاقة الحسية التي تنشأ بين جسمين : جسم الشاعر وجسم اللغة (الشعر)، لكنهما يتفارقان في هذا الحيز نفسه.

إن علاقة الشاعر باللغة في صورة أبي تمام علاقة افتراضية، بينما هي في نص أدونيس علاقة جماع. الافتراض صلب علف وعدوانية فهو لحظة اختراق وتمزيق، يتمازج فيها الألم واللذة : ألم البكر وهي تشهد انفصام جزء من جسدها عن كله، حتى يكتسب هذا الجسد صفته الاجتماعية وكيونته الجديدة. ولذة الذكر (الشاعر) وهو يضيئ على جسد الأنثى معناه الاجتماعي وينقله من زمن "القداسة" إلى زمن "النجاسة"، حتى يصبح مهياً

للخصوبة ومعنى الحياة. وكذلك اللغة في نظر أبي تمام لا يمكن أن تكون أرض الشعر ومادته، إلا إذا افترع الشاعر بنيتها، ودنس عفتها وطهرتها. ولئن استطاع أبو تمام في جل قصائده أن يقوض سلطان اللغة الموروثة وأن يطور لغة المجاز، فإن صورة الشعر-الفرج، واللغة-العضاء، لا يمكن أن تكون النموذج الحقيقي الذي يحكم علاقة الحدائث بالنص الحديث، وعلاقة الحدائث بالسلطة، والصورة التي تتمثل ما يسمى في النقد الحديث بلذة النص أو الكتابة (30). وذلك أن صورة أبي تمام، على طرافتها، تنبع من طقس ديني-ثقافي، فهي لا تحرق السائد بقدر ما تبته، إذ هي تؤكد غزيرة لغوية موهومة، واللغة ليست غزيرة أو طهرية أو محايدة، وتحثني بالكآبة من حيث هي علامة على العفة والطهارة، فتحيل بذلك على براءة دينية مفارقة

ومتعالية. وفضلا عن هذا كله فإن صورة أبي تمام تجعل اللذة في الافتراض لا في الجماع، فالعلاقة ليست إذن بين جسمين متعاشقين متآخذين وإنما مقارنة بين جسمين يحتفظ كل منهما بوضوحه وتمايزه، يؤكد ذلك إنباء الصورة على التشبيه لا على سبيل الإيهام والمبالغة فإن الصورة تقع على الأعراس دون الجواهر، بتعبير ابن رشيقي، فهي توقع الائتلاف بين العملية الشعرية والعملية الجنسية ولا توقع الاتحاد بينهما، بحيث لا يتعدى التشابه بينهما مستوى الفعل (افترع) المشرب بإيهامات جنسية إذ يحوي ضمنا كل الأفعال التي تدل على الإدخال والفتح والفض والمباشرة والغشيان.

أما علاقة الشاعر باللغة في نص أدونيس فإنها علاقة جماع والجماع حركة وتعاقب متزامنان ينتظمان جسدين في لحظة انفعال وحب، ويتجلى ذلك في تواتر الأفعال المفعمة بالشهوة الحسية وتواترها. ويمكن الاقتصار، منها، على ثلاثة وهي : حاش - وخوض وموج، فالقاعدة الأساس التي تنبني عليها هذه الأفعال هي ثنائية الاهتزاز - الدوران (31). اهتزاز كل من الجسمين جسم الشاعر وجسم اللغة في حركة مطردة، حول الآخر من حيث هو محور توازنه، ودورانه حوله من حيث هو محور خط استدارته. ومن هذا الثنائية المتوترة تنبثق متعة الكتابة فتترابط العناصر اللغوية المتميزة وتنحو باتجاه التجانس والنوحد :

"ظني أنك آخر أفق يحوحشني

ظني أنك آخر جسد أحوشه"

الشاعر يحوش اللغة ويلم شتاتها إذ يزوج كلمة إلى كلمة، وجملة إلى جملة، فيلم ما انظم ويلحم ما انكسر. واللغة تحوش جسد الشاعر المشتت، الشاعر الملغل وتضمنه إليها :

"خذيني إليك يا بيت الفتنة الرغبة وبيت النشوة

ناغيني بغيبك، آدمجيني فيك، أدرجيني معك

خوضيني في القلق وموجي عليّ الخوف"

في هذا المستوى تتوضح فروق أخرى بين "نص" أبي تمام ونص أدونيس، فاللغة في النص الأول أنثى غزراء لها كل ما يغري ويغوي ومن ثم يدعو الشاعر إلى افتراعها، وهي في النص الثاني بيت الشاعر وأمه التي يحتمي بها. ولذلك فإن الصفات التي يضيفها عليها هي صفات الأم الخالقة المعروفة في

أيضا الأب، بينما الشمس هي الأم، وبزواجهما تخصب الأرض وتتجدد الحياة وفي العرفان الصوفي يتوسع "الليبدو" الممتزج بـ"الأيروس"، ليشمل عناصر الطبيعة كلها، وهو ما يسمى عند الصوفية بالمحبل (35) وتتألف العناصر المغضى إلى التوالد. يحيل القمر في شعر أدونيس على كل هذه الرموز، فهو لا يرد إلا في سياق يجمع بين الذكورة والأنوثة، يقول ابن عربي :  
 "في البدء كان الهباء، انفتحت فيه الأشكال والصور."  
 حواء تنزل في حوض  
 تسبح في مني القمر.

وفي هذه الصورة تتعزز صلة النص بالعرفان الصوفي ففي "الفتوحات المكية" يعد ابن عربي "الطبيعة والهباء أختا لأب واحد وأم واحدة، جسم ظهر الأثر فكان الطبيعة الأب، فإن لهذه الإثلاخ كان الهباء الأم فإن فيها ظهر الأثر، وكانت النتيجة الجسم، ثم نزل التوالد في العالم إلى التراث" (36) بل إن الشاعر يستعير عبارة ابن عربي نفسه، فابن عربي يشبه الهباء بطرح الموت والشعر من ناحية أخرى، ويتجلى أن الدم في نص أدونيس يقرن بالرمز الأول. ويقول الشاعر في نص ثان :  
 "قالت : الجسد الحروف والدم كتابة  
 سلا ما أيتها النخلة يا أختي  
 سلا ما أيتها العالم يا مألوهي ..... (32)  
 ليلا تخرج أمني إلى الهواء  
 تدعو القمر أو ما يشبه القمر  
 وتنام معه في قرش واحد  
 أحلم - لماذا أحلم دائما أن أدخل في غير الممكن  
 لأن دمي شبيه بالحلل أم لأنني الموت؟ (33)

وأن تشبيه الدم بالحلل أي تحرر الجسد من سلطان الوعي، وحلم الشاعر بالدخول في غير الممكن، يستدعيان هذه العلاقة. ولعل في صورة الأم التي تنام والقمر في فراش واحد، بقايا من صورة الأم العذراء التي يأبى اللاوعي إخضاعها إلى عملية الجنس. ومن ثم يسبح عليها كل ضرب الكمال ويقربها بعناصر الطبيعة.

تبحر أيها الماء

جسده مهرجان إسفنج

اصعد أيها الطين

واشهد للمطر كيف يضاجع الأرض

كل عشية مسحت أهدابها وقامت

كل حصاة اغتسلت وتهيأت

والزهود دم يملأ الثقوب" (37).

إن هذه الصورة موصولة أيضا بسياق أسطوري وصوفي واضح. ففي الأسطورة تتخذ الأرض صورة الأنثى الأم التي تنفعل للسماء الأب عندما يهطل المطر وفي العرفان الصوفي،

حضارات الشرق القديمة. هذه الأم التي يسبح اللاوعي عليها مثالية وقدسية مثيرتين "بعضنا ذبيحة بعضنا وكلانا قداس الآخر". وفي استعمال الشاعر لفعل "حاش" ما يعضد هذه القراءة، "فحاش" جمع وساق، والحواشي (بالضم) الرحم والقراءة وما يستحيا منه، والأمر يكون فيه الإثم، وتحوش : تنحى واستحيا... إلا إن هذه القراءة التي تبدو متماسكة يمكن تفكيكها ونقضها أيضا باعتماد المقاربات النفسية لثالوث الجسد واللغة والأم والنفاذ بواسطتها إلى بنية الجسد المرئي - المتخيل العميقة.

#### (ب) البنية العميقة :

يتوحد جسد الشاعر بجسد الأم وتؤكد النكوص إلى الأمومة. قرينة "الدم" (يتكلم ليقيم نظام الدم بين جسديهما)، والدم نوروز متأخذة متغارقة في اللاوعي العربي الجمعي، فهو رمز الطهارة والخصوبة والحياة، من ناحية، وهو رمز النجاسة الموت والشعر من ناحية أخرى. ويتجلى أن الدم في نص أدونيس يقرن بالرمز الأول. ويقول الشاعر في نص ثان :

"قالت : الجسد الحروف والدم كتابة

سلا ما أيتها النخلة يا أختي

سلا ما أيتها العالم يا مألوهي ..... (32)

ليلا تخرج أمني إلى الهواء

تدعو القمر أو ما يشبه القمر

وتنام معه في قرش واحد

أحلم - لماذا أحلم دائما أن أدخل في غير الممكن

لأن دمي شبيه بالحلل أم لأنني الموت؟ (33)

يقيم الشاعر، في المقطع، علاقة جنسية بين الأم والقمر، وهي علاقة تضرب بجذورها في أغوار اللاوعي الجمعي وفي الموروث الصوفي، إن القمر في الميثولوجيا العربية رمز تتضاعف في حيزه الأنوثة والذكورة، فهو الإله "ود" الذي عبده قدماء العرب باعتباره رمز الخصوبة والوفرة. ومن الباحثين (34) من يجد صلة بين الإله "ود" والواد، فيجعل واد الأثني تضحية تضاهي القمر في رمزه (الخصب - الإنجاب - القرء - الحيض). وهو رأي تعززه اللغة، فالبدن يدل على الحيوان المضحي به وعلى البنت الموءودة أيضا و"ود" و"واد" مشتقان من جذرين ملتصقين والقمر في الميثولوجيا القديمة هو

استجيب الأرض من حيث هي جوهر أنثوي، لذكورة السماء، فتخصب. يقول ابن عربي عن هذا التوالج الساري في الأشياء كلها: "علم الانحام والنكاح ومنه حسي ومعنوي الهي، وأما التوالد والتناسل في الطبيعة فإن السماء إذا أمطرت الماء، وقبلت الأرض وربت وهو حملها فأنبتت من كل زوج بهيج" (38). هذا الجسد المضخم تتواتر صورته في أكثر من قصيدة من قصائد أدونيس متخذة هيئات مختلفة. ففي قصيدة تكوين "زواج الشاعر بين الموروث الصوفي (صوفية ابن عربي خاصة) والميثولوجيا الصينية والفارسية. وليس قوله : "وكانت الأرض بسيطة يابسة باردة... وانتصب ابنها في الهواء مركزاً لأشعة المحيطات حيواناً في الغذاء والشهوة ... حي كنفسه مالك ملكه الأرض والسماء أحياناً شعرة النبات، جسده الأقاليم عروقه الأنهار ويده جناحان يمشي بهما في الفضاء... (39). إلا صياغة شعرية للأسطورة الفارسية التي تقول بالموازاة بين أعضاء الإنسان وعناصر الطبيعة، لأسطورة "بأ أن كو الصينية، حيث انفصلت السماء عن الأرض، وبعد موت "بأ أن كو"، ثم تحولت أنفاس هذا الإله القديم إلى رياح وسحب، وصوته إلى رعد، وعينه إلى شمس وقمر، وشعره إلى نبات وشجر... (40). وفي "تعازيم" تتحول اللغة إلى رقية سحرية فتقلب الأعيان كما هو الشأن عند الصوفية. وتقفز فوق قوانين الطبيعة :

"أقتربي يا شجرة الزيتون  
اتركي لهذا المشرود أن يحتضنك  
أن ينام في ظلك  
اتركي له أن يسكب حياته فوق جذعك الطيب  
واسمحي له أن يناديك : يا امرأة" (41).

إن الزيتون مشحونة في العرفان الصوفي والموروث الأسطوري بكثير من الرموز فهي النفس المستعدة للاشتعال بنور القدس لقوة الفكر، والزيت هو نور استعدادها الأصلي، وهي الأم الحانية التي تحنو على الصوفي، وهي رمز الوظيفة

الاخصابية عند المرأة. وإذا كان سياق النص يحيل على رمز الأم، فإن في العنوان "تعازيم" ما يعضد الدلالة الصوفية، بحيث تتواشج كل هذه الرموز والدلالات، فينسلخ الدال عن مدلوله الاصطلاحي، وتغدو "الشجرة" جسداً يحتضن السالك الذي يمشي على المقامات بحالة، كما يقول الصوفية، وينام في ظله، ويرفع إليه حياته قرباناً. وبذلك يفتح النص على عالم الغيب والشهادة، فيستبد بالسالك هوس الموت لا من حيث هو حلول أعلى، وإنما من حيث هو حلول أسفل أي نزوع إلى التوحد بعنصر من عناصر الطبيعة، ينطوي على كل معاني الانبعث والتجدد. وبما أن الشاعر أضفى على هذا العنصر صورة المرأة، فإن الموت يغدو نكوصاً إلى الأمومة وحلماً بالعودة إلى الرحم.

ث : لقد لاحظ "كروبان" أن العرفان الصوفي، في تقديسه للألني الكونية الخالقة، يشي بعودة "الخنثى" الأسطورية على هيئة صوفية مخصصة - ويبدو أن أدونيس ينحو هذا المنحى، فأسطورة "الخنثى" الأفلاطونية (42) لا تظهر في نصوصه إلا في صورة مقتضبة مبتورة غامضة. وربما ترد إحاطة هذا الجسد المزودج المتخيل بالرموز والإشارات البعيدة، إلى سلطان الأعراف الأخلاقية السائدة (43). فكلمة "خنثى" تعني في العربية "من له ما للرجال والنساء جميعاً" أو الرجل الذي تأنثت أعضاؤه التناسلية، والاختناث هو التكسر والتثني والمرأة الهشة المتكسرة تنعت بالمخنثات... وبالتالي فإن ترجمة "Androgyne" بالخنثى، تضعف من كثافة الرمز، وتضفي على الكلمة جملة من المعاني السلبية، هي أبعد ما تكون عن الأصل. فالكانتات البشرية التي تقول الأسطورة الأفلاطونية إنها كانت مزدوجة في بدء الخليقة، كانت تتمتع بقوة خارقة، مكنتها من تحدي الآلهة. فكان العقاب أن شطرت الآلهة جسم الكائن البشري إلى شطرين، أنثى وذكر، وألقت بهذه الكائنات المشطورة الناقصة البائسة في العالم، وكل شطر من الجسد الأصل يبحث عن شطره الآخر. وعلى أساس هذه الأسطورة التي تجعل الانقسام بداية الكينونة الإنسانية، يفسر أفلاطون الحب، على أنه من صلب الطبيعة البشرية وحنين إلى استعادة وحدة

الجسد، دائم.

إن كثيراً من صور الجسد المرثي والمتخيل في شعر أدونيس مشدونة بين طرفين هما "الانقسام/الاتحاد، وبين عالمين هما "الذكورة/الأنوثة وما بين هذه الأقطاب ينقصد

الجسد، دائم.

إن كثيراً من صور الجسد المرثي والمتخيل في شعر أدونيس مشدونة بين طرفين هما "الانقسام/الاتحاد، وبين عالمين هما "الذكورة/الأنوثة وما بين هذه الأقطاب ينقصد



ابن عربي "صور في مرآة واحدة، بل صورة واحدة في مرايا مختلفة". ولذلك فلا عجب أن تتتابع متواليات المراتب والمتخيلات في شعر أدونيس، كما تتتابع متواليات التجليات وجودا وشهودا في شعر الصوفية.

الجسد كل شيء، فيتعدد ويتنوع، وتندمج المتناقضات وتندغم، وكأنها تجل حقيقة واحدة، فتشاهد الوحدة في الكثرة والكثرة في الوحدة، فالجسد، كما يقول أدونيس: "مفرد بصيغة الجمع وجمع بصيغة المفرد" وعالم الطبيعة، كما يقول

## الهوامش :

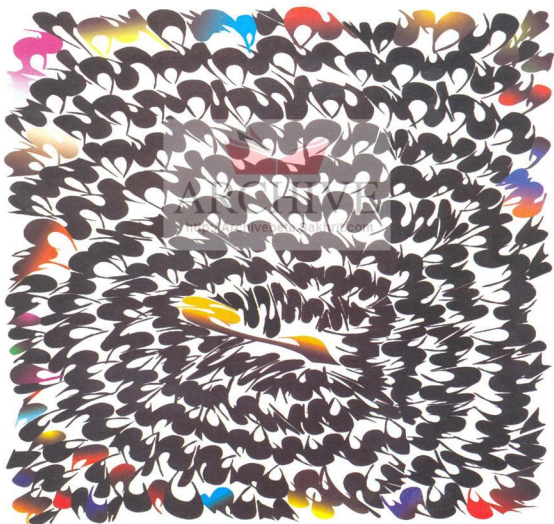
- (1) الغنوص أو "الغنوسيس": كلمة يونانية الأصل، أخذت معنى اصطلاحيا هو التوصل بنوع من الكشف إلى إدراك المعارف العليا وتذوقها تذوقا مباشرا لا يستند على الاستدلال أو البرهنة العقلية ويشمل مدلول الكلمة أيضا المذاهب الغنوصية التي تختلط فيها العناصر الدينية وبمفردات من الفلسفة اليونانية، بخاصة الأفلاطونية المحدثة ومنهجها في الغيظ والصبور.
- (2) (\*): نقتصر، لضيق المجال على المستويين: 1 و 2.
- (3) مرايا وأحلام حول الزمان المكسور، ص 85 و 86.
- (4) السماء الثامنة (رحيل في مدائن الغلزي) ج 2، ص من 121 إلى 151
- (5) تعريفات علي الجرجاني.
- (6) أورفيوس: شخصية أسطورية، قيل أنه عاش قبل هوميروس، إلا أنه لم يرد له ذكر في أشعاره التي خلد فيها أرباب اليونان. وكذلك لم يرد له ذكر في كتاب "مزبور". تنسب إليه الديانة الأورفية. وهي ديانة تشبه الرهبة (انظر سامي سعيد الأحمد - "إله زوروس" - مطبعة الجامعة، بغداد 1970).
- (7) يقول الخيام في إحدى رباعياته:
- (8) هذا العالم الذي تتحرك فيه أشبه بقاتوس سحري الشمس في الضوء ونحن نتحرك أشبه ما نكون بالظلال.
- (9) فاوست لـ "جوته" الشاعر الألماني المعروف.
- (10) "مرآة لأورفيوس" - المسرح والمرايا، ص 194.
- (11) الاجتياث والاستبدان اصطلاحان يستعملهما علي زيعور في تحليل هذه الظاهرة. (انظر كتابه "العقلية الصوفية ونفسانية التصوف").
- (12) إجتياث: يمكن أن تكون ترجمة لـ "Introjection"
- (13) رولان بارت - "دراس السيميولوجيا" ت. بتعيد العالي - دار توبقال، المغرب 1986، ص 63.
- (14) رولان بارت - "مروج السابق، ص 63 و 85 و 87.
- (15) قرآن - سورة الأنعام - الآية 103.
- (16) أدونيس - الثابت والمتحول، ص 218.
- (17) ابن عربي "ترجمان الأشواق".
- (18) ديوان ابن الفارض، دار صادر - بيروت 1957، ص 7.
- (19) نحو القلوب الصغيرة - ص 46، تنسب أيضا إلى السري السقطي في "اللمع".
- (20) ميتافيزيقية المطلق "Métaphysique de l'Absolu"
- (21) الحول، اصطلاح فلسفي وصوفي يدل في علم الكلام على الاتحاد الجوهرى بين الروح والجسم. ويدل في التصوف على حلول الألوهية في جسم الإنسان. أي تجسد "الألوهية في الناسوت" (انظر دائرة المعارف الإسلامية - مادة "حول").
- (22) انظر الشهرستاني "الملل والنحل" والبغدادى "الفرق بين الفرق" ودائرة المعارف الإسلامية - مادة التصيرية - لويس ماسينيون - والغلزي "فضائح الباطنية"، وياقوت الحموي "معجم البلدان" - مادة شهرستان وابن الأثير "الكامل في التاريخ"، أحداث سنة 332. وابن تيمية "الرسائل والمسائل" وكامل مصطلحي الشيعي "الفكر الشيعي والنزاعات الصوفية" وللتنوع. انظر (عبد الرحمن بدوي "مذاهب الإسلاميين") وتقي شرف الدين. النصيرية - دراسة تحليلية - بيروت 1983 - (يضم هذا الكتاب قائمة لأهم المؤلفات التي كتبها المستشرقون عن النصيرية).

- (20) المطبعة الأدبية — العدد 11 — بغداد 1978، ص 86.
- (21) جاك ديريدا — "الأنساق والتفكيك" ومجلة "الكلم" — 17 — 1985.
- (22) يمكن القول إن هذه الصورة تحيل على عقيدة التناسخ عند العلويين (التنصيرية). وهي أصل من أصولهم الدينية.
- (\*\*\*) منصف الوهابي، التجربة الصوفية في شعر أدونيس — الجامعة التونسية، 1985 — بحث مرفوع.
- (23) أدونيس "المطابقات" — ص. 437.
- (24) الثابت والمتحول، ج 2، ص 92.
- (25) هنري كوربان، "تاريخ الفلسفة الإسلامية"، ص 84 و 85.
- (26) مآبيا للمثل المستور — ص 193.
- (27) عبد الجبار النغري "كتاب المواقف والمخاطبات"
- (28) أدونيس "قداس بلا قصد" — ديوان "المطابقات والأوائل"، ص 374 إلى 377.
- (29) ديوان أبي تمام — دار الكتاب اللبناني — ط 1 — 1981 — ص — 362، قصيدة (مدح الحسين بن وهب) — البيت الأخير.
- (30) يرى كمال أبو ديب أن صورة اقتضااض الشعر ليست صورة جديدة، وإنما تسبق "قروية" بقرون ويقول أن من بلورها في التراث العربي كان أحد أكبر الشعراء التأثيرين على السلطة، لكن الذين لم يفتنوا من إطار جمعها، أقصد أبا تمام. — وبسيف أن هذه الصورة هي الـ : Archétype : الحقيقي الذي يحكم علاقة الحدأة بالنس الحديث وعلاقة الحدأة بالسلطة. (أنظر : مجلة "فصول" — العدد 3 / 1984، ص 61).
- (31) اهتزازي — دوراني Vibratoire Giratoire
- (32) قصيدة — "تكوين" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (33) قصيدة — "سيميا" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (34) علي زيعور — "العقلية الصوفية ونفسية التصوف" — الفصل الأول.
- (35) المعيل، امرأة محيل (بضم الميم) ونقطة محيل، ولدت غلاما انواجوية أو عسيت — وأحوالها الأرض — أخضرت واستوى نباتها، قصيدة "تكوين" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (36) الفتوحات المكية — ص 136.
- (37) "سيميا" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (38) الفتوحات المكية — ص 101 وما بعدها. يحيل كلام ابن عربي على النص القرآني "... فإذا أنزلنا عليها الماء اهتزت وربت وأنبتت من كل زوج بهيج..." (سورة الحج).
- (39) "تكوين" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (40) صمويل كريم — أساطير العالم القديم.
- (41) "سيميا" — الأعمال الكاملة — ج 2.
- (42) PLATON : œuvres complètes, T IV, 2ème partie : le Banquet, Paris, Belles lettres, 1966 (242)
- (43) من البلاط أن الكاتب العربي عندما يكتب بلغة أجنبية، يتحدر من سلطان هذه الأعراف الأخلاقية. يقول الكاتب المغربي عبد الكبير الخطيبي في "كتاب الدم : عندما ولدت، هل أخطأت جنسي؟ أجل كنت أريد أن أكون خنثى زينة لكل النساء اللأئي يعشقنني ولكل الرجال الذين كانوا يقبلونني. ولكنني كنت ذكرا بالرغم من كل شيء، أدور حول قضيتي المجتذ، وبغدر ما يتغور قضيتي في ظلمات الزمن تسكن صورة الخنثى جسدي المنقسم..."
- للتوسع أنظر مجلة "الثقافة الجديدة" — العدد 29 / 1983. أنظر ديوان الخطيبي : "Lutteur de classe à la manière taoïste"

# في الإتجاهات "الصوفية" المؤسسة للفن المعاصر

عطش الفن إلى مستند روحي  
وعروج الشكل إلى ما بعد الشكل

خالد فويحة



فعلى العكس من طبيعة المدونات المنطوقة في ثقافات لغوية متعددة، لا يمكن أن نفرّد من داخل الملوّنة التشكيلية للفن

الحديث قاموسا خاصا بالتجارب الفنية ذات العمق الصوفي، وبقدر الشفافية الروحية لهذه التجارب، بقدر ثخونة خطاباتها النصية وكثافة إحالاتها الرمزية. وبقدر ما يقلّص المرنى نفسه، بقدر ما يترك المجال واسعا أمام الأمرشي الذي نتذوقه من خلال استرجاع لحظة السرّ والمكاشفة ومعابقتها على متن التأويل الذي يتخذ من المراس النصي مثله... إلى أن تسجل لحظة التذوق نقلة متدرجة من الجمالي إلى المعرفي والعرفاني ونصبح بجزء مادة إبداعية ميتا- تشكيليّة ليست من جنس اللغة البصرية والمدرّك الفيزيائي، على هذا

لا يمكن أن نؤكد، داخل منظومة اللغة التشكيلية، وجود قاموس من العناصر التعبيرية والمفردات الفنية التي تخصّ التجربة الصوفية في الفن، فمنظومة هذه اللغة بصرية وملمسة وإدراكية بوجه عام، وهي تنتمي إلى جنس ما هو مرئي من خطوط وأشكال واللون وسطوح وفجوات وتواءات...

ومن ثمة، وعلى عكس اللغة اللسانية التي تتوفر فيها سجلات قابلة للتصنيف والتبويب، مثل السجل العلمي والسجل الصوفي والسجل الشعري... فإن مفردات اللغة البصرية منفتحة على استثمارات أسلوبية ورؤية متداخلة ومتمايزة، وذلك بحسب الكيانات الرمزية التي تتداول عليها الأنماط الأسلوبية والتعبيرية



50  
ماتقش : التوقيعية

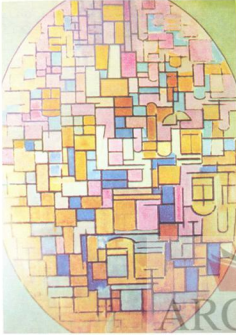
النحو يصبح الضوء

(وهو قوام اللون) نورا، هو بمثابة هج باطني أو سماوي فياض... ويصبح الخط المستقيم (وهو من جنس تكوين المساحة والفضاء) دلالة على استقامة الروح وتزويها العلوي وعلى معنى الاستقامة والصدق في الأخلاقيات الروحانية والهندسية.

ومن ثمة، فبعد أن كان مراد الفنان من فنّه البحث عن شكل آخر للجمال يصبح مراده إطفاء ظمأ أصيل إلى اليقين المطلق وسرّ الكون وإلى متابعة تنغم الوجود، وذلك من خلال نزعة

المختلفة وبحسب الفلسفات والخطابات التي تحاك حولها ومن خلالها، فشكل المربع، على سبيل المثال هو رمز الكمال لدى الرسام الروسي كازيمير مالفييتش ويحتل من الدلالات الروحانية ما يعلو به إلى مراتب الماهيات والجواهر، بينما لا يمثل شكل المربع لدى الألماني جوزيف بيرن سوى حجة هندسية لصياغة علاقات لونية حركية داخل منظومة بصرية، بل لا يمثل شكل المربع عند فنّانين آخر، سوى مفردة في نسج تزويقي لا يتجاوز وظيفة إعمار الفضاء وتحقيق متعة البصر الخاطف...





في بعض أوجه الثقافة الإسلامية (التصوف المنيبي) والتأويل (تأويل بيلصوي)

هكذا نتجت جمالية الغموض والإشكال في الفن العربي الاسلامي عن الخلفية الماورائية التي تسندها . فلا نهائية فضاء التشكيل الفني في فن الرقش ( الأرابسك ) يوحي بلا نهائية الكون... وكأن كل مفردة مكونة للفضاء هي بمثابة تسبيحة باسم الواحد الأحد، الذات المطلقة التي تتجلى جماليا في لا نهائية الكون .

وفي الوقت الذي يبحث فيه الفنان الصانع عن استقلالية جمالية (Autonomie esthétique) للشكل الفني من خلال الأسلية (أو تفعيل مظهر الشكل الطبيعي وإخضاعه إلى نمط أسلوبى معين (Stylisation) يأتي التدوّل ليعيد أصل الشكل إلى أصالة المشكلة المعرفية والعرفانية والفلسفية ويضحي بمتعة البصر لصالح متعة الرياضة العقلية والتأويل . فيتورط الشكل في تبعية تجاه نسق آخر ليس من جنسه الحسنى ويتقلص حضوره أمام تضخم الخطاب (المعرفي والعرفاني والديني والفلسفي ...) فهل ستكون هذه المفارقة نموذجاً لازمة تدوئية مشتملة

روحانية داخلية. وبقدر ازدهار هذه " النزعة " ، بقدر انقطاعها عن لغة الحس المباشر والهيئات البصرية التي يتمظهر من خلالها العالم والأشياء .

وقد يصل هذا الانقطاع إلى لحظته القصوى في مسار النزعة الصوفية إلى حدود العدمية ، فتتقلص جمالية الأشكال لتترك المكان شاسعا أمام جمالية الإشكال .. ويسود اللوحة بياض مطلق أو سواد مطلق ، بحيث يصل الزهد اللوني والاقتصاد الشكلي بالفنان إلى الغاء مادة العناصر المرئية والرجوع بالفضاء الفني إلى حالته الأولى، أي درجة الصفر في مسار التشكيل (البياض - السواد) . وهو رجوع دائري من عالم المرنى والتجسد العرضي والنقصان، إلى القرار المكين للرؤية وملأها النهائي : سفر إلى معارج الكمال . وهي الدرجة المطلقة في التجريد .

نعم، لقد ارتبطت الدلالات الصوفية لبعض انتاجات الفن العربي الاسلامي بمسار تجريدي، يجرد من خلاله الفنان أشكاله الطبيعية (وخاصة النباتية والفلكية ) من ملمعها المباشر وتفاصيلها الخارجية ليتخلص الي بنيتها الهندسية . تلك البنية المتناسقة في ايقاعيتها والمتألّفة في تماسكها الفضائي، وهي التي وقع تصوّرها بالاستناد إلى مبدأ التوحيد . وهذا يجوز لنا الربط بين النسق الصوفي وبين نسق الممارسة الدينية في بعض أوجه الثقافة الإسلامية (التصوف المنيبي) والتأويل (تأويل بيلصوي)



والى أي مدى يمكن للأمرئي أن يشرق جمالياً وفنيو منولوجياً ويكتسب ماهية تشكيلية فنية دون اللجوء الى إخراجه من سجلات اللغة الفكرية والنظرية ؟

كيف يمكن لثقافة التجريد في الفن الحديث أن تمنح للعالم " الداخلي " معادلات التحقّق الحسي في العالم " الخارجي " ؟

سنحاول تقصي الأمر بالاعتماد على ثلاثة نماذج مركزية في الفن الحديث، ذات منزع روحاني وقد لعت منذ مطلع القرن العشرين. وهي حركة الفارس الأزرق (Der Blaue Reiter 1911) بميونخ والتفوقية (Suprématisme 1915) بسانت بطرربورغ، ثم ثالثاً، حركة التشكيل الجديد - Néo Plasticisme (1912) بأمستردام التي تواصلت مع جماعة مجلة دوستيل De Stijl 1917.

والحقيقة إن رواد هذه النزعات الروحانية في الفن الحديث هم من أبرز صنّاع الحدّاة الجمالية في القرن العشرين على الأقل فيما يخص ثقافة التجريد ... فقد نسبت لكاندنسكي أول لوحة تجريدية في الفن الحديث، وكان قد نشرها سنة 1910. فيما اعتبر مونديان أب العمارة الحديثة.

إن ضغوطات الواقع الخارجي، تلك التي طبعتم مطلع القرن العشرين (بأن إرهابات الحرب العالمية الأولى قد دفعت بالفن والفكر إلى اتخاذ عديد مواقف الرفض والتمرّد (الادائية في الفن والوجودية في الفلسفة...) ولكن بعض هذه المواقف قد شكّلت ردود فعلها إنطلاقاً من خيبة أمل في الواقع الخارجي ومحاولة اللجوء إلى روحانية الذات والسكن بداخلها. وكان شكل من أشكال مقاومة المظهر المباشر للعالم، ومن ثمّة كانت ولادة لحظات صوفية كبرى أسست لتحديث تاريخ الفن. وبالتوازي كان مجيء التشكيبية منذ بواكر المعلم الفرنسي بول سيزان، مؤكداً لتعطش الغرب الى تجديد مصادر استلهامه. وقد



كاندنسكي : العوالم الصغيرة III

ستستمر لاحقاً في تاريخ الفن الغربي، بحيث لا يقدر المرثي على كشف الأمرئي دون الاستنجاذ بنوع من النص، التأويل، التعليق، الشرح، المفتاح، (legende) كما في الثقافة القروسلمية ؟ كيف سيكون مقام الشكل الفني في ثقافة التجريد الحديث ؟ إلى أي مدى يمكن تشريع القيمة الجمالية للإبداع التشكيلي الصوفي بمعزل عن البيان، التصاريح، الشهادات، الرسائل والمذكرات الكتابات النظرية التي يصوغها الفنانون عندما يتحولون إلى منظّرين و " فلاسفة ". وهو أمر دأب عليه صنّاع الفن الحديث والمعاصر ومنظّروهم من قبيل بول كلي وجورج ماثيو ؟



ماليفيتشي : تكوين تفوقي

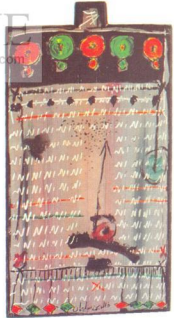
ARCHIVE  
http://archivebeta.sakhr.it.com

أدى ذلك إلى أحداث متعرجة للفن الحديث فتح المجال أمام الاختزال الهندسي في تناول المشهد (الأقنعة الأفريقية الآتية من عالم المقفوس الساخنة) . أما إيفلاس الغرب على مستوى مصادر الاستلهام ، فقد شجّع صنّاع الفن الحديث على البحث عن مرجعيات إنسانية جديدة ، فوجدوا في ثقافات الشرق أيضا ، حلاً لازمة الوعي وأزمة الثقافة المعرفية ، القائمة على التجربة الخبيرة والمحسوسة Empirisme وكان لوجود واحد مثل فاريلي كاندنسكي بأروبا ، هذا الرُوسّي الهارب من ربكة البلاشفية ، بمثابة إثراء لنسيج النشاط الفني .

وسواء تعلّق الأمر بغيره من رواد جماعة الفارس الأزرق أو برواد التفوقيّة أو بجماعة التشكيل الجديد ، فإنّ منسّجه الفعل الجمالي هو الولوج إلى الذات وخوض غمار " تجربة داخلية " ، حيث يتفاعل الشكل الفني مع الذبذبات الروحانية للذات وهي يصدد تمثّلها لوحدة العالم وتناغم عناصر الوجود .

وقد ساعدت الرياضيّة العقلية على إنتاج رياضيات تشكيليّة (موندريان) تستحيطن توازنات عالم لا مرئي " داخلي " ، على هذا النحو يقع القطع مع الإدراك المباشر لتظهرات العالم المرئي . فهذه الرياضيّة هي المجال الذي يربط بين الذات وشموليّة الكون . ومن خلالها يضع الفنان حدّاً لشوش العناصر المهرية ويسعى إلى تأمين تناسقها وتناغمها في جس موسيقيّ ثاليفيّ .

ومثل هذه الخصوصيات ستطبع أثرها في عديد تجارب الفن التشكيلي الحديث (وخاصة الفن التجريدي ) ، في مختلف ربوع العالم .



خالد بن سليمان : " الخنعة "



وهي حركة نشطت بميونخ منذ 1911، الى جانب جماعة فناني دراسه ببرلين. كما أنها نتاج الاتحاد الجديد لفناني ميونخ الذي وقع بعثه سنة 1909. وفضلا عن كاندنسكي وزميله الروسي الكساي فون جافلنسكي، ضمت هذه المجموعة كلا من فرانز مارك وأوقيست ماك وبول كلي..

إن العالم الخارجي في أعمال هؤلاء الرسامين، ينصهر في الذبذبة الأخلية للروح والشكل الموسيقي الرقيق الذي يتجلى من خلال الخط واللون

...

ولقد بحث  
فرانز مارك

عن  
ملاح  
كبان  
حي  
داخل

الكائن الحيواني  
محاولا إدراج ذلك

ضمن "بناء صوفي"

داخلي". وفي نموذج الفرس

الذي منح لونا أزرقا، تجاوز

قوانين الطبيعة نحو قوانين أخرى

خفية "أكثر قدرة وقوة وتكمن وراء

جمالية الظهور المباشر".

ويرى الناقد الهولندي غو ثليب لاينز G.

leinz أن أعلى درجات البحث الذي خاضه أوقيست

ماك A. Macke باتجاه الألوان المثلثة وتناسقها، تكمن

في زيارته إلى تونس سنة 1914 حيث وقع الدفع بحدود

تجاريه الى أساق جديدة في فن الرسم، على نحو ما هو عليه

الأمر بالنسبة لزميله بول كلي P. Klee وليس موليالي

L. Moillier من سويسرا.

فلم تكن اللوحات المائية والزيتية التي رسمها في تونس

أنجح أعماله الفنية فحسب، بل كانت "من ضمن أهم النتائج

المثمرة التي حققتها حركة الفارس الأزرق" (1).

لقد وجد هؤلاء في رقة السماء وتوهم الأضواء الطبيعية

\*\*\*

إن مسار التجريد لدى كاندنسكي Kandinsky هو نتاج تجربة مكلفة تترك جانبا ذاكرة الأشكال الطبيعية لتحتمك الى البعد الداخلي للصورة في إدراك الظواهر. أما التعامل الاعتيادي مع الألوان من جهة، والاقصصار على بعدي الطول والعرض دون العمق من جهة أخرى، فقد أديا الى إثارة قيمة انفعالية. وساعد المناخ الموسيقي الذي كان كاندنسكي متعلقا به، على توفيق العمق الروحاني.

ومن ذلك أعمال الموسيقار

سترافنسكي Stravinski

وعروض فرق البالي

الروسية التي

نشطت

بباريس.

إن

الفن لا

ينتج

ما هو مرئي.

بل يجعل الشيء

مرثيا. ومن ثمة

فليست للوحة مرجعية

واقعية، وليست انعكاسا

للمواضيع المدركة بل هي تعبير

عن انفعالات واحساسات من خلال

لغة الشكل واللون وبطريقة تبعث نوعا من

"الموسيقى البصرية".

و"من. الروحانية في الفن" Du Spirituel

dans L'Art هي رسالة كاندنسكي التي شرع في

كتابتها سنة 1910، يُعَدّ رسمه للوحة "مائة تجريدية"

التي اعتبرت أول لوحة تجريدية في الفن الحديث. وفي تناوله

لميضافيزقا الأشكال يؤكد كاندنسكي، في رسالته، وجود نوع

من "الحتمية الداخلية" في الفن. وكل لوحة ليست سوى

صدى لنور داخلي (Feu interieur). إن فن الرسم بصفة

خاصة "هو القادر على إنتاج قوة خارقة وعجيبة" كما يقول

كاندنسكي أما المعنى فهو لا يكمن في شكل الموضوع المرئي، بل

في الصدى الداخلي لهذا الشكل.

مثل هذا التوجه، قد طبع أعمال جماعة الفارس الأزرق





كاندينسكي : رسم ببغلة حمراء.

<http://Archivebeta.Sakhril.com>

في مدينة الحمامات ... ما به أكدوا نورانية الرؤية وشفافية الروح الانسانية في تماسها مع عناصر الكون... اما إيقاع المعمار القيرواني ونسيج الحروف والعلامات .. فقد كانت بمثابة مقومات استلهامية أخصبت في أعمال ماك وكلي روح الشرق وروحانيته الفياضة.

أما جافلنسكي فقد أتبع منحى آخر. فمنذ هجرته الي سويسرا سنة 1914 وخلال إقامته بزيخ فيما بعد، تفرغ للصورة الدينية وقام برسم جملة من الأعمال التي أطلق عليها "وجه صوفية" و" تأملات " حيث يصبح الوجه "مرآة للروح".  
لم تفرز حركة الفارس الأزرق أسلوبا موحدا في مراس اللغة التشكيلية. فقد تعددت التناولات التشكيلية بتعدد الأساليب، وذلك انطلاقا من " الارتجالات " الخطية واللونية الأولى لدى كاندنسكي سنة 1910 وبعدها، مروراً بسيولة الشكل الطبيعي والحيواني لدي مارك والتنويعات المعمارية لدى ماك والحروفية لدى كلي... فكل لوحة تتحدد قيمتها الروحانية من خلال دلالتها الرمزية ومجمل الأفكار المستفادة من حيوية التجربة الجمالية ... وذلك على العكس من حركتي التفوقية والتشكيل الجديديتين وقم الاعتراف داخل المجال الهندسي البسيط للغة التشكيلية. وإذا كانت إحدى اللوحات الأولى في التجربة التفوقية لا تنبني إلا على " مربع أسود على أرضية بيضاء " ( وهي لوحة لكازيمير مالفيتش K. Malevitch أنجزها سنة 1913 ، إلا أنها كانت حبلتي بالتصورات والشحنات .. " لم يكن هذا الذي عرضته مربعا فارغا وإنما كان إحساسا باللاموضوعية .. " كما قال مالفيتش. بل لأول مرة في تاريخ الفن، يصبح المربع في شكله البسيط، بمثابة لوحة فنية أو إحساس محض، كما كتب الناقد ميشال سوفور M. Seuphor في " الفن التجريدي " (2).

وقد امتدت ظاهرة استعمال المربع عند مالفيتش إلى لوحة "مربع أبيض على أرضية بيضاء" التي زادت في تأكيد الشعور العدمي وتعميقه ...

على هذا النحو عرفت التفوقية (Suprématisme) بانتزاعها للموضوع من الصورة الفنية، من أجل تحرير هذه الصورة من

الشكل ، فإن السياحة التأملية في أعماق الذات الناظرة هي الهدف منه. ويقسر الناقد ميشيل سوفور هذا المسار بانتقال مركز الفعل الجمالي من العالم الخارجي إلى العالم الداخلي، "في بداية الأمر، تُبَصَّر الطبيعة وتُحَبُّ لأجل ذاتها. ثم يتشربها وتمثلها من خلال رؤية الذات الأكثر قدرة ورشدا. ثم وبعد تشبع نهائي، يقع نسيان الطبيعة والغاؤها من مجال الرؤية، وتصبح رؤية الذات حية لأجل ذاتها الخاصة، ومن ثمة تشتغل لصالح مشروعها الخاص" (4) وهو المعنى الروحاني لعملية التجريد برمتها حسب المنظر مارسال بريون: "التجريد نزعة لا تعكس حقائق العالم الخارجي بل تعكس علما داخليا" (5).

ويحتاج موندريان إلى قوة داخلية تعوض قصور الرؤية بشراء الباطن، فكان للحدس دور مهم في تكوينه الصورة وإخراجها على القماش. وهو ما يضاهي إمكانية اشتغال القوى الاستبطانية وإلماعات الرؤيا الداخلية وإمكانية توجيهها للرؤية البصرية والفيزيائية. وعندما يشرق الحدس، يصبح مرتبطا بالتفكير الخالص، من حيث يشكل الإنسان نوعا من الذكاء أو قوة تتحد من خلال اشتغالها داخل عملية التفكير. "وذلك هو خلاصة مساهماتي الإبداعية في الفن والحياة" كما يقول موندريان.

ويؤكد الحدس مدى استفادة موندريان من صديقه شوماخر، أحد اللاهوتيين المتعربين بالرياضيات الذين يروا أنه بفعل التركيز النفساني نستطيع التوصل إلى تصور رياضي حول طريقة اشتغال الكون، ولا يمكن الإغفال عن مدى تشبع موندريان بالنظرية التيزوفية في ثقافته، من حيث رؤية الوجود بصفة شمولية ونافذة، دون الإهتمام بالظواهر العرضية ومنظر الأشياء في شكلها الخارجي. إن المرجعيات الصوفية والكلفينية الدينية والإنسانية والفلسفية قد ضخمت في العمل الفني بعده المعرفي والقيمي، وهو حال الجماليات التأملية. يقول صديقه الفنان فان دزبورغ (Van Desbourg) الذي أسس معه مجلة دوستيل De Stijl "عندما يكون الجمال هو مقياس النظر يصبح الخط المنحني والمتعرج في المقام الأول، أما عندما يكون الصدق هو المقياس، يتمدد الخط تدريجيا ليصبح في نهاية الأمر مستقيما ومكتظا" (6).

إن استقامة الخطوط هي طريقة في الحياة وفي النظر إلى الوجود. وهو ما أفرز تصورا إيطيقيا طبع خطاب جماعة

لواحقها الواقعية المباشرة. وهكذا يضمن الموضع وتصيب الصورة في مستوى الصفر، أي الشكل المجرد من المادة الذي يلوذ إلى الاستقرار في معنى روحاني يشكل هويته الجديدة. إن الخواء البصري أو الاقتصاد الفني لدى مالفيتش يلتقي بالمقابل، مع ثراء المضمون الروحي والصوفي الذي ساعد على تعزيزه التجريد الهندسي.. كان "الشكل لا يمثل سوى همزة وصل بين الرأبئي السماوي وبين الإنسان" كما قال المنظر مارسال بريون (3) M. Brien.

أجل، إن اللغة التشكيلية بسيطة وفقيرة لدى مالفيتش. ولكن المضمون الفلسفي والصوفي الذي تحمّله على عاتقها من الضخامة الفائقة، حتى تكون اللوحة، كما في كتابات مالفيتش "دوبينا لشعور أفرزته موجة صوفية وروحية أتية من أعماق الكون... نوع من صوفية الفراغ، ولكنه فراغ مبدع وهو من جنس الغزارة والكمال والثراء. إنه الشيء الوحيد الذي يستطيع أن يقم القلب ويعمل على إحصائه من أجل إشباع ضمير الروح". ليست لأشكال مالفيتش أية مرجعية طبيعية، بل إن الشكل الهندسي البسيط كان بمثابة رد فعل عنيف تجاه التيارات الفنية المعاصرة له، تلك التي قامت على استنفاد من تجليات العالم المرن في مشهد الطبيعة (الانطباعية...) فهل ستتراجع الطبيعة مكانتها المهمة في تجريدات حركة التشكيل الجديدة Neo-Plasticisme

إن الطبيعة، لدى الهولندي بيات موندريان (Piet Mondrian) هي الموضوع الأولي الذي تشتغل عليه عملية التجريد المتدرج. فقد جرد موضوع الشجرة من زوائده الشكلية وشذب أغصانها، حتى يتوصل إلى شبكة من الخطوط المنفرجة على المستوى الأفقي متمما على المستوى العمودي، مكتفيا ببعض الطول والعرض. وأصبح مجال اللعبة التشكيلية يراوح بين هندسة الخطوط المستقيمة وكيمياء الألوان الأولية. لم يكن لماندريان هاجس آخر سوى تحليل بنية الأشكال الطبيعية واكتشاف قواعدها الهندسية وقوانينها البنائية الداخلية. فقد توصل سنة 1907 إلى صياغة أسلوب قائم على رياضيات تشكيلية هي بمثابة "ترتيب لبعض تناسبات الخطوط والمساحات بطريقة جذابة وقادرة على خلق التناسق والوحدة الذين يوجهان إدراكنا الحسية... حتى لا نحتاج، في ذلك، إلى أي شكل من عناصر الطبيعة كما كتب الناقد غراهام كولير. لكن ذات الفنان في عمقها التأملية ليست معزولة عن مسار التجريد في هذا النموذج. فإن كان العالم الخارجي منطلق

\*\*\*\*\*

نعم، إن مثل هذه الاتجاهات الروحية الكبرى التي برزت في النصف الأول من القرن العشرين لهي محاور مركزية في تأسيس مشهد الفن المعاصر في العالم، وهو ما يؤكد حاجة الثقافة الفنية إلى قيم روحية تسند لها وهي تصل بالإنسان إلى ختام الألفية الثانية واستشراف أفق جديدة لمستقبل تاريخ الممارسة الفنية.

وبعد أن كان الفن في تاريخه الغربي منذ اليونان على الأقل، صناعة وتقنية ومراسا أكاديميا للشكل المرئي- الطبيعي ولعلاقة الأجسام بالفضاء... أصبح الفن اختراقا روحانيا للامرئي... أما قواعد الحساب والانتظام والتوازن والتناسق، تلك التي تغني بها الأكاديميون النهضويون والجماليون القدامى، فبعد أن كانت طريقا لإحكام الدخول إلى عالم الطبيعة أصبحت طريقا روحانيا للخروج من هذا العالم باتجاه عالم لامرئي ولا محسوس.

\*\*\*\*\*

ومثل هذه الاتجاهات يمكن أن نجد لها صدى في ربوعنا، داخل مسارات عديد التجارب العربية. فقد عاد الفنان العراقي شاكتر حسن إلى تسليع بتراث الصرف العربي والعلامة إلى البرنامج الرمزي والسحري الشرقي- السومري وخصوصا بعد تطور نظريته في "البعد الواحد" إلى نظرية أخرى في "التجذر المكاني".

وعاد الفنان المغربي فريد بالكاية بدلالات الجسد إلى أصولها الصوفية... وذلك من داخل توظيف حديث للعلامات والوشم البربري والحروف، توظيفا يؤكد مدى تناول هذا الفنان لحبوس الحداثة الرمزية في التعامل مع الخطوط على نحو ما بدأ مع بول كلي.

أما في تونس، فيكفي أن نذكر تجارب الفنانين نجا المهداوي الذي تعامل مع الحروف بوصفها "إشارات" متناغمة في حس موسيقي، إلى جانب التعامل مع رمزية الدائرة والمركز والمربع على وجه الخصوص... ونجيب بالخبوذة الذي بحث عن متعة الروح في متاهات المدينة وعناصرها المعمارية التي أضحت حروفا (وكان العالم "حروف مرقومة على رق الوجود والكتابة دائمة فيه أبدا" كما قال بن عربي، فيما استفاد الأستاذ عبد الملك العلاني هو الآخر، من اللون الحروفي وأدمجها داخل أعماق "صوفيائية" وهي لفظة متداولة في المغرب وتتضاف

دوستيل وأدى إلى إمكانية التداخل ما بين الجمالي والأخلاقي، مثلما بين الجمالي والمعرفي الصوفي. ومثل هذا الأفق هو امتداد ثقافي لتقليد هولندي راسخ تشيع به موندريان. ألم تكن الهندسة قوام النسق الأخلاقي في فلسفة سبينوزا في القرن السابع عشر، هذا الفيلسوف الذي نظّر لوحدة الوجود (Panthéisme) وتجلي الذات الإلهية المطبوعة من خلال موجودات الطبيعة (Natura)؟ ألم يسجل النقاد توافقا ما بين أدبيات السلوك الأخلاقي وبين الطابع المعماري الهولندي؟ فما أسماه موندريان بـ "العلاقات المتكافئة"، للخطوط يعكس مبدأ العدل. كما أن استقامة الخطوط في الهندسة المعمارية تحيلنا إلى الشحنة الأخلاقية لمعنى الاستقامة (Droiture)...

وهكذا، فلقد تقلص الشكل الفني وتضخمت، بالمقابل، فكرته. إن التركيز على شبكة من الخطوط المستقيمة والمربعات والألوان البسيطة (أصفر- أزرق - أحمر) يتوافق مع حاجة الفكر إلى اقضاء التراكيمات الجزئية التابعة - للشكل، وإزالة الزخارف والبهارج.

إنها رؤية مستزدهة تؤكد شوقا عقلانيا إلى نظام منطقي قويم ينتهي إلى صوفية وروحانية ويعكس مظهرا شموليا للحقيقة (7).

ومثل هذا الزهد في التعامل مع عناصر اللعب الفني يمكن أن نجده لدى التكميبيين الذين وجدوا في "المكعب" شكلا أمثليا. ولكن موندريان قد خطا خطوة أبعد من ذلك. فقد اكتفى بجوهر المكعب وهو الزاوية القائمة التي تنتج عن التقاء الأفقي مع العمودي.

وهكذا يلتقي هذا النموذج مع كاندنسكي وما لغيتش من جهة أنه يؤكد مرة أخرى تعطش الفنان إلى اليقين الكلي. وهو ما أدى إلى تطويع اللغة التشكيلية وتشذيبها حتى تتوافق مع هندسة روحانية، تصهر مشهد الخارج في نزهة الداخل وتؤمن وحدة الوجود.

إنه عطش الذائقة الجمالية إلى مستند روحي وعطش الفنان إلى اليقين اللامرئي. وهو ما أدى إلى تغيير ديناميّة اشتغال الذائقة الفنية. فنحن هنا بآراء أشكال نضجتها أكثر مما نراها. كما تؤكد متعة البصيرة سيادتها على حساب متعة البصر، ومن ثمة أصبحنا في حاجة إلى متون رمزية وفلسفية لتبين القيمة الإبداعية في الاثر الفني، بل وكأن قيمة الشكل الفني على المستوى الجمالي، تتحدد بمدى قدرة هذا الشكل الفني على إنتاج خطاب تأملي. أو كأن من قيمة المراس الفني أنه يحيلنا إلى مراس من جنس آخر.

الى روحانية الاسود والظلام الاصلي. وهو نوع من الزهد والاقتصاد في المؤثرات الجمالية. وقد تأكد ذلك في أعماله بعد الالتقاء بزميله الفنان جمال الصغير وتأسيس رواق "اضطراب" الذي تتبع فيه راحة الأبيض والأسود. وكما كتب كاندنسكي في كتابه "نقطة وخط على مسطح": "إن الإنسان الحديث يبحث عن الهدوء في العالم الداخلي بعد أن أتهك العالم الخارجي... ومن ثمة نفسر ذلك الميل الكلي الى الأبيض والأسود".

وقد يسمو المجال في عدد قادم لتقديم قراءات مفصلة بشأن هذه التجارب التونسية الستة.

الى مقولات "البعد الخامس" و"الأوعي" في تأويل رمزية الماء والسماء والصفاة. أما خالد بن سليمان فقد أكد في لوحاته ومسلاته الخزفية ذلك النزوع العلوي الذي يربط عالم الأرض بعالم السماء، خصوصا مع رمزية السهم الأفقي... وللنور والظلام دلالات مغرقة في التراث الروحاني الشرقي. وفي هذا المجال نذكر أعمال الفنان فتحي بن زاكور التي أنجزها قبل انضمامه الأخير الى جامعة مدرسة تونس. ففي هذه الأعمال اشتغل على رمزية **النور الملائكي** ومنحها استثمارات تشكيلية ثرية بالحركة. وعلى العكس من ذلك، لاذ الفنان محمد يعقوبي



ARCHIVE

هوامش :

- (1) LEINZ (Gottlieb), *LA PEINTURE MODERNE*. Ed. Bookking International, Paris 1994, p 36.
- (2) SEUPHOR (Michel), *L'ART ABSTRAIT (ses origines, ses premiers maîtres)*. Ed. Maéghat 1950
- (3) BRION (Marcel), *L'ŒIL, L'ESPRIT ET LA MAIN DU PEINTRE*. Ed. Plon. p 315.
- (4) SEUPHOR (Michel), *TOUT L'ŒUVRE PEINT DE MONDRIAN*. p 102.
- (5) BRION (Marcel), *L'ABSTRACTION*. Ed. Aimery Somogy-GRÜND, Paris. 1956
- (6) SEUPHOR (Michel), *TOUT L'ŒUVRE PEINT DE MONDRIAN*. p 100.
- (7) "Tout art est simplification, c'est à dire réduction des détails à l'essentiel" Mondrian. Ibid p 102.

## جدول اللوحات

- (1) - من حروفيات نجا المهدي. نشرت في "مراتب العشق" دار سباتك للنشر تونس 1998 ص 3.
- (2) - مالفيتش : التفوئية رقم 50، 1997 زيت على قماش 66x97 سم. امستردام - متحف ستادليك.
- (3) - كاندنسكي : دوائر على أسود، 1921 زيت على قماش (120x136,5 سم) متحف سلون ر.غ. نيويورك.
- (4) - موندريان : تكوين رقم 3 (أشجار) 1912.
- (5) - موندريان : تكوين بيضوي، لوحة III (1914)
- (6) - كاندنسكي : العوالم الصغيرة III ، 1922 طبع ملون (27,8 x 23 سم). متحف سنسائي للفن.
- (7) - مالفيتش : تكوين تفوئي 1914-1916
- (8) - خالد بن سليمان : لوحة الختمة، اكريليك على خشب (مجموعة خاصة)
- (9) - موندريان : تكوين بالأحمر والأصفر والأزرق- 1930.
- (10) - كاندنسكي : رسم بيقة حمراء، 1914، زيت على قماش ، (130 x 130 سم) متحف الفن الحديث- المركز الوطني للفن والثقافة جورج بومبيدو ، باريس.
- (11) - محمد يعقوبي : نور السواد (ثلاثية) ، 1997 ، [700 سم x 50 سم x 3]. زيت على ورق، مجموعة خاصة.

## أبو مدين وانتشار التصوف بشمال افريقيا

حسين المزروعي\*

على أخلاق الزهد والورع والبكاء. وكان رواده. على غرار البهلول بن راشد، رحمه الله، يستهويهم النموذج المشرقي، فيتأثرون به ويعملون على نشره ودعوة الناس إليه دون تغيير أو إضافة، ثم ما لبثت هذه الظاهرة تنقلص تدريجياً لتتحت لنفسها شكلاً خاصاً في إطار الأوضاع السياسية والاجتماعية والثقافية المتنزلة بشمال افريقيا بداية من أواخر القرن الخامس هـ (11م) فبحث حركة التصوف الإسلامي، عندئذ عن معالم أخرى وسلكت منهاجاً مختلفاً عرف بالطابع المغربي والأندلسي ويرجع الفضل في ذلك إلى جهود العديد من الفقهاء والعلماء والأقطاب الذين اجتهدوا في سبيل بناء الفكر المغاربي في توجهاته الجديدة المستجيبة لخصائص البلاد وطبائع الجهاد ونجد، من بين الأعلام المؤسسين في مجال التصوف الشيخ القطب أبي مدين شعيب (1)، باعتباره أنه سعى إلى بلورة صيغ ملائمة لنشر التصوف، فآثر وشد الانتباه وأقبل الناس يدخلون في نشاطه أفواجا، خاصة أن منهجه بعد أن تمسك بالعمل الميداني وارتوى من مقام الفكر الوجودي مشرقاً ومغرباً، توخى التيسير واهتم بمشاغل الناس وقضايا عصرهم وعمل أبو مدين على تخويل المريدين الأكفاء في هذا الاتجاه ليقوموا من بعد بتأطير الحياة العلمية والدينية بوجه شرقي معتدل يستند إلى أصول الدين الإسلامي في التصريف للشؤون العامة والخاصة وعلى هذا الأساس كان تصوف أبي مدين تصوفاً إيجابياً كبير الفعالية يروم التاليف بين قضايا المعاش والمعاد. فيم تمثلت جهود أبي مدين شعيب؟ وكيف توصل إلى نشر التصوف بشمال افريقيا؟ ذلك ما سنحاول التعرض له باختزال شديد في هذه العداخلة، لكن اسمحو لي، في البداية، بتقديم نبذة مختصرة عن حياة هذا القطب.

### ترجمة مختصرة لحياة أبي مدين شعيب:

هناك العديد من المراجع التي تناولت حياة أبي مدين شعيب، اكتفيت بالرجوع إلى ما توفر منها بدار الكتب الوطنية، على غرار كتاب عنوان الدراية للغبريني، والحقبة التاريخية للنيل، وتاريخ افريقية لبرنشتيغ، وسبك المقال لابن الطواغ وبالخصوص مخطوط أبي العباس أحمد القسنطيني (ت 877 هـ / 1473 م) المسمى "أنس الفقير وعز الحفيظ في مناقب الشيخ أبي مدين الغوث" ومخطوط آخر يضم أقوالاً لأبي مدين نفسه وعنوانه "حكم القطب الرباني العارف بالله تعالى أبو مدين التلمساني" وقد نسخة محمود بن الحسن بن علي المحلي الشافعي في سنة 993 هجري (1585م) والملاحظ أن المراجع سالفة الذكر، تعرفت هذا القطب بأنه شعيب بن الحسين (أو الحسن (2)) الأندلسي البجائي، عاش يتيماً في جهة اشبيلية مع أخته (3) فكانوا يثقون عليه برعي مواشيهم، وهو لا يعمل إلى ذلك ويتوق إلى فعل شيء آخر. وحاول الرحيل عنهم فمنعوه وسخروه لخدمتهم لكنه توصل بعد جهد إلى تحقيق رغبته وانتقل إلى المغرب، وتجوّل في بعض الحرف غير أنه لم يستقر عليها.

كانت الحركة العلمية والثقافية بشمال افريقيا تسير، بعد الفتح الإسلامي، على النهج المشرقي، دون مراعاة خصائص المنطقة التاريخية والحضارية، واستمر الحال على ما هو عليه، إلى قيام الدولتين الموحدية والحفصية وتوافد العديد من الأندلسيين على افريقية والاستقرار بها، فمن ذلك الوقت بدأت تتشكل إرهابات نمط مغاربي أندلسي في عدة علوم وفنون، ينحو إلى بلورة فكر متميز عن المثال المشرقي، ويعتبر التصوف الإسلامي من العلوم التي خضعت للمسار نفسه، فقد ظهر منذ القرن الثاني للهجرة، بهذه الربوع، بصورته المشرقية وتركزت أعماله

خلال سفره إليه في سنة 594 هـ / 1197 م ودفن بالقرب من تلمسان وله مقام مشهور هناك.

"ولعل ما يمكن استنتاجه من حياة أبي مدين شعيب أمران:

1- أنه توفق إلى حد كبير في استيعاب مؤثرات ثقافية وتربوية مختلفة ومتعددة زماناً ومكاناً، نوعاً وكماً، وتوصل بعد الاستفادة من تلك المؤثرات إلى بلورة طريقة خاصة، تعتمد التبسيط والتيسير ومراعاة خصوصية البيئة والعقليات المغاربية. فكانت دروسه في متناول جميع أصناف المريدين.

2- أنه طبع التصوف في زمانه وفاق معاصريه، وأثر فيهم، واعتبره المؤرخون قطباً موسساً للحركة الصوفية بإفريقية عموماً، وفي القرن السادس هجري على الوجه الأخص، نظراً إلى طريقته المباشرة البها، وإلى سعة نفوذه وكثرة مريديه واستقطابه للفقهاء والأئمة البارزين المعاصرين له (12) مما يدعو إلى الإلماع إلى مضمون العمل الصوفي عند أبي مدين شعيب وأبرز سماته...

### لمحة عن جهود أبي مدين في نشر التصوف :

نحج أبو مدين شعيب في إرساء نشاط صوفي متين في عدة جهات من شمال إفريقيا نظراً إلى فعالية جهوده التربوية في المجالين الفكري والميداني، فقد كان يجمع بين قوة الشخصية وعلو التربية وثراء الثقافة والمصداقية الدينية وسرعة استيعاب القضايا والقدرة على النظر في المسائل والتمكن من الإبلاغ والاستقطاب والتخلي بالصدق والاخلاص. فجاءت طريقته لا تفتقد عند سمات التصوف القديم الذي كان مجرد رياضة روحية وسلوك انعزالي يصل بهما المريد إلى "رؤية الله والفناء في ذاته" بل أن عمله تنزل بصورة تجيد المزج بين جوهر حياته وبين مسأله الروحية وبين قضايا الإنسان الحياتية بشكل يرفض حشر المريد في مسائل الغيب والأخرة وقصر حياته عليهما إطلاقاً. وهذا البعد عند أبي مدين طبع التصوف المغاربي في زمانه وجعله عملاً إنسانياً يعنى بحياة المتصوف خاصة، والناس عامة ويرمي، من ثم إلى الإصلاح والبناء ويمكن هنا تحديداً أن نستشف المعالم المميزة لمنهج أبي مدين شعيب في فهم التصوف ونشره من خلال جملة من المظاهر والأغراض تتوزع على مستويين، أولهما ثقافي يمتاز بجديليته التي تربط بين الفكر والسلوك، أما ثانيهما، فهو ميداني لا يخلو من واقعية وتوجه عملي حكيم.

### جدلية الفكر والسلوك:

يظهر أن أبا مدين شعيب، عندما أستوعب الفكر الصوفي، لم يخرج فيه عن المنهج الإسلامي الذي تجلى من خلال سيرة النبي محمد، عليه الصلاة والسلام، وسنته المظهرة بحكم أن الإسلام في جوهره، يرمي إلى تطهير النفس من أدنار الشرك والشُر وتوطئتها على ثقافة عقائدية وأخلاقية عالية تهدف، أول ما

وانتهى به المطاف إلى مدينة فاس وجلس إلى فقهاها يطلب العلم وتلقى نصيباً من القرآن الكريم لم يتجاوز سورة (4). لكن أبا مدين يذكر بأن هذه السورة كانت بمثابة الفتح لمطاقته الروحية "فمن ذلك أنه سئل هل قرأت قط؟ فقال : نعم قرأت إلى سورة الملك فوجدتها سورة منتهية. فوقفت عندها. ولو تجلّ لي بقدر أنمله لا حترقت. (...) ولولا أن في العقول نقصاً لأخبرتكم بما حصل من هذه السورة التي هي منتهية" (5). وتلقى إلى جانب ذلك، العلوم الشرعية من أعلام عصره مثل الدقاق والهزميري وابن حزمهم. وقد تأثر بعدد منهم وشاد بفصلهم، إذ يذكر ذلك مبيناً سعيه إلى العلم، فيقول: ثم سألت عن مجالس العلماء فسرت إليها مجلساً بعد مجلس، وأنا لا يثبت في قلبي شيء مما أسمع من المدرسين إلى أن جلست إلى شيخ كماله بسلام ثبت في قلبي وحفظته، فقلت من هذا الشيخ، فقبل لي: الفقيه أبو الحسن بن حزمهم (6) ويقول أيضاً: "طالعت أخبار الصالحين من زمان أويس (القرني) إلى زماننا فما رأيت أعجب من أبي يعزى" (7) (الهزميري). ولم يكتف أبو مدين بما تحصل عليه من الثقافة بفاس، فسافر إلى المشرق حيث تلقى تعاليم كبار شيوخ التصوف أمثال الجنيد والفشيري والغزالي، وربما التقى أيضاً في مكة بالصوفي الشهير عبد القادر الجيلاني المتوفى سنة 594 هـ / 1197-1198 م (8). ويورد صاحب كتاب الحقيقة التاريخية للتصوف الإسلامي أن "أبا مدين" خرج إلى الحج، وفي عرفة، انقطع بالشيخ عبد القادر الكيلاني في سنة 560 هـ / 1164 م وأخذ الحديث في الحرم الشريف. وأبسه الشيخ عبد القادر الخرقه (9) يعني إجازة الولاية الصوفية ودرجة القلب. ويبدو أن أبا مدين شعيب تفاعل مع آثار أعلام التصوف بالمشرق خاصة بعض مصنفاً الإمام الغزالي، فنجد أنه يؤكد ذلك بقوله : طالعت كتب التذكير فما وجدت كالإحياء للغزالي (10) رحمه الله. ثم عاد الشيخ أبو مدين، بعد ذلك إلى إفريقيا، وأثر الاستقرار في بجاية، فذاع صيته بشمال إفريقيا لتقواه وورعه وعلمه المتبحر، وقد سخر حياته لتعليم الناس ونشر مبادئ التصوف المعتدل، متوخياً أسلوباً اصطبغ بالتبسيط والتيسير، إلى جانب الثقافة العزيرة وعق المعرفة ويستدل الغبريني على ذلك في كتابه عنوان الدراية فيذكر أن كثيراً من كبار أعلام عصره أمثال القاضي أبي علي المسيلي وأبي محمد عبد الحق الأشيلي وغيرهما، كانوا يرجعون إلى أبي مدين للمدرسة ولمكاشفة، فيقفون على تضلعه البالغ في العلوم وفنيص مواهبه الربانية كما أن العديد من الفقهاء يعيدون إليه فيما استشكل من مسائل الفقه وعنايت الحديث الشريف الخ (11) وقد بلغ الشيخ أبو مدين، من المكانة والتأثير، مبلغاً خشي منه سلطان مراكش يعقوب المنصور الموحدي على نفوذه فأرسل في طلبه، فتوفي، رحمه الله

خميس. وغيرهم كثير وكان عدد من هؤلاء ، كالمهديي والدهماني والديباغ والتغطي، تربطهم علاقات صداقة وتزاور بأبي مدين في بجاية. وتورد بعض المصادر (15) أن أبا مدين استقطب من المغرب العديد، من أمثال أبي عمران موسى الحلاج وأبي علي حسن بن محمد الغافقي وفاطمة الأندلسية وأبي محمد عبد الله الصنهاجي المعروف بالزهروني وعبد الله النوي وأبي عبد الله مسعود بن عريق ومحمد بن إبراهيم الأنصاري... وغير هؤلاء كثير إذ تخرجت على يديه مجموعة من المريدين يفوق عددهم الألف متصوف (16). وبلغ إشعاعه مدى وإسعا شد إليه أبرز أعلام عصره، فمن الطبيعي حينئذ أن تظهر آثار مثل ذلك الشخص الممتاز أولا وقبل كل شيء في المدينة التي كان يمارس فيها نشاطه، فمن بين أهل بجاية لم يبق أشهر العلماء خارج نطاق تأثيره حسيما يبدو، أمثال عبد الحق بن عبد الرحمن الأشبيلي المتوفى 582هـ/ 1186 م والمعروف في عصره بكونه استاذًا ومحدثا أو الحسن بن علي المعروف الذي كان يجمع بين العلم والزهدي، وكان متضلعا في علوم الظاهر والباطن، وكان يعرف باسم أبي حامد الصغير، لأنه ألف كتابا يشبه كتاب الإحياء للغزالي (17). وهكذا عرفت الفترة التاريخية اللاحقة عددا كبيرا من تلامذة المتصوفة، المنتخرين على أبي مدين، أفرادا عديدهم وتدعم نشاطهم وإشعاعهم الطرقي فيما بعد، بفضل جهود ولي آخر كبير المستوى ألا وهو أبو الحسن البشاذلي رحمه الله الذي كانت طريقته من حيث المنهج والأسلوب امتدادا لطريقة أبي مدين شعيب في مجال تركيز العمل الصوفي ونشر أصوله.

## (2) الاعتدال والوسيطية:

إنها خاصية امتاز بها النشاط الصوفي المغربي، عند كثير من الأقطاب، تخصص العمل الصوفي، أبا مدين شعيب الذي سبق الجماعة في توجيه ثقافته توجيها يعرض عن ما عرف به تاريخ التصوف من تناقض بين بعدين، يبحر أولهما في الابتذال إلى درجة أن "الصوفي لا يكون جديرا بهذا اللقب إلا إذا عاش في دنياه كما يقولون عيش الكلاب على المزاب" (18) بينما يفوق البعد الثاني، في النظريات العقلية في التعقيدات والروحانيات الجافة. لقد ابتعد أبو مدين عن هذين الخطين المتقابلين وسلك الاعتدال في بناء فكر صوفي قابل للاستيعاب والرواج عند مختلف المستويات البشرية، وتتمثل ميزته الكبرى ونجاحه الباهر، في التوفيق على أحسن وجه بين مختلف المؤثرات التي تآثر بها، وجعلها في متناول المتوسمين إليه. وبواسطته أصبح التصوف، المعتدل الذي تمكن الغزالي قبل ذلك بمائة سنة، من ادماجه في الشريعة الإسلامية وتخصيصه لفائدة نخبة ممتازة، أصبح ذلك التصوف بالإضافة إلى ذلك متلائما مع عقلية المؤمن المغربي، سواء كان من العامة أو الخاصة وبفضل ما اكتساه،

تهدف إليه، إلى تقويم الإنسان ذاته وتحقيق استقامته فكرا وممارسة وظاهرا وباطنا فأبو مدين لا يرى فائدة من الفكر الصوفي، إن لم يصرف صاحبه إلى مراقبة نفسه وتقويم تصرفاته وإصلاح سلوكه. وله أقوال في هذا المجال يخاطب بها المريدين، منها ما نصه: "من لم يضبط المحسوسات لا يقدر على ضبط المدسوسات إذا رأيت السالك لا يفرق في سلوكه بين الاستقامة والإعوجاج فكفى بجهله دليلا على الاستدراج. أيها المريد: استرسل نفسك فيما لا يعينها من أنواع اللهو لقلعة إقامتك عليها ميزان المحاسبة. من أراد أن يكون مع نفسه مرتاحا فليحاسبها مساء صباحا" (13). ونجده كذلك في سياق حديثه عن مواصفات الولي القطب، يضيف عليه هذه التربية التي تصل الفكر بالسلوك وهو يقول: "فهو (يقصد الولي) عبد فتح الله يصيرته وحسن سريرته وأصلح نيته سبقت له السعادة فنظر في نفسه نظر الانصاف فهداه نظره السديد، إلى مراد الرب من العبيد (14) لإصلاح سرهم وعلانيتهم. ولا شك في أن هذه التربية حققت انعكاسا مهما على جهود أبي مدين في المجال الميداني.

## العمل الميداني:

يمثل اختيار أبي مدين شعيب الاستقرار في بجاية، الواقعة بوسط ساحل شمال إفريقيا، اختيارا مناسبا، لأنه سهل له الاتصال بعدة نواح من هذه المنطقة، موجهها بتأنيبه إلى تركيز نشاطه الصوفي بالاعتماد على عدة أدوات نذكر منها بالخصوص أداة التكوين التربوي وأداة الاعتدال والوسطية.

## (1) التكوين والاستقطاب:

بإدراك الشيخ أبو مدين، على اثر عودته من المشرق، بتعليم الناس أصول العمل الصوفي والتقوى والاستقامة، سالكا في ذلك التبسيط والتيسير، مستندا إلى أصول العقيدة الراسخة والثقافة الإسلامية الشاملة والمتكاملة، متسلحا بالكلمة الطيبة والقدوة الحسنة، ساعيا إلى التبصر بطلبيعة المغاربة، وسير أغوار نفوسهم، لا سيما وأنهم كانوا يتطلعون للمادة الدينية الميسرة التي تنمي فيهم معاني الثقة في الله بواسطة ولي أوشيح، يتدرجون بفضل طريقته ويركته وعلمه في مراتب التدوين الهادئ والخالص، وسرعان ما نجح أبو مدين في مهامه وتوفيق في جمع مئات المريدين من بجاية ومناطق أخرى عديدة. من ذلك أنه كان في تونس، الحاضرة يجلس إليه عدد من المتصوفة المعروفين على غرار المرحوم عبد العزيز المهديي والمرحوم أبي يوسف الدهماني والمرحوم الطاهر المزوغي والمرحوم أبي علي التغطي، المسمى بسلطان الجريد، والمرحوم محمد الديباغ والمرحوم أبي سعيد الباجي (أحد من جلس إليه الإمام أبو الحسن الشاذلي رحمه الله) والمرحوم جراح بن



التصوف الاسلامي في شمال إفريقيا تبوأ آفاقا جديدة وعرفت اقبالا واسعا وانتشارا كبيرا، نظرا الى جهود أبي مدين شعيب وغيره، ذلك أن وظيفة الولي لم تعد تقتصر مع هذا القطب على دور المرئي الروحي فحسب، وإنما أضحت تجمع بين خصائص الريادتين الدينية والدنيوية. وصارت مؤسسات النشاط الصوفي لاسيما الزاوية بمثابة هيكل متعدد الوظائف والمشارب بينما كانت في السابق مجرد مكان للخلو والذكر وأضفى ذلك على الولي، مرتبة اجتماعية مرموقة واكسبه مصداقية عالية أولته نفوذا مهما لمسك شؤون المجتمع الحساسة، على غرار مقاومة السابلة وتحقيق الامن (20) والتدخل لدى ولاة الأمور لرفع المظالم ورد الحقوق لأصحابها، والعمل بوجه عام، على تنمية الحياة الاجتماعية في جوانبها المختلفة، والمتصلة اتصالا وثيقا بالتمدد. وتلك حقيقة ارتفت بالتصوف المغربي ليكون رافدا ثقافيا وحضاريا يساهم بفعالية في تشكل تاريخ هذه المنطقة ونحت تضاريس معالمها المألوفة منذ القرن السادس الهجري (12م) وإلى أوائل العصر الحديث.

ذلك التصوف من صيغة وسطى ما بين التدين الهادئ والتحمس المفرط، وما بين التدين الجاهل والجدلية الصارمة وسرعان ما أصبح جذابا، وبهذا ما يفسر النجاح الذي احرز به بسرعة بدون بذل أي جهد تقريبا. وقد تمكن أبو مدين بصورة تكاد تكون خالية من أية مقاومة، من تنظيم الحركة الصوفية المظلي في شمال إفريقيا واستماع أن يرفع من مستوى التصوف المتخلف شيئا ما والبدائي الذي أقره قداماء الشيوخ المغاربة، وذلك بإثرائه ببعث الاعتبارات النظرية، وحتى بعض العناصر الفقهية، وأضفى صبغة شعبية على النظريات الصوفية الأندلسية والشرقية، وذلك بتحويلها الى بعض الأفكار الواضحة والمعدروسة بسهولة (19) الأمر الذي يبين قيمة هذا القطب الصوفي، كما يبرز منهجيته التوفيقية التي اعتبرها المؤرخون وراء نشر التصوف في هذه المنطقة، وسيطرته على عدة مجالات حيوية في ذلك العهد وفي الفترات التالية.

وجملة القول في ختام هذه المداخلة المختزلة هي أن حركة

## الهوامش :

- (1) ارجع الى ترجمته باكثر تفصيل في :  
"أنس الفقيه وعز الحفري في مناقب الشيخ أبي مدين الغوث" مخطوط من تاليف أبي العباس أحمد القسطنطيني، شوي بابن الططيب (877 هـ / 1473 م) رقمه بدار الكتب الوطنية، 2356 من رصيدي المكتبة الاحمدية .  
"عنوان الدواية... لغيره..."  
"سيك المقال لذك العقال... لابن الطواغ..."  
"تاريخ افريقية... لبرنثيفيك..."
- (2) على غرار ما يذكر ذلك البهلي النبال في كتابه الحقيقة التاريخية للتصوف الاسلامي وكما يذكر أيضا الشيخ عبد الواحد محمد بن الطواغ في كتابه سيك المقال لذك العقال...  
(3) راجع "أنس الفقيه وعز الحفري في مناقب أبي مدين الغوث" لأبي العباس أحمد القسطنطيني... ص 7 والصفحات الموالية...  
(4) سورة الملك سورة مكية باب 30 آية وهي تروى ضمن تسلسل سور المصحف في المرتبة 67 بعد سورة التحريم وقبل سورة القلم.  
(5) راجع كتاب "سيك المقال لذك العقال" للشيخ عبد الواحد محمد بن الطواغ، تحقيق ودراسة محمد مسعود جبران، بيروت دار الغرب الاسلامي 1995. ص 64.  
(6) راجع مخطوط "أنس الفقيه"... ص 10.  
(7) المرجع السابق ص 16.  
(8) راجع كتاب "تاريخ افريقية في العهد الحفصي" من القرن 13 الى نهاية القرن 15 م تأليف دوبريرونشك، نقله الى العربية حمادي الساحلي، بيروت دار الغرب الاسلامي، 1988 - ج 2، ص 332.  
(9) راجع كتاب "الحقيقة التاريخية للتصوف الاسلامي" تأليف محمد البهلي النبال - تونس : نشر وتوزيع مكتبة النجاح، 1965 - ص 205-206.  
(10) راجع مخطوط "أنس الفقيه"... ص 16.  
(11) راجع كتاب "عنوان الدواية لعين عرف من العلماء في المائة السابعة ببجاية" تأليف أبي العباس أحمد بن أحمد الغبريني، الجزائر المطبعة التعاليمية، 1910 - ص 6-7.  
(12) راجع مجلة "الهداية" عدد 4 سنة 23 (1419 هـ / 1998 م) مقال: "فعالية الحركة الصوفية بافريقية في القرن السادس" بقلم حسين المزوغي، ص 63 - 68.  
(13) راجع مخطوط "حكم القطب الزباني العارف بالله تعالى أبو مدين التلمساني" نسخة محمد بن أبي الحسن بن علي المحلي الشافعي في اربيع الثاني 993 هـ (1585 م) رقمه بدار الكتب الوطنية ضمن مجموع: 15139، ورقة 38-37.  
(14) المرجع السابق نقسه.  
(15) على غرار مخطوط "أنس الفقيه"... ص 13 والصفحات الموالية.  
(16) راجع "الحقيقة التاريخية..." ص 206.  
(17) راجع "تاريخ افريقية..." ص 334-335.  
(18) راجع "الحقيقة التاريخية..." ص 342.  
(19) راجع "تاريخ افريقية..." ص 334.  
(20) راجع كتاب "العرب وديوان المبتدأ والخبر في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاصرهم من ذوي السلطان الاكبر" تأليف عبد الرحمان ابن خلدون - القاهرة، مطبعة بولاق، 1862 ج 6، ص 81.

# أبو الحسن الشاذلي (ت 1258/656) وأهمية المرحلة التونسية في مسيرته

نجم الدين الهنتاتي\*

الإسلامية، قصدها - بعد الحج سنة 1218/615 عليه يجد هناك ضالته. وهناك التقى بمشاهير علمائها وأولائها لا سيما أبا الفتح الواسطي (ت 1234/632) وقد اتخذ منه الشاذلي شيخاً لنفسه، بما أنه لم ير بالعراق مثله ولما أسر الشاذلي للواسطي سنة 1221/618 بالهدف من حضوره إلى العراق أشار عليه هذا الأخير بالعودة إلى بلاد المغرب الأقصى للسلوك على الشيخ أبي محمد عبد السلام بن مشيش (ت 1228/625) وعاد إليه الشاذلي ولازمه عدة سنوات وساعده على اجتياز عقبات الطريق وما فيها من مقامات وأحوال بيسر، كما زوده بالعديد من النصائح ولعل أهمها الوصية التالية:

“لا تشغل قدميك إلا حيث توجهوا ربك الله. ولا تجلس إلا حيث تأمن من مصيبة الله ولا تصحب إلا من تستعين به على طاعة الله ولا تجعل نفسك إلا من تزداد به يقيناً ثم أمره بأن يرحل إلى أفريقية ويحل بشاذلة التي توجد على الرطيق الرابطة بين القيروان ومدينة تونس : ففعل ومنذ ذلك الحين تلقب أبو الحسن بالشاذلي.

ونتيجة للشهرة التي اكتسبها بأفريقية سعى فقهاء البلاء وعلى رأسهم قاضي الجماعة أبو القاسم محمد بن البراء المهدي (ت 1278 / 677) إلى المناورة ضده فارتحل إلى مصر ليستقرب الاسكندرية منذ سنة 1244/642 وأحسن أهل مصر استقباله فخصص له السلطان برجاً أوقفه عليه وعلى ذريته من بعده، وبذلك أصبح هذا البرج بمثابة الزاوية المركزية للشاذلية. ساهم الشاذلي وأصحابه في مواجهة الصليبيين في معركة المتصورة سنة 1250/648 رغم انكشاف بصره وقد توفي وهو في طريقه إلى الحج بصحراء عيذاب فدفن بحميرثاء بصعيد مصر وذلك بعد أن عين أبا العباس المرسى (ت 1287/686) خليفة له في مشيخة الطريقة.

والسؤال الذي يفرض نفسه هنا هو التالي ما هو مدى مساهمة أفريقية ولا سيما مدينة تونس في تكوين الشاذلي العلمي لا سيما الطريق منه وفي و بلورة الطريقة الشاذلية؟ اعتماداً على علي سالم عمار لم يكن لأفريقية أي دور في تكوين الشاذلي العلمي فقد دخل إليها كداع بهدف نشر دعوته لا غير، بينما ذكر الزركلي في شيء من المبالغة أن الشاذلي “تلقه وتصوف بتونس”.

أبو الحسن علي بن عبد الله بن عبد الجبار بن تميم، من المتصوفة ورأس الطريقة الشاذلية يرجع نسبه إلى الرسول (ص) عن طريق الحسن بن علي بن أبي طالب وهو نسب قيده شمس الدين الذهبي. ولد ببلدة غُمارة القريبة من سبتة المغربية حوالي سنة 1196/593 تابع دروسه بفاس حيث استوعب مختلف العلوم الدينية، ثم أخذت نفسه تنوق إلى التعمق في المعارف والعلوم والكشوفات فبدأ في البحث عن شيخ خبير بمعالم الطريق أو ما أطلق عليه بقطب العصر. ولما كانت بغداد آنذاك مركز الحضارة

البراء أن ههنا رجالاً من أهل شاذلة سراق الحمير يدعي الشرف، وقد اجتمع إليه خلق كثير، ويدعي أنه الفاطمي، ويشوش عليك بلائك، وكان لتدخل أبي عبد الله محمد اللحياني أخ أبي زكريا دور هام في تخليص الشاذلي على ألا يبقى في أفريقية. فهاجر الشاذلي إلى مصر في مرة أولى سنة 1244/642 بعد أن باع داره التي توجد قرب سوق البلاط بنهج المطهرة مكان المدرسة الحسينية الصغرى التي كانت زاوية للشيخ صالح المثلوثي كما بعث إلى بن البراء قائلاً: "تراني أوسع لك مدينة تونس" ولئن صح الافتراض الذي قدمه البهلي النبال فإن وفاة أبي زكريا سنة 1249/647 كانت حافزاً شجع الشاذلي على العودة وقتياً إلى تونس. فاتخذ داراً داخل باب الجديد ببطحاء الشعرية وهي دار الباجي اليوم بنهج الحكام، آنذاك تم اللقاء بين الشاذلي والمرسي.

على أن الشاذلي لم يقتصر في إقامته بأفريقية على مدينة تونس بل أنه أقام أيضاً في جبل زغوان القريب من شاذلة. فقد دخل الشاذلي مدينة تونس من مصلى العيدين الذي بناه أبو زكريا الحنصلي بنهج سيدي الزواوي فلقى هناك أبا الحسن علي الأبرقي (ت 1272/671) الذي كان خطاباً من أهل شاذلة والذي عرف فيما بعد بسيدي علي الحطاب، صاحبه إلى شاذلة، وكان أول من لقيه بها الشيخ أبو محمد عبد الله بن سلامة الحبيبي الذي كان جاداً في طلبه وقد روى الحبيبي أن الشاذلي اتخذ لنفسه رباطاً في مغارة سكنها بجبل زغوان. وأقام بها زمناً طويلاً ونسب إليه عدداً من الكرامات مثل إجراء عين لم يكن بها ماء من قبل مما ساهم في تكاثر أتباعه ولما أقبل عليه الناس من أقاصي البلاد وأدانيها اضطروا ذلك العدد الكثير من الطلاب إلى أن يوسّع دائرة دعوته فاتخذ داراً بمدينة تونس لسكناء ثم اكتفى بالمغارة القائمة بجبل التوبة (جبل الزلاج) وهي المعروفة بالمغارة الشاذلية وهناك شيد الوزير مصطفى خزندار تلك البناءات الفخمة المشرفة على مدينة تونس شيدها من قروض الدولة تكفيرا لسيئاته المالية في الدولة التونسية وترضية منه للرأي العام الذي كان قوي الاعتقاد في طريقة الشاذلي. وبالقراب من المغارة الشاذلية أي بمقبرة الزلاج دفن عدد من أصحاب الشاذلي ذكر منهم البهلي النبال 28 كما دفن 11 آخرون منهم بأمكن أخرى من مدينة تونس والبقية دفنوا بعيداً عن المدينة.

وضمن المجموعة الأولى نذكر أبي عبد الله العمري

وفي نفس السياق ورد في كتاب فضائل أبي سعيد الباجي (ت 1229/628) أن الشاذلي كان يقول لما دخلت تونس في ابتداء أمري "قصدت بها جملة من المشايخ وكان عندي شيء أحب أن أطلع عليه من يبين لي فيه خيراً فما فيهم من شرح لي حالا حتى دخلت على الشيخ أبي سعيد الباجي رحمه الله تعالى فآخبرني بحالي قبل أن أبديه وتكلم على سري فعملتم أنه ولي الله تعالى فلا زمته وانتفعت به كثيراً". وهذا يعني أن أبا سعيد الباجي مثل حلقة لا يستهان بها في تكوين الشاذلي ولا ننسى من جهة أخرى أن الشاذلي كان قد مرّ بتونس خلال رحلته الأولى إلى الشرق سنة 1218/615 وهو في طريقه إلى الحج لذلك السبب وغيره، ذكر الشاذلي أن تكوينه لم يقتصر على ما سمعه عن شيوخه ابن مشيش، فقد ذكر الشعراي أنه قبل مرة للشاذلي "من شيخك فقال: كنت انتسب إلى الشيخ عبد السلام بن مشيش وأنا الآن لا انتسب إلى أحد، بل أعوم في عشرة أحرار... وأنطلقاً من هذا يمكن أن نستنتج أن لأفريقية لاسيما مدينة تونس، دوراً لا يستهان به في تكوين الشاذلي العلمي لاسيما الطريقية. كان لأفريقية أيضاً دور لا يستهان به في نجاح الطريقة الشاذلية وبالتالي في بلورتها. فقد ساهم أصحاب الشاذلي - وعدد منهم من تونس في التعريف بتلك الدعوة بمصر وفي نجاحها هناك إذ أن بعضهم رافق الشاذلي في رحلته إلى هناك على أن هذا الأخير وصل إليها وقد اكتمل تكوينه العلمي وبلغ رتبة القلم، ومن أبرز أصحابه الذين رافقوه إلى مصر نذكر خادمه الخاص أبا العزائم ماضي بن سلطان والحاج محمد القوطي وأبا الحسن البجائي وأبا عبد الله البجائي، والوجهاني وخاصة أبا العباس المرسي.

وبتونس تم اللقاء التاريخي بين الشاذلي وأبي العباس المرسي، وأبو العباس هو شهاب الدين أحمد بن عمر الانصاري أصله من مرسية، كان تاجراً غرقت به السفينة صعبة أفراد عائلته سنة 1242/640 فنجا هو وأخوه واستقروا بتونس واتخذ أبو العباس مكتباً في زاوية محرز بن خلف يعلم فيه الصبيان وفي ذلك الاطار ثم لقاؤه بالشاذلي وقد أشاد الشاذلي بذلك اللقاء إلى حد أنه قال فيه: "ماردني إلى تونس الا هذا الشباب". فقد ارتحل الشاذلي من تونس مرة أولى بعد المحاكمة التي جرت فيها ابن البراء، تمت تلك المحاكمة في مجلس حضرة شيوخ من الموحدين والامير أبو زكريا الحفصي من وراء حجاب يسمع ولا يرى. وكانت التهمة الموجهة إليه كما كان افتعلها ابن

كل هذا لا يعني أن الطريقة الشاذلية كانت مقتصرة على أفريقية بل إنها شملت تقريبا جل البلدان الإسلامية مثل مصر وسوريا والسودان وحتى بلاد الهند والصين وقد فسر الباحثون نجاح تلك الطريقة بأسباب منها :

— تشجيع الانظمة السياسية لها مثلا بمصر، وأفريقية في العهد الحفصي، ربما إذا استثنينا فترة أبي زكريا، والمغرب الأقصى في العهد المريني.

— تمسكها بالسنة وبتعاليم الشرع الإسلامي، فقد أثر عن الشاذلي قوله : "إذا عارض كشفك الكتاب والسنة فتمسك بالكتاب والسنة ودع الكشف" فالشاذلية طريقة تعتمد على تصوف سني معتدل لاعلاقة له بالتصوف الفلسفي.

— شدة ارتباط تصوف هذه الطريقة بمقتضيات الحياة فقد كان الشاذلي يرتدي أثوابا حسنا ويقوم على فلاحته وقد كانت له أراض فلاحية ومواس ولا يتحرج من أكل الطيبات وشرب البارد وقد كان يقول في هذا الإطار "ليس هذا الطريق بالرهبانية ولا يأكل الشعير والنخالة وإنما هو بالصبر على الأوامر واليقين في الهداية" وعلى هذا الطريق سار خليفته أبو العباس المرسي إذ كان يقول : "عليكم بالسبب ولجعل أحكم موكه سيحته، أو تحريك أصابعه في الخياطة سبحته أو الظفر" فتصوف هذه الطريقة لا يساير كثيرا مبدأ التوكل. لكل هذه الأسباب مست تلك الطريقة كل الأوساط سواء كانت حضرية أو ريفية.

على أن الشاذلي لم يترك لنا شيئا مكتوبا إذا ما استثنينا ما نسب إليه من أدعية وأحزاب وقد بلغ عدد أحزابه 22 أشهرها حزب البحر أو الحزب الصغير. وعندما سئل عن سبب قلة اهتمامه بالتأليف أجاب بما يلي : "كتبي أصحابي!"

(ت 1264/663) وأبا عبد الله القرطبي (1262/661) الذي كان يسكن خارج باب الجزيرة وعبد الملك الزعاع (ت 1282/681) وأبا العباس أحمد الغرابي (ت 1286/685) وأبا عبد الله محمد المسروقي وسيدي هلال المسروقي وأبا عبد الله محمد الصابوني (ت 1282/687) واسماعيل الهنتاتي (ت 1264/663). وضمن المجموعة الثانية نذكر أبا الحسن علي القرجاني (ت 1282/681) دفن بمقبرة الشرف وهي مقبرة القرجاني وسعدون الاسمر (ت 1267/666) دفن شرقي علي القرجاني المشرف على السيخة. ومن بين الذين دفنوا بعيدا عن مدينة تونس نذكر أبا الحسن علي الحطاب دفن بالبحيرة غربي تونس وسالم التباسي (ت 1244/642) دفن بالمصوين وهي قرية بالقرب من بلاد طبرية وحسن السيجومي (ت 1275/674) قبره مشهور قرب سيخة السيجومي.

فمدينة تونس لم تكن محاطة بحزامين من الأسوار والخنادق فحسب لحمايتها بل إنها كانت محاطة أيضا بحازمة من الأولياء الصالحين يحرصونها من الأعداء ويؤدون أهلها بركاتهم. هؤلاء الأولياء هم أساسا من أصحاب الشاذلي، وهو دليل على مدى نجاح هذه الطريقة بتلك المدينة وبأفريقية بصفة (عم) وعن الشاذلية تفرعت بأفريقية عدة طرُق صوفية أخرى مثل طريقة الشيخ أحمد بن مخلوف الشابي (ت 1482/887) وطريقة محمد بن عروس (1463/868) التي تأثر صاحبها بشيوخ الشاذلية كما تأثر بشيوخ القادرية أيضا.

وأحياء لذكرى مؤسس الطريقة الشاذلية تقام بأفريقية مهرجانات سنوية بسيدي بلحسن وبمنزل بوزلفة وبجبل زغوان أيضا.

## المصادر والمراجع

- الشعراني (عبد الوهاب) : لوائح الأنوار في طبقات الأخبار القاهرة د.ت. ج 2 ص 126، 4 .  
ابن عباد (أحمد محمد) : كتاب المغاخر العلية في المآثر الشاذلية القاهرة : 1937 ص 11—10—17—18—20—43 .  
مدنيقة (محمد أحمد) : الطريقة الشاذلية وأعلامها، بيروت 1990 ص 9—10—14—16—18—22 .  
عمار (علي سالم) : أبو الحسن الشاذلي عصوره، تاريخه... القاهرة، 1951 ص 68—84—87—91—92—102—104 .  
النبال (محمد البهلي) : الحقيقة التاريخية للتصوف الإسلامي، تونس 1965 ص 229—235—237—204—243—247—249 .  
الزركلي : الأعلام، بيروت 1986 ط 7 مادة أبو الحسن الشاذلي ج 4 ص 305 .

# ابراهيم الياحي صوفيا

أحمد الحمروني\*

الروحية على الاعتقاد في الأولياء ومتأثرا بشيوخه في هذا الاعتقاد ومجاليا لعادة البايات في التبرك بهم وخدمتهم ولا شك أن الياحي يدرك قيمة هؤلاء الأولياء في الحياة الاجتماعية والسياسية إدراكا يفسر رغبته في الاستفادة منهم فيما يطمح اليه إلى أن أصبح معدودا ضمنهم ولا ما لهم من النفوذ في البلاد حيا وميا. وكان الولاية بالمفهوم الصوفي أعلى المراتب وتاج المعارف وتعبيرا مستحدثا عن الحكمة بعد انقطاع وحي الرسل.

شخصية تصوفية :

كان الياحي مؤهلا للتصوف بمفهوم عصره منذ نشأته الأولى. فقد سمي باسم جده ابراهيم الفقيه الذي حط الرحال بقرية العروسة حيث اشتغل بتعليم القرآن لابناء تلك الجهة وكذلك كان والده عبد القادر وبعد أن استقطبت تستور هذه العائلة ولد فيها ابراهيم صاحبنا وحفظ القرآن في فضاء صوفي- زاوية سيدي محمد بن عيسى مقر الطريقة العيساوية النشيطة آنذاك- وظهرت كرامته الأولى في سرعة الحفظ ثم انتقل إلى تونس للتبحر في العلوم، وكان من شيوخه صالح الكواش المعروف بجانبه الصوفي، ومحمد الطاهر بن مسعود الذي أدرك نبوغ الياحي المبكر، فلا يقرئ إذا تخلف ويقول لطلبته: "نحن ننتفع به أكثر مما ينتفع هو بنا" وهذه هي الكرامة الثانية، التي تلتها عدة نجاحات في التدريس والمسؤوليات.

وقد أشار السنوسي إلى أن الياحي كانت له مثل جده ابراهيم، معرفة بسر الحروف وقد انتسب مواطننا ابراهيم الحفيد إلى عدة طرق صوفية باحثا عن انتماء صوفي يطمئن إليه القلب، وانتهى إلى الطريقة الشاذلية متأثرا أو متبعا أستاذه البشير بن عبد الرحمان المشيشي، الذي لازمه طويلا.

وترويحاً عن القارئ أعرض هذه الكرامة العجيبة عندما كان ابراهيم الياحي تلميذا في كتاب الزاوية العيساوية في تستور نقلا عن "المسامرات". قال المصنف: "...وكان هناك الولي الشيخ صالح بن طراد، معروف بالجدب قاتى بحلاب ملوفاً أطمعته مختلفة من أنواع

لعله من الطريف أن يجمع الشيخ ابراهيم الياحي (1767-1850م) بين شخصية العالم المستنير بالعقل والمعرفة وبين شخصية المتصوف المؤمن بالأولياء الصالحين المعتقد في ما ينسب اليهم، ومن بينهم سيدي علي العريان- صاحب الزاوية بتستور- من كرامات عجيبة متواترة الرواية شفوياً دون التثبت في صحتها المنطقية وموافقتها للحقيقة التاريخية. وهكذا يبدو الياحي يتأكده على مناقب العريان-سلطان المدينة- مماشياً لمجمعه، المرتكزة حياته

الصادق أحد تلامذة الشيخ التجاني صحبه الى تماسين بالجزائر للاجتماع بخليفة الطريقة الحاج علي التماسيني سنة 1822 م.

ومن كراماته القصيدة التومية ومطلعها (16) (مخلع البسيط):

الحمد لله وهو حسبي

وفاز من حسبه الحبيب

ونجاته وصحبه من القراصنة الاغريق في طريق الحج نيابة عن مصطفى باي سنة 1836 م بريح فرقته بين مركب القراصنة والمركب الاسير. ولكن دعاء الشيخ عند قبر الرسول بقصيدته التي مطلعها (43) (الطويل):

اليك رسول الله جئت من البعد

أبتك ما بالقلب من ألم الوجد

قضى على الباي المناصر للتلمذ الخصم القاضي محمد بن عبد الستار البحري المذكور الذي فقد - هو وبدوره - بوفاة الباي مكانته حتى قال المشير الأول أحمد باشا: "انه لم يقتل والذي غير دعاء الشيخ ابراهيم" ولذلك كان يتحامي جانبه ويجل مكانته ويساعده على أمره ويرقيه الى إمامة "الزيتونة" ورئاسة أهل الشورى معا منذ سنة 1839 م.

وليس مجرد صدفة أن نجح في سفارته الى المغرب حيث وقف في درس الحضرة العلية عند تفسير الآية: "واعلموا أن ما غنمتم من شيء فإن لله خمسة وللرسول ولذي القربى واليتامى والمساكين وابن السبيل"، فجاء البشير بغنم إحدى سفنه وليس مجرد صدفة أيضا أن نجح في سفارته الى تركيا لاعفاء الآيالة من الضريبة السنوية سنة 1838 م. وكان على صلة بعشائخ الطرق الأخرى كالشيخ مصطفى بن عزوز النفطي شيخ الرحمانية.

إلا أن أعظم كراماته نعيه نفسه في خطبة "الوداع" عند تقشي وباء الكوليرا، فلم يلبث أن توفي في يوم فضيل، بعد ليلة القدر، يوم 27 رمضان 1266 هـ / 7 أوت 1850 م.

### شخصية محورية :

لقد سبق أن قلنا في كتابنا عن الرياحي انه في جراته في مواقفه أمام رجال السلطة واعتداده بنفسه في مخاطبتهم والترفع عن تنشيفاتهم حتى ولو دعوه لمصلحته، كتعيين في وظيفة أو تكليف بمهمة للقضاء أو الإفتاء أو للنظارة العلمية أو

كثيرة ووضعه على أسكفة باب المكتب (أي سقيفة الكتاب) فعد إليه صاحب الترجمة واستفد جميع ما حواه الحلاب وتركه في مكانه فجاء الشيخ يسأل عن أكل طعامه فاعترف له، وعندما علم أنه هو الذي أكله صار يصيح به ويلتفت اليه وإلى مؤدبه يظهر التعجب ويقول له: أنت أكلت الجميع ولم تترك شيئا لأحد من اخوانك، إنها لك عطية من الله" (2).

وهذا الطعام العجيب الرامز الى انخراط الرياحي في سلك الأولياء يتكرر في عديد المناقب وقد دونه الرياحي نفسه في رثائه لسيد علي العريان شيخ أولياء تستور في معرض كراماته التي تعلقت إحداهما بسيد نصر القرواشي قال :

"ذا مقام العريان أستاذ نصر

يوم أعطاه نعمة خواصه

فتلقى الاسوار منه وأبدى

للشقي الشقاء منه مناصه" (3)

وكم هي عديدة كرامات الأولياء المباركة للطعام الذي ظل أساس الاحتفال بالزردة إن مشاركة المريد شيخه في الملعام تعبير مادي عن تواصله الروحي معه فيما لا يدرك بالحواس ولا بالعقل، وتجسيم للطاعة والولاء في كل ما يصدر عن الشيخ من معقول ولا معقول من حق وباطل من طيب وخبيث، وقد استحال كله معقولا وحقا وطيبا سواء أرضي الناس والشرع والسلطان أم أبوا.

ويعد أن استاذن الرياحي شيخه البشير بن مشيش- المذكور- سمح له في التحول الى الطريقة التجانية لرؤيا رأى فيها صاحب الشيخ أحمد التجاني علي حرازم الغاسي يدعو الى الطريقة الأحمدية- أي التجانية- ورآه في الغد في الجامع في موضع الرؤيا، فأعلمه بأنه جاءه من المغرب لذلك وأقام عنده بمدرسة بئر الحجاز، وظهرت له كرامات أخرى حتى أنه أيقظه للدعاء المستجاب ليلا، فمما طلب الرياحي: التصرف بالإسم الأعظم ومعرفة الكيمياء وعلم الظاهر والباطن وتسخير الروحانية والجن والإنس. وعلق مؤلف "المسامرات" باستجابة الله لمطالبه الأربعة عشر، فما كان من الشيخ ابراهيم إلا أن مدح الشيخ علي حرازم، ومدح الشيخ أحمد التجاني وألف في الدفاع عنه "مبرد الصورم والأسفة في الرد على من أخرج التجاني عن دائرة أهل السنة" ردا على محمد التميلي نزيل مصر، واتصل بشيخ الطريقة عندما أوفده حمودة باشا إلى سلطان المغرب لجلب العيرة سنة 1804 م وعندما زار تونس الشيخ الطاهر بن عبد

بدايته شاذليا إلى أن انتهت تجانبا محافظا على اقتناعه بالأولياء بدليل منحه لشيخ أولياء تستور، مسقط رأسه.

ومع ذلك النفوذ الروحي الغيبي - فضلا عن مكانته العلمية وقدره لدى أولي الأمر - ظل الرياحي إنسانا تقيا، لا يزل عن خلق الإسلام ولا يعتز بالسلطة والشهرة فلا يتقدم على شيوخه إلى منصب، بل لا يخفي تألمه وشكوى حاله إلى الله متوسلا بالرسول (ص) في محنة مهينة في مسألة حضانة اليتيم وجها لوجه مع تلميذه، بعد أن علمه حتى اشتد ساعده كل ذلك من أجل الحق.

ولو زرت في أية ساعة زاويته البديعة لصادفتم امرأة تطوف بالمقام سبع مرات معتقدة أنها كتبت لها حجة، ربما لما يروى عن الشيخ من أنه خرج بعد الحجيج ووصل قبلهم إلى البيت العتيق بطريقة "أصحاب الخطوة"!

وما أخصب الخيال لإبداع كرامات أخرى إذا كانت العقلية متقبلة والنفوس راضية!

السفارة، ولو طلبهم في ضائقة حلت بالبلاد، أو وساطة لضعيف مظلوم، كذلك السعدي المحكوم عليه بالتأبد، إنما كان لا يستند إلى قوة مكانته العلمية والشرعية فقط، بل إلى ذلك وإلى اعتقاد الأمة والخاصة في نفوذه الروحي المستمد من الطريقة التجانية، التي كان أول معتققيها وممثلها الأعلى وناشرها في المناطق الغربية والحدودية "الساخنة" في البلاد، من خلال إشعاع زوايا تستور والسرس ونقطة، وانطلاقا من زاويته بتونس التي تمثل إلى اليوم الرمز المعماري والامتداد الروحي للشيخ الولي مع الأوساط الشعبية التي لا يمكنها التواصل معه زمنيا وفكريا، وأن ظلت حافظة لكراماته مستحضرة لمساعدته متوسلة بأدعيته وبركاته منذ حادثة دعائه على مصطفى باي وتلميذه اللجوء المنافس محمد البحري في حجته الثانية، وتوسله بالرسول (ص) حتى مات الباي قبيل عودته بثلاثة أيام، ولحقه قاضي تونس في أربعينته، ولم تنفع إثابته في الحج تبريدا لخطأه.

وقد كان الرياحي نفسه مهيئا من قبل لدور صوفي، وظل من

ARCHIVE  
http://Archivebeta.Sakhr.it.com

## الهوامش :

(1) راجع عنه :

- الحمروني (1) : "علم الزيتونة" الشيخ ابراهيم الرياحي / دراسة ونصوص - ميداكوم، تونس 1996.
- الديوان - د. محمد البعلاوي وحمادي الساحلي، دار الغرب الاسلامي بيروت 1990.
- الرياحي (عمر) : تعليق التواخي بترجمة الشيخ سيدي ابراهيم الرياحي - ط 1 : مطبعة بكار وشركائه، تونس 1320 هـ / 1902 م.
- الباس (محمود) : ابراهيم الرياحي مفكرا وأديبا - شهادة الكفاءة في البحث، كلية الآداب، تونس 1978 (مرفوعة) T 1603
- JAZIRI (Taher) : Ibrahim Riyahi-Paris/Sorbonne, 1996 (Daetyl)
- (2) السنوسي (محمد بن عثمان) : مسامرات الطريف بخسن التعريف - ط 1-1/55 ط 2/1/252.
- (3) الحمروني (1) : ثلاث قصائد لإبراهيم الرياحي حول تستور - مجلة ايبلا (IBLA) ع 173 س 1994 / 1 ص 81-89

# التصوف بأفريقية من خلال رحلة ابن رشيد "ملء الحبة"

أحمد البخاري الشتوي \*

وكتابه هورحلة ابن رشيد؛ أما العنوان الكامل فهو "ملء العيبة بما جمع بطول الغيبة في الوجهة الوجيبة إلى الحرمين مكة وطيبة".

ينتمي الكتاب إلى صنف كتب الرحلات وكتب البرامج ولعله من الكتب النادرة التي تجمع بين الرحلة والبرنامج. فهو يعد من كتب الرحلات كما يعد من كتب الفهارس والبرامج.

وقع الاهتمام بكتب الفهارس والبرامج لضبط السند المعرفي خشية تلفه أمام تعاظم أهمية المسيحيين بالأندلس خاصة وللتعريف بالمستوى العلمي الذي عليه صاحب الكتاب من خلال ذكر الشيوخ والكتب والإجازات المتحصل عليها. (2).

يقول ابن رشيد عن كتابه: "إنني لم أكن قصدت به مقصد التصانيف المبهذة ولا التأليف المرفهة. وإنما قديته بحسب ما تيسر لي مما كنت كتيته على ظهور الكتب ويطون البطائق مما أقيد للندكار بذلك المعاهد الثلاثة الأنوار. فقلقت أن أضمر بدده وأجمع عدده. وأكثره وقع على غير روية بل وفق ما سمحت به السجية". (3).

ومزية ابن رشيد في تعريفه بالرجال أنه عرف بكثير من "المجاهيل والأغفال" حسب عبارته ولذلك لن نجد تعرضا للمشهورين من رجال التصوف بل نجد تعريفا بالمغمورين المجاهولين. (4).

وطريقة ابن رشيد عند التعريف بعلمت تتمثل في قوله: "من وصفته من شيوخنا وأصحابنا بصفة أو حليته بخلية، فلم أتجاوز في أوصافهم، بل جئت بما هو أقرب إلى إنصافهم وإن سلك في بعضها على عادة أهل الآداب من الشعراء والكتاب فما قلت إلا بما علمت بعد، ويشهد لهم بذلك ما لهم من السؤدد والمجد". (5).

يقول الشيخ محمد الحبيب بن الخوجة في مقدمة ملء العيبة: "قد كان في كل مدينة يحل بها حريصا على الاتصال بعلمائها والأخذ عن أشياخها والتعرف على وجود القوم فيها، واكتسب من ذلك علما وأسعا وخبرة فائقة فقرأ وروى وسمع أمهات التصانيف الحديثية، وكتب العربية وجزت بينه وبين من زارهم من العلماء والأصحاب محاورات ومناقشات علمية ومطارحات ومساجلات أدبية وشعرية. فكان احتفاله بهذا الجانب في رحلته الطويلة مهيمنا عليه بحيث لا تجده يصف المعالم والآثار ولا يتحدث عن المنازل أو الديار إلا لاماما ويقدر الحاجة، صارفا كل اهتمامه إلى ملاقات الرجال وزيارة العلماء والمحدثين والرواة وأصحاب الكتب في مجالسهم بالمساجد أو الدكاكين أو في دورهم ومنزلهم. (6).

ابن رشيد، هو محب الدين أبو عبد الله محمد بن عمر بن محمد بن عمر بن محمد بن إدريس بن سعيد بن مسعود بن حسين بن محمد بن عمر بن رشيد الفهري السبتي.

ولد بسبته 1258/657 في أول ولاية أبي يوسف يعقوب المريني. توفي بفاس سنة 1321/721 في عهد أبي سعيد عثمان. كان قد تصدر بسبته لإقراء الفقه ثم ولي الخطبة بجامع غرناطة ودرس به، وتولى إمامة الجامع العتيق بمراكش (1).

لم يكن ابن رشيد متصوفا ولا معروفا بميله للتصوف ولم تكن حياته متميزة، كان قد تلقى تكوينا تقليديا ومارس مسؤوليات مالوفية في المؤسسة الدينية كالإمامة والتدريس، ذاك ما نثبته من ترجمته.



## أجزاء الكتاب :

يتكون الكتاب من الأجزاء التالية :

- الجزء 1: مفقود في مستوى المخطوط، "قيد فيه ابن رشيد أخبار خروجه من سبتة ووصوله إلى المرية ولقائه بابن الحكيم وتعرفه على وجه العلماء من سكان الثغور ودخوله بعد ذلك إلى بجاية وانتائه منها إلى تونس". (7).

- الجزء 2 : تونس عند الورد. مطبوع، بتحقيق محمد الحبيب بن الخوجة، الدار التونسية للنشر 1982. وهو الذي اعتمدناه في هذا العمل.

- الجزء 3: الاسكندرية ومصر عند الورد مطبوع بتحقيق محمد الحبيب بن الخوجة الشركة التونسية للتوزيع 1981 .

- الجزء 4: مفقود في مستوى المخطوط.

- الجزء 5: موجود في مستوى المخطوط رقم 1680 بمكتبة الاسكوريال بمدريد، موضوعه الحرمان الشريفيان ومصر والاسكندرية عند الصدور، لم يحقق بعد.

- الجزء 6: موجود في مستوى المخطوط رقم 1737 بمكتبة الاسكوريال يتعلق بالعودة من الاسكندرية إلى تونس عن طريق طرابلس والمهدي لم يحقق بعد .

- الجزء 7: موجود في مستوى المخطوط رقم 1735 بمكتبة الاسكوريال يتعلق بالعودة من تونس إلى سبتة عن طريق غنابة ومالقة وروندة والجزيرة الخضراء.

## خط سير الرحلة:

### أ- الذهاب:

"خرج من مسقط رأسه سبتة قاصدا الحج سنة 1284/683 ولم يبلغ العمر سبعة وعشرين عاما، أقام بالمرية ومنها إلى تونس عن طريق بجاية ثم الاسكندرية فالقاهرة التي بلغها 1285/684 ومنها إلى دمشق وبلاد الشام ثم نزولا إلى المدينة المنورة ومكة لأداء مناسك الحج.

### ب- العودة:

من الحجاز إلى مصر وكان ذلك سنة 1286/685 ومنها إلى طرابلس عبر البحر فالمهديّة ثم تونس وظل بها حوالي السنة حتى 1287/686 ثم منها إلى بونة ومالقة حتى بلغ سبتة سنة 1287/686. ومن أعلام التصوف بإفريقية الذين عرف بهم ابن رشيد في رحلته.

### ابن رشيد (ت 1321/721) :

ملء العيبة بما جمع بطول الغيبة في الوجهة الوجيبة إلى الحرمين مكة وطيبة، تقييد أبي عبد الله محمد بن عمر بن رشيد الفهري السبتي ت 1321/721 بغاس. ج 2 تونس عند الورد. تقديم وتحقيق محمد الحبيب بن الخوجة ط / الدار التونسية للنشر 1982 .

## أبو محمد الطيبري:

ذكر أخباره بأن رشيد قال :

"ومن لقيناه بتونس - مقدمي عليها من بلاد المغرب- صاحبنا الأديب الحسيب الصوفي الفاضل أبو محمد عبد الله بن الزبير أبي عبد الله محمد بن السليم الأزدي الطيبري الشريشي، (شريش جنوب الاندلس).

كان أبوه، أبو عبد الله وزير للوزير الجليل الممدح أبي عمرو ابن خالد صاحب شريش أعادها الله. فنشأ له هذا الولد فكان أحد التجباء النبلاء. قرأت وتادب ثم تصوف وتعبد وتزهد، وتطور ولبس خرق الصوفية، وتخلق بأخلاقهم حتى تبعهم في لباسهم وأخلاقهم.

ابتداء القراءة بسببته على شيخنا أبي إسحاق الغافقي لما انتقلوا عن شريش. ثم ارتحلوا إلى تونس فتمّ قراءته وتادب بها ثم تذب طريقة الطلب وعكف على طريقة الفقاء وداب. وكان ممن سهلت عليه تلاوة القرآن مع حسن الإيراد، يأتي منه على الكثير في الزمن اليسير وكان الناس يصحبونه على اختياره لا على اختيارهم. ويتصرف في غالب أحواله كما يريد وكان يقول: أنا محبوب لذاتي فمن أرادني صبر على تصرفاتي أو نحو هذا وكان بتونس مكرما عند مكرائها ووزرائها.

وله نظم جيد في المغرب وإحكام للطريقة الزجلية يتصرف في ذلك أطراف تصرفت على الطريقة الصوفية.

صحبناه بتونس وتوجه معنا برسوم الحجاز. وعهدي بالشيوخ الفاضل الفقيه الصوفي المشار إليه بإفريقية في وقته أبي محمد المرحاني نفع الله به يستدعيه، ونحن نسير على ظهر البحر بموسطة الاسكندرية وهو قاعد بعرضه المركب العليا. فيستدعيه ويستشده من أزجاله الصوفية ويصغي إليه ويقبل بكليته عليه. على بعده عن ذلك ولكن للسفر أدب ليس للحضر، وكان طيب النعمة مع بحة في صوته عرضت له في ذكر فرائضه وما شأنته. انشدنا لنفسه بحضرة تونس وبمنزله منها: (الطويل)

محاسن أنوار تروق إذا تجلى

وآيات أوصاف تفوق إذا تتلى..... (8)

### - ملاحظات :

- يورد ابن رشيد لأبي محمد الطيبري أشعارا مختلفة في ذكر الرسول والشوق إلى زيارته (قصيدة بها 25 بيتا) كما يورد خبرا عن أبي محمد اليسكري وتشوفه إلى رؤية الطيبري (9).

أبو عبد الله محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي:

يقول ابن رشيد في ملء العيبة :

"ومن لقيناه في قدومنا على تونس من المغرب الشيخ الصالح المبارك الفاضل أبو عبد الله محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي نفع الله به.

السراية وسراية الأنوار ثم قرأتها عليه وأجاز لي رضي الله عنه في عام سبعة وثلاثين وستمائة". (13).

لقاء أبي عبد الله محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي يحيى الدين ابن عربي:

يقول أبو عبد الله محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي: "ثم لقيت الإمام الصدر الكبير السيد الفاضل الصوفي محي الدين أبي عبد الله محمد ابن علي بن العربي الحاتمي الطائي بمدينة دمشق. وأخذت عنه المشايكة متصلة بالنبوي صلى الله عليه وسلم وهو أخذها عن شيوخه رضي الله عنهم. وأجاز لي في كل ما عليه خطه وروايته ونسب اليه في سنة 1238/637 رضي الله عنهم أجمعين". (14).

أبو عبد الله السلاوي، ولد 1217/614 ابن عربي ت 1240/638 الحارثي ت 1240/638 (بنه وبين ابن عربي 22 يوما نص على ذلك ابن رشد في ملء العيبة 303/2).

**وثيقة مشايكة السلاوي لابن رشد سندها متصل بالرسول:**  
قال محمد بن رشد أرشده الله وقد أخذت عنه المشايكة المذكورة وكتبها لي بخمسة نفع الله به ونص ما كتب:

مشايكة في النوم مباركة:

بسم الله الرحمن الرحيم صلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه. قال العبد الفقير إلى ربه المعترف بذنبه محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي: "شيك الفقيه الأكرم الفاضل السري أبو عبد الله محمد بن عمر بن محمد بن عمر بن رشد الفهري أصابعه بأصابعي، وشبكت أنا أصابعي بأصابع الشيخ الإمام العالم الكامل شيخ عصره وفريد ندره أبي عبد الله محمد بن علي الحاتمي الطائي رضي الله عنه، وشيك الشيخ أبو عبد الله أصابعه بأصابع الشيخ أحمد أصابعه بأصابع الشيخ علي بن محمد وشيك الشيخ أحمد أصابعه بأصابع الشيخ علي بن محمد الباجباري وشيك الشيخ علي أصابعه بأصابع أبي الحسن الباغوزاري خطيب باجبار. وقال الباغوزاري: رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم في النوم فقال: "يا علي شايكتني فمن شايكتني دخل الجنة، ومن شايك من شايكتني دخل الجنة" وما زال يعد حتى انتهى إلى سبعة قال الراوي: فشبكت أصابعي بأصابع رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما كثيرا واستيقظت والحمد لله على هذه النعمة". (15).

مشايكة أبي عبد الله السلاوي لابن رشد "يوم الجمعة ثالث يوم من ربيع الآخر من عام أربعة وثمانين وستمائة". (16).

كرامات الحسن عبد الله علي بن أحمد بن إبراهيم التجيبي الحارثي:

قال ابن رشد في ملء العيبة: قال شيخنا أبو عبد الله السلاوي في الجزء الذي جمعه في كرامات الشيخ أبي الحسن الحارثي رحمه الله: كنت بمصر فزريت النبي صلى الله عليه

الشيخ حافظ ويعرف بخديم المشايخ لكثرة من خدم منهم، له رواية وذكر لنبد من الأداب وحفظ لكرامات الأولياء ذاكرها لما شاهد منها. وأصله سلا وبها ولد في شهر رمضان المعظم ليلة الاثنين الثاني عشر منه سنة أربع عشرة وستمائة. رحل إلى المشرق واختص بخدمة الشيخ أبي الحسن علي بن أحمد بن الحسن بن أحمد عرف بالحارثي بن إبراهيم بن محمد التجيبي ويلقب فخر الدين ويعرف بالحارثي: كان لا يقيم الإعراب حق إقامته.

أجاز أبو عبد الله محمد بن إبراهيم القيسي السلاوي صاحب ملء العيبة ابن رشد يوم السبت 11 ربيع الآخر عام 684 هـ وذلك بتونس عند قدومه إليها من المغرب.

ذكر السلاوي شيوخه وسمى بخطه جماعة من شيوخه فقال: منهم سيدي أبو الحسن علي بن أحمد الحارثي رضي الله عنه، ومنهم سيدي تاج الدين أبو العباس أحمد بن محمد البكري الشريفي رضي الله عنه. ورويت عنه قصيدته التي سماها أنوار السراية وسراية الأنوار ورويت عنه عوارف المعارف لسيد شيخ الشيوخ شهاب الدين أبي عبد الله عمر بن محمد البكري السهروردي رضي الله عنه، زاد في موضع آخر بخطه: يرويه عن مؤلفها. ورويت عن كتاب الصحبة صحة المشايكة يعني عن مؤلفه. زاد في موضع آخر بخطه: وقال أخذتها عنه بالفيوم". (10).

قال أبو عبد الله محمد بن إبراهيم السلاوي بخلفه: "ثم أخذت عن الإمام الفاضل المقدس المرحوم شيخنا وقدرتنا أبي الحسن عبد الله علي ابن أحمد بن إبراهيم التيجيبي الحارثي رضي الله عنه كل ما نقل عنه ونسب إليه إمامه علي". (11).

قال أبو عبد الله السلاوي متحدداً عن أبي الحسن عبد الله علي بن أحمد ابن إبراهيم التجيبي الحارثي:

"خدمته رضي الله عنه ستة أعوام فكان رحمه الله يملئ عليّ وأكتب. أملى عليّ تفسير القرآن له وشرح الإشاد له. وأملى عليّ علم الإيمان التام بنبوة محمد عليه السلام في خلقه الكريم وخلقهم العظيم. وأملى عليّ رسالة تصحح عالم قال ربه الله بن استقام. وأملى عليّ بمدينة دمشق في تربة صلاح الدين بالكلاسة بجامعها الأعظم كتاب الوصية لسالك طريق الصوفية في أوائل محرم عام ثمانية وثلاثين وستمائة. ومات رحمه الله ثاني عشر شعبان في العام المذكور وجععت من كرامات التي شاهدها روايتها كتاباً جيداً ولم أنقل فيه عن غيري رضي الله عنه". (12).

قال أبو عبد الله بن إبراهيم السلاوي:

"ثم رويت عن سيدي وأستاذي وشيخي أبي العباس تاج الدين أحمد ابن محمد بن أحمد البكري الشريفي من أهل سلا. قرأت عليه الجزولية وأخذت عنه كتاب عوارف المعارف لشيكنا وسيدنا ومولانا قطب الوقت شهاب الدين أبي عبد الله عمر بن محمد بن عبد الله البكري السهروردي رضي الله عنه بالقاهرة وأخذت عنه بمدينة الفيوم بمسجد ابن فحل علي، بحر يوسف عليه السلام كتاب صحة المشايخ والقصيدة التي سماها أنوار

الفاضل أبي الحجاج ويكنى أيضا بأبي يعقوب بن عقاب من أول كتاب التيسير إلى آخر باب أسماء القراء والناقلين عنهم، وناولني جميعه في أصل عتيق بخط أبي الحسن بن الضحاک الفزاري رحمه الله وقال لي: قرأت جميعه على أبي القاسم بن الولي بسنده في قال، وقرأت أيضا كله على أبي إسحاق إبراهيم بن فورثش، وقرأت بعضه على أبي عيسى لب بن حسن التجيبي وأجاز لي سائرهم مع جميع ما روي.

قلت: كانت قراءتي لبعضه عليه ومناولته للجميع في يوم السبت السادس والعشرين لشهر ربيع الأول عام أربعة وثمانين وستمئة بمسجده بربض باب السوقية خارج حاضرة تونس حماها الله تعالى. (21).

#### صالح بن شوشن:

ولد 591/1194 وقيل 573/1177 عمر طويل، بلغ المائة سنة. قال ابن رشد في ملء العيبة: ومن لقينته بتونس الشيخ الصالح الولي المعمر أبو التقي صالح بن محمد بن سليمان اليلنسي الشرقي المشهور بابن شوشن وأصله من طروشة ونزل تونس.

وأجاز لي الشيخ الصالح أبو التقي جميع رواياته وكذلك لأولادي أبي القاسم وعائشة وأمة الله ولجماعة من الأصحاب معي نفع الله به.

وقد أخذت عنه جماعة من أصحابنا ومنهم أبو حيان محمد بن يوسف ابن حيان النزي الغرنامي في توجيهه إلى المشرق وسماه في شيخوخة... (22).

#### أبو محمد الخلاسي:

ولد 610/1213 - ت 27 رمضان 680/1281.

يقول ابن رشد في ملء العيبة: "ومن لقينته بتونس حماها الله: الشيخ الصالح الصوفي الزاهد أبو محمد عبد الله بن يوسف بن موسى الخلاسي أحد الصلحاء الفضلاء الأولياء الاتقياء مع التواضع والخمول على معرفة الناس بقدره وفضله وتكاثره عليه وقصدهم مع الأناة عليه.

وهو من أهل بلنسية. مولده عام عشرة وستمئة وسمع بالأندلس ثم رحل وحج ونزل تونس واقتصر على منزله. وربما تحرّك بصناعة التفسير في منزله لا يبرح عنه فكان يقصد فيه للتبرك بدعائه وللسماع منه.

سمع من الخطيب أبي الربيع بن سالم كثيرا، من ذلك صحيح مسلم وصحيح البخاري والاكتفاء من تأليف أبي الربيع إلا قليلا من هذه الكتب فاته ولم يتعين ولم يجزله.

...أخذ أبو محمد لباس الخرقه الصوفية عن أبي المكارم جمال الدين محمد بن مسدي وسمع عليه جميع المقدمة من تأليف المسماة بالمقدمة المحسنة المحتسنة بتوصية ذوي الخرق المنتسبة. لقيه بمكة شرفها الله وقرأ عليه الجزء الثالث من الفوائد المسلسلات الأسانيد من تخريجه وأجاز له جميع ما يرويه عن جميع شيوخه.

وسلم في المنام فكتت أسلم عليه، فقال لي صلى الله عليه وسلم: كيف حال علي؟ فقلت له: في عافية يا رسول الله، فقال: أي شيء أباطأ به عنا، نحن في انتظاره، الميعاد بيننا وبينه ثلاثة. هكذا مبهمه. فكانت ثلاث سنين توفي في آخر بمدينة حماة رحمه الله. (17).

#### في إحساس العجم بالوجود تحت تأثير السماع دون فهم الكلام العربي:

قال الشيخ أبو عبد الله السلاوي في الجزء الذي جمعه في كراماته (الحرالي) وهو لنا منه إجازة، قال: حضرت معه سماعا بالبيت المقدس وهناك فقراء أعاجم يزمنون بلغة العجم والشيخ قد أصابه وجد وحال سني فعجبت منه وقلت في نفسي: سبحان الله، أي شيء ينفعهم له من سماعهم بمجرد اللغة لا غير! فوالله ما استقر الخاطر في نفسي حتى قال لي: "السماع راح تشريه الأرواح بأفواه الأذان في أكؤس النغم، ليس يتوقف على عربي ولا أعجمي، يسمع العبد من حيث سمع وقد علم كل أناس مشربهم. (18).

#### أبو يعقوب بن عقاب:

يقول ابن رشد: "ومن لقينته بتونس- مقدمي عليها من المغرب- الشيخ الصالح المقرئ المجود الفاضل الصوفي المتخلق الولي التقي أبو يعقوب يوسف بن إبراهيم بن أحمد بن عقاب الجذامي من أهل شاطية. استجزته فأجاز لي ولأولادي أبي القاسم محمد وأمة الله والسعد وعائشة وأم محمد أمة الله ولجماعة من الأصحاب وكتب خطه بذلك.

وفي جملة ما كتب قال: "ولدت بشاطية في السادس لشهر رمضان المعظم عام ثلاثة عشر وستمئة وقرأت الكتاب العزيز على والذي رحمه الله... (19).

يقول ابن عقاب في إجازته لابن رشد: "ولقيت بمراكش الشيخ العالم أبا البركات عمر بن مودود بن عمر الفارسي وقرأت عليه البخاري والسير ورسالة الفشيري وأول كتاب من حلية الأولياء لأبي نعيم الحافظ وسمعت عليه الموطأ ولزمته إلى أن توفي رحمه الله.

ولقيت أيضا بها الشيخ الصالح الحاج أبو إسحاق اللوري والشيخ الصوفي أبا العباس أحمد المغاور وقرأت عليها بجامع علي بن يوسف "الرسالة" و"الرياسة" ومقامات الهروي وبعض التفسير لابن عطية وغير ذلك من كتب الرقائق.

ولقيت ببجاية الشيخ الفقيه العالم أبا الحسن بن أبي نصر وقرأت عليه وسمعت وأجازني.

وصحبت بستة وبجاية وتونس وإلى قابس الشيخ الفقيه الحافظ المحقق العالم أبا محمد عبد الحق بن أبي إسحاق بن سبعين المجاور بمكة إلى أن توفي بها (20) (ابن سبعين 613/1216-669/1270)

قال ابن رشد: "قرأت على شيخنا المقرئ الصالح الصوفي

بإفريقية مقارنة بما هو عليه في المغرب، وخاصة في الأندلس والمغرب الأقصى وما هو عليه في المشرق العربي. ثم الكشف عن بنية العقل العربي الإسلامي بإفريقية وببلاد المغرب الإسلامي انطلاقاً من الخصائص المعرفية للوصول إلى النمط في التفكير والسلوك ولما هو مستمر وما هو منقطع عبر الزمن. فهذا العمل الذي نقدم لما يكتمل بعد.

ما يمكن الخروج به ملاحظات أولية من باب الاستنتاجات: - إفريقية خضعت إلى التأثير الأندلسي أكثر من التأثير المشرقي.

- التأثير الأندلسي كان عن طريق الرجال مباشرة أما التأثير المشرقي فكان عن طريق الكتب وحضور الرجال أهم من حضور الكتب.

- متصوفة إفريقية تنحدر أصولهم من الأندلس، قل أن نجد في هذه الفترة من غير هذا الصنف.

- للخزالي والمهدي بن تومرت وحركة الموحدين أهمية في نشر تيار التصوف.

- متصوفة إفريقية المذكورون في رحلة ابن رشد يمثلون المغموين المجهولين عن اختيار واع من صاحب الرحلة وعلى أيديهم كانت بداية التيار الأندلسي في التصوف.

- رغم أن ابن سبعين الذي يقول بوحدة الوجود قد ارتحل من مرسية بالأندلس ليستقر بتونس فإنه لم يجد صدى هاماً بإفريقية.

- وجود الزوايا والأربطة وبناء المدارس ساهم في انتشار حركة التصوف لأن هذه الأماكن مكنت من جمع الشيوخ ومريديهم وهي فضاءات لجمع الفقهاء والمحتاجين لتحقيق بعض المنافع في الظاهر وفي الباطن تحصل التعبئة الروحية.

- نتعقد أن بعض الظواهر المتميزة عند الصوفية سواء بالغرب أو بالشرق لا تزال في حاجة إلى دراسة متأنية من الناحية القبيعية والوسوسولوجية نذكر من هذه الظواهر: لبس الخرق، لبس الطاقية، المصافحة المتسلسلة، المشابكة المتسلسلة، الإطعام المتسلسل وهكذا. فهل تمثل هذه الظواهر بديلاً عن السند المعرفي والسند الروحي؟

وعو الي ابن الدباغ قراها أبو محمد علي بن أبي عبد الله محمد بن أحمد بن لب بن محمد الأنصاري بتونس بجامع الزيتونة. حدثه بها عن الزاهد أبي عبد الله بن قاسم قراءة عليه، عن أبي الخطاب إجازة يعني ابن واجب عن ابن الدباغ.

وقرا على الشيخة الصالحة أم الحسن فاطمة بنت نعمة بن سالم الحميري المصرية بعض كتاب الجمعة من سنن الشيخ الإمام أبي عبد الرحمن أحمد بن شعيب النسائي رضي الله عنه. وأجازته له جميع مع بقي منه. وأذنت له في التحديث بجميع سماعاتها على الشرط المعترى عند علماء الأثر. (23).

إجازة الخلاسي لابن رشيد كانت سنة 1285/684 (24). نقل ابن رشيد كثيراً من الأخبار والأحاديث النبوية والأشعار عن شيخه أبي محمد الخلاسي ذاكراً بالسند بالتسلسل التام.

**أمثلة عن التسلسلات:**

مسلسل اضافنا فلان على الأسودين التمر والماء ابن رشيد: ملة العيبة 2/340-343.

**لباس الخرق:**

ومما قرأته على شيخنا أبي محمد "المقدمة المحسنة المحسنة بتوصية ذوي الخرق الممتنصة لأبي بكر بن مسدي بسماعه على جامعها أبي بكر. ولبس منه واليسني الشيخ أبو محمد طاقية على رأسي كما لبس من شيخه أبي بكر ونص المقدمة، من ص 364/2 إلى ص 375/2 إلهاماً في توضيح تسلسل السند بين الشيوخ ثم أن لبس الخرق شيخاً عن شيخ يمثل أخذ الطريقة وبذلك يتكشف السند المعرفي والروحي في تاريخ التصوف والصلة بين الزهاد والصوفية مشرقاً ومغرباً). قرأ ابن رشيد هذه المقدمة على شيخه أبي محمد الخلاسي سنة 1285/684 بالرحم الشريف بمكة. (25).

**ملاحظات ختامية:**

تمثل رحلة ابن رشيد حلقة من سلسلة من الحلقات نأمل أن يكتمل البحث فيها. هذه الحلقات هي عبارة عن سلسلة من البحوث المجزأة في الأول ثم التأليفية في مرحلة موائية تتمثل في معالجة مصادر التصوف بإفريقية من خلال كتب البرامج والفهارس والرحلات والمناقب للوصول إلى خاصية التصوف

## هوامش :

(1) انظر ترجمته في : ابن رشيد ، ملة العيبة جمع بطلون الغيبة في الوجهة الوجبة إلى الحرمين مكة وطيبة 2/25 . تحقيق محمد الحبيب بن الخوجة ط 1 / دار التنسيق للنشر 1982 .

(2) عن أهمية الفهارس والبرامج انظر: فهرس ابن عطية. المقدمة للمحققين محمد الزاهي ومحمد بولجطان. 2 / دار الغرب الإسلامي ببيروت 1983 .

(3) انظر أيضاً : مقدمة ابن خلدون فصل "في الرحلة في طلب العلوم ولقاء المشيخة مزيد كمال في التعلم" ص 598 ط / دار الجيل ببيروت (د ط).

(4) ابن رشيد ، ملة العيبة 2/33.

(5) يقول ابن رشيد : "وإن كنت أودعته من الفوائد ما لعله لا يحصره ديوان ويعز وجوده على ذي البحث والتفكير والافتنان... وقد ضلته من الأحاديث النبوية والغرائب الأصلية والغريبة. والطلائف الأدبية، والنكت العروضية، وضبطت المشكل فيما تضمنه من غير ذلك، وينقله في الميزان واد ذلك كله رجاء العفو والتغفران من الملك الديان، ملة العيبة 2/33.

- (5) ابن رشد : ملء العيبة 33/2-34  
(6) مقدمة الحبيب بلخوجة لملء العيبة 36/2  
(7) أبو إسحاق الغافقي : هو إبراهيم بن أحمد بن عيسى بن يعقوب الغافقي الأشبهلي السبتي مقرئ فقيه نحوي ت 1316/716 .  
— أبو محمد المرجاني : هو عبد الله بن محمد البكري ت 699/1299 بتونس له : تاريخ المدينة المنورة، بهجة النفوس والأسرار في تاريخ هجرة النبي المختار، الفتوحات الرومانية في المواعيد المرجانية.  
انظر : ابن قنفذ، الفارسية 144-152.  
— كمال : معجم المؤلفين 130/6  
(10) ملء العيبة لابن رشد 297/2  
(12) ابن رشد : ملء العيبة 301/2  
(14) ابن رشد : ملء العيبة 302/2  
(16) ابن رشد : ملء العيبة 303/2  
(18) ابن رشد : ملء العيبة 307/2  
(20) ابن رشد : ملء العيبة 312/2-313  
(22) ابن رشد : ملء العيبة 317/2-319  
(24) ابن رشد : ملء العيبة 328/2-331/2-333/2  
**الصادر والمراجع :**  
\* المصادر:  
— ابن رشد : ملء العيبة بما جمع بطول الغيبة في الوجهة الواجبة إلى الحرمين مكة وطيبة، تحقيق محمد الحبيب بن الخوجة.  
ج 2 : تونس عند الورود، ط / دار التونسية للنشر 1982 .  
ج 3 : الاسكندرية ومصر عند الورود، ط / الشركة التونسية للتوزيع 1981 .

## \* المراجع :

- برانشفيك (روبار) : تاريخ أفريقية في العهد الحفصيّ من القرن 13 م إلى القرن 15 م في جزئين تعريب حمادي الساحلي، ط 1 / دار الغرب الإسلامي ببيروت.  
— بل (الغريد) : الفرق الإسلامية في الشمال الإفريقي تعريب عبد الوجيد بن إدريس، دار الغرب الإسلامي ط 3 / 1987 .  
— التجاني (أبو محمد عبد الله بن محمد بن أحمد) : رحلة التجاني لتقديم حسن حسني عبد الوهاب نشر كتابة الدولة للتربية لجمعية الشباب والرياضة، المطبعة الرسمية بتونس 1958 .  
— ابن خلدون (عبد الرحمان) : المقدمة ط / دار الجيل ببيروت (د ت ط).  
— ابن الخوجة (محمد) : تاريخ معالم التوحيد في القديم وفي الجديد، تحقيق الجيلاني بالمجاه يحيى حمادي الساحلي، ط 2 / دار الغرب الإسلامي ببيروت 1985.  
— الدراجي (علي) : مدينة مراکش بين القرنين الخامس والثامن الهجريين، الفصل الرابع، من ثورة المرينيين إلى هيمنة المنظومة الصوفية، عمل جامعي لنيل شهادة التلمذ في البحث. (عمل مرفوع) إشراف عبد المجيد الشرفي كلية الآداب منوبة 96/1997 .  
— الأركشي (أبو عبد الله محمد بن إبراهيم) : تاريخ الدولتين الموحدة والحفصية. تحقيق محمد ماضور ط 2 / المكتبة العتيقة بتونس 1966.  
— الطلبي (عمر) : آراء أبي بكر بن العربي الكلامية، في جزئين، ط / المجاز 1974 .  
— ابن عامر (توفيق) : دراسات في الزهد والتصوف، ط / دار العربية للكتاب، تونس ليبيا 1981 . مقالات الصوفية في 12/6 درس عام لطلبة المرحلة الثانية من إستانة اللغة والآداب العربية بكلية العلوم الإنسانية والاجتماعية بتونس 1997/1998/1999 تحت الطبع.  
مقال مواقف الفقهاء من الصوفية في الفكر الإسلامي مجلة حوليات الجامعة التونسية عدد 39 لسنة 1995 (المجلد الرابع، بحوث في الحضارة والتاريخ).  
— ابن عامر (أبو محمد حسن) : كتاب العمر، في مجلدتين، مواجهة محمد العروسي المطوي وبشير البكوش، ط / بيت الحكمة بقرطاج 1990 .  
— ابن عربي (محيي الدين) : الفتوحات المكية عدد الأجزاء 14 تحقيق عثمان يحيى، مواجهة إبراهيم مذكور مصر 1972 .  
— ابن علي (أبو محمد عبد الحق) : فهرس ابن علي، تحقيق محمد أبو الألفان ومحمد الزاهي، ط 2 / دار الغرب الإسلامي ببيروت 1983 .  
— الغبريني (أبو العباس أحمد بن أحمد) : عنوان الدراية في من عرف من العلماء في المائة السابعة بهجاء، تحقيق راجع بونار، ط 2 / الشركة الوطنية للنشر والتوزيع بالجزائر 1981.  
— غراب (سعد) : درس الفزالي والمغرب الإسلامي، درس ألقى على مسامع طلبة السنة الأولى من مرحلة التلمذ خلال السنة الجامعية 89/1990 .  
رسالة المطروشي إلى عبد الله بن مطهر من تعقيب السبيلي على تفسير ابن عرفة ضمن كتاب، العامل الدنيوي والهوية التونسية سلسلة مواقف عدد 2، ط / دار التونسية للنشر 1990 .  
— الفزالي (أبو حامد) : —أحياء علوم الدين، في 4 أجزاء، ط / مصر 1956 /، المنقذ من الضلال، تقديم فريد جبر، ط / بيروت 1969 .  
— ابن القطان (أبو محمد حسن بن علي - المراكشي) : نظم الجمان لقرنيتي ما سلف من أخبار الزمان تحقيق محمد علي مكي، ط 1 / دار الغرب الإسلامي ببيروت 1990 .  
— المعموري (الطاهر) : الدراسات القرآنية والحديثية بأفريقية في العهد الحفصيّ فصل تصوف من 91 إلى 95، رسالة جامعية للحصول على شهادة الدراسات المعمقة بكلية الشريعة وأصول الدين بتونس (عمل مرفوع).  
— النبال (بهلي) : الحقيقة التاريخية للتصوف الإسلامي، ط / مكتبة النجاح بتونس 1965 .

# مناقب أبي سعيد الباجي

## مقاربة معرفية

محمد الكحلوي\*

وهام بذلك كما جاء في مناقبه التي حبرها أبو الحسن علي بن القاسم الهواري (ت1270م) (1) في مجموع يضم ترجمة لعدد من أولياء الحاضرة.

كان لمنهجه في الحياة الروحية وقعه وأثره على السائرين في الطريق الصوفي، وعلى تسميات بعض جهات الحاضرة وضواحيها فجيل المنار الذي اتخذ الشيخ مقاماً له وفضاءً للذكر والتعبد والتأمل وذلك لما فيه من خصائص طبيعية تجعل المتعبّد في نشوة روحية تواصلية ولما ينطوي عليه من أسرارٍ لندنية أصبح بعد وفاته يعرف بجيل أبي سعيد بقصده العديد من المرابطين النقا (2). وقد كان يتردد على المهدي ولازمه وأخذ عنه الكثير وله

لبقاءات بابية، وكان من أصحابه كذلك أبو محمد عبد السلام بن عيسى القرشي، وأبو الوكيل ميمون المعروف بالكمام، وأبو عبد الله محمد بن عمر بن علوان، وأبو يعقوب الصياد وأبو هلال بن مخلوف الزييات. وقد تمتع الاتصال لاسيما بينه وبين الشيخ عبد العزيز المهدي الذي استقرّ برباط المرسى، وكذلك بالشيخ صالح البلطي المعروف بالحاج "أبو العفيف" (3) وقد ظل البعض من مريديه يجتمعون في ربوة المنار بعد وفاته التي صارت تسمّى باسمه، كما يقصدها العديد من الزهاد والمرابطين الأمر الذي جعل المصادر والمخطوطات التي تعود إلى تلك الفترة تهتم بذكره كثيراً وتشيد برسوخه في علوم الحقيقة وآداب الطريقة، غير أنّ هذه المصادر لم تهتم بالترجمة المفصلة لحياة الشيخ أبي سعيد الباجي خاصة قبل رحلته إلى الشرق ولا بالتعريف بكيفية ارتقائه وتصوّره شيخاً للمعرفة الصوفية وأسرارها، كما لم تتساءل ولم تبحث بما فيه الكفاية في الجوانب الروحية الثيوصوفية لأقوال وآراء هذا العلم البارز، كما لا نعتز على دراسات تجتهد في تجلية البعد الفكري الذي تنطوي عليه سيرة الولي وتنزيله في سياق مبنى المتن الصوفي العام، لاسيما بالنسبة إلى تلك الفترة، وهو ما دفع بنا إلى الاشتغال على نص المناقب المذكور أعلاه والذي ألّفه أبو الحسن علي بن أبي القاسم الهواري واستنطاق طبيعة المنطق الداخلي الذي ينطوي عليه ومحاولة استجلاء مقومات تصوف أبي سعيد الباجي وإيجاد بناء نسقي له، دون أن نغفل عن رصد طبيعة صلات ذلك بحياة مجتمع تلك الفترة.

كان علامة بارزة في الحياة الصوفية بإفريقية زمن الدولة الحفصية، إلية ألت حلقة عبد العزيز المهدي قطب التصوف بشمال إفريقيا فصار شيخاً لها، وعنه تتلمذ أبو الحسن الشاذلي وبرعاية منه اكتمل صرح عرفانه، لاسيما أنّه عرف عليه حاله مزاراً، تجتمع في حياة أبي سعيد الباجي (551هـ/ 1156م - 628هـ / 1230م) نوازع فعل الخير وإغاثة الناس والاجتهاد في قضاء حوائجهم مع طلب العلم والانقطاع إلى الزهد والمجاهدة والتأمل بالربوبية والإعتكاف في الخلوات والمرابطة في المغارات، أحبّ مولاه

## سيرة الولي من خلال المناقب

"تفتحت مناقب أبي سعيد الباجي بـ "هذه مناقب الشيخ الأستاذ سيدي أبي سعيد الباجي نفعنا الله به أمين بجاه سيد المرسلين".

ويبدو أن نص المناقب يتحور أساسا حول كرامات الشيخ: "سألني بعض المريدين من أحبة الشيخ أبي سعيد رحمه الله أن أجمع لهم ما شاهدته من كراماته عياناً وحديثاً من قدامه أصحابه". وقد ألفت هذه المناقب بعد وفاة الشيخ بخمس سنوات "في شهر رمضان سنة (633هـ) ثلاثة وثلاثين وستمئة (للهجرة)". ويتدرج نص المخطوط في البداية ليعرف بالشخص "فأبو سعيد خليفة بن يحيى التميمي ثم الباجي مولده بباجة (4) التي هي من ناحية تونس وكانت سكنها رضي الله عنها بها" (5) ويورد المؤلف أخباراً تتعلق بالشهود للشيخ بالعلم والشان العظيم منذ صباه، قال: "حدثنا ثقة من المريدين قال كنت أنا والشيخ صبي بالمكتب أقرأ وأتعلم وكثيراً ما ينظر المؤيد إليه رضي الله عنه ونفعنا الله به ويخصه من الأولاد فأثاب ليكون" لهذا الصبي نبياً عظيم (6).

ويبدو أن سيرة الشيخ كانت محاطة بهالة من القداسة والتعظيم يفصح عنها المخطوط منذ ورقاته الأولى بعد أدائه فريضة الحج سنة 603هـ/ 1206م وارتحاله إلى الشام وقد دامت رحلته هذه سنوات ثلاثاً ذكر البهلي النيكال "أنه خرج من باجة القديمة إلى الحج سنة 603هـ ومنها انتقل إلى الشام وقد رجع إلى تونس (سنة) 606هـ 1210م (7) وهناك "ازداد عدد اتباع شيخ جبل العنارة وذاع صيته بعدما اعتاد الاعراض عن الناس والاشتغال بخصيصة نفسه إثر رجوعه من رحلته المشرقية (8) فهو قد اتخذ من مغارة المعشوق بجبل التوبة ميعداً لحلقه ذكره منجهاً ومقصداً واضحاً وأساسياً في حياته، وقد بقي ما يزيد عن طيلة العشرين سنة وتزيد ينشر مبادئ التصوف بين سكان الحاضرة وأحوازها معرضاً عن كل العروض والمناسبات التي قدمها إليه السيد الموحدي أبو العلا المناصر للتطريعات الصوفية (9).

وتبرز المناقب علم الشيخ أبي سعيد الباجي ومدى اطلاعه على فقه الشرع وقدرته على الإفتاء في أداء الغرائض والواجبات من جهة الوقت والمكان (10) ولم يكن علمه يتفصل عن حياته الروحية وتأمله ومجاهداته لا سيما وأنه كان دائم الإقامة بربوة جبل المنار الذي اختاره مكاناً للزهد والعبادة.

ويكشف نص المخطوط كذلك عن ذبوع صيت الشيخ مشرقاً ومغرباً والاعتداد بعلمه من ذلك أن أحد العلماء من أهل قرطبة شغل خطة القضاء بتونس كان حريصاً على أن يرسل بكتبه إلى مجلس الشيخ أبي سعيد: "إني أريد أن أرسل إليه جميع كتبتي تكون عنده تقرأ عليه في مجلسه بعد موتي..." (11).

وقد كان ذلك وراء تبوء الشيخ أبي سعيد الباجي مكانة اجتماعية وعلمية ودينية هامة جعلته مقصد الزائرين إلى تونس من أهل العلم والصلاح "... حدثني الشيخ الفقيه المغربي أبو علي عمر النصري قال لما وردنا أنا وأخي ودخلنا مدينة تونس سالنا عن فيها من المشائخ (12) فدلونا على الشيخ أبي سعيد رحمه الله..." (13).

ولم يكن الولي سيدي أبو سعيد يهتم كثيراً بمعرفة الناس وبمخالطتهم أو بمجادلتهم في آرائهم رغم اهتمامه بالعلماء واطلاعه على مختلف المذاهب وأسرار العلوم "كان في أول ابتداء مقامه ملازماً لمسجد برباط البحر (بباب البحر لمدينة تونس) لا يعرفه إن ذاك إلا قليل من الناس مثل الحاج أبي العباس الساحل والحاج أبي الحجاج يوسف الصياد المعروف بابن الشماع وكان هذا الشيخ من خاصته رحمه الله وعاش بعده مدة من الزمان ونقل عنه كثيراً... ومنهم الشيخ الصالح المبارك المغربي أبو الفرج إبراهيم".

وقد دخل الشيخ على إثر عودته من الحج في غيبة هي بمئاة الخلوة لا يعرف فيها أحد، حيث كان بمعزل عن الناس يعيش تأملاته، ويقوم بأذكاره وأوراده ومجاهداته الروحية، ويتدرج في تقبل شوارق الأنوار من حضرة الشهود الإلهي كما كان حريصاً على عدم تشويش طريقه إلى ذلك بخاطر حياة الدنيا وملاساتها خاصة وأن عملية الدخول في الغيبة وإطالة المكوث فيها تعد علامة صدق في الطريق بل إن البعض اعتبر ذلك من شروط الطريق الصوفي وهو ما أكد عليه القشيري في الرسالة (14).

قال أبو سعيد الباجي "أقمت بتونس بعد رجوعي من الحج مدة من السنين لا يعرفني أحد وكنت أخرج في الأعياد إلى المصلى وأرجع إلى منزلي ولم يسلم علي أحد غير هؤلاء (15) الذين ذكرت (16).

وقد أتت مثل هذه الخلوة ثمارها وارتقت بالشيخ في سلم العرفان ومعراج الكمال المعرفي حيث يذكر المخطوط أنه "كان من أرباب الأحوال ومواجيد القلوب له كلام كثير في التوحيد

الأحمر وقالوا لي هذا للمشهور، وهذا للمستور، فأخذت منهم ونزلت فودعوني وانصرفت ومضوا وأنا أنظر إليهم حتى غابوا عن بصري" (22).

هكذا إذن يستوجب مقام الولاية الاتصال بكاشفات نورانية من غير هذا العالم (الخير، الملائكة، أرواح الأنبياء...)، وفي أطر خارقة تخرج عن قوانين الزمان والمكان وتعلو عليها لتعطي سرّ الولاية اللولي ولتثبت في معراج السائرين وتطمئنه على درجته وعلو مكانته.

ولعلّ نص السائلين عن الولاية (23) وعدد المقامات التي تقطع في سبيل بلوغها الذي فوّض له فيه الشيخ عبد العزيز المهدوي الكلام بإسমে يكشف عن مدى تمكّن الباجي في الطريق وتحققه بمقاماته العلوية، وإطلاعه على أسرار الروحانية.

وتزد في نفس السياق بعض الأخبار والوقائع لتؤكد وصول أبي سعيد الباجي وكمال ولايته، جاء في المناقب "حدثني أبو يعقوب المذكور قال: قال الشيخ رضي الله عنه كنت وقتنا بساحل بركة عند رأس الحمراء ومعني الشيخ أبو مروان وأرجل آخر أطلنا أبا مدين فورد عليّ (ما) عجبتي على نفسي ثم فلت فقال لي (الرجلان) ما هذا يا أبا سعيد فقلت ما الخير فقالوا رأيك تمشي على الماء إلى أن وصلت إلى هناك موضع طائر (24) في البحر بعيد. وكنت أحسب أنّ الذي يمشي على الماء يكون غاشياً (25) على حسّه. فقلت لهما صحّ ذلك عندكما فقالا نعم" (26).

قال أبو القاسم الهواري وحدثني بعض الصالحين عند ورودنا عليه من الحج قبل وفاة الشيخ أبي سعيد بقليل قال: كنت بمكة في الموسم فرأيت شيخاً عليه جمع من الناس يتبركون به ويسألونه في الدعاء فقال لي من أي البلاد أنت، فقلت من تونس قال وعندكم الشيخ أبو سعيد الباجي وأنت تسألني الدعاء إذا وصلت إليه فأراه مني السلام فوصلت إلى الشيخ وأخبرته ودعا اليّ وانتفعت بدعائه، ولقد شاهدت منه العجب في الموضوع الذي توفي فيه كان أكثر الأوقات تسلّم الملائكة عليه ويقول وهو يشير إليهم بالجلوس هنا يا ملائكة الله هنا" (27).

### الخارق والانساني في سيرة أبي سعيد الباجي

ويكتشف نص المخطوط وبأسهاب كبير على جانب آخر مهم في حياة الشيخ أبي سعيد الباجي وهو اتفاقه للسيمياء (28)، ويظهر هذا الجانب في حياته في شكل كرامات وخوارق تكون سبباً في إكسابه هبة ووقاراً كبيرين وخشية من قدرته التي إذا

والمعاملات ومراتب المكاسب وحقائق (17) المواهب". وهو ما يخلو لنا عدة واحداً من أبرز الأقطاب العارفين والمتحققين بعلوم الأسرار من كشافات ودونيات.

فأبو سعيد الباجي وإن لم يترك شيئاً مكتوباً يبدو من خلال نص هذا المخطوط عالماً بمعارف عصره متبصراً بمختلف فنون العلم. وقد أثر مع ذلك السير في طريق العرفان الصوفي، ويذكر المخطوط أنّه كان صاحباً لأولياء واقطاب صوفية ذوي شأن منهم الشيخ أبو مدين" (18).

وتفصّل المناقب من جانب آخر عن تواضع الشيخ وتكتمه على مكانته، وقهره لنفسه مهما علا شأنها بحثاً عن صدق أكبر في الطريق، ولا يخلو ذلك من نزعة خضوع وبكاء وهي مما يسم حياة الصوفية. قال أبو القاسم الهواري "وحدثني الشيخ المؤيد الصالح أبو عبد الله محرز بن عمر وابن علوان رحمهما الله تعالى، قال لما أردت الرحلة إلى تونس (19) ... أتيت الشيخ أبا مروان أسأله الدعاء وأودعه فقال لي بعد أن دعا لي: إذا وصلت إلى أبي تونس امض إلى الشيخ أبي سعيد وقل له أخوك أبو مروان يسأل عنك ويسالك الدعاء، قال فدخلني وقتم لي طعاماً فقلت يا سيدي، الشيخ أبو مروان قال لي إذا وصلت إلى تونس فأضض إلى الشيخ أبي سعيد وقل له أخوك أبو مروان يسلم عليك ويسالك الدعاء فاهتزّ الشيخ عند ذلك وبكى (20) وقال هكذا يقول أبو مروان عني أنا أخوه وما أنا إلا من بعض من خدمته وتلامذته رحمة الله عليهم أجمعين" (21).

فأبو سعيد الباجي يتمثل أهم ميزة يؤكد عليها الصوفية وهي قهر كبرياء النفس، وإبعاد شبح العظمة عنها بشيء من التواضع حتى تقترب أكثر من خالقها.

وتتسع اهتمامات النص المناقب ليوضح عن جوانب هامة تتعلق بأسرار ولاية الولي وما يتصل بذلك من كرامات وخوارق. قال مؤلف المناقب "حدثني الشيخ أبو يعقوب الصيدار رحمه الله قال لنا: أخبرني الشيخ أبو سعيد قال كنت ببعض سواحل البحر عند طلوع الشمس فرأيت سفينة أقبلت من البحر ليس بها قلاع ولا عزة ولا شيء، غير جماعة من الرجال بيض الثياب، حسان الوجوه، صفوف على طرف السبعين، وتفوح منهم رائحة المسك وبين أيديهم أطباق اللؤلؤ ملووة ورداً أحمر، وأطباق ملووة ورداً أبيض فرجعت إليهم وسلمت عليهم فصافحوني، وبشروني بالولاية وكتبوا لي عقداً بذلك وشهدوا فيه وأشاروا إليّ على أخذ الورد فمددت يدي أنا أخذ الورد الأبيض فتناولوني



حاجتي قبل أن أبدي وأظهر يسري فاعلم أنه وليّ الله. ولازمته وانتفعت به كثيراً رحمه الله" (34).

وتذكر المناقب أحوال تلك اللقاءات وما يكون فيها من زهد وبساطة رغم كبر نفوس أصحابها وهو ما من شأنه أن يكشف لنا عن طبيعة الحياة اليومية، ونمط العيش لأولئك الرموز من الأولياء وأهل القطاية والنص التالي يظهر ذلك: "ومما رأيت له من الكرامات رحمه الله أنه دعوتني إلى وليمة معه نحو الخمسين رجلاً منهم الشيخ الصالح المحقق القطب الغوث الصديق أبو الحسن الشاذلي ومنهم الشيخ الصالح أبو يوسف المحمدي وهو الذي جلس في مجلسه بعد وفاته مدة من السنين إلى أن توفي رحمه الله وأكابر نفع الله بهم فدخل الدار ودعى بالطعام ولم يكن عندنا غير ثلاث صحاف بقيت فدهش والذي وخجل وتحير ثم قال وما عسى هذا الطعام في هذا الجمع الكثير وكان البيت قد امتلأ ووسط الدار أيضاً فقال الشيخ رضي الله عنه كلوا على بركة الله وبركة رسوله صلى الله عليه وسلم فاكل القوم حتى شبعوا ودعا (35) الشيخ ثم انصرفوا ولم ينقص الطعام إلا يسيراً ودخل بعدهم من الأصهار والجيران نحو الثلاثين رجلاً فاكلوا وانصرفوا والطعام كهيئته ثم من النساء أكثر من ذلك، ثم فرّق بقیة الطعام على الديار للبركة".

وترتبط مثل هذه الكرامات بالثور الذي يأتي من العالم الآخر ليلف هذا العالم ويغمره ببركة وسرّ وليقف شاهداً على ولاية الولي وعلى سرّ قطبانيته. قال الراوي "ورأيت تلك الليلة نوراً بعد أن مضى من الليل ندرأ حتى ظهر كل ما كان في البيت وسمعت ضرب الدفوف وقائلاً (36) يقول هذا فرح بالشيخ أبي سعيد الباجي ودخوله عندنا فأخبرته بما رأيت فقال ما رأيت يا ولدي إلا أحدهم: إخواننا من الجن المؤمن ثم أمرني أن أخرج أخبر الشيخ أبي يوسف المحمدي بما رأيت فأخبرته بمحضرة" (37).

هكذا تتوالى الروايات والأخبار وتتعاقد الأسانيد والمتون في وصف قطبانية الشيخ وبركته وقدرته الخارقة على التصرف في الأكوان واتبان الخوازيق، حيث يجمع بين ما لا يمكن الجمع فيه ويقرب بين المسافات في الزمان والمكان ويعرف ما بصدر قاصديه، ويكون في عون مجتمعه وفي قضاء حاجاتهم. قال الهواركي: "ورد علينا شيخ من الأكابر من جملة أصحاب الشيخ أبي سعيد وكانت له بركة عظيمة وفراصة حادة. وكان يعرف بابي عبد الله محمد رحمه الله. كان كثيراً ما يزور الشيخ ولما توفي ما زاره بعد حتى كان سنة أربعين وستمئة ورد علينا

أرادت فإن الله يريد مع إرادتها ويسخر في وقوع ما أرادت، وتتداخل مثل هذه الامكانات في الفعل مع وقائع المعيش اليومية ومع نسق الأحداث حيث تنتصر قدرة الولي ويكون لها ما تريد خاصة فيما يتصل بها - هي - مباشرة، قال أبو القاسم الهواركي "حدثني الشيخ الصالح أبو يعقوب الصياد والحرة الصالحة ابنة (29) أبي سعيد رحمه الله وكان اسمها سيدة قالا، قال الشيخ أبو سعيد لما حوصرت (30) بأجة أخذني بعض القوم وقيدني بقيد من حديد وربطني بالأوتاد في الأرض وأنا مثقل بالجراح. فتركتني للشمس ومضى فلما جاوز وقت الظهر طاوعتني نفسي أن أسأل الله تعالى أن يطلقني من وثاقي حتى أصلي إيماء ولا أدع الصلاة وإذ باليد قد سقط من رجلي ورأيت الرجل الذي قيدني فقلت تعال وأصلح هذا القيد فجاء ففكته (31) ثم انصرف فسقط مرة أخرى، وكانت له ابنة في الخيمة أصابها وجع في البطن وانتشر صياحها حتى أشرفت على الهلاك فقلت له إيتني بشيء من الكمون وغرفت ماء في صاع ففعل فقرأت عليه آية من القرآن، وقلت له إسقها هذا على بركة الله وبركة رسوله صلى الله عليه وسلم فشربت فسكن ما بها في الحين فرجع إليّ وحلني من وثاقي وقال: انصرفت حال جبريل ببني وبينك فانصرفت" (32).

وتتدرج المناقب لتكشف عن زهد الشيخ ومدى تشده في رفض "متاع الدنيا" - حدثني الشيخ الصالح أبو فارس عبد العزيز بن أبي الفتوح رحمه الله وكان من قدماء أصحابه قال كنت يوماً جالساً معه في المسجد بعد انصراف الناس فرأيتني يتغير ويتقلب ثم قال اللهم لا تفتني ولا تحجبني عنك بالدنيا. ثم قال يا عبد العزيز انظر هذه الفتنة ثم رفع ثيابه فإذا عومة من الدنانير تحت ثيابه ثم أخذ منها يسيراً وجعله في جيبه واستعاد منها وقام ونفض ثيابه وكانها لم تكن" (33).

ولتلقني هذه النزعة في حياة الشيخ أبي سعيد الباجي بخصال أخرى اجتماعية وأخلاقية حيث كان دائم الإكرام لأحبابه ومريديه وحريصاً عليهم في كل شيء ومن أبرز هؤلاء القطب العارف الذي سيواصل الطريقة بعده وهو أبو الحسن الشاذلي لاسيما وأن أبا سعيد الباجي هو أول من عرف الشاذلي على حقيقته وعلى حاله منذ دخوله إلى تونس. جاء في المخطوط "وكان الشيخ أبو الحسن علي الشاذلي رحمه الله قال لما دخلت إلى تونس في ابتداء أمري قصدت من فيها من المشايخ وكان عندي شيء أحب أن أعرضه على من يبين لي

عليه ... فنظر بعضهم إلى بعض وتغيروا... فقال له أحدهم أنا أقول أنك تتكلم على مقامات وأحوال لم تبلغها بعد، فقال إذ كنتم تعلمون هذا مني فما تطلبوا المحالة وكان يجب عليكم أن تبيّنوا لي قصوري وتفيدوني حتى أرجع عما أنا عليه كما كان عندكم واتوا فإذا كنتم على الصواب فقولوا له إنا نسألك عن مسألة كم من مقام يقطع السالك ويصل إلى الولاية.

### في بناء مقامه وزاويته :

جاء في الحلل السندسية للوزير السراج ذكر للمنجزات العمرانية لحسين بن علي والتي منها زاوية ومقام أبي سعيد الباجي ما نصه (43) "فمنها مسجده الذي بروضه الولي المشار، وسحاب البركة المدور، والسراج المنار وخزانة الأنوار والاسد المهدار، والعنبر المعمار، والمزين ظلمات الدياجي، ببواقيت إلا أنّها من دموع الابتهال والتناجي، الواصل المكاشف ولكل كربة مفرج كاشف، مبلغ آمال كل راجي، الشيخ سيدي أبي سعيد الباجي وزاد فيه مساكن وتوسعة للزائرين، وكنفًا ووقاية للمستظّلين، وزاد في القبة أضعاف ما كانت عليه نظر الله بعين اللطف إليه.

وذكر "جديد مقيداً يخط بعض الفضلاء ما نصه: الحمد لله، ومما نقل عن الشيخ الرصاع - رحمه الله - أنّه نقل عن الشيخ سيدي أبي سعيد الباجي - رحمه الله - قوله في خلوته بحبيبه (ص) لما ذكر الصلاة على النبي (ص) وفرضيته مرة في العمر واستحبابها بعد ذلك، وذكر الترغيب والتأكيد على الصلاة على النبي (ص) لمن طابت سيرته، وحسنت سيرته وقوي اعتقاده فيه ومحبه فلا يفتقر عن ذكر حبيبه في جميع أوقاته ولا يغفل عنه في كل ساعة، ما نصه :

ذكر الحبيب لا يمل أبداً - على التصادي أبداً مؤبداً  
هو الحياء للقلوب وبه نرضى ونرقى لمقام السعدا (44)

وقد توفي الباجي سنة 628هـ / 1230م.

وجاء في تاريخ الدولتين للزركشي ت. 932هـ / 1525م (45) "وفي ليلة الاثنين السادسة عشرة لشعبان من سنة ثمان وعشرين وستمائة 1230م، توفي بتونس الشيخ الصالح أبو سعيد خلف بن يحيى التميمي الباجي ودفن بالجبانة المعروفة به بجبل المرسى بمقبرة من المنارة" (46).

وحضر المجلس. ولما أنصرف الناس أخذ بيدي الشيخ وخلا بي في الموضوع الذي كان يجلس فيه الشيخ، وكنت قد كتبت هذه الكرامات جملة ولم أكملها فقال لي اسمك لك عندي شهادة أبغها إليك عن الشيخ أبي سعيد الباجي رحمه الله ولم يكن أحد منهم على علم بما عزمتم عليه من هذا التأليف فقلت له يا سيدي ودموعه تنحدر مرضت زوجتي وكانت من الصالحات فاشتهدت عليّ التفاح والزمان في غير أوام ولا يجتمعان كلاهما في زمان واحد فتحيّرت فقلت لي زور الشيخ أبا سعيد واقصده بذلك فعزمت على زيارته، وكنا قد مُعنا الغيث وأشرف زرعنا على الهلاك فتبعوني (أهل البلاد) وسألوني أن أخذ لهم الدعاء من الشيخ فأتيته رحمه الله فوجدته يصلي في بيته فلما فرغ سلّمت عليه فرد عليّ السلام وتيسّر في وجهي، وقال مرضت عيالك فقلت نعم نعم وقام وصلى أربع ركعات، وأنا على يمينه ثم دعا بدعاء خفيّ ثم قال الله إنّك تقول للشيء كن فيكون، فرأيت والله ثلاثة عشر رمانة يسقطن من شجرة طرية بورقها واثنان عشر تفاحة فأعطاني إياهم وفي التفاح واحدة قد أكل بعضها فقلت أودعها وأنصرف وكنت نسيت وصية أهل البلاد في الدعاء، فابتدوني وقال لي غداً إن شاء الله تمطرون ثلاثة أيام بتري عيالك من هذا المرض بحول الله فودعته وخرجت فلما وصلت خرج أهل البلاد فيبشروهم بمقالة الشيخ رضي الله تعالى عنه ثم دخلت منزلي فأعطيت الزوجة التفاح والزمان فقلت لي وأمطرون بثلاثة أيام كما قال رحمه الله (38) .

وجاء في المناقب "وحدثني الشيخ الصالح أبو يوسف بن يعقوب المحمدي رحمه الله قال وجدت (39) في داري بئر (40) وانفتحت عليه من الدراهم ولم يظهر فيه ماء فضاق صدري وعزمت على تركه وأخبرت الشيخ بذلك فقال غداً إن شاء الله يظهر فيه الماء فلما كان من الغد كشفت على البئر فرأيت الماء قد طلع فيه كثيراً جداً" (41).

ويكشف نص المخطوط ضعفياً عن مدى تبحر الشيخ في علوم التصوّف وأسرار العرفان وعن الشهود له بذلك من قطب زمانه الشيخ عبد العزيز المهدي والنص التالي يؤكد هذه الحقيقة "حدثني يعقوب المحمدي فقال: "كان ثلاثة من المتصوفين... يحضرون مجلس الشيخ أبي محمد عبد العزيز المهدي يعترضون عليه فيما بينهم ويتعبدونه وكثر ذلك منهم ثم انهم بعد مدة طويلة قدموا وطلبوا أن يتحققوا (42) منه فدخلوا

## الهوامش :

- 1 — توجد مناقب أبي سعيد الباجي في أكثر من مخطوط بدار الكتب الوطنية لعل أبرزها نسخة عدد 18419 و 07528 و 17945 وهي النسخة التي اعتمدها بصفة أساسية.
- 2 — دائرة المعارف التونسية عدد 1992 ، ص 103.
- 3 — م ن ، ص 102.
- 4 — إشارة إلى الحكمة الصوفية التي يكون منهج تحصيلها إشراقيا ذوقيا.
- 5 — مناقب أبي سعيد الباجي، أبو الحسن علي ابن أبي القاسم الهواري، مخطوط عدد 17945 مكتبة حسن حسيني عبد الوهاب، دار الكتب الوطنية ورقة أب.
- 6 — م ن ، ورقة 11.
- 7 — انظر البهلي النبال، الحقيقة التاريخية للتصوف الاسلامي، مكتبة النجاح 1965، ص 226.
- 8 — لطفي عيسى، مجلة الحياة الثقافية ، عدد ماي 96، ص 13.
- 9 — دائرة المعارف الاسلامية ، ص 102.
- 10 — م ن ، ورقة وب.
- 11 — م ن ، ورقة 15.
- 12 — المقصود هنا شيوخ العلم ورموز.
- 13 — م ن ، ورقة 12.
- 14 — قال القشيري إن الخطوة صفة أهل الصلوة، والعزلة من أمارات الوصلة ولابد للمريد في ابتداء حاله من العزلة عن أبناء جنسه، ثم في نهايته من الخلوة لتحقيقه بأنسه، وحقيقة الخلوة الانقطاع عن الخلق إلى الحق لأنه سفر من النفس إلى القلب، ومن القلب إلى الروح، ومن الروح إلى السر ومن السر إلى واهب الكل، الرسالة القشيرية، ص 101.
- 15 — في نص المخطوط وردت ، هـاولاء.
- 16 — مناقب الشيخ أبي سعيد الباجي، سبق ذكره ، ورقة 2 ب.
- 17 — في نص المخطوط وردت : حقايق.
- 18 — مناقب أبي سعيد الباجي ، ورقة 2 ب.
- 19 — في النص لتونس.
- 20 — في النص أبو مروان
- 21 — مناقب أبي سعيد الباجي، ورقة 3 ب و 4.
- 22 — مناقب أبي سعيد الباجي ، ورقة 3 ب ، وورقة 15.
- 23 — انظر الورقة 29، 30 من المناقب.
- 24 — موجودة طابري في النص الأصلي.
- 25 — في النص : غايباً.
- 26 — مناقب أبي سعيد الباجي، ورقة 14.
- 27 — م ن ، ورقة 15.
- 28 — السيمياء إذا كان علم الكيمياء يهتم بتحليل المادة ومكوناتها العضوية، فإن السيمياء علم يهتم بدرس "كيمياء" الوجود الروحي، وقد ارتبط استعمال كلمة السيمياء التي هي من أصل سرياني يوناني في لغة العرب بالسحر وعلم الملسم "قراءة الاسم" وعلى ذلك أثر ابن خلدون تسمية السيمياء "بعلم أسرار الحروف" فقد كان المصطلح سيمياء يطلق على علم الملسمات عامة، وإنما استعمل بالمعنى المشار إليه عند ابن خلدون لدى الصوفية الذين يرون أنهم قادرون على التصرف في العالم الطبيعي بهذه الحروف والأسماء والأشكال الناشئة عنها... وثمرة علم أسرار الحروف عندهم تصرف النفوس الربانية في عالم الطبيعة بالأسماء الجسني والكلمات الالائية الناشئة عن الحروف المحيطة بالاسرار السوافية في الاكوان انظر دائرة المعارف الاسلامية ج. 13 ص. 22، 21.
- 29 — في النسخة الأصلية كتبت : ابتت.
- 30 — في النسخة الأصلية لمأ حصرت.
- 31 — كتبت هكذا في النسخة الأصلية.
- 32 — م ن ، و ب (المصدر نفسه ، نفس الورقة وجه ب).
- 33 — م ن ، ورقة 6 أ ب.
- 34 — م ن ورقة 7 أ و ب.
- 35 — في النص الأصلي كتبت : دعي .
- 36 — في النص الأصلي كتبت : فاقلاً.
- 37 — م ن ، ورقة 17.
- 38 — م ن ، ورقة 7 ب و 18.
- 39 — هكذا كتبت.
- 40 — في نص المخطوط كتبت ببيراً.
- 41 — م ن ، ورقة 12، وجه ب.
- 42 — في النسخة الأصلية وجدت : يتخلوا.
- 43 — الحقل السندسية ، ج 3 ، ص 305.
- 44 — ورد هذان البيتان الشعريان في نص المناقب أيضاً ورقة 16، 1.
- 45 — وفي تاريخ وفاته اختلاف بين هذا التاريخ و 887هـ.
- 46 — تاريخ الدولتين للزركشي، تحقيق الحسن المظوبي، محمد قويمان ومحمد صالح العسلي، ط 3، المكتبة العتيقة بتونس 1998، ص 58.

# عز الدين المدني والمتن الصوفي شهادة عن رحلة كاتب مع النص الصوفي

محمد الكحلاوي

للاسلوب الذي احتكم إليه بناء هذه الشهادة، والمجاور الأساسية التي شملها الكلام، فلم تكن مجرد سرد لسيرة كاتب اعتمد نصوص الصوفية في بناء مسرحه وبعض من قصصه وحكاياته بل كان كلاماً في عمق الإشكاليات التي يطرحها الاشتغال على نصوص الصوفية ومناقبتهم سواء من منظور تاريخي اجتماعي أو معرفي ذهني أو في أفق الكتابة الابداعية شعراً وقصة ورواية.

حيث تكثف الحديث في أساليب واتجاهات الآثار الانشائية، والجمالية التي رامت اعتماد النص الصوفي - قيمياً نظرية، وأفانين لغوية - أفقاً للكتابة يوظف ويحتذي، ويحاكي وتحول دلالة إلى حد تنبجس معه الحداثة من غياهب هذا النص ومن أعماق أبنيته العميقة. وشهادة عز الدين المدني مهمة جداً باعتبار أنها جاءت تقيم الحجة والدليل على حدّ عبارة المتكلمين على إمكان اعتماد النص الصوفي وما ينطوي عليه من تجارب منطلقاً للتخاور مع الواقع الآني وما يطرحه من قضايا، وإشكاليات، فكلام عز الدين المدني وإن جاء أحياناً تساؤلاً مريباً وتوجساً مخيفاً تجاه نصوص شيوخ وأقطاب الصوفية فإنه لم يفعل إلا أن أثبت تعالي النص الصوفي وإطلاقيته مما يجعله سرمدياً في بعض الأحيان وليس هو مما تختص به أمة العرب والإسلام فحسب.

فكأنني به يريد أن يقول إن النص الصوفي وما إتصل به من تجارب وإن خضع أحياناً إلى مشاغل اليومي وهزأت الواقع ومثل طرفاً أحياناً في ذلك، فقد جاء ليستكمل إنسانية الإنسان، وليوسع أفق نظره وانتظاره ويساعده على تلمس طريق الخلاص والتسامي على التناحر والصراع وكل أشكال العنف بما فيها العنف ضد الذات فلا تختزل حقيقتها في بعد واحد.

ولهذا سعينا إلى تثبيت هذا النص بعد أن اللقاء صاحبه على مسامعنا مشافهة، فلم يكن لنا من دور إلا الصياغة، وتقسيم الكلام وترتيبه.

يقول عز الدين المدني: "يعود أول احتكاك لي بالتصوف إلى بدايات الشباب حيث كنت أرافق والدي من حين إلى آخر إلى الزوايا ومقامات الأولياء وخرجات الطرق الصوفية، سيما خرجة سيدي البشير التي كانت توحى إليّ بجمالية الفرجة، وعظمة الاستعراض والاعتداد بالذات في بعدها الجماعي، كما كنت أحمض حلقات "العمل" (\*) الشاذلي بالمقام (المغارة الشاذلية) ومن فرط ولعي بتصوص الصوفية وأورادهم حفظت حزب البحر للإمام أبي

مهم جداً أن نثبت ضمن هذا الكم الهائل من الدراسات الفكرية والأدبية والتاريخية والفلسفية حول التصوف والصوفية - تاريخاً وثقافة - نصاً آخر هو شهادة لكاتب ومثقف احتكّ طويلاً بالممدونة الصوفية العربية الإسلامية والنصوص المحيطة لها سواء على الصعيد النظري المعرفي أو التاريخي الذهني هو عز الدين المدني.

وتعدّ في تقديري هذه الشهادة معقّلة لا لأنها صادرة عن كاتب بحجم عز الدين المدني تناثرت نصوصه في كل فنّ وعلم حتّى غدا لا يعرف بعضها إذا ذكرت له، وإنما

شيء واستشارته في كل أمر، وطلب مرضاته التي لا تنفصل عن مرضاة الله في التصور الشعبي العام.

لأنه إذا غضب هلك الناس والبلاد وفسد حال السلطان وساءت عاقبته. ألم يكن مثلاً حسين بن علي التريكي يزور المقام الشاذلي وحريصاً على بناء زاوية أبي سعيد الباجي وتحسين مقامه. وألم يكن يوسف داي مطيعاً لأبي الغيث القشاش ويقبل بأمره في معاملة الوافدين من الأندلسيين وألم تكن لسيدتي علي عزوز الخطوة الكبرى في تصريف شؤون البلاد لا سيما بعد أن بانت كراماته. وكذا الأمر مع أبي علي النغطي (ت 1213م).....

ولعل مثل هذه الحقيقة كانت وراء اهتمامي المكثف منذ الشباب بقراءة مجلدات مناقب الأولياء والمخطوطات المتعلقة بسيرهم. فلم تكن في تقديري مجرد كتابة ذات مغزى صوفي نظري بقدر ما كانت نصوصاً ذات أهمية بالغة في فهم طبيعة الحياة الاجتماعية وخصوصية البنى الذهنية التي كانت سائدة مع كل فترة من التواريخ الاجتماعية، كما تكشف نصوص مخطوطات المناقب عن نظام آخر من التفكير الديني والعقلي على الأقاليم تتحرك بعد لدراسة بما فيه الكفاية، وقد كان هذا محور المحاضرة التي أقيمت سنة 1971 على مدرج الجامعة التونسية بدعوة من فرج السطيمولي أستاذ علم الاجتماع في شذات علي البراز مدى اندماج التصوف في الحياة الاجتماعية، وعمق تغلغلها في التواريخ رغم أنه خطاب ذو وجهة روحية وغايات ميتافيزيقية بالأساس.

فالمناقب رغم ما فيها من تقديس وتجديد وإطراء للولي وذكر خصاله الحميدة وسرد كراماته فهي صورة صادقة لمؤلفها علماً وأن كتاب المناقب يكونون عادة من المريدین ومثلاً حياً على نهجيات سادت في زمن ما وفي مكان ما بل تصلح أن تكون منطلقاً لاستجلاء بعد آخر من أبعاد الحضارة والشخصية الجماعية في بعدها التاريخي. ففي المناقب وثمة تأكيد على اقتداء الأسرى وهو عمل ذو بال له أثره في الحياة السياسية ومن ثم يبرز مدى الدور الذي يمكن أن تضطلع به المناقب في كتابة التاريخ واثراء المصادر والوثائق الأولية التي تشكل المادة الخام لبناء سيرة التاريخ، وهنا لا بد أن أشير إلى أن بعض المؤرخين التونسيين كانوا لا يعطون شأنًا للمناقب ولا يعيرون إهتماماً لمضمونها رغم أهميته وتكامله في بعض الأحيان مع ماوردي في المصادر الرسمية.

من جهة أخرى يمكن أن نستنتج معاً أن التصوف بمفهومه الواسع والى الآن لا يزال ظاهرة تستغرق كل مجالات حياة المجتمع، وتحترق المخيال الجمعي وكيفية بأن تفسر المخفي والمغيب وتعطي المعنى الخلاق للحياة. إن التصوف ظاهرة

الحسن الشاذلي (ت 1258م) وقد كنت كذلك أحضر حلقات المجرّد وهي عبارة عن مجالس للذكر والسماع تقتصر فقط على ضرب الأكف لضبط الإيقاع مع الانشاد.

وقد لفت نظري أساساً ذلك التناقص الذي كانت عليه حلقات "العمل" والذكر ومجالس الانشاد والحضرة من تنظيم للصوف، والادوار، والكلام والمراتب وكنت أحضر خروج "عكاشة" وتقطيعه للسلاسل في غمرة السكر والانشاء (والسكر هنا روعي صوفي) تصاحبه في ذلك ضربات الدفوف وغرغرة المنشدين، وانطلاقاً من هذا ابتدأت تتبلور في ذهني لبنات مسرحية "الحلاج" خاصة وأنى كنت مولعاً في الأثناء بمطالعة كل ما كتب عن هذه الشخصية قديماً وحديثاً، شرقاً وغرباً، وقد ترافق ذلك مع تشكل وعيي بالمسرح بما هو فن للفرجة لا يتجزأ ولا يمكن أن يتفصل عن الحياة الاجتماعية والثقافية والروحية للمجتمع، فبتألمي جيداً خرجة سيدي البشير التي كانت تقام من حين إلى آخر، أو مع كل سنة تقريبا، بدت لي وإن كانت في ظاهرها روحية دينية تقدم الولي الوان من الانشاد الصوفي المتحكم إلى نظام نخفي موسيقي محدد والمعمّد على نصوص شعرية عالية. والخرجة رغم أنها فقدت كانت مسألة يستخدم فيها البارود وتسمع فيها طلائع البنادق، هذا رغم اهتمام التصوف بحياة الروح وإثارةه للتسامح والسلامة، علّ ذلك يترجم قوة المبدأ ونشوة الفوز. الفوز بالفلّاح. وقد شدّت انتباهي كذلك روح التضامن، نزعة التعاون التي كان عليها مريدو الطرق الصوفية وشيوخ الحضرة حيث وبسرعة يصبح الجميع في إغاثة الملهوف وقضاء حاجة المعтаж. ولما تلمذت إلى أحد الأساتذة الفرنسيين ودرست عليه الفلسفة إضافة إلى دراستي بالصادقية تعمق اهتمامي بالبعد الفكري والجمالي الذي تنطوي عليه نصوص الصوفية كما صرت مولعاً ببحث الدلالة الرمزية لكل ما يتصل بحياتهم بالملابس وبالألوان وبالسناجق (الأعلام) ونوعية الرموز المتضمنة لها باحثاً عن مرجعياتها في الحياة وفي البنى الذهنية للمجتمع. فكانت الكتابة المسرحية فعلاً قصدياً لا يتفصل عن إعادة تصوير دواخل المجتمع وتصوّراته وأحلامه ومشاغله اليومية وعواذله وتقاليده وقد أدركت أن حقيقة المجتمع التونسي وإلى حد كبير في بعدها التاريخي وكأغلب المجتمعات العربية والإسلامية أسيرة اعتقاده في الأولياء والصالحين وما يحيط بذلك من تبرك وولاء، وهو ما يظهر مثلاً في أسماء الانهج والأحياء إذ أغلبها يعتمد أسماء الأولياء. وكذلك النسبة الدمية للأشخاص وتقسيمات المدينة. فالأمر يصل وكما نتفحص عن ذلك كتب التاريخ إلى أن يصير الحالم الحقيقي هو الولي حياً أم ميتاً من خلال التماس بركته في كل

المفردات والكلمات وينطوي على قدرة عالية من الترميز.  
(2) الابداع الذي يعتمد السائد والمحاكاة ويبقى أسير الوعي  
الساذج بالاشياء والنصوص .

إن النص الصوفي يتخذ موقعا استراتيجيا تجاه الوجود  
والاشياء والذات، موقع استكشاف ونقد يفجر السائد ويخلخل  
المألوفات ويصل الى فضح الوعي الساذج بالذات، وبالذات في  
صلتها بالعالم الخارجي، وهو بذلك يقترح دائما مكانة أخرى  
للكانن. فهو يصل أحيانا إلى وضع تلقى معه المتناقضات  
وتتقاطع فيه أنظمة معرفية ودينية وفنية متباعدة، ويمكن أن  
نستحضر في هذا بيتين لابن عربي :

لقد صار قلبي قابلا كل صورة - فمرعي لغزلان وديبرلهبان  
وبيت لأوثان وكعبة طائف - وأواح تورا ومصحف قرآن  
فابن عربي هنا يفتح قلبه لكل الأديان فهو يخرج سائحا بحثا  
عن الحقيقة التي لا يمكن أن يحوزها إلا عبر ملاقة الذات الإلهية،  
وذلك بدوره يستوجب تمثل كل أشكال الاعتقاد وأنظمة المعرفة،  
ألم تكن كل الأديان والفلسفات في منظور الحلاج تمارين  
ومراحل أو حالات يمر بها السالك العارف في سبيل نيل برد  
اليقين - فالامر حينئذ يتعلق حال حديثنا بالابداع- ليس  
مجرد كلمات وألفاظ توشى بها القصائد وتخترق أنسجة  
الأحداث في الكتابة الروائية والقصصية، أو حشر لأسماء  
الصوفية وصفاتهم فالتفكير الصوفي يعتمد على الكليات لا على  
الجزئيات وهو حركي لا يستقر.

فالمبدع اليوم عليه أن يفهم أن التصوف ظاهرة كلية  
بالاساس، تستوجب منه فهم نظام علاقاتها وتقاطعاتها  
الكبرى. ثم الاشتغال عليها بالتفكير وإعادة البناء، منتبها  
دائما إلى أن النصوص الصوفية ذات مستويات متعددة في  
المعنى ليس من جهة اللفظ فحسب بل في الغاية التي يكتشف  
فيها الوعي ذاته مما يجعلها بمثابة قارات في حاجة إلى  
فتوحات كبيرة تستغرق الثراء الرمزي والشعرية التي تنطوي  
عليها نصوص الشيخ الأكبر محي الدين بن عربي، والشاذلي  
والنوري وابن القارض، وعبد القادر الجزائري، وعبد العزيز  
المهودي. وما أحاط بها من سلاسة في العبارة وجزالة في  
المعنى وكثافة في الدلالة.

معرفية اجتماعية ابداعية اشكالية ومعقدة وهو الأقدر على  
اختراق ما يكتب اليوم في كل ألوان الابداع، إننا نعرف دون أن  
نعني ذلك على نواتنا في مرآة التصوف هذا المجال المتعدد  
المحاور والاهتمامات، إننا نلمس صدق لمشاعرنا وبعداً آخر  
لهواجسنا المعاصرة، ولعل هذا كان وراء إقدامي على كتابة  
مسرحة

"الحلاج" حيث بدالي الحلاج القطب الصوفي والولي العارف  
شخصية إشكالية ذات أبعاد متعددة يتداخل فيها الانساني  
بالإلهي، والنسبي بالمطلق وعلى ذلك قسمت هذه الشخصية  
إلى شخصيات ثلاث :

1- حلاج الحرية، الذي يعيش الحرية ويدعو إليها، وهو  
جوال، طواف، يرتحل بين الأفكار والمعتقدات ويجوس خلال  
الاقطار والاصمار.

2- حلاج الاسرار، وهو الذي حاز مقاماً عالياً من العرفان  
فامتلك معه الاسرار وسكر بخمرة الحب الإلهي فهتك التقيّة  
ومزق المرقعة، ونزل إلى الرعية من رباط التنسك وعمق التأمل  
في أركان الاسلام اجتهدا وفهما.

3- حلاج الشعب، وهو حلاج الصوف والقطن وهو الذي  
كان في خدمة شعبه وتوجيه جهودهم الجماعية لتحسين  
حياتهم المعيشية.

ولا بد أن نؤكد على أن الاحتكاك بالنص الصوفي في  
السبعينات كان أمراً نادراً وحكراً على فئة قليلة، إذ تنجّه  
إهتمامات الكتاب والباحثين والمبدعين آنذاك وفي الغالب إلى  
النصوص ذات المنزع العقلاني أو الأدبي المنتمي إلى التراث،  
غير أنه اليوم وقع شبه إكتشاف جديد لمنطقة كبيرة جداً من  
الفكر العربي الاسلامي . سيما على المستوى الجمالي الابداعي  
والمعرفي النظري فبدت بموجب ذلك الدعاوى إلى توظيف  
النص الصوفي واعتماده في إنتاج الابداع هذا مع الانبهار  
بجمالياته واهتمام بما تنطوي عليه من أفكار وقيم فنية خلاقة  
فصرنا نسمع ونقرأ مكثفاً عن أسماء الصوفية ومصطلحاتهم  
في النصوص الابداعية غير أنه يمكن أن نقول في معرض هذا بين  
جنسين من الابداع:

(1) إبداع يفهم ماهو مخفي ماهو بين الاسطر ومتضمن في

## الهوامش :

العمل : مصطلح صوفي ملوكي يعني إقامة الوظيفة وإداء الأوراد والأذكار.

# مكتبة الحياة الثقافية

## تقديم : ع . م . ر

يقع الكتاب في 248 ص من القطع الكبير وهو من منشورات دار المعارف سوسة (سلسلة الدراسات الأدبية رقم 4) سنة الطبع 2000.

### بخـور

ابتسام عبد الله قاصة وصحفية ومقدمة برامج تلفزيونية من العراق وقد أصدرت من قبل ثلاث روايات هي :  
1- فجر نهار وحشي (1980) ممر إلى الليل (1988)، ومطر اسود، مطر أحمر (1994).

وتتنتمي ابتسام عبد الله (جيليا) إلى الستينات لكنها بدأت بنشر أعمالها في كتب متأخرة، وكانت قبل ذلك معنية بالترجمة ولها أعمال صدرت في بغداد وببيروت.

ولذا فإنها عندما بدأت النشر فأنما فعلت ذلك بعد تضحج تجربتها حياتيا وإبداعيا ومعرفيا ومن هنا فإن أعمالها الروائية الثلاثة لم تمر عابرة بل توقفت عندها الدارسون والمعنيون كما عنوانا بتجارب زميلاتها سهيلة داود سلمان (في القصة القصيرة) وعالية ممدوح (في الرواية) ولطفية الدليمي (في القصة القصيرة والرواية) وكذا الأمر مع أسماء أخرى أمثال سميرة المانع وهيفاء زككنة وبثينة الناصري وميسلون هادي وآخريات.

جديد هذه الكاتبة مجموعة قصص بعنوان "بخور" وقد قدم لها ناقد وجامعي عراقي معروف هو الدكتور محمد صابر عبيد بدراسة عنوانها (الصمت المفتوح والصوت المغلق قراءة دلالية في قصص ابتسام عبد الله).

وعلى الرغم من أن المجموعة تضم ست عشرة قصة إلا أن قراءة د. محمد صابر عبيد في مقدمته هذه اقتصرت على ثلاث قصص فقط رأى فيها النموذج الذي يمكن قراءة عالم المجموعة من خلاله.

إن (الحرب) هي هاجس هذه الكاتبة التي عاشتها بكل تفاصيلها سواء الحرب العراقية الإيرانية التي دامت 8 سنوات أو حرب الخليج الثانية وما ترتب عليها من حصار بلغ عامه العاشر.

أما النتيجة التي يتوصل إليها فهي ما جاء بقوله : (لعل

### اشكالية المنهج في النقد الأدبي

جديد الدكتور محمود طرشونة الجامعي والأديب كتاب نقدي بعنوان "اشكالية المنهج في النقد الأدبي".

يقع هذا الكتاب الهام في أربعة أبواب يتوزع كل باب على ثلاثة فصول وهذه الأبواب هي :

1- (في البحث عن بدائل منهجية) ويضم الفصول التالية :  
اشكالية المنهج في النقد الأدبي، رؤية العالم في منهج النقد الاجتماعي، نحو منهج متكامل في الأدب المقارن.

2- (دراسات في الأدب القديم) ويضم الفصول التالية :  
حي بن يقظان قصيدة صوفية، فن المقامة في الاندلس، الهامشيون في ألف ليلة وليلة.

3- (دراسات في الأدب الحديث) ويضم الفصول التالية :  
صورة طه حسين في مرآة خصومه، منوع جديد في تحوية محي الدين خريف، حدث أبو هريرة قال في السحر.

4- (فضايا ثقافية) ويتضمن الفصول التالية :  
خصوصية الأدب والفكر في المغرب العربي والاندلس، ثقافة المركز وثقافة المحيط، سلطة المثقف ومثقف السلطة.

ويمكن اعتبار الباب الأول محور الكتاب، أما الأبواب التالية فهي تطبيقات له بشكل وآخر.

لأن عنوان هذا الباب الأول لافت للنظر وهو (في البحث عن بدائل منهجية) فهل وجدها أو أفلح في تاشيرها؟  
هذا هو السؤال.

يقول المؤلف في بداية هذا الباب : (إن أهم ما في الموضوع هو بالذات أول لفظة فيه هي "الاشكالية" أي مجموع القضايا التي يثيرها واستشراف الحلول لها وإن كان الاشكال بلغ درجة من الحدة والتباين يكون معها كل حل مجرد اقتراح قابل للنقاش والنقض بسبب تعدد المنطلقات والغايات التي يزوم بلوغها من جهة والاختلاف في مفهوم الأدب نفسه وغاياته ووظيفته من جهة أخرى. فكل حل إذن يقتضي تعريفا دقيقا للأدب ومناخه وطموحاته وهذا ما سنحاول ضبطه توطئة لتصوير المنهج الذي نقترحه بديلا للحيرة المعرفية والأزمة المزمنة لكن قبل ذلك لابد من تصوير المشهد النقدي وتطوره السريع والمتفجر والنظر في جملة المنطلقات التي تبني عليها نظريات وتقوض أخرى وهذا بالطبع ليس بالأمر اليسير نظرا إلى تشابه الرؤى واختلاف المقاصد).

## الكتابة والتخييل

في أعمال محمد عز الدين التازي

يسجل لأصدقائنا من أدباء المغرب أنهم أصحاب مشاريع ثقافية وخاصة في مجال إصدار المجلات رغم أن أغلبها لا يعمر لأسباب لا تتعلق بها بل بهذا التقصص المريع الذي يشهده عدد القراء. كما أن الأصدقاء في المغرب يوثقون غالباً ندواتهم ويصدرونها في كتب تكون مرجعا. وفي الحادي عشر من مارس 1999 نظم نادي الكتاب لكلية الآداب في تطوان يوما دراسيا عن الروائي والقصص والجامعي المغربي محمد عز الدين التازي تحت عنوان (الكتابة والتخييل في أعمال محمد عز الدين التازي)...

ساهم فيه ببحوثهم وقراءتهم عدد من النقاد المعروفين وهم عبد الحميد غلار، نجيب العوفي، عبد الرحيم العلام، فريد الزاهي، احمد المديني، عبد الله التخييسي، رشيد مرون، إضافة إلى شهادة من المحفّتي في تحت عنوان (الكتابة تبعث ذاتها من الرومان). هذه البحوث صدرت في كتاب كتب مقدمة العياشي أبو الشتاء وبلغ في مطبعة الطو بريس (طنجة) 1999 ويقع في 80 صفحة من القطع المتوسط ومن منشورات نادي الكتاب لكلية الآداب بطوان.

## النظريات المعجمية العربية

وسيلها إلى استيعاب الخطاب العربي

أحدث مؤلفات الدكتور محمد رشاد الخمزاي وفي مجاله العلمي الذي تخصص وعرف به كتاب (النظريات المعجمية العربية وسيلها إلى استيعاب الخطاب العربي). والكتاب مهم في موضوعه ويشكل مرجعا لكل معنيّ ودارس. يتوزع الكتاب على سبعة أبواب وكل باب على عدد من الفصول:

- 1- الباب الأول (المعجم المثالي) وفصوله: الرؤية الخليلية، ارت الخليل: مقارنة الأزهري، مقارنة ابن عياد، مقارنة ابن سيده، ممارسة النص المعجمي - مدخل: عهد
- 2- الباب الثاني (المعجم التجريبي ومعجم المعنى) وفصوله: رؤية ابن دريد، رؤية ابن فارس، ممارسة النص المعجمي - مدخل: ثقاف، المداخل المنحوتة.
- 3- الباب الثالث (المعجم بين الصحة والموسوعية) وفصوله: رؤية الجوهري، مقارنة ابن منظور، مقارنة الفيروز أبادي، مقارنة الزبيدي، ممارسة النص المعجمي - مدخل: علم.
- 4- الباب الرابع (المعجم الأسلوب - المعجم التربوي) وفصوله: رؤية الزمخشري، مقارنة البستاني، مقارنة الشرتوني، مقارنة المولف، مقارنة المعجم الوسيط، مقارنة القاموس الجديد، مقارنة اللاروس العربي، مقارنة المعجم العربي الأساسي، ممارسة النص المعجمي - مدخل: الإنسان.

تفصلا دقيقا لقصص ابتياسم عبد الله يقود ضرورة إلى اكتشاف ملامح فنية أصيلة تشهد برقي فيها القصصية وذكائه).

ويقول أيضا (كذلك اللغة القصصية التي استخدمتها القاصة فقد جاءت مكثفة موحية لها "ظلال" وهذه الظلال هي التي ترسم في كل قصة من قصصها مرجعا حكايا سريرا غير قابل للبلوغ على الرغم من وجوده الشاخص في القصة فضلا عن الأجواء القصصية الخاصة التي تمزج بين الحرب والحياة الواقع الخيال الذاكرة والحلم المعتقد والأسطورة بطريقة تنقص العفوية في التعبير والإيحاء لتهرب دلالات قابعة في ظلال اللغة).

تقع المجموعة في 156 ص من القطع المتوسط منشورات دار الشؤون الثقافية العامة بغداد 1998.

## فن الموسيقى التونسية

الاستاذ الجامعي جلول عزونة متعدد الاهتمامات فهو قاص وباحث وناقد و مترجم وله في كل مجال من هذه المجالات أكثر من تأليف (له ثلاث مجموعات قصصية، رواية واحدة، دراسة عن مدينة منزل تميم، كما أن له مساهمة في ثلاثة كتب جماعية التأليف). أما جديده فهو كتاب (فن الموسيقى التونسية) وفيه يكشف لنا عن جانب جديد من اهتماماته المتعددة.

وأن متابعة فصول هذا الكتاب تجعلنا على إدراك أن المؤلف لا يكتب إنشاء وإنما يكتب بعرفة وفهم. من فصول الكتاب نذكر: (في الموسيقى التونسية: محاولة تحديد مفهوم هذا المصطلح)، (الموشح تعريفه ونشأته)، (الموشح: أقدم النصوص حوله وأشهر الوشاحين الأوائل)، (نظرات في الموسيقى العربية التونسية الكلاسيكية - المالوف - والموسيقى الشعبية والحديثة)، (الموسيقى الاندلسية والإضافة التونسية)، (العلاقة بين الموسيقى العربية الإسلامية وحضارات أوروبا في القرون الوسطى).

(مؤتمر بغداد الثاني للموسيقى 1978)، (المهرجان الوطني للموسيقين الهواة بمنزل تميم)، (محمد بن يونس التميمي)، (يوسف التميمي)، (الشيخ عبد القادر بوعمصيدة)، (الوطنية في الشعر بمنزل تميم: أحمد الغريبي).

ثم تأتي (المصادر) وبعضها مازال مخطوطا والآخر محققا ومنشورا تليها (المراجع).

ومصادر المؤلف ومراجعته كثيرة. وإن استعراض فصول الكتاب خير دليل على سعة مادته وأن أخذت مدينته (منزل تميم) الجانب الأكبر منها وربما مرد هذا إلى معاشته ومعرفته لكل ما يدور فيها ثقافيا بشكل عام وموسيقيا بشكل خاص إذ في المدينة مهرجان وطني سنوي للموسيقين الهواة كما نعلم.

يقع الكتاب في 126 ص من القطع المتوسط وهو من منشورات دار سحر (تونس) 1999.



ومجموعته هذه اساهمة طيبة في مواصلة العطاء القصصي التونسي الجديد.

صدر الكتاب من منشورات دار صامد صفاقس 1999 ويقع في 94 ص من القطع المتوسط .

#### دروريات:

تصل الى (الحياة الثقافية) مجموعة من الدوريات العربية المهمة وقد ارتأينا ان نعرف بها في زاويتنا هذه (مكتبة الحياة الثقافية) تعميما للفائدة وربطاً للأواصر وعدم الاكتفاء بعرض الكتب فقط.

#### مجلة (الحركة الشعرية) العدد (9)

وصلنا العدد التاسع شتاء 2000 من مجلة (الحركة الشعرية) الفصيلة التي يصدرها من المكسيك الشاعر اللبناني قيسر عفيف وأمين تحريرها الكاتب الفلسطيني محمود شريح. افتتاحية العدد بقلم صاحب المجلة ورئيس تحريرها قيصر عفيف وقد تناول فيها موضوعا شائكا المحظور فيه أكثر من المسموح هو (النص الديني والنص الشعري) ومما جاء فيه قوله: (في النص الديني والشعري لا تحمل الكلمات معناها القاموسي بل تتخلل حقيقتها ومعانيها المتداولة وتتخذ كيانا جديدا لا يبقى في الكيان المستجدي شيء من الكيان الماضي).

يبدأ العدد بقصيدة لشاعر من تونس هو عمر العبيدي كما ان هناك قصيدة لشاعر تونسي آخر هو عادل معيزي.

والمساهمة العراقية هي الطاغية هذه المرة وذلك بتخفيض ملف كامل عن شعراء (الداخل) في العراق أعده الشاعر سلمان داود محمد مع رسوم للفنان ناصر خلف.

ساهم في هذا الملف كل من ريم قيس كبة، سلمان داود محمد نجاة عبد الله، احمد آدم، رعد مطشر، امير الحلاج، باقر صاحب، منتز عبد الحر، عماد جبار، سلام دواي، افراح احمد، موفق محمد، علي خصبالك، ناجح ناجي، حيدر الفرحان، مهدي القرشي، محمد عزيز، وماجد البلداوي.

وفي العدد أيضا نصوص أخرى لشعراء عراقيين يعيشون في (الخارج) أمثال: عذاب الركابي، عبد الهادي سعدون، حسن النصار، حكمت الحاج وغيرهم.

ومن لبنان هناك قصائد لكل من ريم سمعان، مي الاحمر، زياد كاج، وفغاندي المهتار. وهناك في العدد مساهمة للأديب ادريس علوش من المغرب.

#### مجلة (الاغتراب الأدبي) العدد 43

من الدوريات التي وصلتنا مجلة (الاغتراب الأدبي) العدد 43 وهي (مجلة أدبية فصلية تعنى بأدب المغتربين خاصة) وقد أسسها في لندن الشاعر د. صلاح تيازي الذي يرأس تحريرها أيضا وسكرتيرة تحريرها القاصة والروائية سميرة المانع وهي قرينة الشاعر أيضا.

5- الباب الخامس (المعجم النموذج) وفصوله: رؤية احمد فارس الشدياق، ممارسة النص المعجمي – مدخل بت

6- الباب السادس (المعجم التاريخي) وفصوله: رؤية أوغيس فيشر، ممارسة النص المعجمي – مدخل: أب

7- الباب السابع (المعجم العام) وفصوله: رؤية مجمع اللغة العربية بالقاهرة، ممارسة النص المعجمي – مدخل أب.

ثم تأتي الخاتمة التي تضم المصادر والمراجع المعتمدة. يقع الكتاب في 284 ص من القطع الكبير وهو من منشورات مؤسسات بن عبد الله للنشر والتوزيع تونس- سنة الطبع لا توجد ولكن كما علمنا من المؤلف ان الكتاب صدر عام 1999

#### المكحلة

هذه مجموعة قصصية تحمل اسم (المكحلة) ومؤلفتها كاتبة قصة من قطر هي هدى التعيبي وليس في المجموعة ما يشير الى هذا لولا ان من أهدها لنا هم صحفيون أسدقاء من قطر حضروا الى مهرجان قوطاج المسرحي عام 1999.

كما ان المجموعة مطبوعة في القاهرة كما يبدو من خلال اسم المطبعة (أمون) وعنوانها 4 فيروز – متفرج من اسماعيل أباطة.

حتى الكلمة الموضوعية على الغلاف الأخير لا تحيل على بلد لتقرأ وتوضع في سياق معين.

ومما جاء في هذه الكلمة (هذه المجموعة تضم عددا من الموافق التي تحيط بالمرأة العصرية وتضع ملامح صادقة للأدب الجميل الراقي الصادر عن مبدعة تتعد على كثير من نظرة الرجل العربي المتوارثة للمرأة العربية القادرة على المشاركة في صنع المجتمع الجديد).

تحتوي المجموعة على 14 قصة قصيرة وتقع في 128 ص من القطع المتوسط – سنة الطبع 1997.

ومن الواضح جدا أن قصص المجموعة ذات منحنى متمرد يخرج على مالوف السرد في أغلب الكتابات النسائية.

#### فراشة الليل

سفيان بن عون كاتب قصة من تونس عن "الحياة الثقافية" ينشر عدد من نصوصه من قبل.

وقد اختار سبع قصص من بين ما كتب ونشر ليضمها الى مجموعة واحدة (فراشة الليل)، وقصصها هي: فراشة الليل- التي تحمل المجموعة اسما- جابر مكتوم، عطش، أنا وجهي والرمل، الوسطى، القرار، والمصير.

مع مقدمة من محمد مالك حمودة تحت عنوان: (الكتابة هيوط الكائن).

والكاتب من الذين يعدون بالكثير والدليل على هذا ما نشر من أقاصيص حيث يذكر اسمه بين الأسماء التي برزت في التسميات أمثال الأسعد بن حسين ورشيدة الشارني، وأمنة السولاتي والأزهر الصحراري وفوزي الديناري وغيرهم.

ومحمد احتصور. مؤسس تجربة المجلة يحيى بن الوليد وسكرتير تحريرها أحمد غيلان وتصدر من مدينة (أصيلة) المغربية.

### مجلة (عمّان) العدد 53

تصدر هذه المجلة الممتازة عن أمانة عمان الكبرى (العاصمة الأردنية) شهريا وبانتظام دقيق، وهي معنية بالثقافة بشكل كامل إذ لا نرى فيها أي مادة اعلامية مبالغة. والمجلة مطبوعة بشكل راق وبالألوان ويرأس تحريرها الكاتب والصحفي عبد الله حمدان.

ولعل أهم ما يميز العدد (53) منها الملف المتكامل عن مهرجان قرطاج المسرحي الذي أعده الناقد المسرحي العراقي عواد علي وهو من أسرة تحرير المجلة حيث حضر المهرجان صحة الأستاذ عبد الله حمدان رئيس تحريرها.

هذا الملف احتوى أيضا على مجموعة كبيرة من الصور وبالألوان ولم يجر أهمل أي جانب من جوانب المهرجان الذي لم يعد انعقاده (كل عامين) حدثا عابرا بل محطة أساسية من محطات الحركة المسرحية العربية.

والملف هو اثرى ملف عن مهرجان عام 1999 قدمته مجلة عربية إذ تمتد على مساحة (13) صفحة من المجلة ويلى هذا الملف مباشرة ملف ثان عن معرض عمان التشكيلي كتبه الناقد بالآلوان. الأثري أحمد الغامري وهو الآخر ملف ثري معزز بصور

أما قصائد العدد فهي لكل من عصام ترشاحني، أحمد المصلح، محمد القيسي، حسب الشيخ جعفر، خالد محادين، حكمت النوايسة.

وفي الدراسات الأدبية يكتب د. عبد الله سفيان من المغرب دراسة عن المجموعة القصصية (الحلم الأخضر) للكاتبة المغربية مليكة نجيب وهناك مساهمة مغربية أخرى للناقد عبد الرحيم العلام الذي يكتب عن أحدث روايات القاص والروائي المغربي محمد لزغاط (أفواه واسعة) د. ضياء خضير، هاشم غرايبة، موفق ملكاوي، خليل قنديل وغيرهم.

ويكتب الناقد العراقي محمد الجزائري في باب (افق مفتوح) موضوعا رائقا عنوانه (وفاة فاغنر) إضافة الى نصوص وتراجم أخرى لرسامي أبو علي، لمي محادين.

مجلة "عمّان" منجز رائع يستحق من هم وراءه التحية والثناء ولكونها المجلة الثقافية الوحيدة التي تصدر عن أمانة عاصمة عربية وتمنحها كل هذا الاهتمام لتخرج بحلة بهيئة وثراء مضموني. كما أن مجلة "عمّان" هي من المجلات العربية التي تعنى بذاكرة المكان وإذا لا يخلو عدد منها من بحث مصور عن مكان معين بغية إبقائه حيا في الذاكرة.

من الذين ساهموا بنصوصهم الشعرية والقصصية ودراساتهم وتراجمهم نذكر: إبراهيم الحيدري، فرج الخطاب، د رشيد الخيون، أمجد ناصر، د فوزي أحمد، حميد العنابي، هادي الحسيني، محسن الرملي، د عبد الحسين شعبان، فيروز اسماعيل، مصطفى غلمان، عدنان رؤوف، د محمد صابر عبيد كما يواصل د نيازي نشر قسم جديد من ترجمته لرائعة جيمس جويس (بوليسيس) بهذا العدد ختمت المجلة الألفية الثانية.

### (البحرين الثقافية) العدد 22

في العدد (22) من مجلة (البحرين الثقافية) التي يصدرها فصليا المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب في دولة البحرين ويرأس تحريرها الأستاذ عبد الله عبد الرحمان ويدير تحريرها الشاعر المعروف علي عبد الله خليفة نقرأ مجموعة من الدراسات والموضوعات الأدبية والمترجمة نذكر منها: (تراث العرب في كتابة التاريخ) لسامي الصغار، (الأيديولوجية الثالثة وتاريخ الأديان) لأحمد أبو زيد، (التصور الموقلي) لحمد حمداني، (النص الأدبي في ضوء نظرية التلقي) لنبليل منصر، (الثقافة والأخلاق والتحدى التكنولوجي) لحواس محمود، (الرمثيات السياسية لما بعد الحداثة) لمحمد عبد الرحمان حسن، إضافة إلى حوار مع شكري عياد أجراه حسين عيد.

مع كتابات أخرى لكل من مي مفلو، محمد الشراغبي ونص مترجم (عند الطبيب) لدينو بوذاتي، محمد حسن الحربي، وغيرهم.

والمجلة ثرية في موادها هذه أما المقالة الأولى فيها فهي للباحث والشاعر الأردني عبد الحميد المحادين وعنوانها (رجال كانوا هنا- من دير الزور الى البحرين رحلة القلق والبحث والخلاص).

### (مراةي) من المغرب

وصلنا أيضا العدد الأول من مجلة (مراةي) وهي مجلة دورية تعنى بالشعر مديرتها المسؤول ادريس علوش.

ويبدو أن هذا المشروع لم يتواصل على العكس من مجلة (الحركة الشعرية) ومع هذا فالعدد الذي بين أيدينا هو عدد ثري في مادته وكم هو مؤلم أن تبدأ مشاريع كهذه ثم لا تتواصل.

يبدأ العدد بحوار مع الشاعر المهدي اخريف وفي الشعر نقرأ لكل من: محمد بنطلحة، ما لكة العاصمي، رشيد المومني، عبد السلام البقالي، محمد بشكار وغيرهم ثم هناك مساهمات أخرى لشعراء عرب من العراق ومصر مثل: محمد مظلوم، عبد الهادي سعدون، عدنان الصائغ وهناك قسم بعنوان (تأملات) ختم ثلاثة موضوعات لكل من مصطفى حيران، محمد بنعويود